98

識別番号·報告回数

一般的名称

販売名(企業名)

研究報告の概要

別紙模式第2

2011 The Japan Society of Hepatology

医

回

医薬部外品 調査報告書 研究報告

研究報告の公表状況

化粧品 報告日 第一報入手日 月 2012 年 8 月 27 日

新医薬品等の区分 該当なし 総合機構処理欄 -Euro Surveill. 公表国 2011;16(3):pii=19935 ドイツ -http://www.promedmail.org/direc t.php?=20120821,125556

ウスツウイルスは Flaviviridae ファミリー、Flavivirus 属のウイルスで、日本脳炎血清型属に属する。アフリカ由来の蚊媒介性ウイ ルスで、鳥類と蚊の間で感染の自然サイクルがあると考えられている。同属のウエストナイルウイルスと同様に、ヨーロッパにおける常 在ウイルスになる可能性が危惧されている。アフリカ地区以外では、2001年にウィーンで最初に感染症例が発見され、2009年にイタリ アの免疫不全患者に感染が報告されている。

2012 年 8 月 20 日、Bernard Nocht Institute (BNI) の熱帯医学研究部門のウイルス研究者が、ドイツにおいて最初のウスツウイルス 感染者が検出されたことを発表した。4200 件の血液試料に対して抗体検出を行った結果、1 例の陽性が検出された。感染が確認された男 性は、何ら症状はないと述べている。

2011年の夏期に、南ドイツにおいてウフツウイルス感染により多数のクロウタドリが死亡した。2012年の夏期も、既に、多数の鳥が 死亡している。BNI によると、献血者の血液はこれらの疾患発生地帯から今年の1月に採取された。症例は比較的最近に感染したと考えられている。BNI の科学者は、感染は発生したが、4200検体からわずか1例が検出されたに過ぎず、今回の報告を過大評価しないように 警告している。

ウスツウイルス感染の症状は、発熱、頭痛、発疹などである。高齢者や衰弱している人においては、最悪の場合、脳炎を引き起こす可 能性がある。疾患は蚊の刺傷により媒介され、死亡した鳥に単に触れただけでは感染しない。

2012年の夏期に、南西ドイツにおいて既に多量の鳥が死亡している。すでにクロウタドリが認められない地域がある。この劇的な状況 は、この夏の気温が蚊の繁殖に最適であることが原因であると報告されている。

今後の対応

アフリカ地域でのみ認められていたウスツウイルスがヨーロッ パにおいても常在化する危険性が示唆された。ウスツウイルス は、健常者に対しては重度な症状を引き起こさないが、高齢者や 衰弱している人に対しては神経症状を惹起すると報告されてい る。

報告企業の意見

コージネイトFSおよびコージネイトFSバイオセットの製造工程 における病原体除去・不活化処理は、脂質エンベロープをもつウ イルス、および、エンベロープを持たないウイルスに対しても有 効であることが報告されている。従ってウスツウイルスが本剤に 混入する可能性は極めて低いと考えられる。

現時点で新たな安全対策上の措置を講じる必要はないと考える 今後も、新規人畜共通感染症や新たなウイルス感染症に関する情報収集に努 める。

book of Statistical In: Balding D), Bishop M, Cannings Statistical Genetics, 2001. New York: Statistical 83-127 l approaches in eukaryotic gene pre-)], Bishop M., Cannings C., eds. Hand Wiley

Tei S, Kitajima N, Ohara S et al. Consumption of uncooked ing using isothermal rolling-circle Ward DC. Mutation detection and single-molecule count ž Huang X, Zhu Bray-Ward P, Thomas DC amplification. Nat Gene

Colson P, Borentain P, Queyriaux B et al. Pig liver sausage deer meat as a risk factor for hepatitis E virus infection; an 74: 67-70. and sex-matched case-control study. J Med Virol 2004

Krogh

A, Lanson B, von Heijne G, Sonnhammer

2): W327-31 annotations on the fly.

dicting transmembrane protein

to complete

topology with a hidden

age-

핃 (Supp

Grigoriev A. Analyzing genomes with cumulative skew dia

. Nucleic Acids Res 1998; 26: 2286-90.

Infect Dis 2010; 202::825-34 as a source of hepatitis E virus

transmission to humans

Biology 2001; 305: 567–80.

Marchler-Bauer A, Bryant SH.

. CD-Search:

Nucleic

Res 2004; 32 protein domain 6

1998; 19:

Japan. J Virol Methods Mizuo H, Suzuki K, T

tion testing with specific and sensitive multiplex reagent in

2003; 112: 145-51.

of Hepatitis E Virus Are Responsible for Sporadic Cases o

Lizardi

K, Takikawa Y et al. Polyphyletic Strain Japan. J Clin Microbiol 2002;

Hepatitis in

別紙3

使用上の注意記載状況・

その他参考事項等

Surveill, 2011;16(3);p

http://www.promedmail .org/direct.php?=2012

BYL-2012-0412

BYL-2012-0413

0821.125556

Euro

ii=19935

MedDRA バージョン 15.0

REVIEW ARTICLES

Usutu virus – potential risk of human disease in Europe

A Vázquez^a, M A Jiménez-Clavero^a, L Franco^{a,}, O Donoso-Mantko^{a,}, V Sambri^{a,}, M Niedrig^{a,}, H Zeller^a, A Tenorio (atenorio@iscli.es)*1

1. National Microbiology Centre, instituto de Salud Carlos III, Madrid, Spain

2. instituto Nacional de investigación y Tecnología Agraria y Alimentaria (INIA, National institute of Research and Agricultural Technology and Food), Madrid, Spain

European Network for Diagnostics of Imported Viral Diseases - Collaborative Laboratory Response Network (ENIVO-CLRN) Robert Koch Institute, Berlin, Germany

5. Regional Reference Centre for Microbiological Emergencies (CRREM), Unit of Clinical Microbiology, St Orsola University Hospital, University of Bologna, Bologna, Italy

6. European Centre for Disease Prevention and Control (ECDC), Stockholm, Sweden

Citation style for this articles

Citation wayer or case proces. Vžaguez A, Inferes Clavero MA, Franco L. Donoso-Mantke D. Sambri V, Niedrig M. Zeifer H. Tenorio A. Usutu virus – potentiul risk of human disease in Europe. Euro Surveit). 2011;16(31):pii =19935. Avaliable online: http://www.eurosurveillance.org/ViewArticle.aspx2Articleid=19935

Article published on a Algrust 2011

Usutu virus (USUV) is an African mosquito-borne flavivirus, member of the Japanese encephalitis antigenic group. This avian virus is transmitted by arthropod vectors (mainly mosquitoes of the Culex pipiens complex). It is well known that free-living birds, including migratory species, have the potential to disperse certain pathogenic microorganisms. Usutu virus has recently been introduced to Europe and is spreading through Austria, Hungary, Italy, Spain and Switzerland, causing disease in birds and humans. Like West Nile virus, USUV may become a resident pathogen in Europe and the consequences for public health should be considered. Many different blotic and abiotic factors affect the survival of the virus in a new environment and influence the efficlency of its geographical dispersal. In this article. we consider the possibility of including USUV infections among the vector-borne diseases to be monitored in Europe.

Background

Usutu Virus (USUV) is an African mosquito-borne virus of the family Flaviviridae, genus Flavivirus, belonging to the Japanese encephalitis serocomplex (1). From an ancestral flavivirus with a bird/mosquito natural cycle evolved the different flaviviral species present today. such as USUV and West Nile virus (WNV) in Africa, Asia and Europe, Japanese encephalitis virus (IEV) in Asia. Murray Valley encephalitis virus in Australia and Saint Louis encephalitis virus in the American continent. USUV was originally isolated from a mosquito (Culex neavei) In 1959 in South Africa, Further USUV strains were detected from different bird and mosquito species in Africa in subsequent years, but human disease (rash and fever) has only been reported once, in the Central African Republic [2,3]. In the past, USUV was not considered as a potential threat for humans because the virus had never been associated with severe or fatal diseases in animals or humans, and it had never before been observed outside tropical and subtropical Africa.

Avian, horse and vector surveillance

In the summer of 2001, USUV emerged in Austria, causing deaths in several species of resident birds, especially among birds of the order Passeriformes [4-6], In the following years, the virus has been detected in dead birds and/or mosquitoes in several countries. including Hungary (2005) [7], Italy (2009) [8], Spain (2006 and 2009) [9,10] and Switzerland (2006) [11]. USUV infection has also been demonstrated serologically in wild bird hosts in the Czech Republic (2005) [12], England (2001-2002) [13], Germany (2007) [14], Italy (2007) [15], Poland (2006) [16], Spain (2003-2006) [17] and Switzerland (2006) [18] (Figure). The recurrence of the virus over several years in Austria (2001-2006) [19], Hungary (2003-2006) [7], Italy (2006-2008) [8] and Spain (2006, 2009) [9,10] suggests either frequent reintroduction of the virus or, more likely, persistence of the transmission in the affected areas, possibly through overwintering mosquitoes. Comparisons of pathologic alterations revealed similar lesions in birds Infected in the Austrian, Hungarian, Italian and Swiss USUV outbreaks, and these findings were supported by partial nucleotide sequence analysis with >99% identity between the viruses which emerged in Vienna in 2001. in Budapest in 2005, and in Zurich and Milan in 2006. A one-time introduction of USUV from Africa to Europe (Vienna) is therefore highly likely, and this particular strain has since been spreading in Central Europe [11]. However, a two-year study carried out in 2008 to 2009 in Italy to monitor the USUV circulation within the West Nile Disease (WND) national surveillance plan suggests a different scenario [20]. In that work, sentinel horses and chickens, wild birds and mosquitoes were sampled and tested for serological and virological evidence of USUV. Seroconversion in sentinel animals proved that the virus had circulated in Italy in these two years. In addition, the study demonstrated USUV infection in horses for first time in Europe. Sequence comparison of USUV detected from different species in different counties showed that two different strains of USUV are likely to have circulated in Italy between 2008 and

2000, and these strains have adapted to new hosts and vectors to become established in new areas.

Recent human cases and clinical characteristics

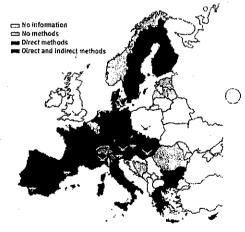
In the end of the summer 2009, the virus was associated with neurological disorders in two immunocompromised patients (both had received blood transfusions) in Italy 121,22]. In addition, USUV was isolated from the blood obtained from one of these subjects during the acute stage of disease. The patients were detected concurrently with the active surveillance programme of blood and organ donations that the public health authority of the Emilia Romagna region had initiated in August 2008, based on several veterinary and entomological reports of WNV circulation in north-eastern Italy [23]. The two infections could be consistent with local transmission, either directly through a mosquito bite or indirectly through an infected donor. Both patients had in common that they were immunosuppressed and had received blood transfusions in the same period of time (August 2009). As transmission for WNV through blood products and transplantation has been documented [24,25], screening for WNV was performed of blood samples and organ donations from 15 June to 31 October, with negative results. The two patients were the first human cases of USUV neuroinvasive illness described worldwide. The common clinical symptoms were persistent fever of 39.5 °C, headache and neurological disease (impaired neurological functions). One patient developed a fulminant hepatitis, a pathology that had been described previously in rare cases of WNV infection [26,27]. In both patients, the clinical picture was similar, with a clear involvement of the central nervous system, resembling the related WNV neuroInvasive disease. Whether this new tropism was associated with new characteristics of the infecting viruses, with a possible inoculation route through transfusion, and/or to the underlying diseases of the patients still remains unclear, but these findings reinforce the need for further investigations. The partial sequences obtained from cerebrospinal fluid (CSF) and plasma samples of these patients were more than 98% Identical with the viruses that had emerged in Vienna and Budapest (in 2001 and 2005, respectively) [21,22], in a recent phylogenetic study of sequences of USUV strains obtained in Italy in 2009 from mosquitoes, birds and humans, the sequences obtained from human hosts clustered with the sequences obtained from birds, which would indicate an endemic distribution of USUV in Europe [20].

Diagnostics

Clinical suspicion of USUV infection requires laboratory confirmation. Within laboratory methods, we can distinguish between direct methods (detecting the virus by cell culture or genomic amplification) and Indirect methods (detect the antibody response to the infection). Serological diagnosis of USUV infections in humans will require an approach similar to the one used for WNV. Although there is a tack of experience about

USUV infection in humans, it is assumed that its incubation period will be two to 14 days, that USUV will be detectable in CSF and serum in the acute stage of the disease, and that IgM antibodies will appear five days after onset of fever, in analogy to the current knowledge about the pathogenesis of WNV-related illness in humans. Antibodies may persist in serum for many months after infection [28]. Diagnosis of USUV will not be easy, particularly in areas where circulation along with others cross-reacting flaviviruses occur. That is the case for WNV and tick-borne encephalitis virus in several European countries [29]. Until more specific diagnostic methods are developed and made available for diagnostic laboratories, antibody detection could be carried out using cross-reacting ELISA methods designed for WNV diagnosis. It is also expected that cross-reactivity will be higher for IgG than for IgM detection; consequently, development of tests for USUV-specific left is needed more preently. As an already available alternative, acute and convalescent sera should be tested for seroconversion of lgG antibodies using in-house or commercial ELISA tests based () on WNV antigens. Cross-reactions can be resolved by parallel titrations against various flaviviruses in assays for neutralising antibodies, which are more specific

Diagnostic capacities for Usutu virus in European countries in the ENIVD network and detection of the virus in mosquitoes, birds, horses and/or humans



ENIVD: European Network for Diagnostics of Imported Viral

Colour code indicates diagnostic capacities: direct methods detect the virus by cell culture or genomic amplification, indirect methods delect the antibody response to the infection.

Animal symbols indicate detection of Usutu virus in these species: geographical distribution is indicated either by virus detection (species in white) or by evidence of neutralising antibodies (dark

than ELISAs but can be performed only in specialised laboratories that can handle hazardous viruses [30].

The possibility of USUV to infect and cause severe neurological syndromes in humans makes it necessary to develop new affordable and rapid molecular methods for its detection. Recently, a specific real-time RT-PCR assay has been developed to identify USUV in human plasma, serum and CSF samples. This technique has allowed the detection of USUV in three CSF specimens that were collected in the summers of 2008 and 2009 from 44 patients with suspected meningoencephalitis and were negative for WNV [31]. However, serological testing is still needed and important to identify infection after the viraemic stage. In Europe, most of the countries are prepared for detecting USUV genome in human or bird samples (Figure), generally using crossreactive or generic methods for detecting flaviviruses. More specific techniques are required, especially for those countries with direct evidence for WNV and/or USUV circulation (Austria, Belarus, Bulgaria, Czech Republic, France, Hungary, Italy, Moldova, Portugal, Romania, Russia, Slovakia, Spain and Ukraine) [32], and new methods are being designed to identify and distinguish USUV from other arboviruses, particularly from members of the JEV group that have been circulat-Ing In Europe [31,33]. In fact, a false-positive result of a WNV RT-PCR was reported in Italy in 2009 in a patient with viraemia caused by USUV [23].

Surveillance and control

The number of recent notifications of mosquito-borne diseases in the European Union in 2010 is a reason for concern. These events involved different types of pathogens like WNV, USUV, dengue virus, chikungunya virus and Plasmodium sp. some of which are considered typical for tropical areas. This current situation triggered a request from the European Commission for a risk assessment [34]. The overall objective of this consultation was to acquire a comprehensive understanding of the transmission potential for mosquito-borne diseases in Europe in order to propose recommendations for preparedness actions. The final conclusion was to develop a tool for decision making in WNV infection preparedness and control, which would guide countries through the complexities of responding to any alerts or outbreaks of this disease.

In Europe, WNV re-emerged in Romania, where it was first associated to neurological disease [35]. Since then, the virus has been detected with increasing activity in several European countries [36], including Italy, where it was circulating at least in 2008 and 2009, with eight and 16 human cases, respectively, of West Nile neuroinvasive disease [37]. Because of WNV Circulation in Italy with neuroinvasive cases in humans and horses [38,39], a regional surveillance plan was implemented starting from 2008 [40]. Thanks to, these WNV surveillance activities antibodies against WNV and USUV were detected in Italy in 2009 in sentinel animals (horses and chickens), wild birds and provided

evidence of cocirculation of WNV and USDV in mosquitoes and birds in the same area [20,41,42].

That five human USUV Infections have recently been detected in areas where an effective surveillance for WNV exists, suggest that this disease may also be under-recognised in some other areas where the surveillance for WNV is lacking or poorly implemented. Both viruses seem to be able to cause neurological disease in humans under certain circumstances. The emergence of USUV in Europe, even if not presently considered a major threat warrants the enhancement of surveillance plans for neuroinvasive illness during the summer season, corresponding to the peak of activity of potential vectors. The extension of surveillance to flaviviruses other than WNV will require new diagnostic procedures and the development of more specific serological tests that can be used in the field [42]. As WNV and USUV viruses share many eco-epidemiological and virological characteristics, WNV surveillance programmes could be easily adapted to survey also USUV in birds, horses, mosquitoes and human samples. This approach should be based on the development of adequate and standardised differential laboratory diagnosis using validated methods (serological and molecular) enabling the differential detection of WNV and USUV infections, especially in those countries with demonstrated co-circulation of both viruses (at least Austria, Hungary, Italy, and Spain). A specific realtime RT-PCR assay to identify USUV in human plasma. serum, and CSF that has been developed [31] is very helpful for donor screening and diagnostics. Some of the molecular techniques designed to detect WNV can also amplify the signal for USUV due to false positive results by lack of specificity in the technique.

A surveillance programme for USUV in Europe could be very similar to national surveillance systems for WNV that are already implemented in some countries in Europe. In fact, in those European countries which have implemented a national WNV surveillance plan, this could be used in parallel for USDV surveillance. These programmes consist of human, veterinary and entomological surveillance. The objective of passive and active human surveillance systems would be the early detection of infection in humans. This activity should be performed by serology and/or detection of the viral genome in blood and cerebrospinal fluid from all suspected cases suffering from acute meningoencephalitis. In this regard, it would be important to raise the awareness of clinicians for this emerging disease, which may improve the sensitivity of the survelllance system. Since the diagnosis of encephalitis is of general importance, the inclusion of USUV diagnostics for differential diagnosis in cases of unknown origin should be considered for extended screening of aetiologies. Key requirements for a possible future surveillance study at European level have already been suggested [30]. Animal surveillance should be performed on the basis of passive and active surveillance of horses and non-migratory wild birds. Entomological

surveillance should be based on the weekly to monthly (frequency depending on local resources) collection of mosquitoes in fixed stations and at sites where USUV activity has been demonstrated ascertained in birds, humans or horses.

As suggested by Chyala et al. [5], mosquito monitoring and screening of wild birds are suitable to detect HSUV circulation and could replace surveillance of dead birds when bird mortality drops because of herd immunity. Although virological surveillance (with molecular techniques) may be preferable over serological monitoring because it avoids cross-reactions with other flaviviruses, they are impeded by shortlived viraemia, when serology is still possible due to long-lasting serum antibodies. Sera reacting to both WNV and USUV were detected in other studies using tests with low specificity such as haemagglutination inhibition [19] or ELISA [15]. Plaque reduction neutralisation has to be performed to confirm positive sera, but this test is complex, costly, time-consuming and not accessible for laboratories lacking high biocontainment facilities.

As for WNV, surveillance of wild birds and vectors will be used in the coming years to forecast the spread of USUV. The information gathered will be used to develop actions to prevent virus transmission, such as vector monitoring and control, information campaigns to improve personal protection, and screening tests for donor blood, tissue and organs.

Conclusions

In Europe the risk exists that potential emerging infectlous diseases, such as those caused by WNV or USUV. will not be recognised in time by existing surveillance infrastructures of the various European countries [43]. As treatments for USUV and WNV are not available, there is a need to strengthen surveillance. Circulation of USUV in Austria, Hungary, Italy and Spain dur-Ing consecutive years and seroconversions reported recently in sentinel animals and detection of virus in wild birds in Italy, show that these territories are suitable to support USUV circulation between vectors and vertebrate hosts, as well as overwintering, enabling the establishment of endemic cycles. This indicates a need to organise standard surveillance measures and early warning systems to detect WNV and USUV activity, and to assess the risk for public health. Establishing a European surveillance system by grouping the existing resources and introducing a standardised reporting and diagnostic system is essential for future preparedness and response. This surveillance system should be sensitive and able to detect USUV and WNV circulation at an early stage. A multidisciplinary approach should be considered when evaluating the risk of USUV and WNV transmission, and the contribution of the different components (mosquitoes, birds, horses, humans) should be carefully assessed.

Acknowledgements

The ENIVO is part of the ECDC "Outbreak Assistance Laboratory Network" and received funding as the ENIVD Collaborative Laboratory Response Network (ENIVD-CERN) under the contract no. ECDC/2008/011. We are indebted for the participation of the ENIVD-CLRN members: Aberie S. Austria: Alves MJ. Portugal; Avšič T, Slovenia: Barzon L. Italy: Ceianu C. Romania: Charrel R. France: Christova I. Bulgarla: Ciufolini MG, Italy: Connell J, Ireland; Detley S, Switzerland; Di Caro A, Italy; Dobler G, Germany; Doornum 6, Netherlands; Dudman 5, Norway; Emoke F, Hungary; Eßbauer 5. Germany: Grandadam M. France; Griskevicius A. Italy; Heyman P, Belgium; Hukic M, Bosnia and Herzegovina: Kiempa B. Slovakia; Kolupajeva T. Latvia; Leparc-Goffart I. France: Kostrikis LG, Cyprus; Lundkvist A, Sweden: Monaco F, Italy: Opp M, Luxembourg; Papa A, Greece; Pfeffer M, Germany: Sanchez-Seco MP, Spain; Schutten M, Netherlands; Van Esbroeck M. Belgium; Vapalahti O, Finland; Zelená H. Czech Republic.

Reference

- Kuno G, Chang GI, Tsuchiya KR, Karabatsos N, Cropp CB. Phylogeny of the genus Flavivirus. J Virol. 1998;72(1):73-83.
- Williams MC, Simpson DI, Haddow AI, Knight EM. The Isolation of West Nile Virus from man and of Usutu virus from the birdbilling mosquito Mansonia aurites (Theobald) in the Entebbe area of Uganda. Ann Trop Med Parasitol. 1964;58:367-74.
- Adam F, Digouette JP. Virus d'Afrique (base de données). (Viruses of Africa (database)). Dakar: World Health Organization Collaborating Reference and Research Centre for arboviruses and haemorrhagic fever viruses (CRORA), Institut Pasteur de Dakar; ful zoos, Available from http://www.pasteur. f/recherbe/baques/CRORA
- Weissenböck H, Kolodziejek J, Fragaer K, Kuhn R, Pfeffer M, Nowotny N. Usutu virus activity in Austria, 2001–2002; Microbes Infect. 2003;5(12):1132–6.
- Chvala S, Bakonyl T, Bukovsky C, Melster T, Brugger K, Rubet F, et al. Monitoring of Usutu virus activity and spread by using dead bird surveillance in Austria, 2003-2005. Vet Microbiol. 2007;122(3-4):37-45.
- Weissenböck H, Kolodzielek J, Url A, Lussy H, Rebal-Bauder B, Nowathy N. Emergence of Usutu virus, an African mosquitoborne Ravivirus of the Japanese encephalitis virus group, central Europe. Emerging Infect Dis. 2002;8(7):552-6.
- Bakonyi T, Erdélyi K, Ursu K, Ferenczi E, Csörgo T, Łussy H, et al. Emergence of Usutu Virus in Hungary. J Clin Microbiot. 2007;45(12):3870-4.
- Manarolla G, Bakonyl T, Gallezzi D, Crosta L, Welssenböck H, Dorrestein GM, et al. Usutu virus in wild birds in northern Italy Vet Microbiol. 2010;141(1-2):159-63.
- Busquets N, Alba A, Allepuz A, Aranda C, Núñez H. Usutu Virus Sequences in Culex pipiens (Diptera: Culicidae), Spain, Emer Infect Dis. 2008;14(5):863-3.
- Våzquez A, Ruiz S, Herrero L, Moreno J, Molero F, Magallanes A, et al. West Nile and Usutu vitruses in mosquitoes in Spain, 2008-2009. Am J Trop Med Hyg. 2011;85(4):178-81.
- Steinmetz HW, Bakonyi T, Weissenböck H, Hatt JM, Eulenberger U, Robort N, et al. Emergence and establishment of Usutu virus infection in wild and captive avian species in and a round Zurich, Switzerland-genomic and pathologic comparison to other central European outbreaks. Vet Microbiol.
- Hubálek Z, Halouzka J, Jurícová Z, Sikutová S, Rudolf I, Honza M, et al. Serotogic survey of birds for West Hile flavivirus in southern Moravia (Czech Republic). Vector Borne Zoonotic Dis. 2008;8(5):659-66.
- Buckley A, Dawson A, Gould EA. Detection of seroconversion to West fille virus, Usulu virus and Sindbls virus in UK sentinel chickens. Virol J. 2006;3:71.
- Linke S, Niedrig M, Kaiser A, Ellerbrok H, Müller K, Müller T, et al. Serologic evidence of West Nile virus infections in wild birds captured in Germany. Am J Trop Med Hyg. 2007;77(2):358-64.
- Lelli R, Savini G, Teodori L, Filipponi G, Di Gennaro A, Leone A, et al. Serdlogical evidence of USUTU virus occurrence in northeastern Italy. Zoonoses Public Health. 2008;55(7):361-7.

別紙梯式第2

研究報告の概要

- Nubalek Z. Wegner E. Halouzka J. Tryjanowski P. jerzak I., Sikutova S., et al. Serciogic survey of potential vertebrate hosts for West Mile virus in Poland. Viral Immunol. 2008;71(2):247-53.
- Figuerola I, Suriguer R, Rojo G, Gómez Tejedor C, limenez.
 Clavero MA. Serceonversion in wild birds and local circulation
 of West Nile virus, Spain, Funes Jacks 18.2. 2007;35(2):3915/7.
 Steinmetz HW, Bakonył T, Chvala S, Weissenböck H,
 Sulfrinderger U, Hatt JM, et al. Emergence of Usutu virus in
 Switzerland. Proteedings 43rd historialional symposium on
 diseases of zoo and wild animals: 16-20 May 2007; Edinburgh
- 19. Medster, Lussy H. Bakomyi T. Sikutová S., Rudolf I., Vogí W. et al. Szerological ovidence of conthuring bir blyutu virus (Flavivilidae) activity and establishment of herd immunity in wild birds in Austria. Vet Microbiol. 2008;227(3):237-48.

 20. Savlid G. Manaco F. rerregino C. Ol Gennaro A. Baro L. Pinton I. C. et al. Lustru virus initaty, An emergence or a silent infection! Vet Microbiol. 2011;15(3-4):246-74.

 21. Cavrini F. Galbart P. Longg G., Pietro AM. Rossáni G. Bonilauri P. et al. Lustru virus initaty, An emergence or a silent infection! Vet Microbiol. 2011;15(3-4):246-74.

 21. Cavrini F. Galbart P. Longg G., Pietro AM. Rossáni G. Bonilauri P. et al. Lustru virus initetion in a patient who underwent croops. Euro Surveill. 2009;14(50):pit: 99465. Available from: http://www.eurosurveillone.corg/ViewArdicle.

 22. Peccarati M., Longg G., Gennari W. Grottola A., Sabbarin A. Tagilazucchi S., et al. First human case of Usutru Virus Surveill. 2009;14(50):pit: 1994.6. Available from: http://www.eurosurveillone.corg/ViewArdicle.

 23. Peccarati M., Longg G., Gennari W. Grottola A., Sabbarin A. Tagilazucchi S., et al. Firstynicistan of West Kille virus in blocid from a patient with verenic caused by an Usulu virus infection. J Clin Microbiol.

 24. Warnoto M., Jernigan DB, Gursch A. Trepke MJ, Blackmore an organ donor to four transplant recipients. N Engl J Med. 2003;346(2):1336-29.

 24. Warnoto M., Jernigan DB, Gursch A., Trepke MJ, Blackmore an organ donor to four transmission of West Kille virus from an organ donor to four transmission of West Kille virus from an organ donor to four transmission of West Kille virus from an organ donor to four transmission of West Kille virus from an organ donor to four transmission of West Kille virus from an organ donor to four transmission of West Kille virus from an organ donor to four transmission of West Kille virus from an organ donor to four transmission of West Kille virus from an organ donor to four transmission of West Kille virus from an organ donor to four transmi
- Georges Af, Lesbordes H. Georges-Courbot MC, Meurnier DM Genzalez JP, Fatal hepatitis from West Alle virus. Ann lust Pasteur Virol. 1987;138:237-44. Solomôn T. Fladvirus encephalitis, N Engl J Med. 2004;35:1370-8.

ģ

- 39. SUSE I, Tick-borne encephalitis in Europe and beyond-the pitiden-long feld shoulton as of account of the surveil, 2008 or \$1/26(m); 18946. Available from Intro/Newwe-busserveillance. 17/26(m); 18946. Available from Intro/Newwe-busserveillance. 17/26(m); 18946. Available from Intro-Newwe-busserveillance situation for viral encephalitis and meningitis in Europe. Euro of the for viral encephalitis and meningitis in Europe. Euro of the viral encephalitis and meningitis in Europe. Europe. 18946. Available from http://www.eurosurveillance.org/ViewArticle.aspx2.Articled=30v7

 19. Cavrini F, Della Pepa ME, Galbani P, Pierro AM, Fossiel 6.

 21. Cavrini F, Della Pepa ME, Galbani P, Pierro AM, Fossiel 6.

 22. Cavrini F, Della Pepa ME, Galbani P, Pierro AM, Fossiel 6.

 23. Londini MP, et al. A. Tayda and pactor of the statum and creekrospinal tiud. J Clin Virol. 2011;9(3):221-7.

 23. Hubálek Z, Mosquirb-borne viruses in Europe. Parasitol Res. 2008;103 (Suppl.):S29-43.

 24. Hubálek Z, Mosquirb-borne viruses in Europe. Parasitol Res. 2008;103 (Suppl.):S29-43.

 25. Hubálek Z, Mosquirb-borne viruses in Europe. Parasitol Res. 2008;103 (Suppl.):S29-43.

 26. Hubálek Z, Mosquirb-borne viruses in Europe. Parasitol Res. 2008;103 (Suppl.):S29-43.

 27. Hubálek Z, Mosquirb-borne viruses in Europe. Parasitol Res. 2008;103 (Suppl.):S29-43.

 28. Johnson N, Wakeley PR, Manisfield KL, McCracken F, Haxion B, Phipps LP, et al. Assessment of a novel real-time pan-flavirius R T-polymerase schain rescrion. Vector Borne Zononic Dis.
- 34. European Centre for Disease Prevention and Control (ECDC).
 Expert consultation on Wast Nile virus infection, Stockholm.
 21–22 April 2009, Meeting report, Stockholm: ECDC, 2009,
 Available from: http://www.ecdc.europa.eu/en/publications/
 Publications/0909, MER, Expert_consultation, on, WNV.pdf
 35. Cemescu C, Rujá SAI, Tarde is, Grantea C, Moldoveanu L,
 Spulbär E, et al. A high number of severe neurologic clinical
 forms during an epidemic of West Nile virus infection. Rom |
 Virol. 1997;A8(1-0):13–25.
 36. Calistri P, Giovannini A, Hubalek Z, Ionescu A, Monaco F,
 Savini G, et al. Epidemiology of West Nile is Europe and in the
 Mediterranean basin, Open Virol J, 2010;4:29-37.

- 37 Rizaf C, Vesclo F, Declith S, Finarelii AC, Macini P, Maltivi A, et al. West Mile virus transmission with humain cases in flaty, August September zoop, Laro Surveill, zoop; (4ct) pillay, 1933, Available from: http://www.eurosurveillance.org/ ViewArticle.aspx?articleider.0353

 38. Macini P, Squintant G, Finarelli AC, Avgelini P, Martini E, Tamba M, et al. Detection of West Mille virus infection in Horsus, and lally September zoots. Euro Surveill, zoots.31(39);pii: 4890. Aveilable from: http://www.eurosurveillance.org/ ViewArticle.aspx?Articleio=18940

- 39. Rossini G. Cavini F. Pierro A, Machi P. Finarelli AC, Po C. et al. Irist human case of West Nie wirus neuroinvasive infection in July, Septembor 2008 zase report. Euro Survelli. 2008;9(4); pili. 19002. Available from: http://www.eurosurvellance.org/ViewArticlea.pyArticledia-19002 de Angolini P. Tomba M., Finarelli AC, Bellini R., Alberi A., Aberi A., Aberi A., Aberi A., Politago P. et al. West Hille Hyus Circulation is Emillab. Romagna. Haby: the integrates surveillance system 200. Euro Surveill. 2009;15(3);pil. 1994; Available from: http://www.eurosurveillance.org/ViewArticlea.spp://articlelengist.www.eurosurveillance.org/ViewArticlea.spp://articlelengist.www.eurosurveillance.org/ViewArticlea.spp://articlelengist.www.eurosurveillance.org/ViewArticlea.spp://articlelengist.www.eurosurveillance.org/ViewArticlea.spp://articlelengist.www.eurosurveillance.org/ViewArticlea.spp://articlelengist.www.eurosurveillance.prop. Fuz Sons. 2005;15(2):e42324.
 1. Tomba M. Bonislauri P. Belhiaf R. Caltzdari M., Albert A., Sambri V., et al. Interection of Lisuur Virus Winish a West Hille Plups Surveillance. Program in Northern Haby. Vector Borne Zoonotic Obs. 2011;15(3):551-7.
 2. Amed J. Bouldy M. Eggonul O, Fooks A., Paweskis J. Chevelle Control of Engeling virel vector-borne zoonotic diseases. Available from: http://www.eurosuveillance.org/ViewArticle.ast/Article.int-ast/article.
- 別紙3

医薬部外品 研究報告

		化粧品			
識別番号・報告回数	П	報告日 年 月 日	第一報入手日 2012 年 8 月 27 日	新医薬品等の区分 該当なし	総合機構処理欄
一般的名称			-Euro Surveill.	公表国	
販売名(企業名)		研究報告の公表状況	2011;16(3):pii=19935 -http://www.promedmail.org t.php?=20120821.125556	g/direc ドイツ	

ウスツウイルスは Flaviviridae ファミリー、Fiavivirus 属のウイルスで、日本脳炎血情型属に属する。アフリカ由来の蚊媒介性ウイ ルスで、鳥類と蚊の間で感染の自然サイクルがあると考えられている。同属のウエストナイルウイルスと同様に、ヨーロッパにおける常 在ウイルスになる可能性が危惧されている。アフリカ地区以外では、2001 年にウィーンで最初に感染症例が発見され、2009 年にイタリ アの免疫不全患者に感染が報告されている。

2012 年 8 月 20 日、Bernard Nocht Institute (BNI) の熱帯医学研究部門のウイルス研究者が、ドイツにおいて最初のウスツウイルス 感染者が検出されたことを発表した。4200 件の血液試料に対して抗体検出を行った結果、1 例の陽性が検出された。感染が確認された男 性は、何ら症状はないと述べている。

2011 年の夏期に、南ドイツにおいてウフツウイルス感染により多数のクロウタドリが死亡した。2012 年の夏期も、既に、多数の鳥が 死亡している。BNI によると、献血者の血液はこれらの疾患発生地帯から今年の1月に採取された。症例は比較的最近に感染したと考え られている。BNI の科学者は、感染は発生したが、4200 検体からわずか1例が検出されたに過ぎず、今回の報告を過大評価しないように 警告している。

ウスツウイルス感染の症状は、発熱、頭痛、発疹などである。高齢者や衰弱している人においては、最悪の場合、脳炎を引き起こす可 能性がある。疾患は蚊の刺傷により媒介され、死亡した鳥に単に触れただけでは感染しない。

2012年の夏期に、南西ドイツにおいて既に多量の鳥が死亡している。すでにクロウタドリが認められない地域がある。この劇的な状況 は、この夏の気温が蚊の繁殖に最適であることが原因であると報告されている。

使用上の注意記載状況・ その他参考事項等

BYL-2012-0412 Surveill. 2011;16(3):p ii≈19935

BYL=2012-0413 http://www.promedmail .org/direct.php?=2012 0821. 125556

報告企業の意見

アフリカ地域でのみ認められていたウスツウイルスがヨーロッ べにおいても常在化する危険性が示唆された。 ウスツウイルス は、健常者に対しては重度な症状を引き起こさないが、高齢者や 衰弱している人に対しては神経症状を惹起すると報告されてい る。

コージネイトfSおよびコージネイトFSバイオセットの製造工程 における病原体除去・不活化処理は、脂質エンベロープをもつウ イルス、および、エンベロープを持たないウイルスに対しても有 効であることが報告されている。従ってウスツウイルスが本剤に 混入する可能性は極めて低いと考えられる。

現時点で新たな安全対策上の措置を講じる必要はないと考える。 今後も、新規人畜共通感染症や新たなウイルス感染症に関する情報収集に努





Published Date: 2012-08-21 21:51:47

Subject: PRO/AH/EDR> Usutu virus - Germany (03) 1st case

Archive Number: 20120821,1255556

USUTU VIRUS - GERMANY (03) FIRST CASE *****

A ProMED-mail post http://www.promedmail.org ProMED-mail is a program of the International Society for Infectious Diseases http://www.isid.org

Date: Sat 4 Aug 2012

Source: Online Focus [in German, transl. Sabine Zentis, edited]

http://www.focus.de/pangrama/weit/tropischer-vogel-virus-in-deutschland-usutu-virus-infiziert-ersten-

deutschen ald 803136.html

For the 1st time human infection with the tropical Usutu virus has been detected in Germany. It was confirmed in donor blood, when a total of 4200 blood samples were analyzed for antibodies.

The information was released by Jonas Schmidt-Chanasit, a virologist with the Bernhard Nocht Institute (BNI) for Tropical Medicine in Hamburg on Monday [20 Aug 2012].

The affected man from Gross-Gerau (Hesse) claims to have experienced no symptoms of illness.

Originating from Africa last summer (2011), Usutu virus has been the cause of a mass die off of blackbirds in southwest Germany. Again this summer dozens of birds have died. Usutu virus was found in mosquitoes (_Culex pipiens_) in Germany and can be transmitted to humans.

According to the BNI the donor blood was collected in January this year [2012] from the outbreak region between Frankfurt and Freiburg. According to experts, the infection of the man at that time was rather recent. Schmidt Chanasit warned against overestimating the finding: "Yes, there has been an infection, but it is not dramatic; after all it is only one of 4200 blood tests- just do not panic," he said.

The Infection can be associated with fever, headache and rash, according to the virologists. In elderly or debilitated people, the virus could, as a worst case, cause inflammation of the brain. The disease can only be transmitted through a mosquito bite, the mere touch of a diseased bird does not cause infection. Schmidt Chanasit urged the doctors to send in samples if patients show suspicious symptoms.

Outside Africa, the virus had appeared the 1st time in 2001 in the Vienna area; in 2009 2 immunocompromised patients in Italy became infected.

During this summer [2012] thousands of birds have died already in Southwest Germany, "Fight against mosquitoes plague (Kabs) in the Palatine Forest Lake," the Scientific Director of the Municipal Action Group Norbert Becker, said. "Dead birds are reported by the hour."

The region around Neustadt an der Weinstrasse and Landau and the Rhine-Neckar region to the Kraichgau in Baden-Wurttemberg is affected by the mass mortality.

"It's even worse than last year," said Becker. There are areas where no more blackbird are be seen. The affected area this year is much larger than in 2011. The situation is so dramatic because the mosquitoes, with current temperatures, find ideal breading conditions. Becker and his team and have aiready collected nearly 300 dead blackbirds, Becker said.

The Usutu virus was found already in the summer 2011 in the border region of Rhineland-Palatinate. Hesse and Baden-Wurttemberg where it infected and killed hundreds of thousands of blackbirds. The virologist Chanasit Schmidt is convinced: "The virus will keep us busy for the next few years."

-- Communicated by: Sabine Zentis Castleview English Longhorns Gut Laach D-52385 Nideogen Germany

(With the repeat of blackbird mortality seen last year (2011), and now, human infection, there is additional evidence that Usutu virus has become endernic in Germany. As Mod AS noted in the ProMEDmail post of 16 Sep 2011. "USUV 1st detection outside Africa took place in Vienna, Austria, in 2001, causing deaths in blackbirds (_Turdus merula_) and great gray owls (_Strix nebulosa_). In 2002, USUV was still circulating in Austria, demonstrating that USUV has managed to overwinter in a local birdmosquito cycle in central Europe. More recently, USUV-specific RNA or antigen was also detected in birds or mosquitoes in Hungary, Switzerland, Italy and Spain. In the summer of 2009, USUV-related illness were reported in 2 immunocompromised patients in Italy. Antibodies were detected in UK in wild birds in

lisutu is a member of the mosquito transmitted flaviviruses belonging to the Japanese encephalitis virus

ProMED thanks Sabine Zentis for sending in the above report and its translation. Roland Hubner of the Beigian Superior Health Council also sent in this report, along with the following reference that assesses human risk of Usutu virus Infection.

Reference

Vazguez A, Jimenez-Clavero MA, Franco L, Donoso-Mantke O, Sambri V, Niedrig M, Zeller H, Tenorio A. Usutu virus - potential risk of human disease in Europe. Euro Surveill. 2011;16(31):pii=19935. Available online: http://www.eurosurvelllance.org/ViewArticle.aspx?ArticleId=19935

A HealthMap/ProMED-mall map of the area indicated in Germany can be accessed at http://heaithmap.org/r/2Pgp. - Mod.TV]

See Also

Usutu virus - Germany (02); blackbirds 20120726.1215627 Usutu virus - Germeny: mosquito isolate 20120425,1114006 2011

Usutu virus - Germany (02): birds, conf. 20110916,2827

Usutu virus - Germany: mosquito isolate, birds susp. 20110913.27927

.....ml/ty/ejp/ml

@2001.2008 International Society for Infectious Diseases All Rights Reserved. Read our privacy guidelines. Use of this web site and related services is governed by the Terms of Service.

医薬品 研究報告 調査報告書

244 FI	番号・報告回数		報告日	第一報入手日	新医薬品	等の区分	総合機構処理欄
Just/19				2012年9月25日	該当7	なし	
_	般的名称	別紙のとおり。	研究報告の	WHO Global Alert and Resp	onse	公表国	
販力	· 名(企業名)	別紙のとおり。	公表状况	2012: SEPTEMBER 23	٠	イギリス	
		スで、サウジアラビアへの所 トウイルスに感染していたこ		症候群を発症し、イギリスへ	 般送されたカタ	ール人が新種	使用上の注意記載状況・ その他参考事項等
				急性の呼吸器症候群を発症し 対象の結果、新種のコロナウイ			記載なし。
研究報告の概要				陥った 60 歳のサウジアラビア			
	れたウイルスの近	遺伝子配列と 99.5%の相同性	が示された。				
缠	コロナウイル	スは SARS を生じるウイルス	を含む科であること	から、7710 は上記 2 症例に関し	・更なる情報収	又集を行ってい	
要	る。						()
		. •					120
			•			İ	ノイノ
		報告企業の意見		今後	の対応		
別組	あとおり 。			今後とも関連情報の収集に 図っていきたい。	努め、本剤の安	全性の確保を	·
	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		·				

MedDRA/J ver. 15. 1

20160

		別和
一般的名称	①人血清アルブミン、②人血清アルブミン、③人血清アルブミン*、④人免役グロブリン、⑤人免役グロブリン、疫グロブリン、①乾燥ペプシン処理人免疫グロブリン、⑥乾燥スルホ化人免疫グロブリン、①乾燥スルホ化人免疫がロブリン、①乾燥スルホ化人免疫グロブリン、①乾燥スルホ化人免疫グロブリン、①乾燥スルホ化人免疫グロブリン・①乾燥液緒人血液凝固第個因子、⑥乾燥濃縮人血液凝固第個因子、⑥乾燥濃縮人血液凝固第個因子、⑥乾燥濃縮人血液凝固第IX因子、⑥乾燥濃縮人血液凝固第IX因子、⑥乾燥濃縮人血液凝固第IX因子、⑥乾燥濃縮人血液凝固第IX因子、⑥乾燥濃縮人血液凝固第IX因子、⑥乾燥流滴人血液凝固第IX因子、⑥乾燥流滴人免疫グロブリン、⑥抗IBs 人免疫グロブリン、⑥トロンビン、⑥フィブリノィブリノゲン加第XⅢ因子、⑥乾燥濃縮人アンチトロンビンⅢ、⑥ヒスタミン加人免疫グロブリン製剤、⑩人血ドアルブミン*、⑩乾燥ペプシン処理人免役グロブリン*、⑩乾燥濃縮人アンチトロンビンⅢ	グロブリン、⑩乾燥スル 性化プロテインC、⑪乾 凝固第IX因子、⑬乾燥濃 第IX因子、⑫乾燥濃縮人 ゲン加第XIII因子、⑰丸
販売名(企業名)	①献血アルブミン 20 "化血研"、②献血アルブミン 25 "化血研"、③人血清アルブミン "化血研" *、④ガンマーク「化血研」、⑤ガンマーグロブリン筋注 1500mg/10mL「化血研」、⑥献血静注グロブリン "化血研"、⑦献血グロブリン "水血研"、⑦献血グロブリン "水血研"、⑦献血ベニロンー I 静注用 2500mg、 ®献血ベニロンー I 静注用 2500mg、 ®献血ベニロンー I 静注用 2500mg、 用 5000mg、 ⑩ベニロン*、⑬注射用アナクト C 2、500 単位、⑭コンファクト F 注射用 250、⑮コンファクト F 注射用 250、⑯コンファクト F 注射用 250 吨 20、⑰ノバクト M 静注用 B 1000、⑰ノバクト M 静注用 B 1000、⑰ノバクト M 静注用 250、⑱ノバクト M 静注用 250、⑱ノバクト M 静注用 250、⑱ノバクト M 静注用 250、⑱ノバクト M 静注用 250、⑲ノバクト M 静注 200 単位、⑳ ア N 下 N 下 N 下 N 下 N 下 N 下 N 下 N 下 N 下 N	リン注射用 2500mg「化血 ①献血ベニロンー I 静注 3 500、⑮コンファクトF 400 単位、⑪ノバクトM ml. ⑰トロンビン"化血
報告企業の意見	コロナウイルスは 80~160mm の球形または楕円形で、核酸は一本鎖 RNA、エンベロープを有し、感染しても軽度のていたが、2003 年に発生した重症急性呼吸器症候群 (SARS: severe acute respiratory syndrome) の原因ウイルスイルスであったことが判明している。 今回の報告は、急性の呼吸器症候群を発症した患者から新種のコロナウイルスが同定されたとの報告であるが、既な症状等は不明である。 上記製剤の製造工程には、冷アルコール分画工程、ウイルス除去膜ろ過工程、加熱工程等の原理の異なるウイ、導入されており、各工程のウイルスクリアランス効果は「血漿分画製剤のウイルスに対する安全性確保に関する1047号、平成11年8月30日)」に基づく、モデルウイルスを用いたウイルスプロセスパリデーションにより確した新種のコロナウイルスのモデルウイルスには、エンベローブの有無、核酸の種類等から、ウシウイルス性ド当すると考えられるが、上記工程のBVDV クリアランス効果については上記パリデーションにより確認されてい、記製剤による新種のコロナウイルスへの感染報告例は無い。 以上の点から、上記製剤はコロナウイルス感染に対する安全性を確保していると考える。	がコロナウイルス科のウ、 関時点で当該惠者の具体的 ルスクリアランス工程が ガイドライン(医薬発第 認されている。今回報告 網ウイルス(BVDV)が該

*:現在製造を行っていない

Organization World Health

Global Alert and Response (GAR)

Novel coronavirus infection in the United

informed WHO of a case of acute respiratory syndrome with renal failure 23 SEPTEMBER 2012 - On 22 September 2012, the United Kingdom (UK) with travel history to Saudi Arabia and Qatar.

Kingdom

Arabia prior to onset of illness. On 7 September he was admitted to an presented with symptoms on 3 September 2012 with travel history to Saudi transferred to the UK by air ambulance from Qatar. The Health Protection Agency of the UK (HPA) conducted laboratory testing and has confirmed intensive care unit (ICU) in Doha, Qatar. On 11 September, he was The case is a previously healthy, 49 year-old mate Qatari national that the presence of a novel coronavirus

obtained from lung tissue of a fatal case earlier this year in a 60 year-old Erasmus University Medical Centre, Netherlands. This latter isolate was year-old Qatari national with that of a virus sequenced previously by the Saudi national. This comparison indicated 99.5% identity, with one The HPA has compared the sequencing of the virus isolate from the nucleotide mismatch over the regions compared

cause the common cold and SARS. Given that this is a novel coronavirus Coronaviruses are a large tamily of viruses which includes viruses that determine the public health implications of these two confirmed cases WHO is currently in the process of obtaining further information to

With respect to these findings, WHO does not recommend any travel

restrictions

Share

ᆵ

season in 201 and recommendations for the Hajj Information regarding requirements Related links

No. 24

別紙様式第2-1

告

Ø

要

報告日 第一報入手日 新医薬品等の区分 総合機構処理欄 2012. 8. 17 該当なし 次表国 日本赤十字社 新鮮凍結血漿-LR「日赤」は0万株血(日本赤十字社 新鮮凍結血漿-LR「日赤」は0万株血(日本赤十字社 新鮮凍結血漿-LR「日赤」は0万株血(日本赤十字社 新鮮凍結血漿-LR「日赤」は0(日本赤十字社 新鮮凍結血漿-LR「日赤」は0(日本赤十字社 新鮮凍結血漿-LR「日赤」は0(日本赤十字社 新鮮凍結血漿-LR「日赤」は0(日本赤十字社 新鮮凍結血漿-LR「日赤」は0(日本赤十字社 新鮮液結血漿-LR「日赤」400(日本赤十字社 新鮮液結血漿-LR「日赤」400(日本赤十字社 新鮮液結血漿-LR「日赤」400(日本赤十字社 日本赤十字社 日本本十字社 日本赤十字社 日本赤十字社 日本本十字社 日本本十年社 日本本十字社 日本本十年社 日本本十年日本十年日本十年日本十年日本十年日本十年日本十年日本十年日本十年日本十	Minth March	·		医薬品 研究報告	調査報告書			
大部 大部 大部 大部 大部 大部 大部 大部	識別番号·報告回数			報告日	1	1	.,	総合機構処理欄
販売名(企業名) 新鮮療結血漿-LR「日赤」120(日本赤十字社) 10410.2012.01591.X. Epub 2012 ドー 新鮮療結血漿-LR「日赤」240(日本赤十字社) Feb 20.	一般的名称	新鮮凍紀			Heikkilä H. Carlson F	Vox Sang.	公表国	
	販売名(企業名)	新鮮凍結血漿-LR「日赤」が 新鮮凍結血漿-LR「日赤」12 新鮮凍結血漿-LR「日赤」24	20(日本赤十字社) 40(日本赤十字社)	研究報告の公表状況	[0410.2012.01591.x.	8. doi: Epub 2012	フィンランド	

〇血液成分の皮膚細菌叢と汚染:我々は適切に供血を延期するか? 背景: 汚染された血液に関連する細菌感染症は現在、最も大きな輪血感染症リスクである。細菌は通常、供血者の皮膚に由来するため、皮膚疾患をもつ供血者の延期は一般的である。血液の細菌感染防止のための現行の供血延期ガイドラインの有効性

ついては評価されていない。

については評価されていない。 対象と方法: 供血を延期された皮膚疾患の供血者55人を募り、各症例に3つのコントロールを対応させた。供血者はアンケート を記入し、静脈穿刺前腕部の皮膚から細菌培養サンプルを採取された。 結果: コロニーを形成した皮膚細菌の全数の中央値は、コントロール群に比べ(105 CFUs/サンプル)、症例群(224 CFUs/サン プル)で有意に高かった。黄色ブドウ球菌は、コントロール群(7%)と比較して症例群(49%)で有意により多く存在した。他の細菌属に関しては症例群とコントロール群の間に違いは見られなかった。 は熱、この研究は、皮膚疾患を有する世界をの理な無性が延期性が足ったが、皮膚に細菌を全く有する者や苦色では砂糖は促

| 四個に関しては近704年としている。1984年2月17年といるが、2016年2月20日には 結論:この研究は、皮膚疾患を有する供血者の現行供血延期ガイドラインが、皮膚に細菌を多く有する者や黄色ブドウ球菌保 有者を効果的に識別することを示している。しかしながら、皮膚疾患による供血延期は他の対策と比べると、血液製剤汚染に対 する効果は小さい。

使用上の注意記載状況・ その他参考事項等

新鮮凍結血漿-LR「日赤」 新鮮凍結血漿-LR「日赤」成分 採血

新鮮凍結血漿-LR「日赤」120 新鮮凍結血漿-LR「日赤」240 新鮮凍結血漿-LR「日赤」480

血液を介するウイルス、 細菌、原虫等の感染 vCJD等の伝播のリスク

報告企業の意見

輸血用血液製剤の細菌汚染予防としての皮膚疾患を有する供 血者に対する現行の供血延期ガイドラインの効果を評価したと ころ、皮膚に多くの細菌を有する者や黄色ブドウ球菌保有者を 効果的に識別することが示されたとの報告である。

今後の対応

日本赤十字社では輸血による細菌感染予防対策として、すべての輸 血用血液製剤を対象に、保存前白血球除去及び初流血除去を導入している。さらに、輸血情報リーフレット等により、細菌感染やウイルス 感染について医療機関へ情報提供し注意喚起しているほか、細菌感染が疑われる場合の対応を周知している。細菌やウイルスの検出や 不活化する方策について検討している。



Bacterial skin flora and contamination of blood components: do we defer blood donors wisely?

S. Pastila. M. Lünnroth. R. Heikkilä. H. Heikkilä ft P. Carlson

Vox Sanguinis

Background and objectives Bacterial infection through contaminated blood is currently the greatest infection risk in relation to a transfusion. Deferral of prospective blood donors with a skin disorder is a common practise, because bacteria usually originate from the donor's skin. The effectiveness of current deferral guidelines to prevent the bacterial contamination of blood has not been assessed.

Materials and methods. We recruited 55 blood donors with a skin disorder that prevented donation, and matched three controls for each case. The donors filled out a questionnaire and one bacterial culture sample was taken from venepuncture

Results The median total number of colony forming skin bacteria was significantly higher in the cases (224 CFUs per sample) than controls (105 CFU per sample]. Staphylococcus aureus was significantly more often present on the skin in cases (49%) as compared to controls (7%). Regarding other bacterial genera, no difference between cases and controls was found

Conclusions This study shows that our current guidelines for deferral of blood donors with skin disorders effectively identifies individuals with a high number of bacteria on their skin, as well as S. aureus carriers. However, deferral due to skin disorders had only a minor impact on blood product contamination when compared to other actions.

Key words: bacterial contamination, blood collection, donors, quality management, transfusion-transmissible infections.

Received 22 July 2011. revised 18 January 2012. accepted 24 January 2012 published online 20 February 2012

Introduction

While the risk of transfusion-transmitted viral diseases has diminished during the last 10 years due to new testing and processing methodologies, the risk of bacterial infection through a contaminated blood component has more or less remained the same [1]. In the USA, two to eight deaths per year are attributable to blood component contamination and sepsis [2]. The United Kingdom Serious Hazards of Transfusion (SHOT) reported six confirmed sepsis cases in 2008 and two in 2009 due to a contaminated blood component; five of the eight patients survived the infection [3]. In

Correspondence: Satu Pastila, Finnish Red Cross Blood Service, Kivihaantie 7 00310 Helsinki finland

E-mail: satu.pastila@bts.redcross.fi

Finland, we have calculated that approximately one death every 5 years is due to a contaminated blood component (unpublished data).

As a platelet concentrate is the blood component most susceptible to bacterial propagation, a bacterial culture of all platelet components has been introduced in many blood establishments in order to control the risk to patients. The introduction of a routine bacterial culture of platelet components has reduced but not eliminated the risk of contami-

Between 0.6% and 3.9% of donated whole blood is contaminated with bacteria [5, 6]. Approximately 0.3% of red cell units is contaminated with bacteria [1]. Of platelet components, up to 0.65% are confirmed positive in bacterial culture, but it is, however, rare for the contamination to cause clinical infection in the recipient [7].

94 S. Pastila et al.

Bacteria that contaminate blood derive from the donor's skin or are present in blood if the donation takes place during bacteraemia. As bacteraemia is nowadays highly improbable in a healthy individual, the most significant source of bacteria is the donor's skin. Bacteria are introduced into whole blood mainly within a skin plug which enters the collection system via a needle, with the first blood. The diversion of the first blood into a sample pouch has been shown to reduce the bacterial contamination risk by 47-72% [6, 8]. Improved skin disinfection and first blood diversion has been shown to reduce bacterial contamination by 77% [9].

Skin bacteria, such as Staphylococcus sp., are major causes of life-threatening bacteraemia. Staphylococcus aureus, in particular, is notorious, resulting in a 24% case fatality rate on average and even higher mortality when methicillin resistant [10]. In Finland, S. aureus is the third prevalent cause of sepsis adding up to 12% of all bacteraemic infections in adults [11].

Human skin is constantly populated with micro-organisms, reflecting the habits, hobbies, profession and environment of an individual. Microbes colonize the human body during birth and shortly thereafter. The body of a newborn will be colonized by a wide array of microbes, many of which are commensal or symblotic to humans [12].

In adults, the normal resident flora of skin is composed of a fairly stable set of genera, mostly aerobes. These organisms survive and multiply on skin and may also inhabit deep epidermal layers. The normal flora of skin usually consists of Staphylococcus species, including in some cases low levels of S. aureus, Micrococcus species, Corvnebacterium species, Propionibacterium species, nonpathogenic Neisseria species, alpha-haemolytic and nonhaemolytic streptococci and some Gram-negative bacteria and yeasts [13].

Transient flora usually inhabits skin or mucous membranes for hours or days. These organisms can be readily transmitted unless they are removed. If normal flora is disturbed, transient micro-organisms may colonize skin, proliferate and produce disease or infection. Methicillinresistant Staphylococcus aureus (MRSA) may also be part of transient skin flora.

The numbers and proportions of different microbes can vary due to forces from both inside and outside the body. Elevated temperature and humidity increase the total number of bacterial population. As a rule, Gram-negative bacteria are numerous only on areas where humidity of the skin is high [14].

The bacteria of normal flora function as a physiological and mechanical protection from harmful materials and substances. The resident normal flora of the skin represents bacteria of low virulence and it therefore rarely causes significant infections [15].

Abnormalities in skin flora due to skin infections, the use of antimicrobial agents, and skin disorders such as atopic skin, are well known and documented [16, 17]. Hospital admission is also known to affect skin flora by direct skin colonization with particular hospital-related species [18]. Work place, pets and hobbies are also known to affect skin flora [9, 16, 19, 20].

There are no statistical data on the quantity and quality of skin flora in mild skin conditions, which do not require hospital outpatient care or admission, or which are stabilized or healed. Furthermore, distinction between normal and abnormal skin is vague, and bacterial flora of healthy skin of an atopic person resembles that of a normal, nonatopic skin [21, 22].

We currently use the following skin disorder-related criteria for blood donor deferral; active rash or a skin disorder with a size greater than the blood donor's own palm, or any kind of current skin infection, anywhere on the donor's skin. The puncture site must be free of any rash or skin disease.

We conducted the study in order to evaluate the appropriateness of our skin disorder-related deferral criteria and to obtain information on mild skin diseases' contribution to bacterial skin flora.

Materials and methods

Cases and controls

The 55 cases were blood donors identified at blood donation sessions as they were deferred from blood donation, according to our current criteria, due to skin condition. We recruited three controls for each case, a total of 165 controls. The controls were blood donors of the same gender and from the same geographical area as the case. The control's age was within 5 years of the case's age.

Both cases and controls filled out a form with puestions on demographic characteristics, data on skin condition, and use of antimicrobial agents. Only controls donated blood.

Skin sampling

Samples were collected from July 2007 until April 2008. Microbiological sampling took place through the year in order to cover possible climate-related variations in skin

As only one person conducted all the microbiological sampling, and while study participants resided in different geographical areas, the sampling of cases took place withint week of their identification and recruitment. Controls were sampled on average within 2-3 days after the case was identified and sampled.

Skin flora samples were collected using Columbia blood agar contact plates 55 mm in diameter (Heipha, Heidelberg,

© 2012 The Author(s) Vox Sanguinis @ 2012 International Society of Blood Transfusion Vox Sanguinis (2012) 103, 93-98

¹ Finnish Red Cross Blood Service, Helsinki, Finland

²Helsinki University Hospital, Department of Dermatology, Helsinki, Finland

Culture systems

Within 24 h of collection, the contact plates were placed in incubation at 35 ± 2°C for 2 days. The number of colonies on the contact plate was counted or estimated if too numerous to count. Visually different types of colonies were subcultured on sheep blood agar (Heipha, Heidelberg, Germany). The swab samples on blood agar were incubated as described above. The swab plates were only used for singling out colonies when the contact plates were overgrown. The typing of colonies to a genus or species level was performed by conventional microbiological methods [15]. The level of identification was chosen in accordance to the estimated clinical significance. Additionally, all S. aureus strains were tested for methicillin resistance. One strain was additionally tested for the mec-A gene (GenoType® MRSA, BioProducts, Austria).

We cultured the residual whole blood from the sample pouches of 165 controls. The sample pouch volume allowed only 10 ml of residual blood for culture, after sampling for blood donor screening. The cultured volume was 10 ml of blood in all controls, except for four samples, in which the volumes were 8 ml, 7 ml, 5 ml, and 3 ml. The reason for smaller volume was that sample pouches had not been maximally filled. The sample was cultured by an automated microbial detection system [BacT/ALERT 3D, bioMérieux, Durham, NC, USA] using aerobic culture bottles.

Sample size and data analysis

Power calculation was performed to define the number of cases and controls. Because atopic skin disorder is prevalent also in Finland [23, 24], power calculation was based on the published over 10-fold difference in carriage rate of S. aureus in atopic persons compared to healthy individuals [25]. The nower calculation was based on a two-sample t-test, where the type I error probability (significance level) was set at 0.05, type II error probability (power) was set at 0.90, and a moderate effect (0.5) was assumed. The power calculation indicated that a minimum of 46 cases and 138 matched controls would be needed to show a significant difference between the two groups [26].

The survey information gathered was recorded in the database built for this purpose. We tested the hypothesis

© 2012 The Author(s) Vox Sanguinis @ 2012 International Society of Blood Transfusion Vox Sanguinis (2012) 103, 93-98

that the deferred blood donors (cases) have considerable more bacteria on their skin than healthy donors using Chi-Square test and Wilcoxon's rank-sum test. All statistical tests were two-tailed and considered significant at P < 0.05. The analyses were done using R language and environment for statistical computing, version 2.10.0 [27].

Results

Cases and controls

The study comprised of 220 blood donors. We recruited 55 cases and for each case 3 controls, a total of 165 controls. Of the cases, 24 were male and 31 female. The age distribution of cases differed significantly from the age of blood donors in general. The cases' mean age was 29 years (SD 12-7 years) as the mean age of our active blood donor panel is 46 years (SD 13-4 years, data from Finnish Red Cross Blood Service Donor Register).

Bacterial counts

The bacterial count on plates ranged from 1 CFII (colony forming units) to an estimated 1000 or more CFUs per plate. For the cases and the controls, the median CFU counts were 224 (median absolute deviation, MAD = 186-8) and 105 [MAD = 132-0] per plate, respectively. The total number of colony forming units (CFU) of bacteria per plate was significantly higher in cases compared to controls (Wilcoxon's test, P = 0.0096) (Fig. 1).

Microbes identified

The bacteria in samples represented the normal bacterial skin flora. There were on average 3-6 and 3-1 different

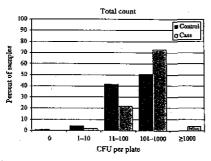


Fig. 1 Total number of colony forming units (CFU) per plate, log 10 transformed, cases and controls

bacterial genera or species identified in cases' and controls' samples, respectively. The difference was not significant. Coagulase-negative Staphylococcus species and Micrococcus species predominated, and other gram-positive bacteria such as diphteroids and Bacillus species were also commonly detected. No methicillin-resistant S. aureus strains (MRSA) were identified. The Gram-negative organisms present were primarily Pseudomonas and Acinetobacter species or related genera. No Pseudomonas aeruoinosa was found. There were few cases of yeasts detected, but no Candida albicans strains were confirmed (Table 1).

96 S. Pastila et al.

Twenty-seven of the cases (49%) harboured S. aureus on their skip, in contrast to only 12 (7%) of the controls. The difference was significant. Two out of the twelve S. aureus positive controls were atopics. When analysing the difference in the number of S. aureus CFU in cases and controls. CFU count was classified into three categories: 1-10, 11-100 and over 101 CFUs, due to statistical reasons. The number of 5. aureus CFU was significantly higher in cases compared to controls [P = 0.0007, Pearson's chi-squared test] (Fig. 2).

Regarding the CFU counts of other bacterial genera, no difference between the cases and controls was found.

Only one of the control sample pouch cultures was positive, and a Diphteroid sp. was identified.

Table 1 Microbial strains isolated and identified on the contact plate samples from the donors forearm

Organism	Control, n = 165	Case, n = 55	All. n = 220
Gram-positive bacteria	153	45	198
Micrococcus species	148	49	197
Coagulase-negative staphylococci	87	26	113
Non-spore forming Gram-positive rod	34	16	50
Bacillus species	12	27*	39
Staphylococcus aureus	26	t1	37
Streptococcus species	- 13	3	16
Bacillus cerus	1	1	2
Group G beta-haemolytic streptococcus	0	2	2
Streptococcus agalactiae	0	1	1
Gram-negative bacteria			
Pseudomonas and related genera	49	12	61
Acinetobacter and related genera	13	9	22
Apathogenic Neisseria species	3	2	5
Pantoca and related genera	2	1	3
Enterobacter amnigenus	1	a	1
Enterobacter sakazakii	0	1	1
Fungi			
Yeast	H	5	16
Filamentous fungi	1		2
Miscellaneous, no further identified	12	3	15

[&]quot;P < 0.0001 corrected Chi-square test.

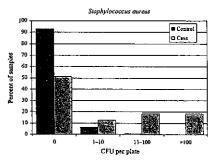


Fig. 2 CFU of Staphylococcus ourcus per plate, log10 transformed, cases and controls.

Discussion

Skin disorders may pose an increased risk for bacterial contamination of blood components, either due to colonization with pathogenic species or due to a high number of bacteria on skin [16, 22, 25, 28].

The clinical impact of contaminated blood may be devastating, as blood components are often given to immunocompromised patients. According to the SHOT data from 1996 to 2009, 40 incidents of blood component contamination and 11 deaths were reported in the UK. In the report, additional 28 cases with major morbidity were probably or definitely attributed to a transfusion reaction [3]. In the USA during 2005-2010, 35 transfusion-related fatalities due to microbes were reported to the Food and Drug Administration (FDA): seven fatalities (20%) were caused by S. aureus, and four by other skin-related Staphylococcal species. Altogether 31% of all transfusion-related deaths were related to blood component contamination with bacterial skin flora (29).

Contamination of blood products with bacteria is a well known risk, and has been targeted with different approaches: prospective routine culture of all platelet products, shortening of shelf life to three days, and pathogen reduction techniques. According to an international blood banking forum, all participants had introduced at least one step into their processes to enhance bacterial safety [30, 31].

The bacterial species detected in this study were similar to the findings we have in our quality control cultures of outdated platelet concentrates. The spectrum of bacterial species also resembled results reported elsewhere [1, 3-5, 29].

Approximately 0.2% of registered blood donors are deferred due to a skin disorder at the Finnish Red Cross Blood Service. The prevalence of all skin disorders in blood donors is thus lower than the prevalence of atopic eczema

© 2012 The Author(s) Vox Sanguinis @ 2012 International Society of Blood Transfusion Vox Sanquinis (2012) 103, 93-98

alone in the general population [32, 33]. Generally, a skin disease causés a temporary deferral and the donor is later able to return and give blood.

As 71% of the cases in this study were atopics, it was likely that we would detect S. aureus in their samples. The skewed age distribution of cases was also anticipated, as more experienced blood donors would not show up at a session while suffering from an acute skin disorder. Furthermore, atopic skin disorder tends to heal by time, and it is less prevalent in older age groups.

There were six cases and two controls with osoriasis. This probably reflects a low prevalence of psoriasis in the Finnish population, as reported elsewhere [34]. The density of microbial flora is known to be higher on the psoriatic plaques than on uninvolved skin. Furthermore, the frequency of S. aureus in psoriatic plaques is higher than on uninvolved skin [28, 35]. None of our psoriatic blood donors did harbour 5. aureus in their samples, which is a conflicting finding.

Atopic dermatitis is a proritic chronic inflammatory skin disorder. The symptoms include itching and dryness of the skin. The skin of the majority of atopic persons is colonized by S. aureus, in contrast to normal skin which seldom is colonized with this bacterium [25]. The prevalence of atopic eczema in young Finnish men is reported to be 1.2% [32]. In an interview study of children and adolescents in Finland. the prevalence of atopic eczema was 1.7% [33]. The lifetime prevalence of atopic skin symptoms in elderly German per-SORS (mean age 63 years) was found to be 4.3% [36]. As certain pathogenic and resistant bacterial strains are spreading in the community, an atopic or even a healthy person may harbour pathogenic species as part of transient flora [37].

In 2004, the Finnish Red Cross Blood Service introduced diversion of the first blood and enhanced skin disinfection. During the same year, the current, stricter deferral guideline for donor skin conditions was introduced. With these steps,

the contamination rate of outdated platelet concentrates fell drastically from 0.60% to 0.15%. When we compared the results with data published elsewhere [9], and deducted the expected 77% decrease, we could calculate that the stricter deferral guidelines for skin disorders only resulted in 0.03% decrease in the contamination rate. Acknowledging the minor clinical importance of this ever so small increment, we feel that continuing with the current deferral guidelines on skin conditions is justified.

Our results show that the deferral criteria used are quite accurate in finding S. aureus carriers. Only few other clinically relevant bacterial species were detected in samples. but there was no difference between cases and controls. Additionally, the cases harboured significantly higher number of total CFU on their forearm skin compared to controls. Further studies are needed to define what impact a subsequent deferral of potential S. aureus carriers and persons with a high bacterial CFU would have on the contamination of blood components.

Acknowledgements

The study group wishes to acknowledge The Finnish Red Cross Blood Service's Infection Control Nurse, Mrs Helena Tithonen for carrying out the recruitment of cases and controls, data collection, and sampling during this study. She also performed a great deal of the work at our microbiology laboratory, and assisted in the completion of the study in a timely manner. We would also like to thank Mr Lauri Nikkinen and Mr Jarno Tuimala our statisticians, for their indispensable help during the study, and Ms Niina Woolley for reviewing the manuscript. The study was carried out in the Finnish Red Cross Blood Service, and there was no financial support from outside the institution

References

- 1 Brecher ME, Hay SN: Bacterial contamination of blood components. Clin Microbiol Rev 2005; 18:195-204
- 2 U.S. Food and Drug Administration: Fatalities Reported to FDA Following Blood Collection and Transfusion: Annual Summary for Fiscal Year 2010. Available at http://www.fda.gov/Bio logicsBloodVaccines/SafetyAvailability/ ReportaProblem/TransfusionDonation Fatalities/ucm254802.htm.
- 3 Taylor C, Cohen H, Mold D, et al.: The 2009 Annual SHOT Report (2010). Available at http://www.shotuk.org/wpcontent/uploads/2010/07/5HOT2009.pdf.

- 4 Blajchman MA, Goldman M, Baeza F: Improving the bacteriological safety of platelet transfusions. Transfus Med Rev 2004: 18:11-24
- 5 Socterbook AM, Welle FH, Marcelis JH, et al.: Prevalence of bacterial contamination in whole blood after donation. Vox Sana 1995: 69:149
- 6 Bruneau C, Perez P, Chassaigne M, et al.; Efficacy of a new collection procedure for preventing bacterial contamination of whole-blood donations. Transfusion 2001:41:74-81
- 7 Te Boekhorst PAW, Beckers EAM, Vos MC, et al.: Clinical significance of bacteriologic screening in platelet concentrates. Transfusion 2005; 45:514-519
- 8 De Korte D. Marcelis JH, Verhoeven AJ, et al.: Diversion of first blood volume results in a reduction of bacterial contamination for whole-blood collections. Vox Sang 2002; 83:13-16
- 9 McDonald CP, Roy A, Mahajan P, et al.: Relative values of the interventions of diversion and improved donor-arm disinfection to reduce the bacterial risk from blood transfusion. Var Sana 2004: 86:178-182
- 10 Laupland KB, Ross T, Gregson DB: Staphylococcus aureus bloodstream infections: risk factors, outcomes, and the influence of methicillin resistance in Calgary, Canada, 2000-2006. J Infect Dis 2008; 198:336-343

- 11 Hulkko T. Lyytikäinen O. Kuusi M. et al.: Infectious diseases in Finland 1995-2009. National Institute for Health and Welfare, 2010. Available at http://www. thl.fi/thl-client/pdfs/d6d63c66-9690-4f 4d-9cc1-319bb5648eaf.
- 12 Fredricks DN: Microbial ecology of human skin in health and disease. J Investig Dermatol Symp Proc 2001; 6:167-169
- 13 Roth RR, James WD: Microbial ecology of the skin. Annu Rev Microbiol 1988; 42:441-464
- 14 McBride ME, Duncan WC, Knox JM: The environment and the microbial ecology of human skin. Appl Environ Microbiol 1977; 33:603-608
- 15 Baron El, Murray PR: Manual of Clinical Microbiology [2 Volume Set], 9th rrin ASM Press 2007.
- 16 Dgawa T. Katsuoka K. Kawang K. et al.: Comparative study of Staphylococcal flora on the skin surface of atopic dermatitis patients and healthy subjects. 25 Leyden JJ, Marples RR, Kligman AM; J Dermatol 1994; 21:453-460
- 17 Kaplowitz LG, Comstock JA, Landwehr DM, et al.: Prospective study of microbial colonization of the nose and skin and infection of the vascular access site in hemodialysis patients. J Clin Microbiol 1988; 26:1257-1262
- 18 Larson EL. Cronoulst AB. Whittier S. et al.: Differences in skin flora between inpatients and chronically ill outnatients. Heart Lung 2000; 29:298-305
- 19 Vitale CB, Gross TL, Weese JS: Methicillin-resistant Staphylococcus aureus in cat and owner. Emerg Infect Dis 2006; 12:1998-2000
- 20 Brook I, Coolbaugh JC, Williscroft RG: Effect of diving and diving boods on the bacterial flora of the external ear canal

- and skin. J Clin Microbiol 1982: 15:855-859
- 21 Nilsson EJ, Henning CG, Magnusson J: Topical corticosteroids and Staphylococcus aureus in atopic dermatitis. J Am Acad Dermatal 1992: 27:29-34
- 22 Guzik TJ, Ezowska M, Kasprowicz A, et al.: Persistent skin colonization with Staphylococcus aureus in atopic dermatitis: relationship to clinical and immunological parameters. Clin Exp Allergy 2005; 35:448-455
- 23 Vartiainen E, Petays T, Hashtela T, et al.: Allergic diseases, skin prick test responses, and IgE levels in North Karelia, Finland, and the Republic of Karelia, Russia. J Allergy Clin Immunol 2002; 109:643-648
- 24 von Hertzen L. Makela MJ. Petays T. et al.: Growing disparities in atopy between the Finns and the Russians: a comparison of 2 generations. J Allergy Clin Immunol 2006: 117:151-157
- Staphylococcus aureus in the lesions of atopic dermatitis. Br J Dermatol 1974; 90:525-525
- 26 Cohen J: Statistical Analysis for the Behavioral Sciences, 2nd edn. New York, Routledge Academic, 1988.
- 27 R Development Core Team (2011): R: A Language and Environment for Statistical Computing, R Foundation for Statistical Computing, Vienna, Austria, 2010. Available at: http:// www.R-project.org/.
- 28 Singh G, Rao DJ: Bacteriology of psoriatic plaques. Dermatologica 1978; 157:21-27
- 29 U.S. Food and Drug Administration: Fatalities Reported to FDA Following Blood Collection and Transfusion:

- Annual Summary for Fiscal Year 2010. 2010:12 pp
- 30 Pietersz RN. Engelfriet CP, Reesink HW, et al.: Detection of bacterial contamination of platelet concentrates. Vax Sana 2007: 93:260_222
- 31 Schmidt M: Comparison of different methods of bacterial detection in blood components. ISBT Science Series 2009; 4-80-86
- 32 Latvala J, von Hertzen L, Lindholm H, et al.: Trends in prevalence of asthma and allergy in Finnish young men: nationwide study, 1966-2003. BMJ 2005; 330:1186-1187
- 33 Pöysä L, Koropi M, Pietikäinen M, et al.; Asthma, allergic rhinitis and atopic eczema in Finnish children and adolescents. Allergy 1991; 46:161-165
- 34 Gelfand JM, Weinstein R. Porter SB. et al.: Prevalence and treatment of psoriasis in the United Kingdom: a population-based study, Arch Dermatal 2005: 141:1537-1541
- 35 Aly R, Maibach HE, Mandel A: Bacterial flora in psoriasis. Br J Dermatol 1976: 95:603-606
- 36 Wolkewitz M, Rothenbacher D, Low M, et al.: Lifetime prevalence of selfreported atopic diseases in a population-based sample of elderly subjects: results of the ESTHER study. Br J Dermatol 2007: 156:693-697
- 37 Edelstein M, Kearns A, Cordery R; Panton-Valentine Leukocidin associated Staphylococcus aureus infections in London, England: clinical and sociudemographic characterisation, management, burden of disease and associated costs. J Infect Public Health 2011; 4:145-153

研究報告の概要

医薬部外品 研究報告 調査報告書

ル北ロ

		化和位			
織別番号・報告回数	回	報告日 年 月 日	第一報入手日 2012 年 6 月 5 日	新医薬品等の区分 該当なし	総合機構処理欄
一般的名称	<u></u>		Euro Surveill.	公表国	
販売名 (企業名)		研究報告の公表状況	2012:17(22):pii=20186	イギリス	
2012年2月 7天117の	_ / 25 / 12 co february -	1	<u> </u>		

イギリスのテイサイドの健康保護チームは肺炎患者 5 症例の報告を受けた。肺炎が認められたのは、親戚を含む拡大 家族4症例と医療従事者1症例であった。この医療従事者(症例B)は最初に感染症に罹患した症例(症例A)の世話をしていた。こ れら5症例のうち、4症例には重度症状が認められ、2例は集中治療室への入院を必要とした。4症例に対して補体結合反応を行っ たところ、Chlamydophila種の感染が示唆された。この段階では、感染源の種類の推定は不可能であったが、感染症例発現の時間範囲が $1{\sim}22$ 日間であったことから、人から人への感染が示唆された。従って、Chlamydophila pneumoniae 感染発生の可能性があ ると考えられた。微生物が同定されるまでの間、この根拠に基づいて感染症発生に対する対応が施行された。 2月中旬までに、 Chlamydophila psittaciが PCR 法によって確認された。

使用上の注意記載状況 その他参考事項等

BYL-2012-0411

Euro Surveill. 2012;17(22):pii=20186

拡大家族における 3 例の感染例(症例 A, B, C)は、ある持続的感染源に次々に曝露したと説明できるが(たとえば、一時的な感染 源ではなく、ある地域の感染源)、医療従事者(症例 D)の感染については説明不可能である。症例 D が空間的・時間的に接触したの その接触とは症例Dが勤務している病棟に症例Aが入院したことである。症例Dの職業は、患者のケアであ は症例Aのみであり、 侵襲的処置の実施ではない。症例 D は集中的な医療支援と検査を必要とした症例 A のケアの間に曝露を受けていた可能性があ る。症例 A と症例 D の直接的接触の可能性については不明である。

今回の発生を人以外の共通感染源に対する曝露によって説明することは困難である。最終的な結論は出せないが、人から人への感 染に一致する特徴が証明されている。オウム病は、一般に、人から人への感染は起きないと考えられているが、偏見にとらわれる べきではない。

報告企業の意見

オウム病は、 動物(主に鳥類)から人への感染症と考えられて 般に、 人から人への感染は起きないとされている。 本報告は、稀ではあるかもしれないが、オウム病が人から人 に感染することを報告している。

ージネイトFSおよびコージネイトFSパイオセットの製造工程 における病原体除去・不活化処理は、細菌、および、ウイルスに 対して有効であることが報告されている。従ってクラミジアが本 剤に混入する可能性は極めて低いと考えられる。

今後の対応

現時点で新たな安全対策上の措置を講じる必要はないと考える 今後も, 新規人畜共通感染症や新たなウイルス感染症に関する情報収集に努



RAPID COMMUNICATIONS

Psittacosis outbreak in Tayside, Scotland, December

011 to February 2012

MedDRA バージョン 15.0

guishable by sequencing of polymerase chain reaction one probable cases. Confirmed cases were gested person-to-person spread as illness onset dates (PCR) products. The epidemiological pattern sug-2011-February 2012 Involved three confirmed and Tayside outbreak of

Citation Kryla for this article: Actibigan Cr. Michriye PS, Templeton K. Psitacosis outbreak in Taysikle, Scolined, December 2011 to February 2012. Euro Survell. 2012;17(22):pii=20186. Available online: http://www.eurosurvelliance.org/ViewArticle.asps/Articleid=20186

aticle submitted on 14 May 2012 / published on 31 May 2012

C C.McGulgan (chris.mcgulgan@nhs.net)', P 6 McIniyre*, K Templeton')

C Directorate of Public fleath, NHS Tayside, Kings Cross Hospital, Dundee, United Kingdom

Directorate of Public fleath, NHS Tayside, Kings Cross Hospital, Dundee, United Kingdom

Markett Hospital McCook, Dundee, United Kingdom

Seast of Scotland Specialist Virology Centre, Royal Infirmary of Edinburgh, Edinburgh, United Kingdom

Outbreak description

C. psittaci was confirmed by polymerase chain reaction break of Chlamydophila pneumoniae infection therecases, to 22 days between the symptom onset of consecutive was not possible at this stage, the time interval of one complement fixation tests (CFT) suggesting infection response proceeded on this basis. By mid-February fore seemed likely. Pending identification, the outbreak ing intensive care unit (ICU) admission. These four had illnesses affected four family members and one healthwith a Chiamydophila species. Although speciation four of these developed severe symptoms, two requircare worker (HCW) who had tended the index case During February 2012, Team was notified of five cases of pneumonia. These suggested person-to-person spread. Tayside's Health Protection A ē

symptomatic index case. care worker case is overlap in place and time with the in particular the only common exposure for a healthsingle common exposura could explain the infections were consistent with the incubation period and psittacosis December indistin-9

cal pneumonia. The incubation period is one to weeks [1]. Since its first description in 1879 [2], among poultry workers [3]. Subsequently, these have zoonotic, and predominantly avian but not necessar-lly psittacine, for example, large outbreaks occurred fied, the source of such outbreaks and infections was demics occurred during the next century. Where identi-Psittacosis is a systemic infectious disease caused malaise, unproductive cough, headache and Chlamydophila Background psittaci, Usual features include atypi-Đ, 000

Scotland, up to 10 sporadic cases per year were notified (no outbreaks) in the past 10 years (Table) [4]. We has evidently been suggested but not proven psittacosis, person-to-person spread has accounted for cases become rare, as avicultural hygiene has intensified, in have found no case described in the literature where although person-to-person transmission 5

Outbreak investigation and results

tion directed. Awareness raising among Tayside medimeetings, results were assessed and further investiga The investigation progressed on three fronts: epidemi cal practitioners aimed to increase case ascertainment During a series of outbreak management team microbiological and environmental (OMT)

mber of cases

ö

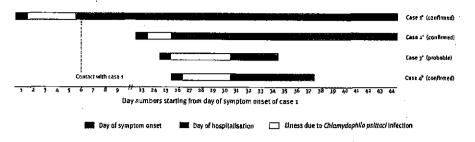
Total number of cases of Chlanydophila psirtaci infections notified annually, Scotland, 2001–2011 (n=27) 2009 .

Source: Health Protection Scotland (HPS) (Lyndo Browning, personal communication, 23 May 2012) [4]

www.eurosurveillance.org

BYL-2012-0411

Time of symptom onset and clinical course of probable and confirmed cases, psittacosis outbreak in Tayside, Scotland, December 2011-February 2012 (n=4)



- *Cases 1, 2 and 3 were part of an extended family and had extensive and frequent contact with eachother.
- Case 4, a healthcare worker, had contact with case 1 on the sixth day of case 1's illness, as indicated by an arrow.

Epidemiological investigation

A modified Centers for Disease Control and Prevention (CDC) case definition (6) was agreed. To be considered. cases must have compatible clinical illness. All notified cases were interviewed about their illness, contacts and relevant possible exposures. Confirmed cases had either Chiamydophila species detected in respiratory secretions (by culture or PCR) or a fourfold or greater Increase in antibody (IgG or IgM) to Chlamydophlla species (to a reciprocal titre of 32 between paired acute- and convalescent-phase serum specimens taken at least two weeks apart) by CFT. Cases which were epidemiologically linked to a confirmed case were considered probable; given an antibody (IgG or IgM) titre of 256 or greater, and possible given one of 32 to 128 (all by CFT in a serum specimen taken after symptom onset).

Applying this, by 22 February 2012, the outbreak involved three confirmed, one probable and two possible cases, with the index case having had onset of illness in late December 2011. The figure describes the time of onset and clinical course for confirmed and probable cases. These comprised three female and one male with an age range of at to 65 years.

A further two possible cases were identified: a family member with mild respiratory illness and an unrelated patient from the same ICU as the index case.

Microbiological investigation

Initial investigations used CFT performed according to standard methods using antigen obtained from Launch Diagnostics, Longfield, Kent, United Kingdom (UK) [7]. The CFT antigen is a chiamydla group specific antigen. The test detects total complement fixing antibody: both ig6 and igM.

Real-time PCR was performed using in house assay on respiratory samples which were initially used for investigations for respiratory viruses. The screen for Chlamydophila species was an assay targeted to 16S ribosomal sequences. Any positive sample was further investigated by specific real-time PCR to C. psittaci or C. pneumoniae targeting a different region of the 16S ribosomal sequence. This enabled determination of which Chlamydophila species was involved in a case.

Of the confirmed cases, two showed a rising CFT titre, one a static raised titre. All were PCR positive. Sequence analysis of the outer membrane protein A (ompA) gene showed 100% similarity between these C. psittaci strains. The probable case had a static CFT titre above 256 and was PCR negative. Possible cases had static titres of 64 to128 and were PCR negative.

Environmental investigation

Extensive cartographical and field searches were made for possible avian sources of infection. These were directed by information gleaned from interviews with cases. Workplaces and residences of cases were plotted on an Ordnance Survey map. Cases 2 and 3 lived together a kilometre from case 1. Case 4 resided a further ten kilometres west. Although not within any of the cases' respective place of residence, two pigeon coops and a cage of small birds were found in the neighbourhood of where cases 1, 2 and 3 lived. None were within 500 m of case 1, but as these could be considered a plausible source, faecal samples were taken for PCR analysis.

The index case's pet dog was reported to have rolled in the remains of a dead bird in December, Also, this

case's workplace was reported to be affected by a large number of gulls. Searches in both areas revealed insufficient sample material. On veterinary recommendation (included in the OMT), a PCR analysis of a pooled canine faecat sample was done, using an unpublished method, developed at the UK Animal Health and Veterinary Laboratories Agency, Weybridge. This PCR detects the presence of *C. psittaci* and *C. abortus* and was negative.

No environmental source of any Chlamydophila species was revealed by environmental investigations. This is not unusual IBI.

Control measures

Since the source of the infection was thought to be a pathogen which was not readily transmissible from person-to-person, standard infection control measures were recommended for those HCWs and other people in contact with cases.

Discussion and conclusion

The main issue in this outbreak is the picture of person-to-person spread. The authors can find no description of this in psittacosis. Incubation ranging from one to four weeks implies up to 21 days between shortest and longest. The longest gap between onset of confirmed cases was 25 days. While the cases amongst the extended family might be explained by a putative persistent source to which family members were sequentially exposed (e.g. a geographical, not temporal, point source), case 4 (the HCW) cannot.

Since cases 1 to 3 were members of an extended family and had extensive and frequent contact with each other (especially over the winter holiday season) it was not possible to retrospectively identify particularly significant 'mutual exposure events'. However, shared exposures between case 4 and the others were sought. The only spatial-temporal overlap was with case 1 and occurred during the admission of case 1 to the ward where case 4 worked. Case 4's duties included personal care (not invasive procedures). Conceivably, case 4 may have been exposed while caring for case 1 who required intensive medical support and investigation. Since it was not possible to explore direct contact between the two cases, it is uncertain what such exposure might be.

It is difficult to explain all cases in this outbreak by exposure to a common non-human source. While inconclusive, features consistent with person-person spread are demonstrated. In our view, clinicians and public health specialists should therefore keep an open mind to the possibility of person to person spread of psittacosls despite the received opinion that this generally does not occur.

References

- Heymann DL, editor. Control of communicable diseases manual, 19th ed. Washington DC: American Public Health Association: 2008.
- Vanrompay D. Ducatelle R. Haesebrouck F. Chlemydia psittaci infections: a review with emphasis on avian chlamydiosis. Vet Microbiol. 1995;45(2-3):93-119.
- Gaede W, Reckling KF, Dresenkamp B, Kenklies S, Schubert E, Noack U, et al. Chlomydophila psittaci infections in humans during an outbreak of psittacosis from poultry in Germany. Zonooses Public Health. 2008;55(4):184-8.
- 4. Health Protection Scotland (HPS). Chlamydia psitlact, Scotland, Annual Total as at 28 June 2011. Glasgow: HPS. [Accessed 24 May 2012]. Available from: http://www. documents.hps.scot.ahs.uk/giz/ta-year-tables/psitlact.pdf
- Centers for Oisease Control and Prevention. Compendium of measures to control Chiamydia psittact infection among humans (psittacosis) and pet bride (avian chiamydiosis), 2000 and Compendium of animal rabies prevention and control, 2000. National Association of State Public Health Veterinarians, Inc. MMWR Recomm Rep. 2000;48(R-8):3-17.
- Centers for Disease Control and Prevention. Compendium
 of measures to control Chlamydia psittaci infection among
 hwman; (psittacusis) and pet biods (avian chlamydiosis).
 2000 and Compendium of animal rables prevention and
 control, 2000. National Association of State Public Health
 Veterinarians, Inc. MAWR Recomm Rep. 2000;49(nc. RR-8):5.
- Grist NR, Ross CA, Bell EJ. Diagnostic Methods in Clinical Virology. Second edition. Blackwell Scientific Publications: Oxford; 1974.
- Mulder MM, Heddema ER, Pannekoek Y, Faridpooya K, Oud ME, Schilder Tol E, et al. No evidence for an association of ocular adnexal bymphoma with Chlamydla pattact in a cohort of patients from the Netherlands. Leuk Res. 2005;30(1a):1305-7.

究報

告

の 概

医薬品 研究報告 調査報告書

総合機構処理欄 新医薬品等の区分 報告日 第一報入手日 識別番号·報告回数 該当なし 2012. 6. 22 新鮮凍結人血漿 公表国 一般的名称 Okame M, Adachi E, Sato H, Shimizu S, Kikuchi T, Miyazaki N, 新鮮凍結血漿-LR「日赤」(日本亦十字社) 新鮮凍結血漿-LR「日赤」成分採血(日本赤十字社) 新鮮凍結血漿-LR「日赤」120(日本赤十字社) 新鮮凍結血漿-LR「日赤」240(日本赤十字社) 新鮮凍結血漿-LR「日赤」480(日本赤十字社) Koga M, Nakamura H, Suzuki M, 研究報告の公表状況 Oyaizu N, Fujii T, Iwamoto A, 販売名(企業名) Koibuchi T. Jpn J Infect Dis. 2012 日本 May;65(3):277-8. ○男性と性交渉のある男性(MSM)間でのShigella sonneiアウトブレイク、東京

□男性と性交渉のある男性(MSM)間でのShigella sonneiプウトプレイク、東京 赤痢菌種は汚染食物や水を通じた糞口経路またはヒトーヒト間接触によって感染する。1970年代、サンフランシスコでMSM間の 性感染症として初めて細菌性赤痢が報告された。それ以来、数カ国でMSM間でのアウトプレイクが報告されている。しかし日本 におけるMSM間の赤痢菌感染はまだ報告されていない。2011年9月から11月に5人の細菌性赤痢患者が東大医科学研究所に 入院した。患者は全てHIVに感染したMSMであり、CD4 T細胞数は168-415 cell/μLで、3人は既にART治療を受けていた。患 者は腹痛、水様下痢、発熱などを呈した。全員の糞便培養からShigella sonneiが検出され、レボフロキサシンによる治療を受け た。患者の平均発症期間は10日と、通常(2-3日)より少し長かった。間診では5人の患者間における直接性的接触のような密 接な関係は認められなかった。全患者の分離株にパルスフィールドゲルの電気泳動を行った結果、類似のパターンが明らかとな はS. sonnei 株がMSM間に広まったことが示唆された。赤痢菌には4種類あるが、日本における細菌性赤痢の約60-80%はS. sonnei 株がMSM間に広まったことが示唆された。赤痢菌には4種類あるが、日本における細菌性赤痢の約60-80%はS. sonnei が原因であり、海外渡航した関連している。今回の患者には、発症前の半年間に海外渡航した者はいなかった。患者のうち1人は数カ月以内の男性との性交渉を否定したが、4人は発症前に同性間接触があった。 日本でのMSMにおける初めての赤痢菌アウトブレイクの報告は、MSMに対して赤痢菌を含む性感染性病原体に対する予防行

為の重要性をより強調するものとなる。

使用上の注意記載状況・ その他参考事項等

新鮮凍結血漿-LR「日赤」 新鮮凍結血漿-LR「日赤」成分

新鮮凍結血漿-LR「日赤」120 新鮮凍結血漿-LR「日赤」240 新鮮凍結血漿-LR「日赤」480

血液を介するウイルス、 細菌、原虫等の感染 vCJD等の伝播のリスク

報告企業の意見

日本で初めての男性と性交渉のある男性(MSM)間における赤 痢菌アウトブレイクの報告である。

> reatment sloody stool Abdominal pair

Surpturo

日本赤十字社では細菌感染、ウイルス感染防止の観点から、1カ月以 内に発熱を伴う下痢症状のあった人を献血不適としている。また、6カ 月以内に男性間性的接触があった人の献血を不適としている。今後 も情報の収集に努める。

今後の対応

MedDRA/J Ver.15.0J

iciniosi and wovernost 2011. All these patients were HIV-infected MSM, who had a low to mid-range CD4 T-cell count of between 168 and 415 cells/µl. Three had the count of between 168 and 415 cells/µl. Three had the count of between 168 and 415 cells/µl. Japan.

Five patients with shigellosis were admitted in The Institute of Medical Science, University of Tokyo (IMSUT) Hospital within a short period between September and November 2011. All these patients were several countries (2,3). However, until recently, Shigella transmitted disease among men who have sex with men patients had abdominal pain and watery diarrhea (5-30 already received antiretroviral therapy (ART). All infection among MSM) in son contact. times/day), 3 had bloody stools, 4 had fever, outbreaks among MSM have been reported San Francisco in Shigellosis was first reported as a sexually MSM bad Shigella sonnei was identified patients. The patterns of suscep-Patient no. water or by the mid-1970s (1). never Table 1. Characterization of 5 MSM patients person-to-per reported

Shigella spp. are transmitted by the fecal-oral route

patients recovered

received LVFX 500 mg/day for a further 5 days. The mean duration of their symptoms was 10 days (range, 5 to 14 days). This is a little longer than the usual pattern of shigellosis, which usually resolves in a few days with diarrhea following the 5-day treatment with LVFX, and Only I patient (Patient No. 3) continued to experience lates were susceptible to levofloxacin (LVFX). After receiving a 5-day treatment of LVFX 500 mg/day, 4 appropriate treatment. tibility to antibiotics were identical in all cases. istolytica were identified from the stools of one of the from diarrhea within several days Trophozoites of Entamoeba ≥

l'otal duration of diarrhea (day) LVFX (500) 3 days 2011/8/3 LVFX (500) 5 days LVFX (500) 10 days 2011/10/9

LVFX

(500) 5 days

LVFX (500) 5 days

Age (y) CD4 T-cell count

E (cell/µl)

252 44 152

392 392

207 Wale

Mate 38 415

Male 35

2011/11/6

quently revealed a similar pattern, suggesting a single strain of S. sonnei had spread among these MSM.

There are 4 species of Shigella (S. dysenteriae, S.

with Shigella sonnei

to the treatment. On the basis of our interview, we did not establish any close relationships, such as direct sexual contact, among the 5 patients. Pulsed-field gel electrophoresis (PFGE) of all strains performed subse-

patients (Patient No. 2), and metronidazole was added

Self-reported homosexual contact Antiretroviral (herapy

Corresponding author: Mailing 5449-5427, E-mail: tkoibuch@ims.u-tokyo.ac.jp sity of Tokyo, 4-6-1 Shirokanedai, Hospital of The Institute of Medical Science, Infectious Diseases and Applied 108-8639, Tel: +81-3-5449-5338, Fax: d Immunology, Au.

Crience, The UniverTokyo Minato-ku,

277

Jpn. J. Infect. Dis., 65, 277-278, 2012

Laboratory and Epidemiology Communications

Shigella sonnei Outbreak among Men Who Have Sex with Men in Tokyo

Naoko Miyazaki^{1,3}, Michiko Koga², Hitomi Nakamura³, Masato Suzuki⁴, Naoki Oyaizu⁴ Michio Okame¹, Eisuke Adachi¹, Hidenori Sato⁴, Shoichi Shimizu¹, Tadashi Kikuchi¹ Department of Infectious Diseases and Applied Immunology, and Takeshi Fujii¹, Aikichi Iwamoto^{1,2}, , and Tomohiko Koibuchi^{1*}

Department of Laboratory Medicine, Research Hospital

The University of Tokyo,

Tokyo 108-8639; and

The Institute of Medical

Science,

of The Institute of Medical Science,

³International Research Center for Infectious Diseases,

²Division of Infectious Diseases, Advanced Clinical Research Center, and

The University of Tokyo, Tokyo 108-8639,

Communicated by Makoto Ohnishi

, 2012)

patients, none had traveled abroad during the 6 months prior to their liness. Although I patient denied having sex with men for several recent months, the other 4 patients had a homosexual contact before the onset of symptoms. In order to prevent an outbreak of Shigella spp., practitioners and MSM need to be made aware of the risk of sexual transmission of orally transmitted agents. From 1999 to 2000, we experienced outbreaks of hepatitis A virus (HAV) among HIV-infected MSM (5). HAV was not recognized as a sexually transmitted agent at that time in Japan. The outbreaks of HAV and S. sonnel among MSM reported here prompted us to expand the concept of sexually transmitted diseases. We report the first outbreak of shigellosis among MSM in Japan and believe that our findings reinforce the imporlance of preventative behavior for MSM against sexual

ly transmitted agents, including Shigella spp.

flexneri, S. boydii, and 60-80% of shigellosis in which is associated with

d S. sonnei) and approximately in Japan is due to S. sonnei

foreign travel

(4). Among ow

Conflict of interest None to declare

Dritz, S.K. and Back, A.F. (1974): Shigella enteritis wenercally transmitted. N. Engl. J. Med., 291, 1194.
 Marcun, U., Caute, P., Bernett, V., et al. (2004): Shigellosig—a reenerging sexually transmitted infection: outbreak in men having sex with men in Berlin. Int. J. STD. AIDS., 15, 533-537.
 Morgan, O., Crook, P., Cheasty, T., et al. (2006): Shigella connei outbreak among homosexual men, London. Emerg. Infect. Dis., 12, 1458-1460.
 National Institute of Infectious Diseases and Tuberculoris and Infectious Diseases Control Division, Ministry of Health, Labour and Walfare (2009): Shighleids, Japan, 2005-2009. Infect. Agents Survellance Rep., 30, 311'-312'
 Koibucki, M., Ishida, T., Nakamura, T., et al. (1999): Genecic analysis of outbreak of hepatitis A vitus infection among HIV-1 seropositive men. Jpn. J. Infect. Dis., 52, 249-250.

別紙様式第 2-1 番号6

医薬品 医薬部外品 ル粒具

研究報告 調査報告書

識別番号・	報告回数		報	告日	第一報入手日 2012年7月9日	新医薬	品等の区分	厚生労働省処理欄
一般的名称	①②③④⑤ポリエチレングリコ ⑥⑦人免疫グロブリン	_					公表国 アメリカ	
販売名 (企業名)	①献血が **/ダロプリン IH5%静注 0. ②敵血が **メク゚ロプリン IH5%静注 1. ③敵血が **メク゚ロプリン IH5%静注 2. ④献血が **メク゚ロプリン IH5%静注 5. ⑥献血が **メタ゚ロプリン IH5%静注 5. ⑥が mプリン筋注 450mg/3ml 「ペネシ、⑦ク゚ロプリン筋注 1500mg/10ml、「ペネシ、⑦ク゚ロプリン筋注 1500mg/10ml、「ペネシ、	g/20mL (ベネシ .5g/50mL (ベネシ g/100mL (ベネシ (ベネシ ス」 (ベネシ	/ス) /ス) /ス) /ス) /ス)	研究報告の 公表状況	www.fda.gov/Biologic Blood Vaccines/2012/		*	
これはド				性を低減すること				使用上の注意記載状況・ その他参考事項等 代表として献血ヴェノグロブリン IHS% 0.5z/10mlの記載を示す。

(略)

このガイダンスは 2000 年 6 月 8 日付の 65 FR 36452(2000 年 6 月 8 日) 「業界へのガイダンス:マラリアに暴露された可能性についてドナーに質問することについての勧告事項」(以下、2000 年 6 月 ドラフトガイダンス と呼ぶ)というタイトルのドラフトガイダンス と置き換わるものである。今後、正式なものとなった場合には、FDAが全ての登録血液採取・取扱施設にあてた 1994 年 7 月 26 日付の メモランダム「マラリア危険性を理由としたドナーの不適格判定についての勧告事項」(以下、1994年7月26日メモランダム と呼ぶ) よりも優先する。

Ⅱ. 背

278

Ⅲ.定

(略)

- .. ドナーの過去の状況に関する質問書 1. FDA は血液採取・取扱施設がドナーの過去の状況を尋ねる質問書を更新して、このガイダンスで提示している勧告事項を組み入れることを勧告する。
- 2. FDA はその更新したドナーへの質問書に次のエレメントを含むようにし、ドナー候補者のマラリア危険性を評価することを勧告
 - b. マラリア風土病化の見られる国に居住していたことがあるか;及び

重要な基本的注意 (1)本剤の原材料となる献血者の血液については、 HBs 抗原、抗 HCV 抗体、抗 HIV-1 抗体、抗 HIV-2 抗体及び抗 HTLV-I 抗体隆性で、かつ ALT (GPT) 値でスクリーニングを実施している。更に、ブ ールした試験血漿については、HIV-1、HBV 及び HCV について核酸増幅検査(NAT)を実施し、適 合した血漿を本剤の製造に使用しているが、当 該 NAT の検出限界以下のウイルスが混入している可能性が常に存在する。本剤は、以上の検査 に適合した血漿を原料として、Cohn の低温エタ - ル分画で得た画分からポリエチレングリコ -ル 4000 処理、DEAE セファデックス処理等に より人免疫グロブリンを濃縮・精製した製剤で あり、ウイルス不活化・除去を目的として、製 造工程において 60℃、10 時間の液状加熱処理、 ウイルス除去膜によるろ過処理及び pH3.9~ 4.4 の条件下での液状インキュベーション処理 を施しているが、投与に際しては、次の点に十 分注意すること。

グロブリン

研

究

報

告

Ø

摄

要

- c. マラリア風土病化の見られる国へ旅行したことがあるか。
- B. ドナーの不適格判定と再適格化
- 1. マラリアの罹患歴
 - a. FDA は血液採取・取扱施設が、マラリアの罹患歴があり、且つマラリアが風土病化していない国において抗マラリア剤での治療を受けて成功を収めた、との記録がない場合には、当該ドナーを無期限で不適格とすることを勧告する。
 - b. FDA は、マラリアが風土病化していない国において、確立された治療プロトコールに従って投与された抗マラリア剤での治療が成功を収めたとするドナー候補者についての記録を、血液採取・取扱施設の医療責任者がレビューすることを勧告する。施設の医療責任者がその記録を満足すべきものと判定した場合には、当該ドナー候補者はドネーション適格となる。但し、そのドナー候補者はマラリア以外のドナー適格性判定基準の全てについて適合していなければならない。
- 2. マラリア風土病化の見られる国での居住

FDA は、マラリア風土病化の見られる国での居住(第Ⅲ節で定義している)後 3 年間はドネーション不適格とすることを勧告する。その 3 年間の不適格期間後は、当該ドナーはその期間中マラリアとは無関係であり、且つマラリア以外の点でドナー適格性判定基準の全てに合致しているならば、ドネーションすることができる。

- 3. マラリア風土病化地域への旅行
 - a. 下記の第IV.B.3.b. 節に記載の場合を除き、あるドナーが風土病化していない国の住人であり、且つマラリア風土病化地域へ 旅行した、若しくは通過したことがある場合、そのドナーがマラリアの予防を受けていたか否かに関わらず、血液採取・取扱 施設がそのドナーをマラリア風土病化地域から最後に離れてから 1 年間、ドナーとして不適格とすることを勧告する。その 1 年間の不適格期間後は、当該ドナーはその期間中マラリアとは無関係であり、且つマラリア以外の点でドナー適格性判定基準 の全てに合致しているならば、ドネーションすることができる。
 - b. 血液採取・取扱施設は、マラリアが風土網化していない国の住人で、且つメキシコの Quintana Roo 州、若しくは Jalisco 州 へ旅行したことがある人を、ある期間不適格とすることなく、ドナーとして受け入れることができる。しかし、FDA はマラリア が風土病化していない国の住人で、且つメキシコの Quintana Roo 州及び Jalisco 州以外のメキシコのマラリア風土病化地域の 何処かに旅行した、若しくは通過していた場合、血液採取・取扱施設がそのドナーをマラリア風土病化地域から最後に離れてから 1 年間、ドナーとして不適格とすることを勧告する。その 1 年間の不適格期間後は、当該ドナーはその期間中マラリアと は無関係であり、且つマラリア以外の点でドナー適格性判定基準の全てに合致しているならば、ドネーションすることができる。
 - c. FDA は、あるドナーがマラリア風土病化地域に以前に住んでおり、過去3年間連続してマラリアが風土病化していない国の住人であった場合に、血液採取・取扱施設がそのドナーをマラリア風土病化地域を訪れた後1年間、不適格とすることを勧告する。その1年間の不適格期間後は、当該ドナーはその期間中マラリアとは無関係であり、且つマラリア以外の点でドナー適格性判定基準の全てに合致しているならば、ドネーションすることができる。
 - d. FDAは、マラリアが風土病化していない国に以前居住していた人が、マラリアが風土病化していない国に連続で3年未満居住した後にマラリアが風土病化している国に戻った場合、血液採取・取扱施設がそのドナーをマラリアが風土病していない国から戻った時点から3年間、不適格とすることを勧告する。その3年間の不適格期間後は、当該ドナーは、その期間マラリアとは無関係であり、かつマラリア以外の点でドナー適格性判定基準の全てに合致しているならば、ドネーションすることができる。
- C. 製品の回収と隔離、及び血液と血液成分の荷受者への通知

FDA は、血液採取・取扱施設が第IV B 節に配載の勧告事項に従って、不適格とすべきであったがそうしなかったドナーから血液、若しくは血液成分を採取したことが判明した場合には、次のアクションを取ることを勧告する。

1. 上述の勧告事項に従って不適格とすべきであったがそうしなかったドナーから血液若しくは血液成分(細胞性のもの、及び/また

グロブリン

別紙様式第 2-1 番号 6

医薬品 医薬部外品 研究報告 調査報告書 化粧品

は非細胞性のものの何れかも)を輸注を意図して採取した場合、または血液者しくは血液成分を更に製造工程を経て製造する目的で採取 した場合には、FDAは、血液採取・取扱施設が当該ドナーから採取した未出荷の血液者しくは血液成分を隔離することを勧告する。

2. もしも血液採取・取扱施設が、第IV.B.1 節に記載の勧告事項に従って、不適格とすべきであったが、そうしなかったマラリアの 発病歴を有するドナーから採取した輸注用の血液者しくは血液成分(細胞性のもの、及び/または非細胞性のものの何れも)、また は更に製造工程を経て製造するための血液者しくは細胞性の血液成分を流通させていた場合には、FDA は血液採取・取扱施設が荷 受人に通知して当該ドナーから採取された血液及び血液成分を回収し隔離することを勧告する。

更に、このような場合であって、血液若しくは血液成分(細胞性のもの、及び/または非細胞性のものの何れも)が既に輸注されていた場合には、血液採取・取扱施設は荷受人からその輸注レンピエントの担当医に対して、輸注後3ヶ月間、レシピエントがマラリアの感染を示さないかモニターする必要があると通知するよう促すべきである。

- 3. もしも血液採取・取扱施設が、第IV.B.2 または3 節に記載の勧告事項に従って、不適格とすべきであったが、そうしなかったドナーから採取した輸注用の血液若しくは血液成分(細胞性のもの及び非細胞性のものの何れも)を流通させていた場合には、FDA は血液採取・取扱施設が荷受人に通知して当該ドナーから採取された血液および血液成分を回収し隔離することを勧告する。
- D. 製品の処置と表示
- 1. FDA は、第IV. B 節に記載の勧告事項に従って、不適格とすべきであったがそうしなかったドナーから採取された血液及び細胞性血液成分を、血液採取・取扱施設が廃棄若しくは表示を変えることを勧告する。血液採取・取扱施設が当該血液及び細胞性血液成分の表示を変えた場合には、それらの製品は研究目的、または注射用以外の製品若しくは in vitro 診断試薬の製造目的には、下記の第 IV. D. 3. 節に記載のとおり、出荷することができる。
- 2. 第 IV.B 節に記載の勧告事項に従って不適格とすべきであったが、そうしなかったドナーから過失(不注意)によって採取された 血液及び非細胞性血液成分は、輸注用としては不適当ではあるが、研究用として、または注射用製品(即ち、血漿分画製剤)若しく は非注射用製品への製造用として、または in vitro 診断用試薬としては、出荷することができる。
- 3. 血液採取・取扱施設は、当該血液及び血液成分の表示を変える際には下記の表示を用いるべきである:
 - a. 「輸注用ではない:マラリア原虫に感染した危険性があるとされたドナーから採取したものである」 及び
 - B. 「注意:実験室での研究用としてのみ用いること」、

若しくは「往意: in vitro診断試薬製造用(他に代替しうる原料がない場合)」、

若しくは「注意:非注射用製品の製造用としてのみ用いること」、

若しくは「注意:製造用としてのみ用いること(注射用製品へと、更に製造工程を経て製造することを意図した非細胞性製品用として用いる)」

血液採取・取扱施設は、FDA が特にそうすることを承認しない限りは、それらの製品の表示に米国のライセンス番号を付すべきではない。ライセンスを有さない製品を、それが適切と考えられるのであれば、ライセンスを受けなければならない製品の製造者にのみ、短期の供給契約の元に出荷しても良い(21 CFR 56), 22)。

E. 生物学的製剤の製造逸脱報告(BPD)

第IV.B 節に記載の勧告事項に従ってマラリアの危険性があるとしたドナーから採取された輸注を意図した血液若しくは血液成分(細胞性のもの、及び非細胞性のものの何れも)、更に製造工程を経て製造することを意図した血液若しくは細胞性血液成分を血液 採取・取扱施設が流通させた場合には、血液採取・取扱施設は直ちに BPD を報告すべきであるが、血液採取・取扱施設は報告すべきイベントの発生を示唆すると考えられる情報を血液採取・取扱施設が入手した日から 45 日間以内に報告しなければならない。

血液採取・取扱施設は、更に製造工程を経て製剤を製造することを意図して、マラリアに感染している危険性のあるドナーから 採取した非細胞性血液成分を流通させた場合、BPD の報告は必要としない。

	V. 更に考慮すべき事項 (略)		
	報告企業の意見	今後の対応	
血胞	・リア原虫(plasmodium)は、アピコンプレックス門・胞子虫綱・コクシジウム亜綱・真コクシジウム目・住 1子虫亜目に属する一群の単細胞動物(原生動物)で、大きさは2-3μmの卵型である。万一、原料血漿にマラ 「原虫が混入したとしても、除菌ろ過等の製造工程にて除去されるものと考えている。		
		J	<u> </u>

DRAFT GUIDANCE

Deferral, Reentry and Product Management to

Recommendations for Donor Questioning,

Guidance for Industry

BENESIS 2012-010

Reduce the Risk of Transfusion-Transmitted

Malaria

This guidance document is for comment purposes only

Register notice announcing the availability of the draft guidance. Submit electronic comments to http://www.regulations. Submit one set of either electronic or written comments on this draft guidance by the date provided in the Federal the notice of availability that publishes in the Federal Register. 5630 Fishers Lane, Rm. 1061, Rockville, MD 20852. You should identify all comments with the docket number listed in gov. Submit written comments to the Division of Dockets Management (HFA-305), Food and Drug Administration,

e-mail ocod@fda.hhs.gov, or from the Internet at http://www.fda.gov/BiologicsBloodVaccines/ (HFM-40), 1401 Rockville Pike, Suite 200N, Rockville, MD 20852-1448, or by calling 1-800-835-4709 or 301-827-1800, or GuidanceComplianceRegulatoryInformation/Guidances/default.htm Additional copies of this guidance are available from the Office of Communication, Outreach and Development (OCOD)

For questions on the content of this guidance, contact OCOD at the phone numbers or c-mail address listed above.

U.S. Department of Health and Human Services Center for Biologics Evaluation and Research Food and Drug Administration

Draft - Not for Implementation

Table of Contents

I.	INT	RODUCTION	. 1
II.	BAC	KGROUND	. 1
III.	DEF	INITIONS	. 4
IV.	REC	OMMENDATIONS	. 5
	A.	Donor History Questionnaire	. 5
	В.	Donor Deferral and Reentry	
	C.	Product Retrieval and Quarantine, and Notification of Consignees of Blood	
	_	and Blood Components	. 6
	D.	Product Disposition and Labeling	. 7
	E.	Reporting a Biological Product Deviation (BPD)	
V.	ADI	DITIONAL CONSIDERATIONS	. 8
VI.		ERENCES.	
APP	ENDIX		12

Contains Nonbinding Recommendations

Draft - Not for Implementation

Guidance for Industry

Recommendations for Donor Questioning, Deferral, Reentry and Product Management to Reduce the Risk of Transfusion-Transmitted Malaria

This draft guidance, when finalized, will represent the Food and Drug Administration's (FDA's) current thinking on this topic. It does not create or confer any rights for or on any person and does not operate to bind FDA or the public. You can use an alternative approach if the approach satisfies the requirements of the applicable statutes and regulations. If you want to discuss an alternative approach, contact the appropriate FDA staff. If you cannot identify the appropriate FDA staff, call the appropriate number listed on the title page of this guidance.

I. INTRODUCTION

This draft guidance document provides you, blood establishments that collect blood and blood components, with our, FDA's, recommendations for questioning and deferring donors of blood and blood components, allowing their reentry, and product management to reduce the risk of transfusion-transmitted malaria. The recommendations contained in this guidance apply to the collection of Whole Blood and all blood components with the exception of Source Plasma. Donors of Source Plasma are excluded from deferral due to malaria risk under Title 21 Code of Federal Regulations, 640.63(c)(9) (21 CFR 640.63(c)(9)).

This guidance replaces the draft guidance entitled "Guidance for Industry: Recommendations for Donor Questioning Regarding Possible Exposure to Malaria" dated June 2000, 65 FR 36452 (June 8, 2000), (June 2000 draft guidance) (Ref. 1). When finalized, this guidance will supersede the FDA memorandum to all registered blood establishments entitled "Recommendations for Deferral of Donors for Malaria Risk" dated July 26, 1994 (July 26, 1994 memorandum) (Ref. 2).

FDA's guidance documents, including this guidance, do not establish legally enforceable responsibilities. Instead, guidances describe the Agency's current thinking on a topic and should be viewed only as recommendations, unless specific regulatory or statutory requirements are cited. The use of the word *should* in Agency guidance means that something is suggested or recommended, but not required.

II. BACKGROUND

Transfusion-transmitted malaria occurs rarely, but is a serious concern in transfusion medicine (Refs. 3-4). It has been shown to be caused by any of the following four *Plasmodium* species:

Draft - Not for Implementation

P. falciparum; P. malariae; P. ovale; or P. vivax. In the absence of a licensed test for donor screening, the measure used to reduce transfusion-transmitted malaria in the United States (U.S.) has been the deferral of donors who have had a malaria infection or had a possible exposure risk to malaria. Accurate identification of donors with the potential to transmit malaria depends on the donor exposure history obtained during the donor interview, which may be facilitated through use of a donor questionnaire (Refs. 4-7).

The July 26, 1994 memorandum had the following recommendations:

- Permanent residents of non-endemic countries who travel to an area considered endemic
 for malaria should not be accepted as donors of Whole Blood and blood components
 prior to one year after departure from the endemic area. After one year after departure,
 such otherwise suitable prospective donors may be accepted provided that they have been
 free of unexplained symptoms suggestive of malaria.
- Prospective donors who have had malaria should be deferred for three years after becoming asymptomatic.
- Citizens, residents, immigrants or refugees of endemic countries should not be accepted
 as donors of Whole Blood and blood components prior to three years after departure from
 the area. After the 3-year period, otherwise suitable prospective donors may be accepted
 if they have remained free of unexplained symptoms suggestive of malaria.

Public comments to the July 26, 1994 memorandum and the June 2000 draft guidance on screening of donors for malaria risk raised several concerns about the need to standardize definitions used in the recommendations, and the scientific basis for the recommended deferral periods. These concerns prompted public discussions, including a meeting of the FDA Blood Products Advisory Committee (BPAC or Committee) on September 16, 1999. At that meeting, BPAC reviewed the current status of transfusion-transmitted malaria and its impact on blood safety in the U.S. BPAC also reviewed the usefulness of the available laboratory test methods to detect current malaria infection or to provide evidence of past exposure to malaria parasites.

On July 12, 2006, FDA convened a scientific workshop entitled "Testing for Malarial Infections in Blood Donors" to seek public discussion of scientific developments that might support donor testing for malaria infections as part of pre-donation testing, or as follow-up testing to permit a reduced deferral period for donors deferred for malaria risk. There are no FDA-licensed tests to screen blood donors for malaria. Nucleic acid-based tests were deemed unsuitable for donor screening due to the limitation of the small sample size used in nucleic acid extraction; however, several speakers and panel members emphasized the value of antibody testing to reenter deferred malaria-risk donors who tested negative for malarial antibodies (Refs. 8-9). The outcome of the workshop was summarized at the BPAC meeting held on July 13, 2006 (Ref. 10).

At the BPAC meeting on September 11, 2008, the Committee discussed donor testing for malarial antibodies as an indicator of possible exposure to malaria parasites (Ref. 11). At the meeting, FDA presented risk assessment data for three possible scenarios in which antibody testing could be of value: (1) testing all donors (universal testing); (2) reentry testing of all atrisk donors with a history of potential exposure to malaria anywhere in the world; and (3) reentry

Contains Nonbinding Recommendations

Draft - Not for Implementation

testing of only those donors who had traveled to malaria-endemic areas in Mexico. The risk assessment model assumed that donors would be deferred for four months after returning from endemic areas of Mexico or other parts of the world before antibody testing would be performed on the donor. At the meeting, two blood organizations (the American Red Cross and America's Blood Centers) also presented data from surveys showing that approximately 41% of all blood donors deferred for risk of malaria exposure had been deferred because they had traveled to malaria-endemic areas in Mexico (Ref. 12). The Committee considered all three risk assessment scenarios and the possible role that antibody testing could play in identifying or reentering malaria-risk donors, especially those donors who had traveled to endemic areas in Mexico. In the end, the Committee felt that additional risk analysis would be needed, and that the analysis should account for malaria risk globally and in Mexico, with and without antibody testing.

On November 16, 2009, FDA again sought advice from BPAC on an alternative strategy to minimize donor loss associated with deferrals for malaria risk. Specifically, FDA asked the Committee to consider a new risk assessment model which was focused on travel to malariaendemic states in Mexico, and asked whether it was acceptable to allow blood collections without any deferral from individuals who have traveled to certain Mexican states that have a low malaria transmission rate. At that meeting, FDA presented data which showed that while travel to Mexico was a major contributor to donor deferrals due to malaria risk (about 41%), from 2006-2009 malaria transmission in Mexico was shown to be very low (average 2400 malaria cases annually) and limited only to certain Mexican states (Ref. 13). The malaria transmission rate was shown to be particularly low in Quintana Roo, a Mexican state that includes Cancun and Cozumel and is known to receive a high volume of U.S. travelers. Estimates also suggested that there was a great disparity in the contribution of different Mexican states to the number of donor deferrals among U.S. travelers. Data collected by the American Red Cross and Blood Systems Research Institute suggested that in 2006, among the 10 malariaendemic states. Quintana Roo alone contributed approximately 70% of all malaria-riskassociated donor deferrals for travel to Mexico (Refs. 13-14). While donors deferred because of travel to Quintana Roo were a significant percentage of deferrals, FDA's risk assessment found that the calculated overall risk to the blood supply would be expected to increase by 1.1% (an absolute increase of 0.0166 infected blood unit per year, or one in 60 years) if prospective blood donors who visited Quintana Roo and another state. Jalisco that includes the cities of Puerto Vallarta and Guadalaiara, were allowed to donate blood without any deferral for malaria risk. However, the donor pool would increase by approximately 45,000 donors (79,000 blood units) each year (Ref. 14). FDA also found that the actual donor gain might be significantly higher if the agency took into account the total donor loss due to self-deferrals and the non-return of donors deferred under the current policy (Ref. 8). After these presentations and discussion, the Committee voted 17-1 in favor of allowing blood collection, without any deferral, from U.S. residents who have visited Quintana Roo. The Committee also discussed extending the proposed policy to other malaria-endemic states of Mexico that have a low malaria transmission rate.

Draft - Not for Implementation

III. DEFINITIONS

Malaria - An infectious disease caused by a parasitic protozoan of the genus *Plasmodium*. Malaria diagnosis in a prospective donor is based on a positive laboratory test indicating *Plasmodium* infection, or a determination of a history of malaria made by the blood establishment's Medical Director. For additional information regarding malaria and its associated symptoms, visit the Centers for Disease Control and Prevention (CDC) website (Ref. 15).

Malaria-endemic area - Any area designated in "Areas with Malaria" in the CDC's Travelers' Health Yellow Book (Ref. 15). This information is also available on the CDC's Malaria Map Application (Ref. 16). A determination of a malaria-endemic area is based on the information on the CDC website (Refs. 15-16) at the time the donor is screened. An area with any level of malaria transmission (described as high, moderate, low, residual or any other terminology used by the CDC) should be considered a malaria-endemic area.

Malaria-endemic country - Any country having an area or areas designated in "Areas with Malaria" in the CDC's Travelers' Health Yellow Book (Ref. 15). This information is also available on the CDC's Malaria Map Application (Ref. 16). A determination of a malaria-endemic country is based on the information on the CDC website (Refs. 15-16) at the time the donor is screened. A country that has an area with any level of malaria transmission (described as high, moderate, low, residual or any other terminology used by the CDC) should be considered a malaria-endemic country.

Residence in a malaria-endemic country - For purposes of this guidance, residence is defined as a continuous stay of longer than one year in a country or countries having any malaria-endemic area or areas, as identified by CDC. In determining residence, a country that has any malaria-endemic area should be considered to be malaria-endemic in its entirety since the geographic distribution of malaria-endemic areas may change during the period of residence, or the resident may have traveled from a non-endemic area to an endemic area in the country during his or her stay.

Residence in a non-endemic country - For purposes of this guidance, residence in a non-endemic country is defined as a continuous stay for at least three years within countries having no malaria-endemic area, as identified by CDC.

Travel to a malaria-endemic area - Any travel to or through a malaria-endemic area or areas, as identified by CDC (see definition above). The duration of travel to a malaria-endemic area may be as short as a few hours, or as long as one year. Note that brief passage through a malaria-endemic area while on route to a malaria-free area is considered a sufficient possible exposure to trigger donor deferral. Common examples of such possible exposure include passage through a malaria-endemic area to visit a tourist resort in a malaria-free area, or passage through a malaria-endemic area to board a cruise ship, or on-shore excursions into a malaria-endemic area when traveling on a ship. Travel to or through a malaria-free area within a malaria-endemic country does not constitute malaria exposure.

Contains Nonbinding Recommendations

Draft - Not for Implementation

V. RECOMMENDATIONS

A. Donor History Questionnaire

- We recommend that you update your-donor history questionnaire to incorporate the recommendations provided in this guidance.
- 2. We recommend that the updated donor history questionnaire include the following elements to assess prospective donors for malaria risk:
 - a. A history of malaria:
 - b. A history of prior residence in a malaria-endemic country; and
 - c. A history of travel to a malaria-endemic country.

B. Donor Deferral and Reentry¹

1. History of Malaria

- a. We recommend that you defer indefinitely a donor who has a history of malaria and does not have documentation of successful treatment with antimalarial drugs administered in a non-endemic country.
- b. We recommend that the Medical Director of your establishment review the documentation of successful treatment with anti-malarial drugs administered according to established treatment protocols in a non-endemic country. If your Medical Director finds the documentation satisfactory, the donor may be eligible to donate, provided the donor meets all other donor eligibility criteria.

2. Residence in a Malaria-endemic Country

We recommend that you defer a donor for three years following residence (as defined in section III) in a malaria-endemic country. After the 3-year deferral period, the donor may be eligible to donate provided the donor has been free from malaria during this period and meets all other donor eligibility criteria.

3. Travel to a Malaria-endemic Area

a. Except as described in section IV.B.3.b. below, we recommend that you defer for one year after the last departure from a malaria-endemic area a donor who is a resident of a non-endemic country and who has traveled to or through any malaria-endemic area, whether or not the donor has received malaria

See Appendix for detailed scientific rationale for the recommendations.

Draft - Not for Implementation

prophylaxis. After the 1-year deferral period, the donor may be eligible to donate provided the donor has been free from malaria during this period and meets all other donor eligibility criteria.

- b. You may accept a donor who is a resident of a non-endemic country and who has traveled to the Mexican states of Quintana Roo or Jalisco without any deferral for malaria risk. However, we recommend that you defer for one year after the last departure from a malaria-endemic area a donor who is a resident of a non-endemic country and who has traveled to or through any of the malaria-endemic areas in Mexico other than the states of Quintana Roo and Jalisco. After the 1-year deferral period, the donor may be eligible to donate provided the donor has been free from malaria during this period and meets all other donor eligibility criteria.
- c. We recommend that you defer for one year after a visit to a malaria-endemic area a donor who is a prior resident of a malaria-endemic country and who has been a resident of a non-endemic country for the past three consecutive years. After the 1-year deferral period, the donor may be eligible to donate provided the donor has been free from malaria during this period and meets all other donor eligibility criteria.
- d. We recommend that if a prior resident of a malaria-endemic country returns to a malaria-endemic country after residence for less than three years consecutively in non-endemic countries, that you defer that donor for three years from the time that they return to the non-endemic country. After the 3year deferral period, the donor may be eligible to donate provided the donor has been free from malaria during this period and meets all other donor eligibility criteria.

C. Product Retrieval and Quarantine, and Notification of Consignees of Blood and Blood Components

We recommend that you take the following actions if you determine that blood or blood components have been collected from a donor who should have been deferred according to the recommendations in section IV.B.

- If you collected blood or blood components (both cellular and/or non-cellular)
 intended for transfusion or blood or cellular blood components for further
 manufacturing from a donor who should have been deferred according to the
 recommendations above, we recommend that you quarantine any undistributed blood
 or blood components collected from that donor.
- If you distributed blood or blood components (both cellular and/or non-cellular)
 intended for transfusion or blood or cellular blood components for further
 manufacturing collected from a donor with a clinical history of malaria who should

Contains Nonbinding Recommendations

Draft - Not for Implementation

have been deferred according to the recommendation in section IV.B.1., we recommend that you notify consignees to retrieve and quarantine the blood and blood components collected from that donor.

Additionally, in this situation, if blood or blood components (both cellular and noncellular) have been transfused, you should encourage consignees to notify the transfusion recipient's physician of record regarding the need for monitoring of the recipient for a possible malaria infection for a period of three months posttransfusion.

3. If you distributed blood or blood components (both cellular and non-cellular) intended for transfusion collected from a donor who should have been deferred according to recommendations in sections IV.B.2 or 3, we recommend that you notify consignees to retrieve and quarantine the blood and blood components collected from that donor.

D. Product Disposition and Labeling

- We recommend that you destroy or re-label blood and cellular blood components that
 were collected from a donor who should have been deferred according to the
 recommendations in section IV.B. If you re-label the blood and cellular blood
 components, they may be released for research, or for manufacture into noninjectable
 products or in vitro diagnostic reagents as described in section IV.D.3. below.
- Although not suitable for transfusion, blood and non-cellular blood components
 inadvertently collected from a donor who should have been deferred according to the
 recommendations in section IV.B. may be released for research, or for further
 manufacture into injectable (i.e., plasma derivative) or non-injectable products, or in
 vitro diagnostic reagents, if labeled appropriately as described below.
- You should use the following statements to prominently re-label the blood and blood components:
 - a. "NOT FOR TRANSFUSION: Collected From A Donor Determined To Be At Risk For Infection With Malaria Parasites"

and

b. "Caution: For Laboratory Research Only"

or

"Caution: For Further Manufacturing into In Vitro Diagnostic Reagents For Which There Are No Alternative Sources"

Draft - Not for Implementation

or

"Caution: For Use in Manufacturing Noninjectable Products Only"

01

"Caution: "For Manufacturing Use Only" (used for non-cellular products intended for further manufacture into injectable products).

You should not label these products with a U.S. license number unless FDA specifically approves you to do so. If appropriate, unlicensed products may be shipped solely to a manufacturer of a product subject to licensure, under a short supply agreement (21 CFR 601.22).

E. Reporting a Biological Product Deviation (BPD)

If you have distributed any blood or blood components (both cellular and non-cellular) intended for transfusion, or blood or cellular blood components intended for further manufacturing, collected from a donor at risk for malaria according to section IV.B. you should report a BPD as soon as possible, but you must report within 45 calendar days from the date you acquire the information reasonably suggesting that a reportable event has occurred (21 CFR 606.171).

You are not required to report a BPD if you have distributed a non-cellular blood component intended for further manufacturing from a donor at risk for malaria.

V. ADDITIONAL CONSIDERATIONS

Whole Blood and blood components intended for transfusion should not be collected from a possible malaria risk donor with the intent of converting or relabeling those products for further manufacturing use (e.g. relabeling of Fresh Frozen Plasma as recovered plasma).

FDA will continue to monitor the situation of malaria transmission in Mexico and elsewhere and consider additional revisions when warranted.

Contains Nonbinding Recommendations

Draft - Not for Implementation

VI. REFERENCES

- Food and Drug Administration, "Guidance for Industry: Recommendations for Donor Questioning Regarding Possible Exposure to Malaria" (June, 2000) http://www.fda.gov/BiologicsBloodVaccines/GuidanceComplianceRegulatoryInformation/Guidances/Blood/ucm077061.htm
- Food and Drug Administration, Memorandum. Recommendations for Deferral of Donors for Malaria Risk. July 26, 1994. http://www.fda.gov/downloads/BiologicsBloodVaccines/GuidanceComplianceRegulator-yInformation/OtherRecommendationsforManufacturers/MemorandumtoBloodEstablishments/UCM062799.pdf
- Westphal, R. Transfusion-transmitted malarial infections. In Smith, D. and Dodd, R. (eds). Transfusion Transmitted Infections. ASCP Press, Chicago 1991;167-180.
- Mungai, M., Tegtmeier, G., Chamberland, M., Parise, M. Transfusion-transmitted malaria in the United States from 1963 through 1999. New England Journal of Medicine 2001; 344:1973-1978.
- Guerrero, I.C., Weniger, B.C., Schultz, M.G. Transfusion malaria in the United States, 1972-1981. Annals of Internal Medicine 1983; 99:221-226.
- Nahlen, B.L., Lobel, H.O., Cannon, S.E., Campbell, C.C. Reassessment of blood donor selection criteria for United States travelers to malarious areas. *Transfusion* 1991; 31:798-804.
- Sazama, K. Prevention of transfusion-transmitted malaria: Is it time to revisit the standards? Transfusion 1991; 31:786-788.
- FDA Workshop "Testing for malarial infections in blood donors," July 12, 2006. http://www.fda.gov/BiologicsBloodVaccines/NewsEvents/WorkshopsMeetingsConferences/ucm090641.htm.
- Seed, C. R., Cheng, A., Davis, T. M. E., Bolton, W. V., Keller, A. J., Kitchen, A., Cobain, T. J. The efficacy of a malarial antibody enzyme immunoassay for establishing the reinstatement status of blood donors potentially exposed to malaria. *Vox Sang* 2005; 88:98-106.
- FDA Blood Products Advisory Committee "Workshop summary FDA Workshop on testing for malarial infections in blood donors," July 13, 2006. http://www.fda.gov/ohrms/dockets/ac/cber06.html#BloodProducts.
- FDA Blood Products Advisory Committee "Options for blood donor screening and reentry for malaria." September 11, 2008. http://www.fda.gov/ohrms/dockets/ac/cber08.html#BloodProducts.

Draft - Not for Implementation

- Spencer, B., Steele, W., Custer, B., Kleinman, S., Cable, R., Wilkinson, S., Wright, D. Risk for malaria in United States donors deferred for travel to malaria-endemic areas. *Transfusion* 2009; 49(11):2335-45.
- FDA Blood Products Advisory Committee "Blood Donor Deferral for Malaria Risk Associated with Travel to Mexico." November 16, 2009. http://www.fda.gov/AdvisoryCommittees/CommitteesMeetingMaterials/BloodVaccinesa http://www.fda.gov/AdvisoryCommittees/C
- 14. FDA Blood Product Advisory Committee "Benefit: Risk Analysis for Malaria Exposure in Blood Donors from Mexico and Its Effect on Blood Safety and Availability," Mark Walderhaug, November 16, 2009. http://www.fda.gov/AdvisoryCommittees/CommitteesMeetingMaterials/BloodVaccinesandOtherBiologics/BloodProductsAdvisoryCommittee/ucm189553.htm.
- Travelers' Health: Yellow Book, CDC. http://wwwnc.cdc.gov/travel/page/yellowbook-2012-home.htm
- 16. Malaria Map Application, CDC. http://www.cdc.gov/malaria/map/
- Vinetz, J.M., Li, J., McCutchan, T.F., Kaslow, D.C. Plasmodium malariae infection in an asymptomatic 74-year-old Greek woman with splenomegaly. The New England Journal of Medicine 1998; 338:367-371.
- Kitchen, A., Mijovic, A., Hewitt, P. Transfusion-transmitted malaria; current donor selection guidelines are not sufficient. Vox Sang 2005; 88:200-201
- Griffith, K. S., Lewis, L.S., Mali, S., Parise, M.E. Treatment of malaria in the United States: a systematic review. JAMA 2007; 297:2264-2277.
- Mali, S., Steele, S., Slutsker, L., Arguin, P.M. Centers for Disease Control and Prevention (CDC). Malaria surveillance - United States, 2008. MMWR Surveill Summ. 2010 Jun 25; 59(7):1-15.
- Mali, S., Tan, K.R., Arguin, P. M. Centers for Disease Control and Prevention (CDC). Malaria surveillance - United States, 2009 MMWR Surveill Summ. 2011 Apr 22; 60(3):1-15.
- Mali, S., Kachur, S.P., Arguin, P.M. Centers for Disease Control and Prevention (CDC).
 Malaria surveillance United States, 2010. MMWR Surveill Summ. 2012 Mar 2; 61(2):1-17.
- Liljander, A., Chandramohan, D., Kweku, M., Olsson, D., Montgomery, S.M., Greenwood, B., Farnert, A. Influences of intermittent preventive treatment and persistent multiclonal *Plasmodium falciparum* infections on clinical malaria risk. *PLoS One* 2010, 5(10):e13649.

Contains Nonbinding Recommendations

Draft - Not for Implementation

 Doolan, D.L., Dobano, C. Baird, J.K. Acquired immunity to malaria. Clin. Microbiol. Reviews, 2009, 22(1):13-36.

Draft - Not for Implementation

APPENDIX

SCIENTIFIC RATIONALE FOR THE RECOMMENDATIONS

The scientific basis for the recommendations in section IV is as follows:

- The recommendation for an indefinite deferral of a donor who had a history of clinical malaria but had not undergone a successful anti-malarial treatment is based on the reports that in the absence of complete treatment, infections with some Plasmodium species may establish a chronic and prolonged asymptomatic infection (Refs. 17-18). For example, P. malariae has been reported to persist for up to 40 years in the absence of a new exposure (Ref. 17). Recommendation B.l.a. of documentation of anti-malaria drug treatment before a donor with a history of clinical malaria is allowed to donate is based on findings that anti-malaria treatment, when administered using the appropriate guidelines (see Ref. 19), is highly effective in the eradication of malaria parasites in infected individuals. The recommendation that the anti-malarial treatment be administered in a non-malaria endemic country is to avoid the possibility of a new exposure after the completion of drug treatment but prior to departure from the endemic area.
- The recommendation for a 3-year deferral of a donor following residence in a malariaendemic country (recommendations B.2, and B.3.d.) is based on the possible presence of
 low-grade parasitemia in individuals with clinical immunity to malaria, or with a chronic
 malaria infection who have not received definitive treatment after departure from the
 malaria-endemic region. Although it is not known how long parasitemia can last in such
 persons, it is believed that most (though not all) will either develop clinical malaria or
 else resolve their infection over time. This is because anti-malarial immunity is thought
 to wane in the absence of repeated infections. Data reported by CDC showed that out of
 4,229 reported cases of malaria in foreign-born residents, only 7 cases (0.2%) had an
 episode of clinical malaria more than three years after the patient had left a malariaendemic country (Ref. 4). These data suggest that a deferral period of three years would
 be adequate for resolution of parasitemia in most cases. This recommendation will be
 reconsidered periodically based on new scientific data.
- Recommendation B.3.a of a 1-year deferral period for a donor who is a resident of a non-endemic country and who traveled to or through a malaria-endemic area whether or not the donor received malaria prophylaxis, is based on the malaria surveillance reports by CDC showing that out of 2167 imported malaria cases reported between 2008-2010 for which the date of arrival and the onset of illness was known, only 2 (0.09%) experienced clinical malaria more than one year after their return to the U.S. (Refs. 20-22). The 1-year deferral for residents of non-endemic countries applies to the last departure from the endemic area.
- The scientific rationale for recommendation B.3.b. that a resident of a non-endemic country (such as the U.S.) who had traveled to the Mexican states of Quintana Roo or

Contains Nonbinding Recommendations

Draft - Not for Implementation

Jalisco, where malaria is transmitted at a very low level, be allowed to donate blood without any deferral for malaria risk is as follows:

- a. During 2006-2009, malaria transmission in Mexico remained very low and is relatively stable (average 2400 malaria cases annually) (Ref. 13).
- b. During the same period, malaria transmission was particularly low in Quintana Roo and Jalisco (combined average 20 cases annually, or 0.75% of all malaria cases in Mexico) (Ref. 13-14).
- c. Quintana Roo (which includes the resorts of Cancun and Cozumel) and Jalisco (which includes the cities of Puerto Vallarta and Guadalajara) are highly popular states among U.S. tourists.
- d. Approximately 70% of donor deferrals among U.S. travelers to Mexico were because they had visited Quintana Roo and/or Jalisco (Refs. 13-14).
- e. An FDA risk assessment model has suggested a very small increase in malaria risk to blood safety by allowing for donation from donors who had traveled to malaria-endemic areas in Quintana Roo (0.0163 infected blood unit per year in Quintana Roo vs. 0.088 infected blood unit per year for all of Mexico) (Refs. 13-14). The suggested increase in risk by exempting Jalisco, another low-malaria transmission state, is even smaller (0.000245 infected blood unit per year for travel to Jalisco) [Mark Walderhaug et al., CBER, FDA, unpublished data]. The calculated cumulative risk to the blood supply according to the risk assessment model would be expected to increase by 1.1% (an absolute increase of 0.0166 infected blood unit per year, or one per 60 years) if prospective blood donors who visited Quintana Roo and Jalisco are allowed to donate blood without any deferral for malaria risk.
- f. The recommendation for a 1-year deferral of a donor who is a resident of a non-endemic country and who traveled to or through a malaria-endemic area in Mexico that is outside the states of Quintana Roo and Jalisco (recommendation B.3.b.) is consistent with a 1-year deferral for travel to a malaria-endemic area in any other part of the world (see recommendation B.3.a.).
- The recommendation for deferral of a donor who is a prior resident of a malaria-endemic country and has not traveled to a malaria-endemic area for the past three continuous years for one year after a subsequent visit to a malaria-endemic area (recommendation B.3.c.) is based on information indicating that continued exposure to malaria parasites is necessary to maintain clinical immunity (Refs. 23-24). Consequentfy, we believe it is a reasonable safeguard to assume that after three or more continuous years of residence in a non-endemic country the majority of prior residents of malaria-endemic areas will not maintain their clinical immunity. Thus, after three years of continued residence in a non-endemic country, a prior resident of a malaria-endemic country may be treated as a resident of a non-endemic country. Such individuals should be deferred for only one year after each return from travel to a malaria-endemic area consistent with the deferral for travelers from non-endemic countries.

Draft - Not for Implementation

clinical history of malaria who may not have been treated or who failed to be recommendation is limited to the highest risk circumstance of unintentional release of a unit from a donor at risk of malaria, namely a unit from a donor who had malaria in the U.S. in which the maximum period observed between transfusion and deferred for at least three years. based on the analysis of incubation periods in 57 cases of transfusion-transmitted notification of the transfusion recipient or the transfusion recipient's physician of The recommendation that consignee notification include instructions for onset of clinical symptoms was 90 days (range 8 to 90 days) (Ref. 4). This infection for a period of three months post-transfusion (recommendation C.2.) is record regarding the need for monitoring of the recipient for a possible malaria

when the deviation may affect the safety, purity or potency of the product. required if you have distributed a non-cellular blood component intended for further manufacturing from a donor at risk for malaria. BPD reporting is only required The recommendation to allow for use of non-cellular blood components derivatives do not transmit malaria. For this same reason, reporting of a BPD is not malaria to make injectable products is based on the knowledge that licensed plasma inadvertently collected from a donor who was later determined to be at risk for

別紙様式第2-1

7

調杏報告書

No. 15

		0		医楽品	研究報告	調査報告書	*		
識別	番号·報告回数			報	告日	第一報入手日 2012. 7. 18		等の区分 なし	総合機構処理欄
	一般的名称	新鮮凍絲	吉人血漿			Johnson ST, Cable R		公表国	
販		新鮮凍結血漿-LR「日赤」 新鮮凍結血漿-LR「日赤」 新鮮凍結血漿-LR「日赤」 新鮮凍結血漿-LR「日赤」 新鮮凍結血漿-LR「日赤」	成分採血(日本赤十字社) 20(日本赤十字社) 40(日本赤十字社)	研究報告	かの公表状況	Transfusion. 2012 Jul 16. doi: 10.1111/j.15 2995.2011.03345.x. E Sep 12.	37-	米国	
	米国におけるヒト/ (TTB)は血液安全	全性に対する懸念と	赤血球内部に寄生で なっており、1980年と	ナる原虫 <i>Bai</i> 以降、米国コ	<i>besia microtiの</i> で約100症例か)感染が原因である。 『報告されている。そ』	輸血感染バ れに応じて、	ベシア バベシア陽	使用上の注意記載状況・ その他参考事項等
研究報告の概要	研究デザイン及 C われた。IFAやPC た。関連製剤の受 結果: MW/LB対 け、8人(12.7%)だ 2000年(5/15人、者 当該供血血症への た。継続中のTTB	Rが陽性の供血者は た血者は、B.microtiら 象の474供血、656製 がIFAやPCRで陽性に 33.3%)におけるB.n. での50%が陽性)と前 血者(受血者の2.9% D.B.microti感染は、6	195年まで、コネチカ 13来の血球成分を含 13を動められた。 約から、合計208人の 13でかい。 13では、関血では、 13でので、 13でので、 13でので、 13でので、 13でので、 13でので、 13でので、 13でので、 13では、	rット州の供」 む輸血用血 の抗体陽性 8人、6.3%) の割合が有利 27.3%が陽 受血者の限 たらしている	血者において、 1液に対して、 供血者が同定 の抗体陽性が 態に高いこ寄生 場性率を比較し 5寄生虫血症	免疫蛍光アッセイ(IF 確立された手順に従 された。63人の受血 ち血者の延期実施後 5LBによって判明した 5虫血症供血者(受血	いMW/LBが 者が <i>B.micro</i> に比べて、19 。有意差は、 1者の33,3% 血の輸血に。	が開始され が検査を受 999年から IFA陽性の が陽性)と より発生し	新鮮凍結血漿-LR『日赤』 新鮮凍結血漿-LR『日赤』成分 採血 新鮮凍結血漿-LR『日赤』120 新鮮凍結血漿-LR『日赤』240 新鮮凍結血漿-LR『日赤』480 血液を介するウイルス、 細菌、原虫等の感染 vCJD等の伝播のリスク
	, *	最告企業の意見				今後の対応			
供血を につい 血、65 検査を	ち由来の血球成分 >て7年間調査を行 56製剤で、合計208	ネチカット州)においを含む輸血用血液のでしたところ、対象となる、対象となる。 対象となる。 対象となる。 対がバベシア抗体! 受血者63人のうち8人の の報告である。	D回収や遡及調査 つたのは474供 場性供血者であり、	合は献血る		時にバベシア症の既 。今後も引き続き、新 又集に努める。			(29)

Lookback investigations of Babesia microti-seropositive blood donors: seven-year experience in a Babesia-endemic area

Stephanie T. Johnson, Ritchard G. Cable, and David A. Leiby

BACKGROUND: Human babesiosis in the United States is primarily attributable to infection with the intraerythrocytic protozoan parasite, Babesia microti. Transfusion-transmitted Babesia (TTB) is a mounting blood safety concern; approximately 100 US cases of TTB have been reported since 1980. In response. market withdrawal (MW) and/or lookback (LB) has been advocated for cellular components derived from

Babesia-positive blood donors. STUDY DESIGN AND METHODS: Immunofluorescence assay (IFA) and selective polymerase chain reaction (PCR) testing of Connecticut donors was conducted from 1999 through 2005, MW/LB was initiated following established procedures on cellular components derived from IFA and/or PCR-positive donors. Recipients of these associated components were offered IFA and PCR testing for B. microti. RESULTS: A total of 208 seropositive donors were identified, with 474 donations and 656 cellular components subject to MW/LB. Sixty-three recipients were tested for B. microti; eight (12.7%) were IFA and/or PCR positive. A significantly higher proportion of B. microti-positive recipients were identified by LB In 1999 to 2000 (5 of 15, 33.3%) than after implementation of seropositive donor deferral in 2001 (3 of 48, 6.3%). Significant differences in positive LBs were also found when comparing index (50% positive) to previous donations (7.3% positive), and when comparing demonstrably parasitemic to nonparasitemic donors, 33.3 and 2.9%, respectively.

CONCLUSIONS: Recipients of components from B. microti-positive donors were infected via transfusion. with index donations from parasitemic donors posing the greatest transmission risk. This report of B. microti transmission detected through LB, coupled with ongoing TT8 cases, indicates that interventions are needed to reduce transmission of B. microti to US blood recipients.

uman babesiosis in the United States is primarily caused by the intraerythrocytic protozoan parasite Babesia microti. The parasite is usually transmitted to humans by the bite of an infected black-legged or deer tick (Ixodes scapularis). While the geographic distribution of B. microti continues to expand in the United States, its primary area of endemicity remains the Northeast and Upper Midwest. The first documented human infection attributable to B. microti occurred on Nantucket Island, Massachusetts. in 1969.1 Since its initial description, hundreds of human babesiosis cases have been reported in the United States. The resulting infection is often asymptomatic in healthy individuals. When signs and symptoms do occur, 1 to 6 weeks after the bite of a Rabesia-infected tick, they may include fever, chills, sweating, myalgia, fatigue, hepatosplenomegaly, and hemolytic anemia.2 The symptoms can be severe, with mortality rates up to 5%.3

Humans are generally considered to be an incidental or dead-end host for B. microti; however, circumstances

ABBREVIATIONS: ARC = American Red Cross; IFA = immunofluorescence assay, LB = lookback; MW = market withdrawal; NHS = natural history study; TI(s) = time interval(s); TTB = transfusion-transmitted Babesia; UCHC = University of Connecticut Health Center.

From the Transmissible Diseases Department, American Red Cross Holland Laboratory, Farmington, Connecticut, the Biomedical Services Research Department, New England Division. American Red Cross, Farmington, Connecticut; and the Transmissible Diseases Department, American Red Cross Holland Laboratory, Rockville, Maryland.

Address reprint requests to: Stephanie T. Johnson, MT (ASCP), MPH, Research Department, American Red Cross, 209 Farmington Avenue, Farmington, CT 06032; e-mail: johnsonst@ usa.redcross.org.

Supported by the American Red Cross, Biomedical

Received for publication May 11, 2011; revision received July 28, 2011, and accepted July 30, 2011.

doi: 10.1111/j.1537-2995.2011.03345.x

TRANSPUSION 2012;52:1509-1516.

may arise where asymptomatic blood donors unwittingly transmit the parasite to susceptible blood recipients. B. microti is known to survive and remain viable under blood storage conditions (4°C) for up to 39 days in red blood cells (RBCs)5 and indefinitely in cryopreserved RBCs. 6.7 thereby enhancing its potential for transfusion transmission. In addition, there are currently no viable mitigation strategies, nor is there a licensed blood screening test for Babesia spp. These circumstances have led to nearly 100 reported cases of transfusion-transmitted Babesia (TTB) attributed to B. microti, with 12 associated deaths.4.8.9

Because of ongoing TTB reports, market withdrawal (MW) and/or lookback (LB) investigations involving recipient identification and testing have been advocated for cellular components from blood donations identified as Babesia-positive, including the index donation and those from the previous 12 months.10 In some instances MW/LB may also be appropriate for subsequent donations as well. Herein, we summarize a series of LB investigations, which were conducted on donors identified as Babesia-positive through a seroprevalence study conducted over a 7-year period in Connecticut,

MATERIALS AND METHODS

initial donor testing

As part of an ongoing American Red Cross (ARC) study. consenting blood donors in Babesia-endemic areas of Connecticut were prospectively tested for B. microti antibodies from 1989 through 2005 to determine seroprevalence and to identify seropositive donors for enrollment in a separate follow-up natural history study (NHS) 11,12 Seropositive donors were identified by the indirect immunofluorescence assay (IFA) for immunoglobulin (Ig)G antibodies to B. microti performed on a serum sample routinely obtained at donation for additional testing. Testing was conducted as per the manufacturer's instructions (Focus Technologies, Inc., Cypress, CA) utilizing IFA slides coated with B. microti-infected hamster RBCs as the antigen source. Briefly, serum samples were diluted 1 in 64 in phosphate-buffered saline (PBS), and 20 µL was added to each slide well containing fixed B. microti antigen and incubated at 37°C for 30 minutes in a humid chamber. After being incubated, slides were washed for 10 minutes in PBS by agitation, rinsed in distilled water, and air-dried. Diluted fluorescein-labeled goat anti-human IgG conjugate (Focus Technologies) was added to each well and again incubated at 37°C for 30 minutes in a humid chamber. Slides were then washed for 10 minutes in PBS by agitation, rinsed in distilled water, and air-dried. Samples were examined by fluorescence microscopy at 400x magnification, considered positive at 1 in 64 or greater and titered to endpoint. Appropriate negative and positive controls were included in all IFA testing. The enrollment and testing of donors for

B. microti antibodies and subsequent participation in a NHS were reviewed and approved by the ARC Institutional

Select IFA-positive donors from 1999.12 and all IFApositive donors from 2000 through 2005, were offered follow-up polymerase chain reaction (PCR) testing through enrollment in a NHS. From each enrolled donor, two 7-mL ethylenediaminetetraacetate tubes of blood were collected and analyzed for parasitemia using a nested PCR protocol designed to amplify the 18S ribosomal RNA gene of B. microti as previously described.12 slightly modified from the original procedure.13 Total DNA was extracted from whole blood using the a DNA blood mini kit (OIAamp, Oiagen, Inc., Valencia, CA) as per the manufacturer's instructions. The final 155-bp product was visualized on a 2% agarose gel stained with ethidium bromide in 1×TAE buffer (Invitrogen Corp., Carlsbad, CA). Appropriate positive, negative, and extraction controls were included.

MW/LB procedures

For the purpose of this study, MW is defined as the process of notifying hospitals which received a component from a seropositive donation of the pertinent test results, thereby allowing the blood center to regain possession of the component or otherwise ensure it is discarded. LB is defined as a MW with the additional goal of determining if the component was transfused and, if so, evaluating if the patient was infected by follow-up with the transfusing physician, including recipient testing as appropriate. The data contained in this publication are based on review of operational MW/LB files.

MW/LB was conducted as part of the region's routine follow-up on donors with reported babesiosis or those implicated in TTB. Seropositivity in this investigation was interpreted as being potentially infective, thus triggering routine regional MW/LB for cellular components (RBCs, platelets (PLTs), and whole blood) associated with any IFAand/or PCR-positive donations including index and/or subsequent donations, as well as donations during the previous 12 months. No subsequent donations were included in this analysis. When an implicated donor was identified, the index donation was defined as the seropositive donation. MW/LB was not conducted for plasma components; to date, they have not been implicated in a documented case of TTB and the parasite is killed by freezing when blood components are not cryopreserved. 4,14 Hospitals that received these potentially infective cellular components were provided an information packet that included a biologic MW letter. Separate letters were sent to the transfusion service director and through him or her to the patient's physician requesting cooperation with LB and completion of a product disposition record. In all instances, free B. microti testing was offered.

	IABLE 1	. Annual LB investigation	ns: results for donor a	nd recipient testing	<u> </u>
Year	1FA positive/tested (%)	PCR positive/tested (%)	Number of associated donations*	Number of cellular components subject to LB†	Number positive/tested LB reciplenta (%)
1999	30/3,656 (0.8)	10/19 (52.6)	145	194	2/8 (25.0)
2000	28/2,682 (1.0)	10/18 (55.6)	81	103	3/7 (42.9)
2001	30/2,162 (1.4)	2/25 (8.0)	32	50	1/4 (25.0)
2002	18/2,230 (0.8)	2/14 (14.3)	38	58	2/8 (25.0)
2003	34/1,988 (1.7)	1/20 (5.0)	51	84	0/6 (0.0)
2004	43/2,864 (1.5)	1/33 (3.0)	83	113	0/17 (0.0)
2005	25/1,840 (1.4)	0/10 (0.0)	44	54	0/13 (0.0)
Totals	208/17,422 (1.2)	26/139 (18.7)	, 474	656	8/63 (12.7)

Index donations (1999-2009 only), donations in the previous 12 months, and subsequent donations.
 Includes RBCs, whole blood-derived PLTs, and whole blood.

Once the transfusion service director and/or the patient's physician received the information packet these individuals could choose to notify the recipient and encourage them to go for testing. Less than 10%, 63 of 656, of the total number of LB components were associated with a tested recipient (Table 1).

When the seroprevalence study and related NHS were initiated in 1999, donors were only deferred upon receipt of a positive PCR test result after enrollment in the NHS. In late 2000, it was noted that among IFAseropositive donors from 1999 and 2000, enrolled in the NHS, there were high numbers of parasitemic donors: 20 of 37 (54.1%) tested were PCR positive (Table 1).12 Thus. beginning in November 2000, all components associated with IFA-positive donors were discarded and these donors were deferred from future blood donation regardless of PCR test results. Seropositive donors identified before November 27, 2000, were retroactively deferred and any associated components were subjected to MW/LB. Thus, MW/LB was conducted on index donations collected in 1999 and 2000, but not on index donations in the years following, since all later index donations were discarded.

Recipient testing

Free recipient testing was offered as part of LB. The majority of recipient samples (59/63, 94%) were sent to the University of Connecticut Health Center (UCHC) Molecular Laboratory. Four recipient samples were not tested by UCHC; three were tested by the clinical laboratory at the recipient's hospital and one by the ARC Holland Laboratory (Rockville, MD). Testing generally consisted of IFA (IgG and IgM), PCR, and thick and thin blood smears.

UCHC recipient testing was conducted utilizing IFA slides prepared in house from B. microti-infected hamster RBCs. Briefly, test sera were diluted 1:32 in PBS, and 20 µL was added to each slide well. Slides were incubated for 30 minutes at 37°C, washed three times with agitation in PBS, and allowed to air dry. Twenty microliters of fluorescein

isothiocyanate-labeled goat anti-human IgG or IgM (Kirkegaard and Perry, Gaithersburg, MD) dlluted in PBS and Evans blue (final concentration, 0.0005%) was added to each well, incubated at 37°C for 30 minutes, again washed three times with agitation in PBS, and air-dried. Slides were examined with fluorescence microscopy using a 100× water immersion objective. A positive serum sample was defined by UCHC as one reacting at 1:32 and was subsequently titered to endpoint. Appropriate positive and negative controls were used with each test run. 15°

PCR recipient testing performed by UCHC used similar procedures to those previously described herein with the exception of extraction procedures, primer sets, and detection of PCR product. UCHC used the a nucleic acid extraction kit (IsoQuick, ORCA Research, Inc., Bothell, WA) as per the manufacturer's instructions, dissolving the final pellet in 20 µL of RNase-free water. Amplification was initiated with 5 µL of DNA and employed a nonnested approach, using only primers Babl and Bab4.13 For visualization of PCR product the amplicons were denatured, labeled with digoxigenin and hybridized to a biotin-labeled probe. The probe was immobilized on a streptavidin-coated microtiter plates and detected with peroxidase-conjugated digoxigenin antibody and colorimetric ABTS. Color reactions were read at OD 450 nm and 490 nm and compared to negative control values.

Five recipients were not tested for both IFA and PCR: In four instances PCR testing was not conducted (all were antibody negative), and in one situation, IFA testing was not done (recipient was PCR positive). Samples were considered IgG IFA positive at at least 1 in 32 when tested by UCHC, but positive at at least 1 in 64 when tested by the ARC or hospital laboratories. A recipient was considered Babesia LB positive when any of these test results were positive.

Statistical analysis

Fisher's exact test was used to compare proportions of positive recipients. The rank sum test was used to compare the length of various time intervals (TIs).

Volume 52, July 2012 TRANSFUSION 1511

RESULTS

A total of 208 seropositive donors were identified during the 7-year reporting period. We found 474 associated donations subject to LB. From these 474 donations, 656 cellular components were produced. After I.B notification 63 recipient samples, derived from 46 blood donors, were obtained and tested (Table 1). Eight (12.7%) of the tested recipients were found positive by serologic and/or PCR testing. Of the 46 total donors associated with recipient testing, four were linked with both a positive and a negative recipient (Fig. 1), but in three cases the transfused components were derived from different donations. In the first case, both recipients received PLTs collected approximately 6 months apart, with only the index PLT donated in July transmitting infection. In the second case, both recipients received RBCs approximately 3.5 months apart; only the index RBCs collected in August transmitted infection. In the third case, a RBC collected in December transmitted infection, while the subsequent index donations associated with a PLT collected in May did not transmit infection. In one instance, two recipients were transfused with blood components derived from a single August nonindex donation; the RBC recipient was positive for B. microti, while the PLT recipient was negative.

Of the eight positive recipients, seven (87.5%) received RBCs and one (12.5%) a whole blood-derived PLT unit (Table 2). The age of implicated RBCs ranged from 7 to 42 days old, while the only implicated PLT unit was 5 days old. Of note, six of the eight positive recipients tested

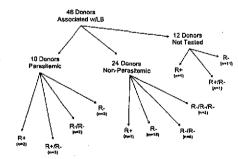


Fig. 1. Forty-six donors associated with LB investigations were tested for parasitemia by PCR in a separate research study. Transfusion outcomes in 63 recipients (R) were noted as positive (R+) or negative (R-) for Babesia-infection based on IFA and/or PCR test results. In several cases, donors provided blood components to two or more recipients (e.g., R+/R-) that were derived from single or different donations. Eight recipients were positive; five received blood from a parasitemic donor and one from a nonparasitemic donor, while two received blood from donor not tested for parasitemia.

		TAL	BLE 2. Summa	TABLE 2. Summary data for reciplents infected with 8. microit through blood transtusion App. 6.	s infected wit	th & micrott	Age of	ranstusion	Racir	Recipient test results	State
				Implicated donor PCR		,	transfused		E E		
	Index	Implicated	Implicated	test result at time of	Implicated	Transfusion date	component (days)	Age and sex of recipient	ß	Mg	PCA
Recipient	CONTRICAL GROS	uniation.	and the same	Cocket	TI	Aug 2 1989		58.0	41:64	ž	Positive
-	Jul. 28, 1999	хөрш	Jul. 28, 1899	Positive	2 6	200	Ş	0 +014	,,,,,,	4,756	Donition
2	Aug. 28, 1999	xepu	Aug 28, 1999	Positive	RBCs	SG	7.4	*	1.1084	907	POSING
,								(non-neonate)			
	Man: 40 9000	Dominan 1845	Dec 17 1000	Positive	883	Dec. 28, 1999	F	NA (non-neonate)	1:512	1:32	Positive
,	May 10, 2000	Si + encina	2000	Occilio	280	Jul. 16, 2000	o	4	A.N	ž	Positivell
4	JW. 7, 2000	E E	JUL 7, 6000	o interest		4.5 2000	č	Eldert O	1.102.4	ę,	Poettive
.	21,2000	Index	Jul. 21, 2000	Positive		AUG. 13, 2000	3	* 4	100	4	2
	Dec 12 2001	Previous #1	Aug 28 2001	Unknown		Sep. 16, 2001	<u>o</u>	34.0	1.68	32	Negative
D f	200	- Constant	1 coop 1	Necetive		Jul. 19, 2002	\$	NA of (non-neonate)	1:128	132	Positive
- 0	HUG. 20, 2002	Previous #1	Aug 8 2002	Inknown	860	Aug. 15, 2002	۲	51.0	1:258	1,32	Nagative
NHS=C 1 NA = ag 1 Recipier	NHS = natural filstory study. ¹⁴ NA = age and/or sex not available. Recipients designated as nameom	Jy. 16 available. nonneonate base	ed on their hospita	NHS = natural history study. ⁴⁴ NA = age and/or sex rox evaliable. Recipients designated as nonneonate based on their hospital service and/or attending physician specially.	ng physician spi	acialty.					
§ Donation II Reporter	Conation immediately before Index donation. Reported as TTB before LB notification occurred	ore index donatik B notification oo	on. curred.								

TABLE 3.	Transfused o	omponent	type	for
	labesia tested			

5456375	tested recipient	·
Transfused component	Babesia-positive recipients	Babesia-negative recipients
Index donation RBCs	3	3
Index donation PLTs	1	1
Previous donation R8Cs	4*	36
Previous donation PLTs	0	15
Total	8	55

All received components from donation immediately preceding the index donation.

positive by PCR, one of which was an apparent window period infection (IgG < 1:64, PCR positive). Partial data regarding age and sex of the eight positive recipients were available and are presented in Table 2.

We compared recipient test results for 1999 to 2000 when IFA-positive index donations were transfused versus 2001 to 2005, when they were discarded. There was a significant difference (p < 0.05) between the proportion of seropositive recipients identified, 5 of 15 (33.3%) for the former compared to 3/48 (6.3%) for the latter (Table 1), Similarly, the proportion of positive recipients in the first 2 years after the deferral of seropositive donors, 2001 to 2002, was 3 of 12 (25.0%), which was significantly greater (p < 0.05) than the next 3 years, 2003-2005; 0 of 36 (0.0%; Table 1). As seen in Table 3, of eight recipients transfused with index components, four (50.0%) were positive, while for the 55 recipients of components from previous donations only four (7.3%) were positive (p < 0.05). All of the positive recipients who received components from a previous donation were transfused with a RBC unit from the donation that immediately preceded the index donation.

The TI between when a recipient was transfused with a LB/MW associated component and when their blood sample was received for testing ranged from 44 to 628 days, with a median of 58 days (range, 44-227 days) for positive recipients and a median of 198.5 days (range, 60-628 days) for negative recipients (p < 0.05; Table 4). The median age of transfused RBCs provided to recipients testing positive was 18 days (range, 7-42 days) versus 15 days (range, 7-38 days) for recipients testing negative. Separately, the median age of transfused PLTs provided to positive recipients was 5 days, but there was only one associated PLT unit. For recipients testing negative, the median age of transfused PLTs was 4 days (Table 4). No significant differences were found for the age of transfused RBCs or PLTs. The median donation interval (DI) between index and LB-associated donation of RBCs for recipients testing positive was 107 days (range, 56-153 days), while the DI for negative recipients was 165 days (range, 56-365 days). We could not calculate the median DI for PLT recipients testing positive, because the only recipient sample was associated with an index donation. The median DI

TABLE 4. Si	ummary of 11 be	TABLE 4. Summary of TI between recipient transfusion and sample collection, age of transfused LB components, and Di between Index donation and LB associated donation	ansfusion and	f sample colle	npie collection, age of tr LB associated donation	ransfused LB	components,	and Di betwee	n index donal	lon and
	appropriate T	Thetwood moinlest	Di bet	Of between index and LB associated donations	B associated do	halion‡		Age of transfus	Age of transfused components	
	transfusion and sample receipt*	sample receipt";		RBC	ā.	 -	H	RBC	Δ.	PLT
	Positive	Negative	Positive	Negative	Positive	Negative	Positive	Negative	Positive	Negative
	recipients	raciplants	recipients	recipients	recipients	recipients	reciplents	recapients	reciplents	recipients
	(n=7)	(n = 40)	(n = 4)	(u = 36)	(u=0)	(n = 15)	(n=7)	(n=31)	(n=1)	(n = 14)
Martian (days)	2	198.5	107	165	¥	171	18	5	¥D.	4
Range (days)	44 to 227	60 to 628	56 to 153	58 to 365	Ą	66 to 365	7 to 42	7 to 38	Ą	2 to 5
* p < 0.05. † Excludes missing data (n = 16). ‡ Excludes LB associated twisex E § Excludes missing data (n = 10).	p < 0.05. Excludes missing fala (n = 18). Excludes LB associated index denations (n = 8). Excludes missing data (n = 10).	itions (n = 8).								
			,							

for PLT recipients testing negative was 177 days (range, 66-365 days; Table 4). These differences were not significant.

From a separate research study. FCR test results indicative of the presence or absence of parasitemia were available for 34 of the 46 donors associated with LB investigations; 12 donors were not tested for parasitemia (Fig. 1). The TI between the index donation and when the donor's follow-up sample was collected for PCR testing ranged from 10 to 81 days with a median of 38 days. Among the 34 donors tested for parasitemia, 10 (29.4%) were positive by PCR (i.e., parasitemic), while the remaining 24 were negative. Blood components from the 10 parasitemic donors were transfused to 15 recipients and 5 (33.3%) were identified as Babesia positive; however, of the 34 recipients who received blood from nonparasitemic donors only one (2.9%) was determined to be Babesia positive (p < 0.05).

DISCUSSION

I.B investigations are commonly employed in transfusion medicine to allow medical follow-up of infected recipients and to prevent possible secondary transmission. However, data from LB can also be used to gauge the infectivity of previous donations from donors identified as positive for a transmissible agent and to determine the window period of infectiousness for said agent. Herein, we demonstrate that 12.7% of blood recipients receiving components from donors found seropositive for B. micrott were infected via transfusion. While this transmission rate may appear low compared to rates for viral agents that often approach 100%,17 12.7% is higher than rates seen for other parasitic agents (e.g., Trypanosoma cruzi, 2 of 253 or 0.8%18,18). This finding confirms previous reports that donors testing positive for B. microti are potentially infectious20 and also suggests that LB for B. microti-seropositive donors might be warranted. The latter conclusion is based on the assumption that identifying infected recipients arising from TTB cases, often after the 1 to 9 week incubation period for acute disease remains important to the recipient's or their contacts' health. While rare, Babesia has been transmitted perinatally or transplacentally on at least three occasions. 21-23 but perhaps more importantly. many blood recipients are immuncompromised and/or elderly, thus putting them at risk for chronic or serious babesiosis after they become infected. Knowledge of potential exposure to B. microti would allow physicians to provide appropriate antibiotic therapy to clear the infection and to monitor those patients at risk for severe disease (e.g., asplenic patients).

The 12.7% transmission rate reported herein for B. microti may in fact be a conservative estimate. We observed that the TI from when a recipient was transfused with a LB/MW associated component and when a blood

sample was received for testing was significantly shorter (p < 0.05) for seropositive than for seronegative recipients. median of 58 days versus 198.5 days. This suggests that some seronegative recipients may have cleared the infection and seroreverted before their samples were collected for testing. Indeed, our studies of seropositive blood donors have shown a high rate of seroreversion over several months.16 In this regard, LB for B. microti differs from that for HIV and other viral infections, where seroreversion is extremely rare. Another limitation of our study is that pretransfusion samples were not available for testing on any of the LB recipients; thus it is possible that positive recipients may have been infected naturally via a tick bite since they reside in Babesia-endemic areas of Connecticut, However, given the reported donor seroprevalence of approximately 1% in Connecticut," it is relatively unlikely that these recipient infections represent acquisition of B. micrott from an infected tick.

During this 7-year study period, we observed a significant decrease in the frequency of B. microti-positive recipients, from 33.3% in 1999 through 2000, to 6.3% in 2001 through 2005. Our finding of decreased infectivity is in direct contrast to increased reports of TTB in our neighboring states. 24,25 This suggests that our observed decrease in apparent transfusion infectivity is likely due to two primary factors. First, the exclusion of index and subsequent B. microti-positive donations (beginning in 2001) resulted in fewer infectious units being transfused. Second, the continued decrease in the B. microti-positive recipients from 25% in the first 2 years after seropositive deferral (2001 through 2002), to 0% in the following 3 years (2003 through 2005), suggests that our ongoing research testing and deferral of seropositive donors has removed not only acutely infected donors, but also chronically infected donors from the donor population, who may transmit infections to blood recipients. We hypothesize that this donor culling effect has also reduced the rate of TTB associated with the tested donor population in Connecticut. Additionally, ecologic and climatic factors greatly influence the life cycle of Babesia and may have affected infection and transmission patterns during the study period. Taken together, the observed decrease for the transmission rate in Connecticut recipients suggests a possible indirect effect of limited donor testing for B. microtí antibody.

Similar to published reports of TTB, seven of eight transmissions identified in this study implicated a RBC. Neither the age of transfused component nor the DI between the index and LB-associated donation influenced the transmission rates among LB recipients. The latter finding is in contrast to that observed in HIV LB investigations. It is of interest to note that in one instance the age of the implicated RBC was 42 days, thereby extending the previously published viability of the parasite in RBCs from 39 to 42 days. Thus, all in date RBCs or

whole blood—derived PLTs should be considered at risk for transmitting *B. microti* to blood recipients.

Also enhancing the likelihood of transmission is whether or not the donor was parasitemic at the time of donation and the proximity of the implicated donation to a peak period of parasitemia, which is often intermittent in nature, and its periodicity varies considerably among infected donors. Indeed, a significant difference was found between recipients of index donations (50% positive) versus other donation (7.3% positive). In addition, significant differences in positive LBs were found when comparing LBs originating from donors that were demonstrably parasitemic (i.e., PCR positive at follow-up) compared to nonparasitemic donors, 5 of 15 (29.4%) and 1 of 34 (2.9%), respectively. These findings confirm that index donations from demonstrably parasitemic donors are at greatest risk of causing TTB. One limitation of the study is that donors were not tested by serology and PCR on samples collected on the same day (range, 10-81 days later; median, 38 days); therefore, it is possible that donors may not have been parasitemic at the time of the index donation. Additional limitations of the study include the use of separate laboratories for testing of donor and recipient samples arising due to the LB process, although previous studies show minimal differences in IFA results across laboratories.25

Data published from a 1991 to 1992 study in Connecticut calculated the risk of acquiring babesiosis from a transfused unit of blood cells as 1 in 601 or 0.17% (95% CI, 0.004%-0.9%) and 0 in 371 or 0% (95% CI, 0%-0.8%) for PLTs.²⁷ Later estimates from Connecticut suggest that the risk in RBCs may be lower; 1 case per 1800 to 1 case per 100,000 RBC units transfused.^{20,29} To estimate the risk of acquiring TTB in Connecticut during the time period studied, we made the following assumptions; an annual collection of approximately 150,000 units in the ARC Connecticut region, observed seroprevalences from 1999 through 2005 of 1.2% (95% CI, 1.1%-1.4%) and 12.7% (95% CI, 5.7%-23.5%) positive LB recipients. Utilizing these numbers we derived a risk estimate of 229 potential B. microti transmissions per year in Connecticut.

The success of LB at identifying infected recipients reported here, coupled with ongoing TTB cases, indicates the need for implementation of appropriate interventions to reduce transmission of *B. microti* to blood recipients. Because there is currently no sound alternative, regional implementation of donor screening by antibody and/or nucleic acid test may be fudicious. It has been suggested in recent publications that perhaps the most effective approach would be to apply an algorithm based on known endemic regions of the United States, specifically targeting the Upper Midwest and the Northeast. **II Recently the Rhode Island Blood Center implemented selective *B. microti* testing of donors under investigational new drug for blood transfusions to at-risk recipients, specifically neo-

nates. While neonates certainly represent an important at-risk population, at least seven of the eight infected recipients identified in this study were not neonates. Similarly, other studies have reported relatively few infected neonates among larger series of infected blood recipients. Also This suggests that a broader recipient population is at risk for acquiring TTB and needs to be considered in future interventions. Blood centers, residing in these regionally endemic areas, should consider implementation of appropriate interventions that protect all transfusion recipients at risk for TTB.

ACKNOWLEDGEMENTS

The authors thank Dr Raymond Ryan, Feliciano Dias, and the staff of the Molecular and Immunology Laboratory at the University of Connecticut for testing the recipient samples.

CONFLICT OF INTEREST

There are no conflicts of interest to report.

REFERENCES

- Western KA, Benson GD, Gleason NN, Healy GR, Schultz MG. Babesiosis in a Massachusetts resident. N Engl J Med 1970:283:854-56
- Gorenflot A, Moubri K, Precigout E, Carcy B, Schetters TP. Human habesiosis. Ann Trop Med Parasitol 1998;92:489-501.
- Meldrum SC, Birkhead GS, White DJ, Benach JL, Morse DJ. Human babeslosts in New York State: an epidemiological description of 136 cases. Clin Infect Dis 1992;15:1019-23.
- Leiby DA. Transfusion-transmitted Babesia spp.: Bull's-eye on Babesia microti. Clin Microbiol Rev 2011;24:14-28.
- Linden JV, Olkowska D, Grima KM, Manning MI, A series of 23 transfusion-associated babesiosis cases. Transfusion 2010;50(Suppl):S90-030.
- Grabowski EF, Giardina PJV, Goldberg D, Masur H, Read SE, Hirsch RL, Benach JL. Babeslosis transmitted by a transfusion of frozen-thawed blood. Ann Intern Med 1982; 96:466-67.
- Zhao Y, Love KR, Hall SW, Beardell FV. A fatal case of transfusion transmitted babeslosis in the State of Delaware. Transfusion 2009:49:2583-87.
- Gubernot DM, Lucey CT, Lee KC, Conley GB, Holness LG, Wise RP. Babesia infection through blood transfusions: reports received by the US Food and Drug Administration, 1997-2007. Clin Infect Dis 2009;48:25-30.
- Tonnetti L, Eder AF, Dy B, Kennedy J, Pisciotto P, Benjamin RJ, Leiby DA. Transfusion-transmitted *Babesia microti* Identified through hemovigilance. Transfusion 2009;49: 2552-83

Volume 52, July 2012 TRANSFUSION 1515

JOHNSON ET AL.

- Gubernot DM, Nakhasi HL, Mied PA, Asher DM, Epstein JS, Kumar S. Transfusion transmitted babesiosis in the United States: summary of a workshop. Transfusion 2009; 49:2759-71.
- Johnson ST, Cable RG, Tonnetti L, Spencer B, Rios J, Leiby DA. Seroprevalence of Babesia microti in blood donors from Babesia-endemic areas of the northeastern United States: 2000 through 2007. Transfusion 2009;49: 2574-82.
- Leiby DA, Chung APS, Gill JE, Houghton RL, Persing DH, Badon S, Cable R. Demonstrable parasitemia among Connecticut blood donors with antibodies to Babesia microti. Transfusion 2005;45:1804-10.
- Persing DH, Mathlesen D, Marshall WF, Telford SR, Spielman A, Thomford JW, Contrad PA. Detection of Babesia microti by polymerase chain reaction. J Clin Microbiol 1992:30:2097-103.
- Tonnetti I., Proctor MC, Reddy HL, Goodrich RP, Leiby DL Evaluation of the Mirasol platelet reduction technology system against Bahesia microti in apheresis platelets and plasma. Transfusion 2010;50:1019-27.
- Krause PJ, Ryan R, Telford S III, Persing D, Spielman A. Efficacy of Immunoglobulin M serodiagnostic test for rapid diagnosis of acute Babesiosis. J Clin Microbtol 1996;34: 2014-16.
- Tonnetti L, Johnson ST, Cable RG, Rios J, Spencer BR, Leiby DA. Natural history study (NHS) of Babesia micrati in Connecticut blood donors. Transfusion 2009;49(Suppl):35A.
- Petersen LR, Satten GA, Dodd R, Busch M, Kleinman S, Grindon A, Lenes B, The HIV Seroconversion Study Group. Duration of time from onset of human immunodeficiency virus type 1 infectiousness to development of detectable antibody. Transfusion 1994;34:283-89.
- Kessler D, Grima KM, Hillyer CD. Chagas transmission identified through lookback. Transfusion 2010;50(Suppl): 31A-2A.
- FDA. Blood products advisory committee meeting. August 2, 2011. Briefing materials. [cited 2011 Aug 30]. Available from: URL: http://www.fda.gov/downloads/Advisory Committees/CommitteesMeetingMaterials/Blood

- VaccinesandOtherBiologics/BloodProductsAdvisory Committee/UCM265675.pdf
- Gorlin JB, Jensen KA, Perry EH, Neitzel DF, Won KY, Slemenda SB, Ware DA, Pieniazak NJ, Herwaldt BL. Transmission of Babesia microti through multiple donations from the same blood donor. Transfusion 2000;40:425.
- Esernio-Jenssen D, Scimeca PG, Benach JL. Transplacental/ perinatal babesiosis. J Pediatr 1987;110:570-72.
- New DL, Quinn JB, Qureshi MZ, Sigler SJ. Vertically transmitted babesiosis. J Pediatr 1997;131:163-4.
- Sethi S, Alcid D, Kesarwala H, Tolan RW Jr. Probable congenital babeslosis in Infant, New Jersey, USA. Emerg Infect Dis 2009;15:788-91.
- Asad S, Sweeney J, Mermel LA. Transfusion-transmitted babesiosis in Rhode Island. Transfusion 2009;49:2564-73.
- Frieden TR. New York City Department of Public Health and Mental Hygiene, Health Advisory #5: increase in transfusion-associated babesiosis in NYC. February 23, 2009. [cited 2011 Mar 15]. Available from: URL: http:// www.nyc.gov/html/doh/downloads/pdf/cd/2009/ 09mdd5.pdf
- Krause PJ, Telford SR III, Ryan R, Conrad PA, Wilson M, Thomford JW, Spielman A. Diagnosis of babesiosis: evaluation of a serologic test for the detection of Babesia microti antibody. J Infect Dis 1994:169:923-6.
- Gerber MA, Shapiro ED, Krause PJ, Cable RG, Badon SJ, Ryan RW. The risk of acquiring Lyme disease or babesiosis from a blood transfusion. J Infect Dis 1994;170:231-4.
- Badon S, Trouern Trend J, Cable R. Eleven years of experience investigating suspected post transfusion babesiosis. Transfusion 2003;43(Suppl):78a.
- Cable RG, Badon S, Trouern-Trend J. Evidence for transmission of Babetia microti from connecticut blood donors to recipients. Transfusion 2001;41(Suppl):S12-S13. S38-030G.
- Herwaldt BL, Neitzel DF, Gorlin IB, Jensen KA, Perry EH, Peglow WR. Slemenda SB, Won KY, Nace EK, Pieniazek NJ, Wilson M. Transmission of Babesia micrott in Minnesota through four blood donations from the same donor over a 6-month period. Transfusion 2002;42:154-8.

		医薬品 研究報告	調査報告書		
識別番号·報告回数		報告日	第一報入手日 2012. 8. 3	新医薬品等の区分 該当なし	総合機構処理欄
一般的名称	新鮮凍結人血漿		Emerging Infectious I	公表国 Disease	
販売名(企業名)	新鮮凍結血漿-LR「日赤」(日本赤十字社) 新鮮凍結血漿-LR「日赤」成分終血(日本赤十字社) 新鮮凍結血漿-LR「日赤」120(日本赤十字社) 新鮮凍結血漿-LR「日赤」240(日本赤十字社) 新鮮凍結血漿-LR「日赤」480(日本赤十字社)	研究報告の公表状況	Journal, Vol.18 No.3; from: http://wwwnc.cdc.go /18/8/11-0988_articl	w/eid/article 来国	
あるが、感染した血 採取した血液サンプ	における新興感染症であり、主にB.microtiに L液製剤の輸血によって伝播することもある。 プル中のBabesia抗体により垂直感染が示唆	され、胎盤組織におけるBab	esia DNAの検出から研	電認された乳児における バ	新鮮凍結血漿-LR「日赤」

研究報告の概要

ハンノ 1EMPについて、報言す 9。 2002年9月16日に生後6週目の女児が、発熱、不穏、食欲不振から入院した。母親は妊娠中、出産後とも無症候であり、妊娠中にニューヨーク 州の公園を訪れたがダニに吹まれた覚えはなかった。乳児のダニ曝露は確認されておらず、母子ともに輸血歴はなかった。 児の末梢血スメアは赤血球の4%にB.microtiを示し、血液サンプルはB.microti DNAのPCR結果陽性であった。多価の二次抗体(IgG+IgA+ IgM)を用いた間接免疫蛍光アッセイによる総B.microti 抗体価は256倍以上であった。新生児スクリーニングの一部として生後3日目に採取し た血液サンブルが検査され、PCRによりB.microti DNAは陰性であり、IgM抗体陰性であるが、総抗体は陽性(128倍以上)であることが分かっ

に。
胎盤の検査で限局性基底脱落膜炎、軽度の絨毛血管増生、絨毛成熟異常が見られた。パラフィン包埋胎盤組織のリアルタイムPCR検査によりBabesia DNAが検出された。児の罹患時、母親はPCRとスメアではBabesia 陰性であったが、総抗体価は陽性であった(256倍以上)。
バベシア症の垂直感染が報告されることは稀である。この症例は、母親の分娩前感染症が原因の先天性バベシア症であるという説得力のある証拠を提供した。先天性マラリアの経験に基づき、Babesia は妊娠中または出産時に胎盤を通過すると考えられる。患児の生後3日目の血液サンブルの分析で検出されたBabesia 抗体は、恐らく母親のIgG抗体が移行したことを意味する。
バベシア症の流行地域における乳児の発熱及び溶血性貧血の鑑別診断において、この診断は考慮されなくてはならない。

今後の対応 後も引き続き、新興・再興感染症の発生状況等に関する情報の収



新鮮凍結血漿-LR「日赤」120 新鮮凍結血漿-LR[日赤]240 新鮮凍結血漿-LR「日赤」480

血液を介するウイルス、 細菌、原虫等の感染 vCJD等の伝播のリスク

採血

MedDRA/J Ver.15.0J

The Case-Patient

was admitted to the hospital on September 16, 2002, with ther mother not infant had a history of blood transfusion. tick bites. The infant had no known tick exposure, and nei-New York during the pregnancy but was unaware of any term at 3,430 g without complications. The infant's mother pregnancy. The infant was delivered vaginally and full take. The mother was asymptomatic during and after her a 2-day history of fever, irritability, and decreased oral inhad visited parks in Westchester and Dutchess Counties in A 6-week-old girl from Yorktown Heights, New York,

Emory University School of Medicine, Atlanta, Georgia, USA (C ci); University of Georgia, Athens, Georgia, USA (J.M. Moore); and Albany, New York, USA (S.J. Wong, A. Teal, S. Madison-Antenuc Rosenfeld, G.P. Wormser); New York State Department of Health USA (J.T. Joseph, K. Purliil, J. Munoz, H.W. Horowitz, M.E. Aguero turthor affiliations: New York Medical College, Valhalia, New York,

cidual inflammation, mild chorangiosis, and villus dys-

Examination of the placenta showed focal basal de-

maturity. Babesia spp. piroplasms were not detected in

Current affiliation: New York University School of Medicine,

(>128) (online Technical Appendix).

born screening was tested and found to be negative for B

nicroti by PCR (5) and for IgM but total antibody positive obtained on the infant's third day of life as part of newpdfs/11-0988-Techapp.pdf). The heel-stick blood sample

tive (online Technical Appendix, www.nc.cdc.gov/EID) be principally IgG because test results for IgM were negaantibody (anti-IgG+fgA+fgM) (4) that was presumed to immunofluorescence assay, with a polyvalent secondary DNA. Total B, microti antibody titer was >256 by indirect sample from the infant was positive by PCR for B. microti

報告企業の意見

米国でバベシア症の垂直感染症例が報告された。

in animals has been documented (2,3) and is a potential sample and confirmed by detection of Babesia DNA in suggested by *Babesia* spp. antibodies in a heel spot blood besiosis in an infant for whom vertical transmission was route of transmission for humans. We report a case of basion of infected blood products, and vertical transmission scapularts tick; transmission can also occur by transfumost common route of infection is the bite of an Ixodes Babesiosis is an emerging infection in the United States, principally caused by Babesia microti(1). The blood sample and confirmed by detection of Babesia spp.

During examination, the infant was alert but irritable and pale. Axillary temperature was initially 36.8°C but inof 0.4 mg/dL; aspartate aminotransferase level was 66 U/L, bilirubin concentration was 2 mg/dL with a direct fraction icteric, she had a palpable spleen tip, and her liver was palcreased to 38.1°C on the same day. Her conjunctivac were showed B. microti in 4% of crythrocytes (Figure); a blood alanine aminotransferase level was 50 U/L, and alkaline and 16% monocytes. Reticulocyte count was 5.5%. Total ferential of 4% segmented neutrophils, 80% lymphocytes ings included hemoglobin 7.1 g/dL, platelet count 100 × pable 3 cm below the costal margin. Initial laboratory find Lyme disease serologic test result was negative. and cerebrospinal fluid samples yielded negative results. phosphatase level was 339 U/L. Cultures of blood, urine. $10^3/\mu L$, and leukocyte count 19.7×10^3 cells/ μL with a dif-Routine examination of a peripheral blood smear



Julie T. Joseph, Kerry Purtill, Susan J. Wong,

Jose Munoz, Allen Teal

Transmission o

Vertica

Carlos Abramowsky, and Gary P. Wormser

Babesiosis is usually acquired from a tick bite

DISPATCHES

DOt: http://dx.dol.org/10.3201/eld1808.110988

JRC2012T-029

Emerging infactious Diseases - www.cdc.gov/eid - Vol. 18, No. 8, August 2012

York, New York, USA

Vertical Transmission of B. microti

maternal or fetal blood by histologic examination of hematoxylin and cosin-stained sections of formalin-fixed, paraffin-embedded tissue of the placenta disk, amnion/chorion, and umbilical cord. Babesia DNA was detected by real-time PCR testing of paraffin-embedded placenta tissue (online Technical Appendix) (6). Cycle threshold values were relatively high (37.1–38.2), indicating that the correct provides were relatively high (37.1–38.2), indicating that the correct provides the amount of parasite DNA in the sample was close to the limit of detection; results were reproducible on duplicate

testing of DNA samples extracted from separate paraffin blocks. The real-time PCR product was of the correct size, and the melting curve demonstrated melting temperatures within 1°C from the piacenta, the positive control, and a positive sample from an unrelated patient, confirming that the correct product was amplified. At time of the illness in the infant, the mother was negative for Babesia spp. according to PCR and smear but positive for total antibodies (>256).

		oratory data from reported	Reference		
Clinical data	(7)	(8)	(9)	(10)	This study
Year of diagnosis/	Not given/Long Island.	Not given/Long Island,	Not given/New	Not given/Long	2002/Westchester
location	New York	New York	Jersey	Island, New York	County, New York
Infant age at time of symptom onset, d	30	32	19	27	41
Clinical findlngs	Fever, imitability, pallor, hepatosplenomegaly	Fever, lethargy, poor feeding, pallor, scleral icterus, hepatomegaly	Fever, poor feeding, gagging, irritability, pallor, scleral icterus, hepato- splenomegaly	Fever, pallor	Fever, decreased prai intake, initability, scieral icterus, pallor, hepatospienomegaty
Initial babesia	5	4.4	15	2	4
parasitemia level, %				-	~
Hospitalization, d	6	5	8	NA	5
Maternal tick bile	1 wk before delivery	7 wk before delivery	4 wk before delivery	None known	None known
Babesia spp. serologic and PCR results for infant	30 d after birth; IgM+/IgG+ (128/128) by IFA; 32 d after birth; IgM+/IgG+ (256/512) by IFA; PCR ND	At illness onset: IgG IFA 160; IgM/IgG immunoblot +; PCR ND	At illness onset: igM+/igG+ (40/256) by IFA; PCR ND	NA	Newborn screening (heel stick); IgM— (<16); total antibody + (>128) by IFA; PCR—; 6 wks after birth; IgM— (<16); total antibody +
Babesie spp. evaluation results for mother	30 d after birth: IgM+/IgG+ (2,046/1,024); 32 d after birth: IgM+/ IgG+ (4,096/1,024); peripheral smear – at time of delivery and at 30 and 32 d after birth	7 wk before birth: IgG IFA <40; IgM/IgG immunoblot -; 2 mo after birth: IgG IFA 640; IgM/IgG immunoblot +; peripheral smear – at delivery and at infant litness onset	At infant illness onset: IgM+/IgG+ (80/>1,024) by IFA; peripheral smear negative at time of Infant illness onset	At infant illness onset: PCR+	(2256) by IFA; PCR+ Birth: placenta PCR+; 6 wk after birth: 1gM ND; total antibody + (>256) by IFA; PCR-; peripheral smear -
HGB, g/dL	9.3	10.8	8.8	NA; HCT 24.3%	7.1
Platelets, x 103/µL	38	87	34	101	100
Leukocytes/PMN leukocytes, cells/µL	8,500/1,170	NA	9,000/1;890	NA	19,700/788
LDH, U/L	894	NA	2535	NA.	NA
Bilirubin indirect, mg/dL	3.6	9.7	5.9	NA	1.6
AST, U/L	90	NA	53	NA	66
ALT, U/L	90	NA.	18	NA.	50
Treatment	CLI and quinine for 10 d	CLI and quinine with AZT added on day 3; on day 5 changed to AZT plus quinine for additional 7 d	AZT and ATO for 10 d	AZT and AYO, duration not given	AZT and ATO for 9 d
Follow-up	Well at 6 mo posttreatment	Improved at 2 wk	Lost to follow-up	NA	22 mp
Blood transfusion for anemia	Yes, for HCT of 18%	Yes, for HGB of 7.3 g/dL	Yes, for HGB of 7.0 g/dL	Yes, for HCT of 17.3%	Yes, for HGB of 5.2 g/dL with HCT of

[&]quot;No mothers became II. NA, not available; +, positive; IFA, indirect immunofluorescence assay, ND, not done; -, negative; HGB, hemoglobix; HCT, hemoflootit; PMN, polymorphonuclear; LDH, lactate dehydrogenase level; AST, aspartate aminotransferase; ALT, alanine aminotransferase; CLI, dindarmerin; ATD, sitrovauone.

DISPATCHES

The infant was treated with a 9-day course of azithromycin plus atovaquone. A blood transfusion was administered when her hemoglobin concentration fell to 5.2 g/dL. The infant became afebrile by 72 hours and was discharged after a 5-day hospitalization. Repeat blood smears revealed a parasite load of 0.3% at discharge. On final evaluation at 22 months of age, physical examination revealed no abnormalities; hemoglobin level was 11.7 g/dL, Babesia PCR was negative, and total Babesia antibody level was positive at 128.

Conclusions

Congenital babesiosis has been rarely reported (Table) (7-10). This case provided convincing evidence for congenital babesiosis because of prepartum infection involving the placenta in the mother. On the basis of experience with congenital malaria, we assume that Babesia spp. parasites cross the placenta during pregnancy or at the time of delivery (11,12). In congenital malaria, increasing evidence suggests that the malaria parasites are most often acquired antenatally by transplacental transmission of infected erythrocytes (12).

Reported cases of congenital babesiosis share many similarities, including asymptomatic maternal infection and development of fever, hemolytic anemia, and thrombocytopenia in the infant detected between 19 and 41 days after birth. All of the infants responded to antimicrobial drug therapy; 3 were treated with azithromycin plus atovaquone (9,10), the preferred treatment regimen for mild babesiosis (1). All infants required a blood transfusion because of severe anemia. The clinical signs and symptoms for these cases of congenital babesiosis are similar to those of congenital malaria in non-disease endemic areas (11,13).

We found Baberia spp. antibodies on day 3 of life by analyzing the patient's heel-stick blood sample, which likely represented maternal transfer of IgG. Passive transfer of maternal antibodies is regarded as a protective factor against congenital mataria, and some newborns with malaria who are parasitemic at birth spontaneously clear the infection without ever becoming ill (11,14). The temporary presence of maternal IgG in infants has been suggested as an explanation for the typical 3-6 week incubation period of congenital malaria in non-disease endemic areas (14).

The real-time PCR used to find B. microti DNA in placenta tissue is \approx 20× more sensitive than microscopic examination of Giemsa-stained blood smears (δ). Assuming a blood sample with a parasitemia equivalent to that detected in the placental tissue, a blood smear would contain \leq 10 infected cells per slide. Given the low level of Babesia DNA in the placenta tissue, it is not surprising that histologic examination did not reveal piroplasms. Nonetheless, limited evidence of placental abnormalities suggests a pathologic process.

In summary, babesiosis is an emerging infectious disease (15) that can rarely cause congenital infection. This diagnosis should be considered in the differential diagnosis of fever and hemolytic anemia in infants from disease-endemic areas.

Acknowledgments

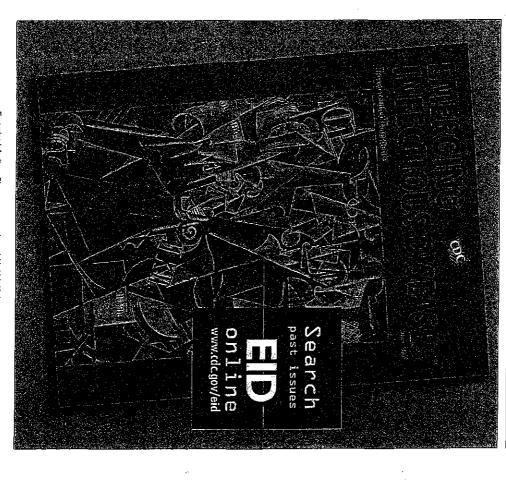
The authors thank Steven Smith, Jennifer Calder, Lisa Giarratano, Lenise Banwarie, Ewa Bajor-Dattilo, and Karen Kulas for their assistance.

Dr Joseph is an assistant professor of medicine in the Division of Infectious Diseases at New York Medical College. Her research interests are tick-borne illnesses, particularly babesiosis.

References

- Vannier E, Gewurz BE, Krause PJ. Human babesiosis. Infect Dis Clin North Am. 2008;22:469–88. http://dx.doi.org/10.1016/j. idc.2018.03.010
- de Vos AJ, Imes GD, Cullen JSC. Cerebral babesiosis in a new-born calf. Onderstepport J Vet Res. 1976;43;75–8.
- Fukumoto S, Suzuki H, Igarashi I, Xuan X. Fatal experimental transplacental Babesia gibsoni infections in dogs. Int J Parasitol. 2005;35:1031-5. http://dx.doi.org/10.1016/j.ijngra.2005.03.018
- Chisholm ES, Ruebush TK II, Sulzer AJ, Healy GR. Babesia microti infection in man: evaluation of an indirect immunofluorescent antibody test. Am J Trop Med Hyg. 1978;27:14-9.
- Persing DH, Mathiesen D, Marshall WF, Telford SR, Spielman A, Thomfod TW, et al. Detection of Babesia microti by polymerase chain reaction. J Clin Microbiol. 1992;30:2097–103.
- Teal AE, Habura A, Ernis J, Keithly J, Madison-Antenucci S. A new real-time PCR assay for improved detection of the parasite Baberia microti. J Clin Microbiol. 2012;50:903–8. http://dx.doi.org/10.1128/ JCM.05848-11
- Esernio-Jenssen D, Scimeca PG, Benach JL, Tenenbaum MJ. Transplacental/perinatal babesiosis. J Pediatr. 1987;110:570-2. http:// dx.doi.org/10.1016/S0022-3476(87)80552-8
- New DL, Quinn J, Qureshi MZ, Sigler S. Vertically transmitted babesiosis. J Pediatr. 1997;131:163-4. http://dx.doi.org/10.1016/ S0022-3476/97/20143-4
- Sethi S, Alcid D, Kesarwala H, Tolan RW Jr. Probable congenital babesiosis in infant, New Jersey, USA. Emerg Infect Dis. 2009;15:788-91. http://dx.doi.org/10.3201/eid1505.070808
- Aderinboye O, Syed S. Congenital babesiosis in a four-week old female infant. Pediatr Infect Dis J. 2010;29:188. http://dx.doi. org/10.1097/INF0b013e3181c3e971
- Vottier G, Arsac M, Farnoux C, Mariani-Kurddjian P, Baud O, Aujard Y. Congenital malaria in neonates: two case reports and review of the literature. Acta Paediatr. 2008;97:505–8. http://dx.doi. org/10.1111/j.1651-2227.2008.00590.x
- Malhotra I, Mungai P, Muchiri E, Kwiek JJ, Meshnick SR, King CL. Umbilical cord-blood infections with Plasmodium falciparum malaria are acquired antenatally in Kenya. J Infect Dis. 2006;194:176-83. http://dx.doi.org/10.1086/505150
- Lesko CR, Arguin PM, Newman RD. Congenital malaria in the United States. A review of cases from 1966 to 2005. Arch Pediatr Adolesc. Med. 2007;161:1062-7. http://dx.doi.org/10.1001/archpedi.161.11.1062

1319



y SS, Shams N. 1 sis in Lower Hu 2, urawani M, Robins EB. rential diagnosis to con f immigrant mothers. USA A s EB. Con-to consider i, Hosur S, SA. Emerg

NY 10595, Division of Infectious USA; email e names is for ic rsement by the F t of Health and F Diseases, identification only and does not public Health Service or by the US Human Services. Munger Pavilion 245

Imply endorsement by Department of Health

Address loseph, Ž. York Medical

Valhalla

Transmission of B.

microti

No. 10

別紙様式第2-1

究

報

告

の 概

識別番号·報告回数 一般的名称	新鮮凍結人血漿		第一報入手日 2012. 4. 21 Cantey PT, Stramer S	新医薬品 該当	なし	総合機構処理欄
一般的名称	新鮮凍結人血漿		Cantey PT, Stramer S	I Tourseard		
			RL, Kamel H, Ofafa K Currier M, Hand S, Va	, Todd CW,	公表国	·
販売名(企業名) 新鮮液 新鮮液 新鮮液	情緒血漿-LR「日赤」(日本赤十字社) 「緒血漿-LR「日赤」成分袋血(日本赤十字社) 「緒血漿-LR「日赤」120(日本赤十字社) 「緒血漿-LR「日赤」120(日本赤十字社) 「緒血漿-LR「日赤」180(日本赤十字社)	研究報告の公表状況		PL, sfusion. 2012 .1537-	米国	

背景:米国の供血者をTrypanosoma cruzi(T.cruzi)感染についてスクリーニングし、土着性の慢性感染症と判断した。ミシシッ ピ州の供血者2人がスクリーニングで検出され、国内の媒介昆虫による感染の可能性があるとして調査された。米国内の昆虫媒 介性感染負荷を評価し、推定されるリスク要因を明らかにするために米国のT.cruzi感染症に関する研究を行った

研究案と方法: 酵素免疫測定法で繰り返し反応があり放射免疫沈降法が陽性で、感染経路の確認が不可能な供血者は、感染 源を特定するための問診と、追加の血清及び血液培養検査により評価された。

結果: 2006年8月31日から2010年4月30日までに、約2900万供血のスクリーニングから1084人の供血者が T.cruzi 陽性であると確 認された。そのうち調査参加資格を満たす供血者は54人で、37人(69%)が研究に参加した。15人(41%)は血清学検査結果が4回 もしくは5回陽性であり、Tcruzi感染陽性とみなされ、うち1人は血液培養検査陽性だった。15人中3人(20%)が流行国の農村地域を訪れたことがあったが、2週間以上滞在した者はいなかった。全員がTcruzi媒介昆虫や感染したほ乳類の生息地であると確認された地域に居住した経験があり、13人(87%)が野外でレジャーや仕事をしたと報告し、11人(73%)が私有地で宿主動物を 見たと報告した

結論: 米国の媒介昆虫経由による慢性*T.cruzi*感染は、以前報告されていた7症例に、ミンシッピ調査からの1例を含む16例が追 加で報告された。この研究に基づく土着性感染の推定割合は供血者354,000人につき1人である。米国での昆虫媒介性感染の 発生源を特定することが、感染リスクのさらなる評価のために必要である。

その他参考事項等

新鮮凍結血漿-LR「日赤」 新鮮凍結血漿-LR「日赤」成分 採血

新鮮凍結血漿-LR「日赤」120 新鮮凍結血漿-LR「日赤 1240 新鮮凍結血漿-LR「日赤」480

血液を介するウイルス、 細菌、原虫等の感染 vCJD等の伝播のリスク

報告企業の意見

米国の媒介昆虫に起因するT. cruzi感染を調査するため、供血 日本赤十字社は、輪血感染症対策として献血時に海外滞在歴の有者間でT. cruziのスクリーニングを行ったところ、米国での土着 無を確認し、帰国(入国)後4週間は献血不適としている。また、シャ 性感染であると以前報告されてい7例の他に、新しく追加症例 16例が確認されたとの報告である。

今後の対応

無を確認し、帰国(入国)後4週間は献血不適としている。また、シャ ガス病の既往がある場合には献血不適としている。日本在住の中南 米出身献血者については、厚生労働科学研究「血液製剤の安全性 確保と安定供給のための新興・再興感染症の研究」班と共同して検討 している。新たに中南米出身者(母親が出身を含む)、通算1カ月以 上の中南米滞在歴を有する献血者からの血液は、血漿分画製剤の 原料のみ使用する対策を実施することとした。今後も引き続き情報の 収集に努める。



The United States *Trypanosoma cruzi* Infection Study: evidence for vector-borne transmission of the parasite that causes Chagas disease among United States blood donors

Paul T. Cantey, Susan L. Stramer, Rebecca L. Townsend, Hany Kamel, Karen Ofafa, Charles W. Todd, Mary Currier, Sheryl Hand, Wendy Varnado, Ellen Dotson, Chris Hall, Pamela L. Jett, and Susan P. Montgomery

BACKGROUND: Screening US blood donors for Trypanosoma cruzi infection is identifying autochthonous, chronic infections. Two donors in Mississippi were identified through screening and investigated as probable domestically acquired vector-borne infections, and the US T. cruzi Infection Study was conducted to evaluate the burden of and describe putative risk factors for vector-borne infection in the United States. STUDY DESIGN AND METHODS: Blood donors who tested enzyme-linked immunosorbent assay repeat reactive and positive by radioimmunoprecipitation assay and whose mode of infection could not be identified, were evaluated with a questionnaire to identify possible sources of infection and by additional serologic and hemoculture testing for T. cruzi infection. RESULTS: Of 54 eligible donors, 37 (69%) enrolled in the study. Fifteen (41%) enrollees had four or more positive serologic tests and were considered positive for T. cruzi infection; one was hemoculture positive. Of the 15, three (20%) donors had visited a rural area of an endemic country, although none had stayed for 2 or more weeks. All had lived in a state with documented T. cruzi vector(s) or infected mammalian reservoir(s), 13 (87%) reported outdoor teisure or work activities, and 11 (73%) reported seeing wild reservoir animals on their

CONCLUSION: This report adds 16 cases, including one from the MissIssIppi investigation, of chronic T. cruzi infection presumably acquired via vector-borne transmission in the United States to the previously reported seven cases. The estimated prevalence of autochthonous infections based on this study is 1 in 354,000 donors. Determining US foci of vector-borne transmission is needed to better assess risk for infection.

hagas disease is caused by the protozoan parasite Trypanosoma cruzi, which is usually transmitted by infected triatomine insects during their nocturnal feedings. Non-vector-borne routes of transmission include blood transfusion, organ or tissue transplantation, congenital, laboratory exposure, and ingestion of contaminated food or drink 12 Cases involving all mechanisms of transmission except for the ingestion of contaminated food or drink have been

ABBREVIATIONS: ARC = American Red Cross; BSI = Blood Systems, Inc.; CG = concordant group; DG = discordant group; IFA = immunofluorescent antibody assay; RIPA = radioimmunoprecipitation assay; S/CO = signal-to-cutoff ratio; TESA IB = trypomastigote excreted or secreted antigen immunobiot; USTC = US T. cruzi Infection Study.

From the Epidemic Intelligence Service, Office of Surveillance, Epidemiology, and Laboratory Services, and the Division of Parasitic Diseases and Malaria, Center for Global Health, CDC, Atlanta, Georgia; the Scientific Support Office, American Red Cross, Gaithersburg, Maryland; Blood Systems, Inc., Scottsdale, Arizona; the Mississippi State Department of Health, Jackson, Mississippi; the Biology Department, Berry College, Mount Berry, Georgia; and Mississippi Blood Services, Flowood, Mississippi.

Address reprint requests to: Paul T. Cantey, MD, MPH, Division of Parasitic Diseases and Malaria, Center for Global Health, Centers for Disease Control and Prevention, 1600 Clifton Road, MS A-06, Atlanta, GA 30333; e-mail peantey@cdc.gov.

The opinions expressed in this manuscript are those of the authors and do not represent the opinions of the Centers for Disease Control and Prevention, the American Red Cross, or Blood Systems, Inc.

Received for publication October 10, 2011; revision received December 21, 2011, and accepted January 7, 2012. doi: 10.1111/j.1537-2995.2012.03581.x
TRANSFUSION **.***.**

documented in the United States including seven cases of autochthonous, likely vector-borne transmission.³⁻⁹

The acute phase of infection typically lasts 4 to 8 weeks. Most patients are asymptomatic though some may present with a mild febrile illness. Rarely the patient may develop Romaña's sign, acute myocarditis, or meningoencephalitis. If left untreated, most patients will progress from acute to the chronic phase of infection and will likely remain infected for life. Those who do not develop symptoms and who have a normal physical exam, 12-lead electrocardiogram, and radiologic exam of the chest. esophagus, and colon are considered to have the indeterminate form of chronic infection. Approximately 20% to 30% of patients with the indeterminate form of infection will eventually develop organ damage involving the heart or the gastrointestinal system. This pathologic process can result in a variety of problems including, but not limited to, cardiac arrhythmias, congestive heart failure, sudden cardiac death, achalasia, megaesophagus, prolonged constipation, megacolon, and bowel ischemia. In Latin America, an estimated 12,500 people died in 2006 due to the complications arising from chronic, symptomatic Chagas disease.2 Approximately two-thirds of these deaths were due to sudden cardiac death, 25% to 30% were due to refractory congestive heart failure, and 10% to 15% were due to thromboembolic events.2 Bern and colleagues! recently reviewed the evaluation and treatment of Chagas disease as applicable to the United States.

Chagas disease diagnostic testing is complex. The World Health Organization criteria for the serologic diagnosis of Chagas disease recommend that an individual has two positive tests before considering the individual infected; however, a single test is acceptable for determining the sultability of a blood unit for transfusion.10 Diagnosis of T. cruzi infection in chronically infected individuals in the United States is based on reactivity to two different secologic tests of different methods and/or target antigens, with due consideration given to the individual's epidemiologic risk for infection. 1.11 The CDC currently uses two tests for the diagnosis of Chagas disease. The immunofluorescent antibody assay (IFA) is a CDC in-house test based on fixed epimastigotes where reactivity at 1-in-32 or greater sample dilutions is defined as a teactive test. The Chagatest recombinant v3.0 enzyme-linked immunosorbent assay (ELISA, Wiener, Rosario, Argentina) is based on six different recombinant antigens; it is Food and Drug Administration (FDA) cleared for diagnostic use in the United States. The assay cutoff was determined according to the product insert and in usual practice an optical density (OD) of greater than 0.33 is reactive. Additionally, the CDC uses the trypomastigote excreted or secreted antigen immunoblot (TESAIB), which uses a mix of trypomastigote exoantigens.12 Reactivity to T. cruzi-specific transsialidase antigens at 150 to 160 kDa is considered a positive result.13 In studies outside of the United States, the TESA IB has been shown to be useful for the diagnosis of chronic infection and for the confirmation of blood donors with otherwise inconclusive results.^{(3,)4}

Currently two FDA-approved screening tests for blood donors are available for use in the United States. The T. cruzi EIA test system (Ortho-Clinical Diagnostics, Inc., Raritan, NI) is based on a trypanosome epimastigote parasite lysate. The PRISM Chagas chemiluminescent immunoassay (Abbott, Abbott Park, IL) is based on four hybrid recombinant T. cruzi proteins. A repeat-reactive result for either test at a signal-to-cutoff ratio (S/CO) of 1.0 or greater is considered sufficient to discard the donation and to defer the donor from future donations. The radioimmunoprecipitation assay (RIPA), available through Ouest Diagnostics (Madison, NJ), is also based on an epimastigote parasite lysate and is used by most blood centers to confirm repeat-reactive acreening results 15,16 Reactivity corresponding to envelope surface antigens at 72 and 90 kDa is considered a positive result confirming antibody reactivity,17

In January 2007, the American Red Cross (ARC) and Blood Systems, Inc. (BSI) implemented the Ortho EIA for screening of each blood donation for antibodies to T. cruzi. Universal blood donation screening in the United States has identified a prevalence of approximately one serologically confirmed-positive donor for every 28,000 donations screened. 18,18 In June 2007, two blood donors in rural Mississippi were identified by Mississippi Blood Services as T. cruzi antibody confirmed (meaning repeat reactive on Ortho EIA and confirmed by RIPA), but neither donor had identifiable risk factors typically associated with T. cruzt infection (i.e., birth in or travel to an endemic country or maternal risk). The CDC was invited by the Mississippi State Department of Health to assist with the investigation of these suspected autochthonous cases. Because of the results of the investigation of these two blood donors and the fact that vector-borne transmission has been previously reported in the United States, we further investigated the potential for autochthonous transmission in T. cruzi antibody-confirmed blood donors who had not lived outside the United States. The identification of such donors could be a means to increase the detection of chronic T. cruzi infection in the United States and to aid in the identification of risk factors for vector-borne transmission in this country. Therefore, the US T. cruzi Infection Study (USTC) was designed to evaluate the burden of, and putative risk factors for, vectorborne acquisition of infection in the United States.

MATERIALS AND METHODS

Donor selection and testing algorithms

All ARC and BSI blood donors presenting since January 29, 2007, were screened with the licensed Ortho T. cruzi

EIA as part of routine screening for blood-borne pathogens; prior use of the Ortho EIA occurred at the Los Angeles region of the ARC as part of a clinical trial (under an investigational new drug protocol, for test kit licensure). For each Ortho EIA repeat-reactive donor, the Ortho EIA and RIPA were repeated from a separately collected sample from the same donation to exclude sample contamination or other sources of error that may have occurred during the test-of-record testing. For the purposes of overall analysis of screening test efficacy, donors testing repeat reactive (test-of-record) were invited to participate in a donor follow-up study including those with RIPA confirmed-positive results, defined as cases for this separate donor follow-up study, and those with RIPA-negative or indeterminate results, defined as controls for this separate donor follow-up study (these results are not included in this report). Routine donor follow-up included collecting an additional sample for repeat Ortho EIA screening and RIPA performed on all samples; in addition, RIPA-positive donors had samples collected for molecular (polymerase chain reaction (PCR)) and infectivity (hemoculture) studies performed by in-house methods at the ARC (PCR data not included in this report).20 After the FDA licensure of the Abbott PRISM Chagas chemiluminescent immunoassay, all index and follow-up samples from EIA-reactive donors were also tested retrospectively. Follow-up of all Ortho EIA-reactive donors also included responding to a questionnaire covering donor demographics and T. cruzi risk factors.

RIPA-positive donors for whom no risk factors for T cruzi infection were identified from the initial follow-up questionnaire for the separate donor follow-up study were invited to participate in USTC. Participating donors were asked to complete a separate USTC questionnaire administered by the same study personnel who administered the original follow-up questionnaire and to undergo testing beyond that described as part of follow-up. Spanish only-speaking donors were excluded from the study since these individuals likely represented donors whose infection did not originate in the United States. The USTC questionnaire gathered information about outdoor activities, including time frames and geographic location, structures on property where triatomines could establish colonies, exposure to triatomines, exposure to wild and domesticated animals that have been found to serve as reservoirs of infection, and exposure to foods that have been associated with food-borne transmission of infection in endemic countries in Latin America. In addition to the testing already described and performed by the blood center testing laboratories, as part of USTC, the CDC performed its in-house IFA, the Wiener EIA, and its in-house TESA IB. Each donor was tested only once by the CDC.

Human subject approvals and statistical considerations

The protocol was approved by the CDC and ARC institutional review boards. The ARC institutional review board served as the institutional review board of record for BSI. Because the purpose of the study was to generate hypotheses, no sample size calculations were performed and investigators attempted to enroll any individual who qualified. Results for all testing and follow-up questionaire data were collated by the CDC. Descriptive statistics were calculated in computer database software (Microsoft Excel, Microsoft Cop., Redmond, WA).

RESULTS

Mississippi case reports leading to the USTC study

The first of the two donors (Donor A) was 44 years old at the time of the relevant blood donation in 2007. He had had one episode of syncope in the past, although this temporally related to an acute myocardial infarction in 2004. He had received 2 units of red blood cells (RBCs) at the time of his quadruple coronary artery bypass, but both of his donors had nonreactive Ortho EIA test results. He had not received an organ or tissue transplant and he had never traveled to an endemic country. In fact, he had never traveled outside the United States. His mother had never lived in an endemic area. His electrocardiogram did not reveal any conduction abnormalities, Epidemiologic investigation revealed that he had lived in the rural South all of his life and may have lived in substandard housing during his youth. He had multiple outdoor activities that could bring him in contact with triatomine bugs at night, including hunting and working outside at night in a wooded area under a bright light. Additionally, he field dressed animals killed while hunting without using gloves. Moreover, he reported exposure on his property to multiple mammalian species that have been shown to be potential reservoirs of the T. cruzi parasite in the United States, including opossums, raccoons, skunks, and armadillos. Investigation of his property revealed a single adult Triatoma sanguisuga, a species of triatomine bug recognized to be a vector of T. cruzi.

Donor A's index and follow-up serum samples were repeat reactive by the Ortho EIA (S/CO, 4.5) and RIPA positive. Both blood samples were sent to the CDC and were IFA positive with titers of 64 for the first sample and 32 for the second sample. Both samples were also positive on the Wiener EIA with raw OD values of 0.709 and 0.350 (0.33 OD cutoff). All testing performed on his family members as well as his hunting dogs was negative. PCR performed on the T. sanguisuga was positive for T. cruzi.

The laboratory testing confirmed that Donor A was antibody positive and likely infected with *T. cruzi*. Based on his presentation he was in the indeterminate form of

chronic infection. Although an infected vector was found on his property and the donor was at risk for nocturnal exposure to the vector based on his reported activities, it is unclear exactly when and where he was infected. He was offered treatment but declined.

Donor B was 64 years old at the time of the relevant blood donation. He had no concerning cardiac or gastrointestinal symptoms. He had never received blood products, organs, or tissues. He had visited the border region of Mexico while working in Texas but had never spent the night outside the United States. His mother had never lived in an endemic country. Epidemiologic investigation revealed that he had grown up in rural Louisiana. possibly in substandard housing. He also reported activities that could result in exposure to the vector at night. including hunting and working in the barn on his property. Like Donor A, he reported exposure to multiple potential mammalian reservoir species including opossums, raccoons, and armadillos. He also thought he recognized the triatomine bug, and investigation of his property also revealed a single adult specimen of T. sanguisuga.

Donor B's index and follow-up serum samples were repeat reactive on Ortho EIA (S/CO, 1.5) and RIPA positive. Both samples were negative by the CDC IFA. The index sample was negative by the Wiener EIA but the second was bordetline negative with an OD of 0.270. PCR performed on the T. sanguisuga was negative for T. cruzi.

The laboratory testing in this case was more difficult to interpret. Blood center testing confirmed antibody reactivity in Donor B; however, the CDC's testing was inconclusive, and thus the infection status for Donor B could not be determined, although like Donor A, he had risk factors that could suggest vector-borne transmission. He did not seek medical evaluation or treatment.

USTC

From August 31, 2006, to April 30, 2010, a total of 1084 donors were identified by ARC and BSI as T. cruzi antibody confirmed from screening approximately 29 million donations. This is a prevalence of 1 in 26,700 donations screened for these two organizations, which represent greater than 50% of collected blood in the United States. Of the 292 (26.9%) RIPA-positive donors who were participants in the donor follow-up study, 56 were eligible for the USTC; 39 (70%) agreed to participate. Two of the 39 enrolled donors were excluded after testing was complete because it was determined that they had mothers from endemic Latin American countries, leaving 37 donors in the study from a total of 54 eligible donors. The 37 donors were divided into two groups based on their USTC testing results. The concordant group (CG) consisted of T. cruzi antibody-confirmed donors with at least two positive CDC tests (IFA, Wiener EIA, and/or TESA IB), including one donor who had a borderline positive Wiener EIA. In contrast, the *T. cruzi* antibody-confirmed donors in the discordant group (DG) had no positive results when tested at the CDC. The CG included 15 (41%) donors, whereas 22 (59%) were classified in the DG. The median age of CG donors was 42 years (range, 21-65 years), and the median age of DG donors was 45 years (17-77 years). Other demographic information for both groups is shown in Table 1.

The mean Ortho EIA S/CO test-of-record result for each CG donor at index is shown in Table 2 in order of decreasing S/CO values. Table 2 also provides all subsequent testing data by combining individual results by assay for each donor's index test-of-record, repeat index (from an independent sample), and follow-up sample test result. Thus, a result of three of three indicates that all samples (index test-of-record, independent index, and follow-up) were all reactive; values of greater than three indicate multiple follow-up samples. All testing was performed in singlet with the exception of the Ortho and Abbott screening assays, which are reported as mean values of three results: initial reactive and duplicate retest values. It is important to note that all 15 CG donors had Ortho EIA repeat-reactive results on all subsequent testing. All donors except donor CG14 had a positive RIPA for each sample tested. Nine of the 15 CG donors had a positive titer by IFA; the donors with a negative IFA were donors CG9-11 and donors CG13-15. All 15 donors had a positive or borderline positive Wiener EIA and a positive or weakly positive TESA IB. The Abbott PRISM Chagas assay, which became available after the initiation of this study, was performed on 14 of the 15 CG donors. All tested donors were PRISM repeat reactive except Donor CG14. Only Donor CG4 had a positive hemoculture.

Similar to CG donors, the DG donors were tested on multiple occasions by the Ortho EIA and RIPA. Of note, although 21 of 22 donors had at least one repeat-reactive specimen on the Ortho EIA, only Donors DG2 and DG4 had consistently repeat-reactive results on all specimens tested (Table 3). Similarly, although all donors had a least one positive RIPA, only Donor DG4 was consistently RIPA positive on all specimens. Note that DG22 was initially identified as Abbott PRISM reactive (during a clinical trial) and was included as an eligible donor because of his RIPA positivity (albeit Ortho EIA nonreactive). All DG donors

_	CG	DG
Demographic	(n = 15)	(n = 22)
Female sex	9 (60)	7 (32)
Noп-Hīspanīc white	10 (67)	19 (90)
Non-Hispanic black	0 (0)	2 (9)
Hispanie	5 (33)	1 (5)
Born in the United States or its territories	15 (100)	22 (100)
Mother born in endemic country	0 (0)	0 (0)

	·	TABLE 2	. USTC testing resu	Its for the CG	donors*		
ID	Index Ortho EIA mean S/CO	Number RR Ortho/number tested	Number positive RIPA/number tested	IFA titer	Wiener EIA raw OD	TESAIB	PRISM mean S/Co
CG1	6.2	4/4	2/2	128	3.5	Pos	11.2
CG2	5.1	3/3	2/2	64	3.4	Pos	10.5
CG3	4.7	4/4	2/2	256	3.1	Pos	5.2
CG4	4.5	4/4	4/4	32	2.8	Pos	6.8
CG5	4.3	5/5	4/4	32	2.4	Pos	7.3
CG6	3.4	2/2	2/2	128	2.3	Pos	
CG7	3.4	3/3	3/3	32	2.4	Pos	6.5
CG8	3.4	3/3	3/3	32	3.5	Pos	7.5
CG9	2.9	3/3	3/3	≤18	0.55	Pos	3.7
CG10	2.8	3/3	3/3	≤16			3.1
CG11	2.5	3/3	3/3	±16	0.87	Pos	NA
CG12	2.5	4/4	4/4	64	0.66	W. Pas	2.7
CG13	2.1	3/3	3/3	±16	0.92	Pos	2
CG 14	1.4	3/3	2/3		2.1	W. Pos	1.9
CG15	1.1			≤16	1.1	Pos	D.75†
9013	7-1	3/3	8/3	≤16	0.33‡	W. Pos	1.2

Ortho EIA is the Ortho 7. cruz/ ELISA test system, and a S/CO ≥ 1.0 is a reactive test; IFA is the CDC in-house IFA, reactivity at a sample
dilution of ≥32 is a reactive test; Wiener EIA is the Chagatest ELISA recombinant v3.0, and a raw OD of >0.33 is a reactive test; PRISM is
the Abbott PRISM Chagas chemiluminescent immunoassay, and a S/CO ≥1.0 is a reactive test.

† Nonreactive samples were not run in triplicate so this is a single not a mean value.

‡ This result is borderline positive.

NA = not available; Pos = positive; RR = repeat reactive; W. Pos = weakly positive.

lD_	Index Ortho EIA mean S/CO	Number RR Ortho/number tested	Number positive RIPA/number tested	IFA liter	Wiener EIA Raw OD	TESA!B	PRISM 8/CO
DG1	3.4	3/4	1/3	≤16	≤0.33	Neg	0.21
DG2	2.8	4/4	1/4	≤ 16	≤0.33	Neg	D.06
DG3	2.5	4/5	1/4	≤16	≤0.33	Neg	0.15
OG4	1.9	5/5	5/5	≤16	≤0.33	Neg	0.18
DG5	1.8	3/4	1/4	≤ 16	≤0.33	Neg	0.17
DG6	1.8	1/5	2/5	≤16	≤0.33	Neg	0.17
DG7	1,7	2/4	1/4	≤16	≤0.33	Neg	0.10
DG8	1.4	3/4	2/4	≤16	≤0.33	Neg	0.11
DG9	1.3	2/5	1/4	≤16	s0.33	Neg	0.13
DG10	1.3	3/4	1/4	≤16	≤0.33	Nea	0.13
DG11	1.3	1/4	2/4	≤16	50.33	Neg	0.15
DG12	1.3	1/4	2/4	≤16	≤0.33	Neg	
DG13	1.2	4/5	1/5	516	≤0.33	Neg	0.15
DG14	1.2	3/5	2/4	≤16	≤0.33	Neg	0.07
0G15	1.2	2/5	1/5	≤16	≤0.33	Neg	0.17
DG 16	1.2	2/4	2/4	≤16	≤0,33	Neg	0.48
DG 17	1.2	3/4	1/3	≤16	≤0.33 ≤0.33	Neg	0.10
DG 18	1.1	1/4	2/4	≤16	≤0.33	Neg	NA
DG 19	1.1	. 1/5	1/5	≤16	±0.33 ≤0.33	Neg	0.08
DG20	1.0	2/4	2/4	≤ 16	≤0.33 ·	Neg	0.08
DG21	1.0	1/5	1/5	±16	≤0.33 . ≤0.33		0.06
DG22	0.1	0/4	1/4	±16	≤0.33	Neg Neg	0.05 0.81

Ortho EIA is the Ortho 7. cruzi ELISA test system, and a S/CO ≥1.0 is a reactive lest; IFA is the CDC in-house IFA, and reactivity at a sample dilution of ≥32 is a reactive test; Wiener EIA is the Chagatest ELISA recombinant v3.0, and a raw OD >0.33 is a reactive test; PRISM is the Abbott PRISM Chagas chemiluminescent immunoassay, and a S/CO ≥1.0 is a reactive test.
RR = repeat reactive; NEG = negative; NA = not available.

were IFA, Wiener EIA, and TESA IB negative; the Abbott PRISM Chagas assay was nonreactive for all 21 donors for whom the test was performed. All 22 DG donors had a negative hemoculture result.

The risk factors for acquisition of T. cruzi infection among CG donors are shown in Table 4. Of note, no donor

had a mother from an endemic Latin American country and no one worked with the parasite in a laboratory. Two donors had received blood transfusions in the United States (CG1 and CG10). No donor received human tissue or organs in the United States or blood products, tissue, or organs in an endemic Latin American country. Eleven

Mother born in endemic country	0 (0)
Received blood product in United States†	2 (13)
Received tissue or organ in United States	0 (0)
Received blood, lissue, or organ outside United States	0 (0)
Travel to endemic country	8 (53)
Mexico only	6 (40)
Guatemaia, Beliza	1 (7)
Costa Rica, Panama, Mexico	1 (7)
Travel >2 weeks in an andemic country	o iai
Travel to rural area in an endemic country	3 (20)
Lived abroad in endamic country	0 (0)
Worked in a laboratory with the parasite	0 (0)

one donor received a transfusion in Florida in 1987.

Ever resided in a state with V/IR	15 (100)
In rural area within this state	11 (73)
Ever worked outdoors in state with V/IR	7 (47)
In the woods	5 (33)
At night	4 (27)
Outdoor leisure activity in state with V/IR	10 (67)
Hunted	3 (20)
Camped	6 (40)
Gardened	4 (27)
Outdoor leasure or work activity in state with V/IR	13 (87)

donors had traveled outside the United States, although only eight had traveled to an endemic Latin American country. Three donors (CG1, CG4, and CG13) had traveled to a rural area in an endemic Latin American country; however, no donor had stayed in the area for more than 2 weeks. It is important to note that donor CG4, who was hemoculture positive, had spent less than a week in an endemic Latin American country and although the donor reported spending time in rural areas, the donor did not spend the night in those areas.

Three (20%) of the 15 CG donors reported having seen a triatomine insect before, although only one (7%) reported having been hitten by a triatomine. Potential for a CG donor to have been exposed to the triatomine vector based on residence and outdoor activities is shown in Table 5. All CG donors had resided in a state in which the vector or an infected mammalian reservoir has been documented²¹ (see Table 6 for list of these states), and 11 (73%) reported having lived in rural areas of such states. In addition to residence in these states, seven (47%) donors had worked outdoors; 10 (67%) donors had participated in outdoor leisure activities, such as hunting, camping, and gardening; and 13 (87%) donors had worked outdoors or participated in outdoor leisure activities in a state with

TABLE 6. US states with documented presence of the vector for *T. cruzi* or infected reservoir mammallan species²¹

Slate	Vector	Infected reservoir
Alabama	Yes	Yes
Arizona.	Yes	Yes
Arkanses	Yes	
California	Yes	Yes
Colorado	Yes	
Florida	Yes	Yes
Georgia	Yes	Yas
Hawaii	Yes	
lliinois	Yes	
Indiana	Yes	
Kansas	Yes	
Kentucky	Yes	Yes
Louisiana	Yes	. Yes
Maryland	Yes	Yes
Mississippi	Yes	Yes
Missouri	Yes	Yes
Nevada	Yes	
New Jersey	Yes	
New Mexico	Yes	Yes
North Carolina	Yes	Yes
Ohio	Yes	
Oklahoma	Yes	Yes
Реплsylvanía	Yes	
South Carolina	Yes	Yes
Tennessee	Yes	Yes
Texas	Yes	Yes
Utah	Yes	
Virginia	Yes	Yes

documented vectors or infected reservoirs. Six (40%) donors reported a structure on the property that has the potential for colonization by triatomines; these included chicken coops, barns, stables, and woodpiles. Eleven (73%) donors reported seeing wild animals on their property that have been shown to serve as reservoirs of T. cruzi infection; these included house mice, squirrels, opossums, raccoons, bats, wood rats, skunks, armadillos, coyotes, and gray foxes.21 All CG donors reported exposure to domestic animals on their property that have been shown to serve as reservoirs of T. cruzi infection; these included dogs, cats, cows, and guinea pigs.21 Finally, two (13%) CG donors reported eating or drinking each of the following foods that have been associated with foodborne outbreaks in endemic countries outside of the United States: açal berries, raw imported sugarcane juice, and fresh squeezed juice from an unregulated vendor.

DISCUSSION

The USTC study is the first to document the burden of vector-borne autochthonous T. cruzi infection in the United States. Before this study, only seven cases of vector-borne T. cruzi transmission were reported in the United States, even though the vectors capable of transmitting the parasite have been identified in 28 states and infected reservoir manumals have been identified in 17 states

(Table 6). In This report adds 16 additional autochthonous cases to the list of documented cases, including one case from a blood donor in Mississippi and 15 cases among the CG donors identified through blood donation screening at the ARC and BSI. It is important to note that most of the previously reported autochthonous cases were acute infections, whereas those cases that have been identified among blood donors represent apparently asymptomatic chronic infections. These cases would most likely have been transmitted by the vector. Putative risk factors for US vector-borne transmission of T. cruzi infection, which need further investigation, include a history of living In a rural area where the vector or infected mammalian reservoir is found and a history of outdoor activities, particularly nocturnal activities, in such an area.

Vector-horne transmission does not appear to be common in the United States. Extrapolating USTC data to the entire RIPA-positive donor population, one would predict that 82 donors (7.5% of RIPA-positive donors) would be classified as CG donors. This extrapolation results in an estimated prevalence of one US vector-borne case per 354,000 donations screened over the time period of study. This figure may underrepresent or overrepresent the true prevalence due to autochthonous vector-borne transmission, but this report is the first estimate of prevalence in asymptomatic individuals. Thus, these findings have both clinical and blood safety implications.

The donors in this study fell into two categories of testing results: concordant results and discordant results. Fourteen of 15 CG donors were consistently reactive on all tests except for the CDC IFA, which appears to have lower sensitivity than the other tests. We believe that the concordance between serologic assays indicates that all 15 donors within the CG group have specific T. cruzi antibody reactivity and represent either past or present infection. Data available for the Ortho EIA, RIPA, the CDC IFA, the Wiener EIA, and the TESA IB suggest the sensitivity for each test to be 99, 100, 94, 99, and 100%, respectively, and the specificity to be 99, 100, 95, 99, and 100%, respectively, as defined by published studies22,23 or study results included in the product's package insert 24.25 or determined by the CDC.25 These numbers need to be interpreted with caution, as the performance of each test varies depending on the population in which the test is used. Based on the low likelihood of simultaneous false positivity occurring in four to five of the serologic tests performed, it is highly probable that all 15 CG donors had been infected by T. cruzi.

The DG donors were uniformly negative on all CDC tests and the Abbott PRISM Chagas assay. Both Ortho EIA and RIPA assays were reactive for 21 of 22 donors. More than half of the Ortho S/CO ratios from the index and follow-up blood samples were 1.3 or less, and the Ortho EIA and the RIPA were not consistently positive on repeated testing. Although all donors were RIPA positive

at least once, and some several times, the antibody reactivity is possibly not specific to *T. cruzi* infection and may instead be due to cross-reactivity from another infection or due to non-parasite-related antigens in the tests (biologic false positivity) or due to sample cross-contamination of the samples used for the index test-of-record testing. This report highlights the complexity of making a diagnosis of *T. cruzi* infection based solely on antibody testing in the absence of known risk factors. As there still is no gold standard serologic test for *T. cruzi* infection, including the latest FDA-licensed screening tests, an accurate diagnosis can only be made based on a testing algorithm that involves multiple tests [ideally using a combination of antigen sources) and risk information.

Defining what the DG group represents is challenging. Possibilities include that all DG donors had false-positive RIPA and Ortho EIA testing results, and no donor was ever infected or exposed. Other possible explanations for the discordant results include that some of the DG donors may have been exposed to T cruzi but never infected or that some were infected but the antibody response to their infections was not detectable by CDC testing. This uncertainty hampers our ability to evaluate the diagnostic performance of the RIPA, as we cannot say with certainty that the DG donors were not infected, and it prevents us from using the DG donors as controls to evaluate risk factors for US vector-borne transmission in a quantitative manner.

Determining whether or not all the CG donors actually acquired their infections in the United States via an infected vector is almost impossible and the conclusion that autochthonous infection occurred can only be reached after eliminating other potential sources. There is the possibility that two CG donors contracted their infections from transfusions they received in the United States. However, there are only five documented US cases of transfusion-associated transmission and an additional two from Canada in the peer-reviewed literature,27 although transfusion may result in asymptomatic infection that would likely remain undocumented. All seven recipients were immunosuppressed, making them more likely to become symptomatically infected. Six recipients received platelets (PLTs);28 no implicated product was identified for one recipient. PLTs are believed to carry a higher risk of transmission than RBCs due to similar buoyant densities of PLTs and trypomastigotes, parasite survival during the storage conditions used for PLTs versus RBC units, and the underlying immunosuppression of recipients who receive PLTs.24 Donor CG10 received RBCs in 1987. Donor CG1, who received a transfusion in 1971, could not recall what type of product was transfused. Although eight CG donors reported a history of travel to Chagas-endemic countries, there is no documented case of transmission in a traveler who had visited an endemic Latin American country for

less than 5 months.25 It is unlikely that any of the donors would have acquired the infection during their visits, as only three donors visited rural areas and no donor had visited for longer than 2 weeks. It is important to note that Donor CG4, who was hemoculture positive, had spent less than a week in an endemic country and although the donor reported spending time in rural areas, the donor did not spend the night in those areas, which is when the vector feeds. Excluding the four blood donors who had traveled to rural endemic countries for less than 2 weeks, who had received blood products in the United States, or both would still leave 11 CG donors who became infected through vector-borne transmission domestically. Performing similar calculations as described earlier in the discussion suggests that 5.5% of RIPA-positive donors would be expected to have acquired the infection from the vector in the United States, which would represent one case per 485,000 donations.

Although vector-borne transmission of Chagas disease clearly occurs in the United States, with the first documentation of such transmission dating back to the 1950s, the extent to which such infections occur has not been established. Determining the extent of domestic transmission would be useful in the design of blood donor screening algorithms that rely on screening questions to minimize the need to test donors every time they donate and would assist the clinical evaluation of patients who present with nonischemic cardiomyopathy. This study was the first to report potential epidemiologic factors for vector-borne exposure risk in asymptomatic chronic carriers who present to donate blood; however, further detailed investigations are needed. As T. cruzi vectors in the United States live predominantly in a sylvatic cycle, 11 it was not surprising to find that all CG donors had lived in states with documented vectors or infected reservoirs with 73% living in rural areas and 87% participating in outdoor work or leisure activities in such states. The presence of mammalian reservoir species on the donor's property would suggest that these individuals lived in areas with the potential for the establishment of a sylvatic or peridomestic cycle. A limitation of this study is that when the donors became infected cannot be determined. The presence of a sylvatic cycle, a colonized structure, or even an infected vector on one's current property does not indicate that the donor was infected at that location.

Future studies are needed to determine the foci of vector-borne transmission in the United States. This will require the identification of infected vector, mammalian, and human populations. Once foci are identified, risk factors for infection can be studied. As risk of infection with T cruzi likely increases with repeated exposure over long periods of time, retrospective quantification of lifetime involvement in potential risk activities will be difficult and will limit the ability to accurately assess risk. Our study indicates that attention should be given to habitual

activities that occur outdoors and at night in these foci as well as investigating the housing history of each individual. It will also be important to determine the risk of infection from short-term travel to endemic areas in Latin America, particularly as this could influence how blood donors are screened for infection.

ACKNOWLEDGMENTS

The authors acknowledge Frank Steurer at the CDC for supporting the laboratory activities needed to complete this study and Megan Nguyen and Melanie Proctor at the ARC for performing the parasitemic blood donor testing as part of the donor follow-up study.

CONFLICT OF INTEREST

The authors declare that they have no conflicts of interest reevant to the manuscript submitted to TRANSFUSION.

REFERENCES

- Bern C, Montgomery SP, Herwaldt BL, Rassi A Jr., Marin-Neto JA, Dantas RO, Maguite JH, Acquatella H, Morillo C, Kirchhoff LV, Gilman RH, Reyes PA, Salvatella R, Moore AC. Evaluation and treatment of Chagas disease in the United States: a systematic review. JAMA 2007;298:2171-81.
- Rassi JA, Rassi A, Marin-Neto JA. Chagas disease. Lancet 2010;375:1388-402.
- Woody NC, Woody HB. American trypanosomiasis (Chagas' disease): first indigenous case in the United States. J Am Med Assoc 1955;159:676-7.
- Anonymous, Found: two cases of Chagas disease. Texas Health Bull 1956;9:11-3.
- Schiffler RJ, Mansur GP, Navin TR, Limpakarnjanarat K. Indigenous Chagas' disease (American trypatrosomiasis) in California. IAMA 1984;251:2983-4.
- Ochs DE, Hnilica VS, Moser DR, Smith IH, Kirchholl IV.
 Postmortem diagnosis of autochthonous acute chagasic
 myocarditis by polymerase chain reaction amplification of
 a species-specific DNA sequence of Trypanosoma cruzi.
 Am J Trop Med Hyg 1996;54:526-9.
- Herwaldt BL, Grijalva MJ, Newsome AL, McGhee CR, Powell MR, Nemec DG, Steurer FJ, Eberhard ML. Use of polymerase chain reaction to diagnose the fifth reported US case of autochthonous transmission of Trypanosoma cruzi, in Tennessee, 1998. J Infect Dis 2000;181:395-9.
- Dorn PL, Perniciaro L, Yabsley MJ, Roellig DM, Balsamo G, Diaz J, Wesson D. Autochthonous transmission of Trypanosoma cruzi, Louisiana. Emerg Infect Dis 2007;13:605-7.
- Kjos SA, Snowden KF, Olson JK. Biogeography and Trypanosoma cruzi infection prevalence of Chagas disease vectors in Texas, USA. Vector Burne Zoonotic Dis 2009:9: 41-50.

究報告の

概

別紙様式第2-1 No. 11 医薬品 研究報告 調査報告書 総合機構処理欄 報告日 新医薬品等の区分 第一報入手日 識別番号・報告回数 2012. 7. 18 該当なし 新鮮凍結入血漿 **公表国** -般的名称 Stramer L, Notari EP, Townsend L, Custer B, Kamel H, Busch P, 新鮮凍結血漿-LR[日赤](日本赤十字社) 新鮮凍結血漿-LR[日赤]成分採血(日本赤十字社) 新鮮凍結血漿-LR[日赤]120(日本赤十字社) 新鮮凍結血漿-LR[日赤]240(日本赤十字社) 研究報告の公表状況 Dodd Y. 32nd International congress of the ISBT; Cancun, 販売名(企業名) 米国 Mexico, July 7-12, 2012. 新鮮凍結血漿-LR「日赤」480(日本赤十字社)

18.

Bern C, Montgomery SP, Katz L, Caglioti S, Stramer SL 30-kilodalton glycoproteins of Trypanosoma cruzi. J Infect

28

Saez-Alquezar A, Otani MM, Sabino EC, Ribeiro-dos-

disease. Vox Sang 1998;74:228-31.

a

mance of Brazillan blood banks in testing for Chagas' Santos G, Salles N, Chamone DF. Evaluation of the perfor

Chagas disease and the US blood supply. Curt Opin Infect

Kirchhoff LV, Gam AA, Gusmao RA, Goldsmith RS, Rezend

seroreactivity. Transfusion 1995;35:219-25. radioimmunoprecipitation assay for confirmation of

Evaluation of a supplemental enzyme immunoassay and donors in the southwestern and western United States, II, tion of antibodies to Trypanosoma cruzi among blood bent assay kits. J Clin Microbiol 2000;38:639-42. hemagglutination assay, and enzyme-linked immunosorcially available indirect immonofluorescence assay, indirect parison of radioimmunoprecipitation assay with commer

6 52 24.

Chagas' disease by detection of antibody to the 72- and

JM, Rassi A. Increased specificity of serodiagnosis of

27

Blood donor screening for chages disease—United States,

2006-2007, MMWR Morb Mortal Wkly Rep 2007;56:

択的抗体検査を許可するFDAの政策を検証した。 択的抗体検査を許可するFDAの政策を検証した。 方法:全敷検査が4つの地域(南部及び中部カルフォルニア、テキサス州、オクラホマ州、ミシシッピ州、及びルイジアナ州を含む、3つのARCと 1つのBSI地域)で維持される一方で、残りのARCとBSIの地域は選択的検査に変更された。いずれも T.cruziのハイリスクをかかえる地域である。現在の米国のHIVとHCVの検存リスクと同等のリスクであるというためには、5年間の献血者の観察期間の総合計500万人・年、最初と最後の供血の間隔の平均1.9年という条件において、わずか4人までの抗体腸転しか許されない。(95%信頼限界の上限は、研究サイトで2.4人/100万人・年、全ARC/BSIサイトで1人未満/200万人、年)。「陽転」は、研究期間において前回ELISA陰性、今回Ortho-ELISA繰り返し陽性、かつ放射性免疫沈降法(RIPA) 陽性と定義した。 結果:4年間の研究において、422万人の複数回供血者が1.435年の平均供血間隔で606万人・年追跡され、抗体陽転した供血者はいなかった(95%限界の上限は0.061/100,000人年または1未満/100万人年の発生率)。4年の研究中、前回の供血がELISAで陰性であったRIPA陽性供血者が22件確認された;さらなるサンプリングにおける抗体陽性は断続的で、40日以上4年間の追跡調査中に完全に抗体陽転化することはなく、全てのFIJSAサンプリノカットオフ値は安定していた(14の高値を除いて全て2.0末満)。PCRや培養により寄生虫血症となった供血者はなく、全てのFIJSAサンプリノカットオフ値は安定していた(14の高値を除いて全て2.0末満)。PCRや培養により寄生虫血症となった供血者はなく、全てのFIJSAサンプリノカットオフ値は安定していた(14の高値を除いて全て2.0末満)。PCRや培養により寄生虫血症となった供血者はなく、全てのFIJSAサンプルノカットオフ値は安定していた(14の高値を除いて全て2.0末満)。PCRや培養により寄生虫血症となった供血者はなく、全てのFIJSAサンプルノカットオフ値は安定していた(14の高値を除いて全て2.0末満)。PCRや培養により寄生虫血症となった供血者はなく、全てのFIJSAサンプルノカットオフ値は安定していた(14の高値を除いて全て2.0末満)。PCRや培養により寄生虫血症となった供血者はなく、全てのFIJSAサンプルノカットオフ値は安定していた(14の高値を除いて全て2.0末満)。PCRや培養により寄生虫血症となった供血者はないて全て2.0末満

なく、全てのELISAサンプル/カットオフ値は安定していた(1件の高値を除いて全て2.0未満)。PCRや培養により寄生虫血症となった供血者はいなかった。よってこれら22供血者は偽陽性または違い過去での初感染であったと思われる。 結論:4年の研究と、観察された新規感染率がゼロであることに基づき、米国において、初回陰性結果に基づく選択的検査は、全教検査に匹

敵する安全性を提供する。

報告企業の意見 供血者におけるTrypanosoma cruzi感染発生率の4年間の調査 で、422万人の同種複数回供血者が1.435年の平均供血間隔で 606万人年追跡されたが、T.cruzi抗体が陽転化した供血者はいなかった。FDAが承認しているsingle negative検査結果の選択的T.cruzi抗体検査は、米国においてユニバーサル検査に匹敵する安全性があることが分かったとの報告である。

日本赤十字社は、輸血感染症対策として献血時に海外滞在歴の有 無を確認し、帰国(入国)後4週間は献血不適としている。また、シャ ガス病の既往がある場合には献血不適としている。日本在住の中南 米出身献血者については、厚生労働科学研究「血液製剤の安全性 確保と安定供給のための新興・再興感染症の研究」班と共同して検討 している。新たに中南米出身者(母親が出身を含む)、通算1カ月以 上の中南米滯在歴を有する献血者からの血液は、血漿分画製剤の 原料のみ使用する対策を実施することとした。今後も引き続き情報の 収集に努める。

今後の対応

Leiby DA, Herron RM Jr., Garratty G, Herwaldt BL ing validation using universal testing [abstract]. Vox Sang Brodsky P, Rouault C, Lenes A, Dodd Y. Experience with Stramer SL, Townsend RL, selective testing for antibody to Trypanosoma cruzi follow Foster A, Krystlf E, Leiby DA,

609-13 Bern C. Kjos S, Yahsley MJ, Montgomery SP. Typpanosoma biol Rev 2011;24:655-81. cruzi and Chagas' disease in the United States. Clin Micro serologic evidence of infection. J Infect Dis 2008;198: Trypanosoma cruzi parasitemia in US blood donors with

21

13.

Umezawa ES, Nascimento MS, Kesper N Jr., Coura JR,

during human Chagas' disease. Infect Immun 1991;59,

excretory-secretory immunogens of Trypanosoma cruzi

20

Ħ

WHO. WHO consultation on international biological refer-

19

ence preparations for Chagas disease. Geneva: WHO; 2007

Antitrypanosomal therapy for chronic Chagas Luquetti AD, Rassi A, Frasch AC, Shift of

cauteren G. Sabino EC. WHO comparative evaluation of Otani MM, Vinelli E, Kirchhoff IV, del Pozo A, Sands A, Ver serologic assays for Chagas disease. Transfusion 2009;49: 1076-82

disease with Trypanosoma cruzi recombinant proteins: Silveira JF. Serodiagnosis of chronic and acute Chagas' Henriquez D, Revollo S, Espinoza B, Sousa O, Khan B, da Umezawa ES, Luquetti AO, Levitus G, Ponce C, Ponce E, tries. J Clin Microbiol 2004;42:449-52. results of a collaborative study in six Latin American coun

5

Leiby DA, Wendel S, Takaoka DT, Fachini RM, Oliveira LC,

Fibbals MA. Serologic testing for Trypanosoma cruzi: com

blood bank. Vox Sang 2004;87:204-7.

ĸ

N, Botelho-Filho A, Umezawa ES. Chagas' disease: applica Silvetra-Lacerda EP, Silva AG, Junior SF, Souza MA, Kesper

Chagas' disease, J Clin Microbiol 1996;34:2143-7.

22

cruzi in serodiagnosis of congenital, acute, and chronic Borges-Pereira J, Junqueira AC, Camargo ME. Immunoblot

assay using excreted-secteted antigens of Typanosoma

tion of TESA-blot in inconclusive sera from a Brazilian

5

Winkler MA, Brashear RJ, Hall HJ, Schur JD, Pan AA, Detec-

Cassandra D, Steurer F, Czaicki N, Todd C, Determination Wiener Laboratories. Chagatest ELISA recombinant v.3.0. Ortho-Clinical Diagnostics, Inc. Ortho T. cruzt ELISA test Am J Trop Med Hyg 2011;85:256. assays for Chagas disease by latent class analysis [abstract] of the sensitivity and specificity of three serodiagnostic Rosario, Argentina: Wiener Laboratories; 2000. system. Raritan, NJ: Ortho-Clinical Diagnostics, Inc.; 2006

使用上の注意記載状況・ その他参考事項等

新鮮凍結血漿-LR「日赤」 新鮮凍結血漿-LR「日赤」成分 採血

新鮮凍結血漿-LR「日赤」120 新鮮凍結血漿-LR「日赤」240 新鮮凍結血漿-LR「日赤」480

血液を介するウイルス、 細菌、原虫等の感染 vCJD等の伝播のリスク



別紙様式第 2-1

悉号 5

Stramer L1, Notari EP2, Townsend L1, Custer B3, Kamel H4, Busch P2, Dodd Y2 America ²American Red Cross/Holland Laboratory, Rockville, MD, United States of UNITED STATES BLOOD DONORS: A 4-YEAR STUDY America 'Blood Systems Research institute, San Francisco, CA, United States of American Red Cross/Scientific Support Office, Gaithersburg, MD, United States of EVIDENCE OF TRYPANOSOMA CRUZI INCIDENCE Ξ

America ⁴United Blood Services/Blood Systems, inc., Scottsdale, AZ, United States of

Background: In 2007, the American Red Cross (ARC) and Blood Systems, seroconverting donors were allowed, with an upper 95% confidence limit of T. cruz targets were based on a 5-year study including 5 million donor pys and a 1.9-year duration between the first- and last-tested donation (total donation interval). The represented risk via donor travel to an endemic region or exposure in areas of the US and tained by four regions (three ARC + one BSI including Southern and Central California Methods: Universal testing of every donation from all presenting donors was mainwhich a donor is qualified for all future donations by a single negative (1×) test result currence. The IP supported FDA policy allowing selective T. cruzi antibody testing developed an incidence Protocol (IP) that was submitted to FDA for review and conone confirmed-positive donor in over 250 tested recipients reported nationally. Based alence was 1:25,000 but recipient tracing revealed only two positive recipients from implemented universal in a prior donation during the study period. confirmed by a radioimmunoprecipitation assay (RIPA; Quest) and ELISA nonreactive sites combined. This target rate is comparable to the current HTV and HCV residual rish mean donation interval for new donor infections (seroconverters). No more than person-years (py) of observation for the sum of all donation intervals, and (ii) the mean that harbor the parasite's reservoirs and vectors. The IP sought target numbers of: (j) while the remaining ARC/BSI regions converted to selective 1x testing. Sites selected Results: In 4 years of study, 4.22 million allogeneic repeat donors were followed ove Incidence of 2.4 per million pys for the study sites and <1/2 million pys for all ARC/BS: preliminary data on the absence of recent donor infection, the two organizations the states of Texas, Oklahoma, Arkansas, Mississippi and Louisiana) for the IP A seroconverting donor was defined as repeat reactive by the Ortho ELISA l blood donation screening for T. cruzi antibodies. Donor prev ĕ Con

> 医塞品 医薬部外品

study,

converted over 40-days to 4-years of follow-up; all ELISA sample/cutoff values

7

parasitemic by PCR or culture. All testing indicated that the 22 donors had either falso mained stable (all <2.0 with the exception of 1 isolated elevated value); no donor was donation; seropositivity on further sampling was intermittent and none fully sero-

by a single negative test result provides comparable safety to universal testing in the Conclusions: Based on the 4-year study and zero observed incidence, selective testing seroconverting donors, for an upper 95% limit for incidence of 0.061/100,000 pys (or

a mean donation interval of 1.435 years and zero observed

6.06 million pys with

month total including the period of Ortho investigational testing). During the 4-yea: <1/million). Two subsets of data provided longer donation intervals: 1.696 yrs each fo

RIPA-positive donors were identified with a prior ELISA-nonreactive

allogenele apheresis donors, and all allogeneic donors in Southern California (54

研究報告 調査報告書 化粧品 報告日 第一報入手日 新医薬品等の区分 2012年7月2日

厚生労働省処理欄 識別番号・報告回数 ①②③④⑤ポリエチレングリコール処理人免疫グロブリン 公表国 般的名称 ⑥⑦人免疫グロブリン フランス ①献血ヴェノグロプリン IH5%静注 0.5g/10mL (ベネシス) ②献血ヴェノグロプリン IH5%静注 1g/20ml. (ベネンス) 研究報告の Transfusion 2012: 52(6): ③献血ウ゚ェノク゚ロプリン IH5%静注 2.5g/50mL (ベネシス) 販売名 公表状况 1290-1295 ④献血ヴ゚ェノク゚ロブ゚リン IH5%静注 5g/100ml (ベネシス) (企業名) ⑤献血ヴェノグ・ロフ・リンーIH ヨシトミ (ベネシス) ⑥ダ¤プリン筋注 450mg/3mL「ペネシス」 (ベネシス) ⑦ダ¤プリン筋注 1500mg/10mL「ペネシス」 (ベネシス) 使用上の注意記載状況・

変異型クロイツフェルト・ヤコブ病(vCJD) (牛海綿状脳症(BSE)物質によるヒト・伝達性海綿状脳症(TSE)) の最初の症例が 1996 年に英国 で報告された。vCJD の出現は、輸血と血液由来製剤の安全性に関して懸念を高めた。輸血関連 vCJD の 4 症例は英国で診断された。 たが、最近のイタリアの症例対照研究は輸血と sCJD の間での関連を示唆した。

たが、魔虹のイクティの近的対照明元は朝風に 30月 マバ関原である。 1996 年以降、輪血による vCD 伝播のリスクを減らすことを目的とする排置は、英国と BSE 原因物質に暴露した他国で徐々に強化された。 これらの措置は、凝固製剤の製造に使う血漿の厳格な供給、合成凝固因子の使用増加、白血球除去、並びに英国における vCD 物質に暴露 していない国からの血液製剤の輸入を含む。フランスにおいて、1980~1996年の間、1年以上英国に住んでいた人は献血から延期されてい る。血液中の異常プリオン蛋白質(PrPTS)を検出することができる検査を開発するために相当な努力を行ない、プロトタイプ分析法が最近

sCJD は TSE のヒト症例の約80%を占める。この疾患が正常プリオン蛋白質 (PrP^O)のミスフォールドした形態 (PrP^{TE}) の脳の中に自然形成及び 蓄積の結果として起こることが信じられていた。フランスで、1999~2008 年の間の sCJD からの平均年間死亡率は、百万人当たり約1.8 人 であった。臨床発症後の生存期間は約 6 箇月間だけであるため、死亡率と発病率は同様である。sCJD は 50 歳前は非常に稀で、その発病は 70~79歳の年齢層においてピークになる。

年齢は別として、sCJD の唯一確立した危険因子は、コドン 129 のプリオン蛋白質遺伝子(PRNP) の多型である;同型接合体(コドン 129 のメ チオニン-メチオニン、或いはバリン-バリン)が異型接合体(メチオニン-バリン)よりも sCJD のより高いリスクがある。この研究において、 我々はどれくらい血液が臨床発症前に感染することができるかについての様々な仮定のもと、その結果 sCJD を発症するだろう献血者の年 間数を推定した。CJD の遺伝性及び医原性の型を検討しなかったのは、それらの発生率において国の間で大きな変動がある。フランスで、 医原性暴露の可能性歴のある、或いはブリオン病の家族歴のある個人が献血から延期された。

材料及び方法

モデルの全般的デザイン

(略)

我々は、4 段階のモデルを用いることによって年齢層及び性別によって前庭床的 sCJD を持った予定年間の数の供血者を推計し、記載さ れるデータに基づいた。

その他参考事項等 代表として献血ヴェノグロブリン IH5%静注

0.5g/10mL の記載を示す。 2. 重要な基本的注意

(1)略

1) 🔣

2)現在までに本剤の投与により変異型クロ イツフェルト・ヤコブ病(vCJD)等が伝 播したとの報告はない。しかしながら、 製造工程において異常プリオンを低減し 得るとの報告があるものの、理論的な vCJD等の伝播のリスクを完全には排除で きないので、投与の際には患者への説明 を十分行い、治療上の必要性を十分検討 の上投与すること。



研

兊

報

告

0

概

鄆

化粧品

研究報告 調査報告書

結果

・sCJD の人口統計学的特性

国内登録に通知された TSE の疑わしい症例の中で、2000~2008 年まで、sCJD の 959 症例(556 は確定、403 は見込み)は、537 の女性患者(56%)と 422 の男性患者で診断された。死亡時の平均年齢は 69.8 年であった。sCJD 症例の年間平均数は 106 であった。試血者集団の人口統計学的特性

毎年、18~65 歳のフランスの人口の 4.1%を代表する約 155 万人が献血に協力している。献血者の割合は男女の中で類似したが、年齢とともに変わった; 献血者の割合は 18~29 歳の年齢層で最も高く (5.5%)、60~65 歳の年齢層で最も低い (2.4%)。 前臨床 sCJD 献血者の年間推定患者数

我々のモデルに基づき、献血時点の sCJD 臨床発症は、1 年以内に年平均 1.1、5 年以内に 6.9、10 年以内に 18.0、15 年以内に 33.4 であった; 前臨床 sCJD 献血者の年間推定患者数は個々の潜伏期間の調査期間に亘り安定していた。1999~2008 年の期間、献血者あたりの平均献血回数は 1.64(1,550 万ドナーからの 2,540 万献血)であった。この値を用いて、前臨床 sCJD ドナーによってもたらされる献血のリスクは、sCJD 発症前の 1 年以内に行なわれた献血に対して 1/1,410,000、5 年以内に行なわれた献血に対して 1/225,000、10 年以内と 15 年以内に行われた献血に対して、それぞれ 1/86,000 と 1/46,500 と推定された。

雑 8

(略)

全ての国において、予防的措置の広い範囲が感染性病原体のリスクに対して血液供給を保護するために導入された。感染性物質の一連の血液スクリーニング: 感染性の疾患を後に発症した個人から得られた任意の血液成分、血漿製剤、並びに組織の使用中止と回収;そして感染したドナーからの血液製剤をレシピエントに知らせることは特定の危険因子を持った被験者の延期を含む。これらの措置の一部が、SCJDに関連している。血液スクリーニング検査は、前臨床 SCJD の検出にまだ利用可能ではない。神経や眼科の手術、組織や臓器の移植、プリオン病や痴呆の家族歴、或いはヒト成長ホルモンやゴナドトロピンによる過去の治療を持つドナーの延期は、輪血感染した医原性や遺伝的 CJD の潜在的リスクを削減するが、SCJD 潜伏ドナーから血液の採取を防げない可能性がある。研究は過去の手術、輸血感染した医原性や遺伝的 CJD の潜在的リスクを削減するが、SCJD 潜伏ドナーから血液の採取を防げない可能性がある。研究は過去の手術、輸血感染した HIV 感染の流行との関係において、輪血を受けた被験者は献血を拒否された。第二に、SCJD が疑われる人が供血したと報告した時、彼/彼女の血液から調製した全ての血液製剤は回収される。大半の症例で、RBC と他の不安定な製剤は適知の時に既に使用され、血漿由来製品だけが依然として循環している。フランス国家倫理委員の推薦と一致して、レシピエントは輪血感染感染症のリスクが、(vCJD に関して) 確立した時だけ、そして(SCJD に関して)リスクが理論的でない時、通知された。従って、輪血感染感染症のリスクを減らすことを目指した措置の中で、輪血感染 SCJD 物質の理論的リスクを低減することは大変効率が悪い。

一方で、sCJD は新興疾患ではない。確かに、何十万人もの人は sCJD 潜伏ドナーから血液(主に、白血球除去していない)を受けていた。 非常に長期間に亙る sCJD の流行増加が世界的に見られないことは安心させる、そして sCJD の血液感染力は、例えあるとしても、大変可能性が低いことを示した。

グロブリン

別紙様式第 2·1 番号 5

医薬品 医薬部外品

化粧品

研究報告 調査報告書

報告企業の意見

血漿分画製剤は理論的なvCJD伝播リスクを完全には排除できないため、投与の際には患者への説明が必要である旨を2003年5月から添付文書に記載している。2009年2月17日、英国健康保護庁(HPA)はvCJDに感染した供血者の血漿が含まれる原料から製造された第2個分製剤の投与経験のある血友病患者一名から、vCJD異常プリオン蛋白が検出されたと発表したが、弊社の原料血漿採取国である日本及び米国では、欧州滞在歴のある試(供)血希望者を一定の基準で除外し、また図内でのBSEの発生数も少数であるため、原料血漿中に異常型プリオン蛋白が混入するリスクは1999年以前の英国に比べて極めて低いと考える。また、本剤の製造工程においてプリオンが低減される可能性を検討するための実験を継続して進めているところである。

今後の対応

本報告は本剤の安全性に 影響を与えないと考える ので、特段の措置はとらな

Preclinical sporadic Creutzfeldt-Jakob disease in French blood donors: an epidemiologic model-based study

Josiane Pillonel, Jean-Philippe Brandel, Lucie Léon, Dominique Salomon, Stéphane Haïk, Isabelle Capek, Véronique Vaillant, Joliette Coste, and Annick Alpérovitch

BACKGROUND: A recent case-control study showed that transfusion recipients were at an Increased risk of developing sporadic Creutzfeldt-Jakob disease (sCJD), suggesting that blood donors with silent preclinical sCJD could transmit the sCJD agent. We therefore estimated the annual number of French blood donors expected to have preclinical sCJD at the time of donation.

STUDY DESIGN AND METHODS: We developed a mathematical model to estimate the number of blood donors who would subsequently develop SCJD, under various assumptions about how long their blood might be infective before clinical onset. The model used distributions by age group and sex for SCJD cases, blood donor population, French general population, and mortality in the general population.

RESULTS: Using 1999 to 2008 data, modeling showed that, each year, a mean of 1.1 (standard deviation [SD), 0.3) donors were within 1 year of sCJID onset at the time of blood donation, 6.9 (SD, 0.5) donors were within 5 years, 18.0 (SD, 0.6) were within 10 years, and 33.4 (SD, 1.1) were within 15 years.

CONCLUSION: Few donors are expected to be in the late preclinical stage of SCJD at the time of blood donation. This result and that of the worldwide absence of any epidemic increase in SCJD over the years indicate that this risk of transfusion-transmitted SCJD, if any, is likely to be yery low.

he first cases of variant Creutzfeldt-Jakob disease (vCID), a human transmissible spongiform encephalopathy (TSE) due to the bovine spongiform encephalopathy (BSE) agent, were described in the United Kingdom in 1996.1 The emergence of vCJD raised concerns as to the safety of blood transfusion and blood-derived products. Four cases of transfusion-related vCJD have been diagnosed in the United Kingdom. One patient was symptom-free and was identified by postmortem examination.2-5 No cases of transfusion-related transmission of other types of Creutzfeldt-Jakob disease (sporadic, genetic, or latrogenic) have been reported. Until recently, observational studies of sporadic CJD (sCJD) transmission by blood transfusion had all given negative results,64 but a recent Italian case-control study suggested a link between blood transfusion and sCJD.10

Since 1996, measures aimed at reducing the risk of vCJD transmission by blood transfusion have been gradually reinforced, both in the United Kingdom and in other

ABBREVIATIONS: BSE = bovine spongiform encephalopathy; EuroCID = European Union collaborative group on CID; PrP = prion protein; sCID = sporadic Creutzfeldt-Jakob disease; TSE = transmissible spongiform encephalopathy; vCID = variant Creutzfeldt-Jakob disease.

From the Institut de Veille Sanitaire, Saint-Maurice, France; Inserm, UMR-S 975, CNRS, UMR 7225, Université Pierre et Marie Curie-Paris 06, UMR 7225, S-975 (CRICM), Equipe Maladie d'Alzheimer-Maladies à Prions; AP-HP, Cellule Nationale de Référence des Maladies de Creutzfeldt-Jakob, Groupe Hospitalier Pitié-Salpètrière, and INSERM, U708.

Neuroepidemiology, Paris, France; and Établissement Français du Sang Pyrénées-Méditerranée, Montpellier, France.

Address reprint requests to: Josiane Pillonet, Institut de Veille Sanitaire, Saint-Maurice, F-94415 Cedex, France; e-mail: i.pillonel@invs.sante.fr.

Received for publication July 6, 2011; revision received October 6, 2011, and accepted October 8, 2011. doi: 10.1111/j.1537-2995.2011.03459.x

TRANSFUSION 2012;52;1290-1295.

countries exposed to the BSE agent. These measures include strict sourcing of plasma used to manufacture clotting products, increased use of synthetic clotting factors, leukoreduction, and in the United Kingdom, importation of blood products from countries not exposed to the vCJD agent. In France, those who have lived in the United Kingdom for 1 year or more between 1980 and 1996 are deferred from blood donation. Significant efforts have been made to develop tests capable of detecting abnormal prion protein (PrPTS) in blood, and a prototype assay was recently described. 11

sCJD accounts for approximately 80% of human cases of TSE. It is believed that the disease occurs as a result of spontaneous formation and accumulation in the brain of a misfolded form (PrPTSE) of the normal prion protein (PrPC). In France, mean annual mortality from sCID between 1999 and 2008 was approximately 1.8 per million inhabitants (http://www.invs.sante.fr/). Because the survival time after clinical onset is only about 6 months, mortality and incidence rates are similar, sCID is very rare before the age of 50 years and its incidence peaks in the 70- to 79-year age group.12 Apart from age the only wellestablished risk factor for sCJD is polymorphism of the prion protein gene (PRNP) at Codon 129; homozygotes (methionine-methionine or valine-valine at Codon 129) are at a higher risk of sCID than heterozygotes (methionine-valine).13

In this study, we estimated the expected annual number of blood donors who would subsequently develop sCJD, under various assumptions about how long blood might be infectious before clinical onset. Genetic and iatrogenic forms of CJD were not considered, because there are large between-country variations in their incidence. In France, individuals with a history of possible iatrogenic exposure, or with a family history of prion disease, are deferred from blood donation.

MATERIALS AND METHODS

The number of blood donors with subclinical sCJD at the time of donation was estimated by using the following data and assumptions.

Data

Annual mortality of sCJD

In France, all suspected cases of CJD must be notified to the national register of human prion diseases (Réseau national de surveillance des matadies de Creutzfeldt-Jakob et maladies apparentées). In 1993, the French register integrated the European Union collaborative group on CJD (EuroCJD). EuroCJD surveillance methods and classifications are described in detail elsewhere. S Data on all deaths from probable and definite sCJD recorded in

Prance from January 2000 to December 2008 were extracted from the national register of human prion diseases, corresponding to a total of 959 cases. Sex, year of death, and age at death were available for all cases. Because survival after clinical onset of sCID is very short, we used the dates of death rather than the dates of symptom onset, which tend to be less precise. The mean annual number of sCID deaths by age and sex was estimated from 2000 to 2008 data.

Demographic and mortality data

Demographic data on blood donors were obtained from the French institute for public health surveillance (Institut de Veille Sanitaire), which centralizes each year the distribution of blood donors by sex and age group (18-29, 30-39, 40-49, 50-59, 60-65 years) from the 17 regional blood transfusion services. In France, over the study period from 1999 to 2008, subjects under 18 years and over 65 years of age were not allowed to give blood. Based on national population census data for 1999 and 2007, the distribution of the general population by age group and sex was estimated from data provided by the National Institute of Statistics and Economic studies, for each year from 1999 to 2008 (http://www.insee.fr).

We also used mortality data between 1999 and 2008 by age, sex, and year of death for the general population (http://www.ined.fr). Indeed, because sCJD usually occurs after age 60 years, we also considered the possibility that a person with preclinical sCJD could die from a competing cause before symptom onset.

Main assumptions

Uncertainty as to the duration of the preclinical phase of sCID was a major issue. Experimental studies have provided data on the duration of silent pathologic process in animal models but are not necessarily relevant to the natural history of sCJD. We therefore studied scenarios in which the incubation period was 1, 5, 10, or 15 years, Note that the longer the incubation period, the larger the number of infected persons who might have the abnormal PrP in their blood and the higher the risk of death from competing causes before clinical onset. We also assumed that the distribution of the PRNP polymorphism in blood donors was similar to that of the general population and that persons incubating sCJD were as likely as members of the general population to donate blood, except during the year preceding sCJD onset. We therefore assumed that a patient who died from sCID did not give blood during the year before death. Finally, we assumed that there was no temporal trend in the frequency or epidemiologic characteristics of sCJD, that is, that the annual mortality of sCJD by age and sex did not change over time. Consequently, mean annual mortality computed from 2000 to 2008 sCJD

data was used as the mortality estimate for years after 2008 when we postulated incubation times of 5, 10, and 15 years. In the same way, we assumed that there was no temporal trend in mortality rates in the general population and thus applied the 2008 rates to subsequent years.

General design of the model

We estimated the expected annual number of blood donors with preclinical sCJD by age group and sex by using a four-stage model, based on the data described.

Stage 1

For each sex J, the number, $n_{x,y}$ of persons of age x incubating sCJD during year y was obtained from the equation:

$$n_{x,y,j} = \sum_{k=1}^{D} \frac{S_{x+k,y+k,j}}{\prod_{i=1}^{k} (1 - \tau_{x+i,y+k,j})}$$
(1)

where IP is the incubation period (1, 5, 10, or 15 years); $S_{x+k_p+k_f}$ is the number of persons who died from sCJD, corresponding to age $x+k_i$ year $y+k_i$ and sex j; and $x_{\kappa+k_p+k_f}$ is the mortality rate among persons who died at x+i years, corresponding to year y+i and sex j.

Stage 2

For a specific age group |a, b|, the number of persons incubating sCID, $d_{(a,b),y}$, aged between a and b years at

year y and who donated blood, was obtained from the following equation, by sex f:

$$d_{(a,b,y,j)} = \sum_{x \in a,b} n_{x,y,j} \times \frac{B_{(a,b,y,j)}}{P_{a,b,y,j}}$$
(2)

where $B_{la,bl,x,j}$ is the number of blood donors aged between a and b years corresponding to year y and sex j; $P_{la,bl,x,j}$ is the population size between ages a and b corresponding to year y and sex j; and $n_{x,y,l}$ was obtained from Equation (1).

Stage 3

For each of the above-defined age groups [a, b] (18-29, 30-39, 40-49, 50-59, 60-65 years), the expected number of blood donors with preclinical sCID at the time of blood

donation, $N_{(a,b)}$, aged between a and b years at year y, was estimated as follows:

$$N_{|a,b|,y} = \sum_{i=1}^{2} d_{(a,b|,y,j)}.$$
 (3)

Stage

Finally, the total number of blood donors incubating sCJD was obtained by summing up the results for the five age groups computed at Stage 3 for each year y.

$$N_y = \sum_{la.bla.t} N_{la.bl.y}$$

where $A = \{[18, 29], [30, 39], [40, 49], [50, 59], [60, 65]\}$

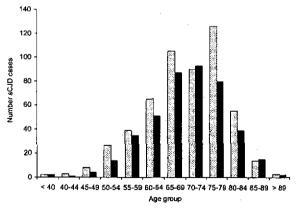
RESULTS

Demographic characteristics of sCJD

From 2000 to 2008, among the suspected cases of TSE notified to the national register, 959 cases of sCJD (556 definite and 403 probable) were diagnosed in 537 female patients (56%) and 422 male patients. Mean age at death was 69.8 years (standard deviation [SD], 9.2; median, 71 years; range, 33-91 years; Fig. 1). The annual mean number of sCJD cases was 106 (SD, 17).

Demographic characteristics of the blood donor population

Every year, approximately 1.55 million persons donate blood, representing 4.1% of the French population aged 18 to 65 years. The proportion of blood donors was similar among men and women but varied with age (Fig. 2): the



number of blood donors with preclinical sCJD at the time of blood to 2008. (2) Female; (2) male.

proportion of blood donors was highest (5.5%) in the 18to 29-year age group and lowest (2.4%) in the 60- to 65-year age group.

Expected annual number of blood donors with preclinical sCJD

Based on our model, each year a mean of 1.1 (SD, 0.3) infected donors were within 1 year of sCJD clinical onset at the time of blood donation, 6.9 (SD, 0.5) were within 5

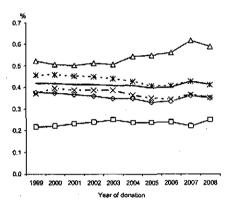


Fig. 2. Distribution of blood donors in the general population, by age group and year of donation, France, 1999 to 2008.

- (Δ) 18 to 29 years; (X) 40 to 49 years; (x) 50 to 59 years;
- (♦) 30 to 39 years; (□) 60 to 65 years; (—) all-

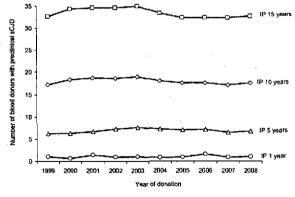


Fig. 3. Expected annual number of blood donors with preclinical sCJD for four incubation periods (IP), France, 1999 to 2008.

years, 18.0 (SD, 0.6) were within 10 years, and 33.4 (SD, 1.1) were within 15 years: Figure 3 shows that the expected annual number of blood donors with preclinical sCJD was stable over the study period for each incubation period.

During the period 1999 to 2008, the mean number of donations per blood donor was 1.64 (25.4 million donations from 15.5 million donors). Using this value, the risk that a given blood donation would be provided by a donor with preclinical sCID was estimated at 1 in 1.410,000 for donations made within 1 year before sCID onset, 1 in 225,000 for donations made within 5 years, and, respectively, 1 in 86,000 and 1 in 46,500 for donations made within 10 and 15 years of sCID onset.

DISCUSSION

We estimated the annual number of blood donors expected to develop clinical sCJD in the years after blood donation. The annual number of potentially infectious donors in the preclinical phase of sCID ranged from 1 to 33, depending on whether blood was assumed to be infectious only at the very end of the preclinical period (i.e., 1 year before symptom onset) or up to 15 years before clinical onset. Given the estimated numbers of donors who are expected to be in the late preclinical stage of sCJD (i.e., within 5 years before symptom onset) at the time of blood donation, the theoretical risk of infected blood donation varies between 1 per 1.41 million and 1 per 225,000 donations. This is the same as other transfusion-related risks, estimated to be 1 in 1.37 million donations for human immunodeficiency virus (HIV), 1 in 860,000 for hepatitis C virus (HCV), and 1 in 470,000 for hepatitis B virus in 1998 to 2000 in France,

before the implementation of nucleic acid testing for HIV-1 and HCV¹⁴

The upper limit of the age of French blood donors was recently increased from 65 to 70 years. However, the impact of this change on the number of donors with preclinical sCJD is expected to be negligible because, in 2010, less than 1% of blood donors were aged 66 to 70 years.

These estimates were based on data from the French national CID register, which is considered to be a high-quality register in the EuroCID collaboration and has been evaluated by the European Centre for Disease Control. We used a simple epidemiologic model, taking competing causes of death into account.

The model did not require unlikely assumptions. The main issue was the supposed duration of the incubation period.

Although experimental models are not fully relevant to human prion diseases, experimental findings must be considered. In a review concerning blood infectivity, bad been experimentally established for scraple, BSE, vCJD, and the Gerstmann-Straüssler-Scheinker syndrome, a human genetic form of TSE. Serial transmission experiments in guinea pigs showed that infectivity was present in the blood of sCJD-infected animals, 12 especially in white blood cells (WBCs). Infectivity observed in red blood cells (RBCs), platelets, and plasma may have been due in part to WBC contamination. It is noteworthy that the four UK-reported transfusion-transmitted cases of vCJD had received nonleukoreduced RBCs.

It is unclear for how long blood is infectious before TSE clinical onset. Based on a small number of experimental transmissions, blood infectivity was found early in the incubation period in approximately one-third of animals and in all animals late in the disease process. ¹⁵ In the reported cases of vCJD transmission by blood transfusion, the donors developed the first signs of vCJD within 3 years after the donation and the vCJD incubation period in the recipients ranged between 5 and 9 years.

A link has been observed between a history of surgery and the risk of sCID in some case-control studies but not in all. Thus, in an Australian study comparing sCID cases and community controls, a history of surgery was associated with a significantly higher risk of sCJD, and the risk increased with the number of surgical procedures.18 However, this finding was not reproduced in a large European collaborative case-control study of similar design.19 A recent study from the EUROSURGYCJD Research Group, using data from Danish and Swedish national registries, showed significant associations between various surgical procedures and the subsequent risk of developing sCID.20 All but one of the published studies investigating the possible relation between transfusion and sCID gave negative results.⁵⁻⁹ In a large case-control study in Italy, however, Puopolo and coworkers10 observed a significant association between sCJD and blood transfusion 10 years or more before sCID clinical onset in the recipient (adjusted odds ratio, 5.05 [1.37-18.63]).

In addition to classical biases that affect self-reported assessment of past exposure in all case-control studies, specific problems are encountered when collecting transfusion records of sCJD patients. Transfusions received during surgical procedures may be ignored or forgotten. Indeed, because most sCJD patients have severe cognitive disorders, this information is usually obtained from a relative. Another important issue is that approximately 50% of blood recipients die within 5 years. ³¹ The Italian case-control study concerning the association between sCJD

and transfusion did not consider intervals of less than 10 years between transfusion and sCJD onset in the recipient. Thus, case-control studies of the possible link between transfusion and sCJD have limited reliability, because the most appropriate approach would be to link CJD registers with those of transfusion recipients over a long period of time.

In all countries, a large range of precautionary measures have been introduced to safeguard the blood supply against the risk of infectious agents. These include deferral of subjects having particular risk factors; blood screening for a series of transmissible agents; withdrawal and recall of any blood components, plasma products, and tissues obtained from individuals who later developed a transmissible disease; and informing recipients of blood products from a possibly infected donor. Few of these measures are relevant for sCJD, No blood screening test is available yet for detecting preclinical sCID. Deferral of donors having a past history of neuro- or ophthalmologic surgery or tissue or organ transplant, family history of prion disease or dementia. or past treatment with human growth hormone or gonadotrophin reduces the potential risk of transfusiontransmitted iatrogenic or genetic CID, but may not prevent collection of blood from a donor incubating sCID. Although studies have suggested that a past history of surgery might be a risk factor for sCJD,18-20 it is unthinkable to consider deferring of all candidate donors with a past history of surgery. So, in France only two measures may contribute to reduce the theoretical risk of transfusion-related sCID. First, since 1997, in relation with the epidemic of transfusion-transmitted HIV infection, subjects who have received a blood transfusion are rejected for blood donation. Second, when a person suspected of having sCJD reports having given blood, all blood products that have been prepared from his or her blood are withdrawn. In most cases, RBCs and other labile products have already been used at the time of the notification, and only plasma-derived products are still circulating. In agreement with the recommendation of the French National Ethical Committee (http:// www.ccne-ethique.fr), recipients are informed only when the risk of transfusion-transmitted infection is established (as for vCJD) and not when the risk is theoretical (as for sCID). So, among the measures aiming to reduce the risk of transfusion-transmitted infection, very few are efficient for reducing the theoretical risk of transfusiontransmitted sCID agent.

On the other hand, sCJD is not an emerging disease. Certainly, hundreds of thousands of persons have received blood (mainly nonleukoreduced) from sCJD-incubating donors. The worldwide absence of any epidemic increase of sCJD over a very long period of time is reassuring and indicates that blood infectivity in sCJD, if any, is likely to be very low.

ACKNOWLEDGMENT

We thank Pascale Bernillon for her help with methodologic issues

CONFLICT OF INTEREST

The authors declare that they have no conflicts of interest relevant to the manuscript submitted to TRANSPUSION.

REFERENCES

- Will RG, Ironside JW, Zeidler M, Cousens SN, Estibeiro K, Alpérovitch A, Poser S, Pocchiari M, Hofman A, Smith PG. A new variant Creutzfeldt-Jakob disease in the UK, Lancet 1996;347:921-5.
- Llewelyn CA, Hewitt PE, Knight RS, Amar K. Cousens S, Mackenzie J, Will RG. Possible transmission of variant Creuzfeldt-Jakob disease by blood transfusion. Lancet 2004;863:417-21.
- Peden AH, Head MW, Ritchie DL, Bell JE, Ironside JW. Preclinical vCJD after blood transfusion in a PRNP codon 129 heterozyeous patient. Lancet 2004;364:527-9.
- Wroe SJ, Pal S, Siddique D, Hyare H, Macfarlane R, Joiner S, Lineham JM, Brandner S, Wadsworth JD, Hewitt P, Collinge J. Clinical presentation and pre-mortern diagnosis of variant Creutzfeldt-Jakob disease associated with blood transfusion: a case report. Lancet 2006;368: 2061-7.
- Hewitt PE, Hewelyn CA, Mackenzie J, Will RG. Creutzfeldt-Jakob disease and blood transfusion: results of the UK transfusion medicine epidemiological review study. Vox Sanz 2006;91:221-30.
- Harries-Jones R, Knight R, Will RG, Cousens S, Smith PG, Matthews WB. Creutzfeldt-Jakob disease in England and Wales, 1980-84: a case-control study of potential risk factors. J Neurol Neurosurg Psychlatry 1988;51:1113-9.
- Wientjens DP, Davanipour Z, Hofman A, Kondo K, Matthews WB, Will RG, van Duijn CM. Risk factors for Creuzfeldt-Jakob disease: a reanalysis of case-control studies. Neurology 1996;46:1287-91.
- van Duijn CM, Delasnerie-Lauprêtre N, Masullo C, Zerr I, de Silva R, Wlentjens DP, Brandel JP, Weber T, Bonavita V, Zeidler M, Alperovitch A, Poser S, Granieri E, Hofman A, Will RG; for the European Union Collaborative Study
 Group of Creutzfeldt-Jakob disease. Case-control study of risk factors of Creutzfeldt-Jakob disease in Europe during 1993-1995. Lancet 1998;351:1081-5.
- Zerr I, Brandel JP, Masulio C, Wientjens D, de Silva R, Zeidler M, Granlert E, Sampaolo S, van Duijn C, Delasnerie N, Wili R, Poser S. European surveillance on Creutzfeldt-Jakob disease: a case-control study for medical risk factors. J Clin Epidemiol 2000;53:747-54.

- Puopolo M, Ladogana A, Vetrugno V, Pocchiari M. Transmission of sporadic Creutzfeldt-Jakob disease by blood transfusion: risk factor and possible biases. Transfusion 2011;51:1556-66.
- Edgeworth JA, Farmer M, Sicilia A, Tavares P, Beck J, Campbell T, Lowe J. Mead S, Rudge P. Collinge J, Jackson GS. Detection of prion infection in variant Creutzfeldt-Jakob disease: a blood-based bioassay. Lancet 2011;377: 487-93
- Alpérovitch A, Delasnerie-Laupêtre N, Brandel JP, Salomon D. La maladie de Creutzfeldt-Jakob en France, 1992-2002. Institut de Veille Sanitaier, Saint-Maurice, France 2004 ISBN: 2-11-094961-9. [clted 2011 Sep 26]. Available from: URL: http://www.invs.sante.fr/publications/2004/ mcj. 1992. 2002/index.html
- Alpérovich A, Zerr I, Pocchiari M, Mitrova E, Cuesta I, Hegyi I, Coillins S, Kretzschmar H, van Duljn C, Will RG. Codon 129 prion protein genotype and sporadic Creutzfeldt-Jakob disease. Lancet 1999;353:1673-4.
- Pillonel J, Laperche S, Saura C, Desenclos JC, Couroucé AM; the Transfusion-Transmissible Agents Working Group of the French Society of Blood Transfusion. Trends in residual risk of transfusion transmitted viral infections in France between 1992 and 2000. Transfusion 2002;42:980-8.
- Brown P. Creutzfeldt-Jakob disease: reflections on the risk from blood product therapy. Haemophilia 2007;13 Suppl 5:
 22.40
- Brown P, Gibbs J, Rodgers-Johnson P, Asher DM, Sulima MP, Bacote A, Goldfarb LG, Gajdusek DC, Human spongiform encephalopathy: the National Institutes of Health series of 300 cases of experimentally transmitted disease. Ann Neurol 1994;35:513-29.
- Manuelidis EE, Gorgacz EJ, Manuelidis L. Viremia in experimental Creutzfeldt-Jakob disease. Science 1978;200: 1069-71.
- Collins S, Law MG, Fletcher A, Boyd A, Kaldor I, Masters CL. Surgical treatment and risk of sporadic Creutzfeldtlakob disease: a case-control study. Lancet 1999;353:693-7.
- Ward HJ, Everington D, Croes EA, Alperovitch A, Delasnerie-Lauprêtre N, Zerr I, Poser S, van Duijn CM. Sporadic Creutzfeldt-Jakob disease and surgery: a casecontrol study using community controls. Neurology 2002; 59:543-8.
- de Pedro-Cuesta J, Mahillo-Fernández J, Rábano A, Calero M, Cruz M, Siden A, Laursen H, Falkenhorst G, Molbak K; EUROSURGYCID Research Group. Nosocomial transmission of sporadic Creutzfeldt-Jakob disease: results from a risk-based assessment of surgical interventions. J Neurol Neurosurg Psychiatry 2011;82:204-12.
- Wallis IP, Wells AW, Matthews IN, Chapman CE. Longterm survival after blood transfusion: a population-based study in the North of England. Transfusion 2004;44:1025-32.

研究報告 餌本報生患

識別都	・ ・ 報告回数		報告日	第一報入手日	新医薬品等の	区分	総合機構処理欄
_	-般的名称		研究報告の	F		公表国	:
販売	名(企業名)	_	公表状況	Emerging Infectious Diseases 18, No. 6, June 2012		米国	
研究報告の概要	る。他ブ医にしいの発の そ少へ性 - か発の 原トしたD利う 関い の数の二次トでより の数い では の数の では では の数の では では の数の では では の数の では では の数の では では の数の では では の数の では では の数の では では の数の では では のる のる のる のる のる のる のる のる のる のる のる のる のる	の主因は、診断未確定の C.D.M. 例は脳神経外科器具の汚染、介 感染である。 感染を防止する最良の方法は、B の組織移植に特有のリスクを: 我々は スクが通常より高い人間の餓児 の殺菌時や組織及び体液の処! 戦略をとらざるを得ない。 の現実的なスクリーニング検:	成染死体に由来す 自腹移植片、性腺 目らかに、一次感弱 完全に除くことは 川及び臓器提供延 型とプリオン低弱 査のヒトに対する	期	26 例)と硬膜移植片 (22 による変異型クロイツ: 定状の感染患者を特定す t、験器提供の延期と、á	18 例)であり、 7ェルト・ヤコ る検査なしに、	その他参考事項等 重要な基本的注意 現在までに本剤の投与により変異変 クロイツフェルト・ヤコブ病(wCJI)等が伝播したとの報告はない。しかしながら、剥渣工程において異常フリオンを低減し得るとの報告があるものの、理論的なwCJI)等の伝播のスタを完全には排除できないので、投与の際には患者への説明を十分行
	医原性 CJD の最	企業の意見 終評価の報告である。 トで血漿分面製剤から vCD伝	今後とも vCJD k	今後の対応 ご関する安全性情報等に留意して	_	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
野が疑	われた報告は	なく、血漿分画製剤の製造工できるとの情報もある。	٠.		<i>;</i>		(%)

atrogenic Creutzfeldt-Jakob Disease, Final Assessment

Paul Brown, Jean-Philippe Brandel, Takeshi Sato, Yosikazu Nakamura, Jan MacKenzie, Robert G. Will, Anna Ladogana, Maurizio Pocchiari, Ellen W. Leschek, and Lawrence B. Schonberger

Massare ACTIVITY

ad to provide online continuing medical education (CME) for this journal article, allowing clinicians emented in eccondance with the Essential Areas and policies of the Accordination the lorin sponsoration of Mediscape, LLC stop Emerging Uniccipies Diseases.

All other clinicens comp activity: (1) review the learning obj minimum passing score and comp polytog füls satisfy will be issued a certificate of participation. To periodize in this journal CME pictures and surface that statement to lack the post-test with a 70% pictures and surface that surface that the post-test with a 70% pictures and surface that surface that the post-test with a 70% picture and surface that surface that the post-test with a 70% picture and the product of the prod r a maximum of 1 AMA PRA Category 1 Credits) in their participation in the activity

Release data: May 18, 2012; Expiration date: May 16, 2013

Learning Objectives

Upon completion of this activity, participants will be able to

Distinguish the principal sources of latrogenic CJD

Analyza the clinical presentation of atrogenic CJD

Identify countries with the highest rates of documented CJD

Assess new threats which might promote higher rates of CJD

Charles P. Vega, MD; Health Sciences Clinical Professor; Residency Director; Department of Femily Medicine, University of Californie, Trans. Discretaire: Charles P. Vega, MD; this discressed no relevant financial relationships. OME Edition. P. Lyfrine Stockton, Technical Willier Editor, Emerging Injectious Diseasas, Discossure: P. Lyfrine Stockton has diseased no relevent Magnotel residuositios.

Olabbains: Paul Brownt, Jean-Philippe, Breindelt, Takesint Sato, MD, Yoshazu Nakemura, MD, MPH, FEPH, Jan MacKenzle, Annie Lafoganie, Effent W. Leschök, MD, and Lawrence B, Schönbergov, MD, MPH, havo disclosiot no neuront financial relationships: Robert G, Will, FRCP, has disclosed the thilouning helerant financial relationships: served as an advisor or consultant for LFB, Ferring, Mauritot Pocchiant, MD, has disclosed the following relevant financial relationships: served as an advisor or consultant for LFB, Ferring.

The era of iatrogenic Creutzfeldt-Jakob disease (CJD) has nearly closed; only occasional cases with exceptionally

for Disease Control and Prevention, Atlanta, Georgia, USA (L.B. of Health, Bethesda, Maryland, USA (E.W. Leschek); and Centers Santtá, Rome, Italy (A. Ladogana, M. Pocchlari); National Institutes Scottand, UK (J. MacKenzie, R.G. Will); Istituto Superiore de Clinic, Tokyo, Japan (T. Sato); Jichi Medicat University, Yakushiji, Roses, France (P. Brown); Institut National de la Santé et de la Japan (Y. Nakamura); Western General Hospital, Edinburgh, Recherche Médicale, Paris, France (J.-P. Brandel); Nanchana author affiliations: Centre à l'Energle Atomique, Fontenay-aux-

should continue to minimize the risk for latragenic disease until a blood screening test for the detection of preclinical infection is validated for human use. for fragile surgical instruments and biological products by neurosurgical instrument contamination, comeal grafts, gonadotrophic hormone, and secondary infection with sources of these outbreaks are contaminated growth hormone (226 cases) and dura mater grafts (228 cases) variant CJD transmitted by transfusion of blood products. No new sources of disease have been identified, and derived from human cadavers with undiagnosed CJD potentially infected persons with new disinfection methods current practices, which combine improved recognition of infections; a small number of additional cases are caused long incubation periods are still appearing. The principal

DOI: http://dx.doi.org/10.3201/eld1808.120116

Emerging Infectious Diseases • www.cdc.gowleid • Vol. 18, No. 6, June 2012

NIHONSEIYAKU 2008-030

A major outbreak of iatrogenic Creutzfeldt-Jakob disease (CJD) was reported in 1974; the nationt had received a corneal transplant from an infected cadaver (1). In the years that followed, other sources of infection were identified: stereotactic electroencephalogram electrodes, neurosurgical instruments, cadaveric dura mater and pituitary glands, and, most recently, secondary variant CJD (vCJD) blood products. The ensemble of introgenic cases, including a bibliography of primary references, was last reviewed in 2006 (2). Today, after nearly 40 years of surveillance, the chronology and essential characteristics of introgenic CJD have been finalized, and the purpose of this article is to present these data along with a few brief comments about factors that determined the risk for infection and how future risks might be foreseen and avoided

By far the most common sources of introgenic disease were human cadavers from which pituitary hormones and dura mater grafts were obtained (Table 1: Figure): the other major variety of environmentally acquired disease is vCJD. The incidence curves of human growth hormone-associated and dura mater-associated CJD are almost superimposable; a broad peak occurred in the midto-late 1990s, just ahead of the sharper peak incidence of vCID in the United Kingdom at the turn of the century. The incidence in other countries peaked a few years later, United Kingdom (65 cases/1,800 recipients; attack rate

The first case of what would eventually become a in 2004, as a result of the delayed appearance of boying spongiform encephalopathy in those countries.

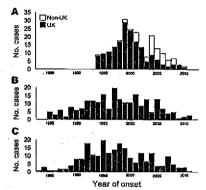
> The long incubation periods-years to decadesof these low-dose infections pase a particularly difficult problem for public health officials, whose recommendations may diminish the number of new cases but are impotent when it comes to preventing cases in already-infected persons in the preclinical phase of disease. It is worth remembering that the early recognition of iatrogenic sources of CJD was entirely because of a few remarkably astute neurologists, neurosurgeons, and, astonishingly, a pediarric endocrinologist who pursued the unlikely (and unpopular) diagnosis of CJD in a growth hormone recipient (3). It is true that some of these connections had the benefit of comparatively short intervals between the infecting events and the onset of CID. It is especially fortunate from the standpoint of early recognition of the dura mater association that the interval of 19 months between the operation and onset of symptoms in the first case-patient was among the shortest on record for this form of introgenic CJD (Table 2).

Human Growth Hormone

The current worldwide total of growth hormoneassociated cases of CJD is 226. Most cases occurred in France (119 cases/1,880 recipients; attack rate 6.3%), the

			Sou	rce of Infection an	d no. cases		
		Surgical pr	ocedure	-		Medical procedure	•
	Dura mater	Surgical	EEG	Comeal	Growth		Packed red
Country	græfts	instruments	needles	transplants†	фонтопа‡	Gonadotropin	blood cells§
Argentina	1						
Australia	5		•			. 4	
Austria	3				1		
Brazi!					2		
Canada	4						
Croatia	1						
France	13	1			119		
Germany	10			1	-,-		
reland				-	1		
Italy	g						
Japan	142						i.
Netherlands	5				2		
New Zealand	2			•	6		
South Korea	2				_		
Qatar					1	•	
South Africa	1						
Spain	14						
Switzerland	.3		2				
Thailand	1						
United Kingdom	8	3			55		3
United States	4			1	29		
Total	228	4	2	2	226	4	3

†Additional possible single cases after corneal transplant or keretoplasty (not included in table) in Japan, United Kingdom, and United States, thuman growth hormone given in Brazil and New Zeasand was prepared or to trace orange, and providing the possible single cases with human growth hormone as source (not included in fable) postured in Sweden, Australia, and New Zealand, possible single cases with human growth hormone as source (not included in fable) possible single cases with human growth hormone as source (not included in his hormone). \$Human growth hormone given in Grazil and New Zealand was prepared in the United States; that given in Qatar was prepared in France, Additional §An additional asymptomatic but infected red-call recipient cled of an unrelated linear; another asymptomatic in exposed to potentially contaminated factor VIII also died of an unrelated linear (neither is included in the table).



Figure, Annual Incidence of variant Creutzfeldt-Jakob disease (vCJD) caused by Ingestion of meet products contaminated with bovine spongiform encephalopathy agent (A) and latrogenic CJD caused by contaminated dura mater (B) and cadaveric human growth harmone (C), 1982-2011. White bars in panel A represent cases from outside the United Kingdom, which were delayed in parallel with the later appearance of bovine spongiform encephalopathy outside the United Kingdom (not a second wave resulting from coden 129 genetype differences). Two patients are excluded: 1 presymptomatic patient from the United States who received human growth hormone and died of an intercurrent illness and 1 dura mater recipient from the United Kingdom with disease onset in 1978.

3.6%), and the United States (29 cases/7,700 recipients: attack rate ().4%).

In France, further enidemiologic observations have revealed that all 119 cases occurred within a 1,170-patient cohort receiving treatment during a 20-month period, from December 1983 through July 1985, when there seems to have been substantial contemination resulting from sourcing and processing deficiencies. According to these numbers, the attack rate for the at-risk cohort in France increases to 10.2%. No new case has been identified since 2008. In the United Kingdom, no cohort pattern is evident. and cases continue to occur at an average rate of about 2 per year (only 1 in 2011). In the United States, CJD has not occurred in any patient who started treatment after 1977. when a highly selective column chromatography step was introduced into the purification protocol. Since 2003, only 2 new cases have been identified (1 in 2007 and 1 in 2009). An estimated ≈2.700 patients received treatment before 1977, so the attack rate in the United States for this atrisk cohort increases to 1.1% (4). The revised attack rates therefore become 10.2% in France, 3.6% in the United Kingdom, and 1.1% in the United States.

The methionine (M)/valine polymorphism at codon 129 of the PRNP gene has been examined in nomilations with and without CID in many countries; results have varied (Table 3). Overall, it is clear that the Mallele bestows substantial susceptibility to the sporadic and the introgenic forms of CJD; in consequence, the proportion of persons with MM homozygous genotype is overrepresented in both categories of disease (the sole exception occurred in UK growth hormone recipients, which led to speculation that a different strain of the pathogenic agent might have been disseminated) (10). It is also clear that, as a group, persons with heterozygous genotype had longer incubation periods than did those with homozygous genotype, particularly in France. Notwithstanding this statistical conclusion, it is noteworthy that several persons with MM homozygous genotype had incubation periods >30 years, including a patient with recently diagnosed CJD, whose incubation period was 42 years, the current world record for any type of introgenic disease.

Incubation periods for the total case population (not just those examined for the codon 129 genotype) ranged from 5 to 42 years (mean 17 years), based on the interval between the midpoint date of what was almost always a multivear period of treatment and the onset of CJD symptoms; the actual date of infection is impossible to determine. Mean incubation periods for cases in the United States and New Zealand (patients received hormone made in the United States) were 22 and 26 years; United Kingdom, 20 years; and France, 13 years. The shorter incubation periods in France could have resulted partly from the narrower limit for the date of infection in France and are in accord with the mean incubation period of 13.5 years in the 4 gonadotropin recipients from Australia, for whom there is an even more precise date of infection. However, a greater contribution probably came from different infectious doses received by patients in the different countries. Among all patients, the clinical features were distinctive in that, unlike sporadic CJD, signs and symptoms almost never included dementia, which, if it occurred at all, was typically a late component of the clinical course.

Dura Mater

The worldwide tally of dura mater-associated cases is 228, and new cases still continue to occur here and there, the most recent being individual cases in Austria. South Korea, and the Netherlands in 2011. If the pharmaceutical industry (in contrast to government-sponsored laboratories) comes away from the growth hormone story with an almost untainted record-only I case has been attributed to industrially prepared hormone (11)—the same cannot be said about the private sector producing dura mater grafts. The source of almost all infections was a manufacturer in Germany, B. Braun Melsungen AG, which has a worldwide

Table 2 Industrian periods and clinical precentations of intropolis Constants to Laborations

Source of Infection	No. and and	or latingerito crediziolat-bakon disea:	
	No. cases	Mean incubation period, y (range)	Clinical signs†
Dura mater graft	228	12 (1.3-30)	Cerebellar, visual, dementia
Neurosurgical Instruments	4	1.4 (1-2.3)	Visual, dementia, cerebettar
Stereotactic EEG needles	2	1.3, 1.7	Dementia, cerebellar
Comeal transplant	2	1,5, 27	Dementia, cerebellar
Growth hormone	228	17 (5-42\±	Cerebellar
Genadotropin	4	13.5 (12-16)	Cerebellar
Packed red blood cells§	3	6.5, 7.8, 8.3	Psychiatric, sensory, dementia, cerebellar
*EEG, electroencephalogram.			

The order of decreasing frequency.

The order of decreasing frequency.

Therefore of decreasing frequency.

Therefore of decreasing frequency.

Therefore of decreasing frequency.

Therefore of the decreasin

distribution network, and the incidence of CID appears to have more or less paralleled the frequency with which this source of dura mater was used. In Japan, it is estimated that as many as 20,000 patches may have been used each year, and the 142 cases in that country constitute two thirds of the global total. Nevertheless, the overall attack rate in the at-risk patient population in Japan is <0.03%. For the entire (worldwide) group of dura mater-recipient patients, incubation periods ranged from 1.3 to 30 years (mean 12 years), and, except in Japan, the clinical and neuropathologic features were similar to those of sporadic CJD. In Janan. approximately one third of the cases had atypical features (slow progression, noncharacteristic electroencephalogram tracings, plaque deposition, and an atypical prion protein molecular signature on Western blots), which suggested the possibility of 2 different strains of infecting agent (12,13). One patient had florid plaques and a pulvinar sign on magnetic resonance imaging, mimicking vCJD (5).

Evaluation of the influence of the codon 129 genotype is complicated by the fact that the population in Japan. among whom most cases occurred, has a high frequency of the M allele (>90%), which dominated sporadic and dura mater-associated forms of CJD (Table 3) (6-9.14.15). Among the cases in persons not from Japan, the distribution of genotypes approximated that found among patients with sporadic CJD, and, as with growth hormone-associated cases, incubation periods were somewhat longer for persons with heterozygous than with homozygous genotypes.

Current Prevention Strategies

The best way to abolish secondary introgenic infections is, obviously, to prevent primary infections, but without a test to identify infected but asymptomatic persons, we cannot entirely eliminate the risk inherent in human-tohuman tissue transfer. We are therefore obliged to rely on the default strategies of 1) identification and donor deferral of persons at higher than normal risk for CJD development and 2) inclusion of prion-reduction steps in the sterilization of penetrating instruments and the processing of therapeutic tissues and fluids.

Delineation of high-risk categories initially focused on precisely those groups of persons who were exposed to the known sources of introgenic disease: recipients of cadaveric dura mater grafts or pitultary-derived hormones. When vCJD started to occur, restrictions were also placed on donor time of residence in the most heavily infected regions-the United Kingdom and, to a lesser extent, continental Europe-and embargoes were placed on the importation of biological products from these regions. These deferral and import restrictions remain in place today and need some thoughtful reevaluation in view of the near extinction of all such sources of introgenic CID. In the United States, there have been only 4 cases of dura mater-associated disease (the most recent in 2005) and no case of growth hormone-associated CJD for anyone who began treatment after 1977.

On the other hand, the possibility of introgenic infection resulting from transfer of tissues or fluids from persons who have contracted a prion disease from animals has not disappeared with the abating epidemics of bovine spongiform encephalopathy and vCID. A few persons who may be experiencing a long incubation phase of vCID still pose an obvious danger in the United Kingdom, but an underappreciated potential danger lies in 2 other animal diseases; scrapic and chronic westmy disease (CWD). Although scraple-infected sheep tissues have been consumed for long enough (hundreds of years) to be considered harmless for humans, the same cannot be said about the atypical strains of scrapic that are beginning to displace the typical strains and with which we do not yet have enough experience to evaluate human pathogenicity. Similarly, we cannot declare with certainty that CWD poses no threat to humans, and CWD is continuing its unchecked spread across the United States and Canada with no guarantee that it will not become globally distributed in the years to come. One hunter has already put a group of unwitting persons at risk for infection by donating a deer, later found to have CWD, for consumption at a rural banquet in New York State (16); more such exposures are likely to occur as CWD continues its geographic expansion.

Table 3. Comparison of PRNP codon 129 genotype frequencies and incubation periods in growth hormone—and dura mater—

associated cases of latrogenic CJD*				
Category	MM	VV	Homozygotes	Heterozygoles
Population				
Healthy Caucasian, %†	40	. 10	50	50
European, with sporadic CJD, %	67	17	84	16
Healthy Japanese, %	92	ö	92	. 6
Japanese, with sporadic CJD, (%)	97	ì	98	. 2
Infection source				<u>-</u>
Growth harmone				
France (111)				
Genetype frequency, %	54	15	69 -	311
Incubation period, y	12	9	11	17
United Kingdom (28)	,_			"
Genatype frequency, %	4	50	54	46
incubation period, y	21	18	20	23
United States (11)			20	23
Genotype frequency, %	55	18	73	27
Incubation period, y	21	16	- 20	23
Combined total (150)		.0	- 20	23
Genotype frequency, %	45	22	67	00
Incubation period, y	13	12	13	33 17
Dura mater	,,,	12	13	17
Japan (54)‡			•	
Genotype frequency, %	96	۵	. 96	
Incubation period, y	. 16	NA.		4
Countries other than Japan (54)§	. 10	NA	16	. 13
Genotype frequency, %	65	15	00	
Incubation period, y	12	15 12	80	20
Combined total (198)	12	12	12	16
Genotype frequency, %	81	-	00	
Incubation period, y		7	68	12
альнацыя регкой, у	14	12	14	16

*CJD, Creutzfeldt-Jakob disease; M, methionine; V, valine; NA, not applicable. All values are rounded to the nearest whols number

Cubit, vieturated venous unesses, m, memorrare, v, vieture, nor, not appreciate, not values also rounced to me nearest whose number. Plasaed on several large-ceals propulation studies (5-2), Plasaed on several large-ceals propulation studies (5-2), Plasaed compression from M. Yamama, Department of Neurology, Kanazzewa University Hospital, Kanazzewa Japan. Scasses from Parace (11), Sebrit (11), Germany (10), Italy (6), the Netherlands (5), and 1 or 2 cases from each 6 other countries with Caucasian

Future Prevention Strategies

The issue of reducing risk by taking steps to inactivate prions is always a work in progress as new therapeutic products come into production and new methods to inactivate prions are discovered. The tried-and-true laboratory method of prion sterilization (1-hour exposures to either undiluted bleach or I N sodium hydroxide followed by steam autoclaving at 3 atmospheres pressure for 20 minutes) is applicable only to nonfragile instruments and not at all to living tissues. The surprising resistance of dura mater to 0.1 N sodium hydroxide (17) and of growth hormone to 6 M urea (18) led to their incorporation into processing protocols before being replaced by nondural tissue or synthetic patches and recombinant hormone. To reduce infectivity, blood, blood products, and other fluids can be subjected to nanofiltration and prion-affinity ligands (19-22), which should also be applicable to other biological products, for example, vaccine and stem cell cultures, should they be susceptible to infection (23). Fragile instruments such as endoscopes and electrodes remain a challenge, but new and gentler methods - alkaline cleaning solutions. phenolics, and gaseous hydrogen peroxide-have proven harmless to instruments and give a high, if not always infection is validated for human use. complete, degree of prion inactivation (24-26).

The ongoing refinement of a quaking-induced conversion detection of the misfolded prion protein holds the best prospect of evolving into a sensitive and practical tool, but it has yet to be validated in blind testing of plasma from symptomatic patients or in presymptomatic persons, even more rigorous but necessary (27,28). It may be necessary to use scrapic-infected animals for presymptomatic validation because only 1 group of humans could furnish appropriate samples-asymptomatic carriers of CID-inducing mutations and putting together and testing a reasonable number of such samples will take years to accomplish.

The total numbers of cases for the 2 major causes of iatrogenic CJD during the past 40 years (226 growth hormone cases and 228 dura mater cases) are amazingly close and are likely to remain so after the few additional long-incubating cases finally surface in the next few years. The combination of appropriate blood donor deferrals and the incorporation of tissue, fluid, and instrument infectivity-reduction steps should continue to hold the sources of potential introgenic disease to a minimum until such time as a practical screening test for inapparent

Acknowledgments

Our profound thanks go to the physicians responsible for the earliest identification of introgenic CJD infections and to the multitude of unsung persons in many countries around the world who have worked diligently and continuously to keep track of its global incidence.

Dr Brown spent his career at the National Institutes of Health in the Laboratory of Central Nervous System Studies conducting research on the transmissible spongiform encephalopathies, especially with respect to epidemiology, istrogenic CID disinfection, and blood infectivity. He currently chairs a scientific advisory committee for the Laboratoire Français du Fractionnement et des Biotechnologies in Les Ulis, France, and advises the Centre à l'Energie Atomique in Fontenay-aux-Roses, France.

References

- Duffy P, Wolf J, Collins C, DeVoe AB, Streeten B, Cowen D. Letter: possible person-to-person transmission of Creutzfeldt-Inkrob disease. N Engl J Med. 1974;290:692-3. http://dx.doi.org/10.1056/ NEJM197403212901220
- Brown P, Brandel J-P, Preece M, Sato T. Iatrogenic Creatzfeldt-Jakob disease: the waming of an era. Neurology. 2006;67:389-93. http://dx.doi.org/10.1212/01.wnl.00002315728.65069.3f
- Brown P. Human growth hormone therapy and Creutzfeldt-Jakob disease: a drama in three acts. Pediatrics. 1988;81:85

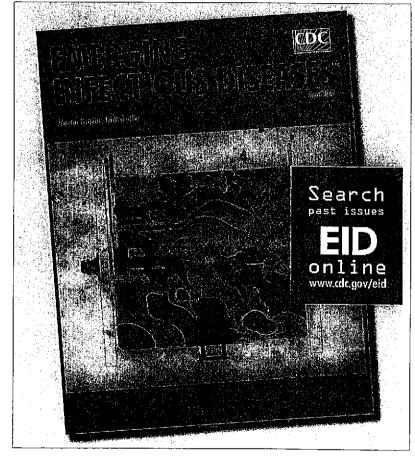
 –92.
- Abrams JY, Schonberger LB, Belay ED, Maddox RA, Leschet EW, Mills JL, et al. Lower risk of Creutzfelds-Jakob disease in pinitary growth hormone recipients initiating treatment after 1977. J Clin Endocrinel Metab. 2011;96:E1666-9. http://dx.doi.org/10.1210/ jc.2011-1357
- Wakisaka Y, Sants N, Dob-ura K, Kitamoto T, Ibayashi S, Ilda M, et al. Increased seymmetric pulvium magnetic resonance inaging signals in Creutzfeldf-lakob disease with florid piaques following a cadaveric dura mater graft. Neuropathology. 2006;26:82-8. http:// dx.doi.org/10.1111/j.1440-1788.2006.00638.x
- Soldevila M, Calafell F, Andrès AM, Yagne J, Helgason A, Stefánsson K, et al. Prion susceptibility and protective alleles exhibit marked geographic differences. Hum Mutat. 2003;22:104-5. http:// dx.doi.org/10.1002/humu.9157
- Nurmi MH, Bishop M, Strain L, Brett F, McGuigan C, Hutchison M, et al. The normal population distribution of PRNP codon 129 polymorphism. Acta Neurol Scand. 2003;108:374-8. http://dx.doi. org/10.1034/j.1600-0404.2003.00199.
- Mercier G, Diéterien F, Lucotte G. Population distribution of the methionise allele at the PRNP codon 129 polymorphism in Europe and the Middle East. Hum Biol. 2008;80:181-90. http://dx.doi. org/10.3378/1534-6617(2008)80[181:PDOTMA]2.0 CO;2
- Dob-ura K, Kitamoto T, Sakaki Y, Teateishi J. CID discrepancy. Nature. 1991;353:801-2. http://dx.doi.org/10.1038/353801b0
- Brandel J-P, Precca M, Brown P, Cross E, Laplanche J-L, Agid Y, et al. Distribution of codon 129 genotype in human growth bomnonetrested CID patients in France and the UK. Lancet, 2003;362:128– 30. http://dx.doi.org/10.1016/S0140-6736(03)13867-6
- Furtner M, Gelpi B, Klechl S, Knoflach M, Zangerl A, Goovald T, et al. Introgenic Creutzfeldt-Jakob disease 22 years after human growth hommone therapy: clinical and radiological features. J Neurol Neurosurg Psychiatry. 2008;79:229-31. http://dx.doi.org/10.1136/ jmp.2007.12267

- Noguchi-Shinohara M, Hamaguchi T, Kimnoto T, Sato T, Nakamura Y, Mizusawa H, et al. Clinical features and diagnosis of dura mater graft-associated Creutrelidi-Jacob disease. Neurology. 2007;69:360-7. http://dx.doi.org/10.1212/01. wii.0000266244.33347.
- Yamada M, Noguchi-Shinohara M, Hamaguchi T, Nozaki I, Kitanoto T, Salo T, et al. Dura mater graft-associated Creutrichid: Jakob disease in Japan chirinopathological end molecular characterization of the two distinct subtypes. Neuropethology. 2009;29:609–18. http://dx.doi.org/10.111/j.1440-1789.2008.00987x.
- Nozaki I, Harnaguchi T, Sanjo N, Noguchi-Shinehara M, Sakai K, Nakamura Y, et al. Prospective 10-year surveillance of human prion diseases in Japan. Brain. 2010;133:3043-57. http://dx.doi. org/10.1093/brain/zwq216
- Ladagana A, Puopolo M, Croes EA, Budha H, Jarins C, Collins S, et al. Mortality from Creutzfeldt-Jakob disease and related disorders in Europe, Australia, and Canada. Neurology. 2005;64:1586–91. http:// dx.doi.org/10.1212/01.WYL.0000160117.56590 B2
- Garruto RM, Reiber C, Alfonso MP, Gastrich H, Needham K, Sunderman S, et al. Risk behaviors in a rural community with a known point-source exposure to chronic wasting disease. Environ Health. 2008;7:31. http://dx.doi.org/10.1185/1476-069X/7-31
- Diringer H, Braig HR. Infectivity of unconventional viruses in dura mater. Lancet. 1989;1:439–40. http://dx.doi.org/10.1016/S0140-6736(39)90035-4
- Pocchiani M, Peano S, Conz A, Eshkol A, Maillard F, Brown P, et al. Combination ultrafiltration and 6 M ures treatment of human growth hormone effectively minimizes risk from potential Creatafeld-lakob disease virus contamination. Horm Res. 1991;25;161-6. http:// dx.doi.org/10.1159/000181894
- Yuroki M, Tanako H, Urayama T, Hattori S, Ohtani M, Ohkubo Y, et al. Prion removal by nanofiltration under different experimental conditions. Biologicals. 2008;36:27–36. http://dx.doi.org/10.1016/j. biologicals.2007.04.002
- Cardone F, Simoneau S, Arzel A, Puopolo M, Berardi VA, Abdel-Haq H, et al. Comparison of nenofibration efficacy in reducing infectivity of centrifuged versus ultracentifuged 26th scrapic-infected brain homogenetes in "spiked" albumin solutions. Transfusion. 2011. Epub abead of print http://dx.doi.org/10.1111/j.1537-2995.2011.03425 x
- Gregori L, Gurgal PV, Lathrop JT, Edwardson P, Lumbert BC, Canbenell RO, et al. Reduction in infectivity of endogenous transmissible spongiform encophalopathies present in blood by adsorption to selective affinity restins. Lancet. 2006;568:2226-30. http://dx.doi. org/10.1016/S0140-673606/9897-8
- Heger A, Bailey A, Neisser-Svase A, Erd M, Römisch J, Svas TE.
 Removal of prion infectivity by affinity ligand chromatography during Octoplasi. O manufacturing—results from animal bioassay studies. Vox Sung. 2011. Byub ahead of print. http://dx.doi.org/10.1111/j.1423-0410.2011.01533.x
- Piccardo P, Cerwanakova L, Vasilyeva I, Yakovleva O, Bacik I, Cervenak J, et al. Candidate cell substrates, vaccine production, and transmissible spottigiform encephalopathics. Emerg Infect Dis. 2011;17:2262-9. http://dx.doi.org/10.3201/eid/1712.110607
- Fichet G, Comoy E, Duval C, Antioga K, Dehen C, Charbonnier A, et al. Novel methods for disinfection of price-contaminated medical devices. Lancet. 2004;364:521-6. http://dx.doi.org/10.1016/80140-6736(04)16810-4
- Fichet G, Antioga K, Comoy E, Deslys JP, McDonnell G. Prion inactivation using a new gaseous hydrogen peroxide sterilization process. J Hosp Infect. 2007;67:278–86. http://dx.dni.org/10.1016/j. jbin.2007.08.020
- Fichet G, Harrison J, McDonnell G. Reduction of risk of prion transmission on surgical devices with effective cleaning processes. Zentr Steril. 2007;15:418-37.

- Oxrá CD, Wilham JM, Raymond LD, Kuhn F, Schroeder B, Raeber AJ, et al. Prion disease blood test using immunoprespiration and improved quading-induced conversion. MBiol. 2011;2:e00078-11 [cited 2012 Mar 31]. http://mbio.asm.org/content/2/3/e00078-11, full
- Orri CD, Wilham JM, Vascellari S, Hughson AG, Caughey B. New generation QuIC assays for prion seeding activity. Prion. 2012;6. Epub shead of print.

Address for correspondence: Paul Brown, 7815 Exeter Rd, Bethesda, MD 20814, USA: email: paulwbrown@corncast.net

The opinions expressed by authors contributing to this journal do not necessarily reflect the opinions of the Centers for Disease Control and Prevention or the Institutions with which the authors are affiliated.



究報告の

医薬品 研究報告 調查報告書

	<u> </u>	ENCHA MINUTED				
識別番号·報告回数		報告日	第一報入手日 2012. 5. 24	新医薬品 該当		総合機構処理欄
	人血清アルブミン	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·			公表国	
販売名(企業名)	赤十字アルブシ20(日本赤十字社) 赤十字アルブシ25(日本赤十字社) 赤十字アルブシ25(日本赤十字社) 赤十字アルブシ25%静注12.5g/250mL(日本赤十字社) 赤十字アルブシ20%静注4g/250mL(日本赤十字社) 赤十字アルブシ20%静注10g/50mL(日本赤十字社) 赤十字アルブシ25%静注12.5g/50mL(日本赤十字社)	研究報告の公表状況	Hong Yang, Luisa Gro Asher, Pedro Piccardo Anderson. Prion 201 Amsterdam, The Neth	o, Steven 2 May,2012,	米国	
〇赤血球輸血経由、	vCJD感染のリスク評価モデルバリデーション	<u> </u>				

○赤血球輸血経由vCJD感染のリスク評価モデルバリデーション
2011年11月現在、vCJD一次感染が全世界で222症例報告され、大部分が英国における感染である。今日までに英国では合計4件の白血球非除去赤血球によるvCJD感染と考えられる症例があった。赤血球輸血を通じた輸血感染vCJD(TTvCJD)の潜在的リスクを推定するため、リスク評価モデルを開発した。この方法は、英国とフランスの血液採取と輸血に関する国別のデータを用いた。二のモデルから予測を算出し、各国のTTvCJDの報告数と比較することによって検証された。入力値として人口間の潜在的vCJD有病率、供血者数と赤血球輸血数、疾病の感染性、受血者の感受性などの要因をモデルに集積した。 英国人口におけるvCJDの有病率はモデルにおいて重要な入力値であり、フランスでのvCJD有病率を算出するために使用された。この入力値は非常に不確実であるため、モデルは技学的モデリング(Garke and Ghani, 2010) 研究から算出された無症候性vCJD感染症が英国人口100万人あたり1.7人(95%CI: 100万人あたり2.71症例)という低い推定値と、組織サーベイランス研究(Hitton et al. 2004、Bennet and Draktchiev 2011)によって算出された100万人あたり279人(95%CI: 100万人あたり72-485感染症)という高い推定値に層別化された。疾病潜伏期間及び輸血後生存率を調整することによって、臨床症例に進行する可能性のあるTTvCJD感染症数についても推定した。 最終的に、1980年から現在までの英国及びフランスにおけるTTvCJD庭床症例累積数の予想が、モデルの検証のためにこれら2カ国における観察症・例数と比較された。TTvCJDリング推定はモデルに使用された推定有病率と依存していた。低い推定有病率を用いたモデルは、1980年30場とは数とれた。TTvCJDリング性であると予想した。これらの予想は英国での3件とフランスでの0件という庭床TTvCJDを告致と一数する。高い推定有病率を用いて予測された感染数と症例数は非常に多かった。モデルは、推定無症候性感染数は推定臨床症例数よりも10倍以上多いと予測した。このことは感染した受血者の約90%が明確ないCJD系統を示す前に他の要因で亡くなった可能性があることを意味する。TTvCJDリスク推定は、英国における真のvCJD有病率とのデークギャップを引き起こす。しかしモデルの検証は、低い推定有病率と報告症りの結果の間で一致した。将来、このモデルは米国における下でCJDリスク及び現在の安全性介入の有効性の推定に適用されるであるう。

使用上の注意記載状況・ その他参考事項等

赤十字アルブミン20 赤十字アルブミン25 赤十字アルブミン5%静注 12.5g/250mL 赤十字アルブミン20%静注 4g/20mL赤十字アルブミン20%静注 10g/50mL 赤十字アルプミン25%静注 12.5g/50mL

血液を原料とすることに由来す る感染症伝播等



MedDRA/J Ver.15,0J

報告企業の意見

英国及びフランスのデータを用いて潜在的な輸血感染性vCJD (TTvCJD)リスクを推定するためのリスク評価モデルを検証した ところ、低有病率の仮定を用いたモデルは実際のTTvCJD臨床 症例数と一致しており、このモデルは将来、米国のリスク推定に 証例数と一致しており、このモナルは特米、米国のリスク推定に 利用される可能性があるとの報告である。 プリオン病の原因とされる異常プリオンがコーン分画工程で効 果的に除去されるとの成績と併せて、これまでの疫学研究では いかなるプリオン病も、アルブミンを介して伝播したとの証拠は 無い。また本製剤の使用は一時的かつ限定的であることから伝 播のリスクは非常に低いものと考える。

輸血あるいは第VII因子製剤によりvCJDに感染する可能性が示唆され ていることから、今後も引き続き情報の収集に努める。なお、日本赤十 字社は、CJD、vCJDの血液を介する感染防止の目的から、献血時に 過去の海外帯在歴/旅行及び居住)、CJDの既往歴(本人、血縁者)。 hGH製剤投与の有無を確認し、該当するドナーを無期限に献血延期 としている。

今後の対応

implicated NLR-RBCs in the United Kingdom (UK) recipients expected in a cohort of 27 transfused with vCJD. tained a mean of 0.80 IDiv/unic Estimates of infectivity (model 2). The analysis predicted a mean of 21 vCJD-infected mean infectivity of 0.29 IDiv/unit (model 1) and 0.75 IDiv/unit NLR-RBCs from donors incubating vCJD indicated a probable Sheep blood collected at or near onset of clinical illness con-

to be present in a given unit of NLR-RBCs collected from a donor to reduce the risk of TTvCJD. analysis supports continuing measures currently recommended incubating vCJD, there is a high probability of TI infection tion have not been formally disseminated by the Food and Drug among recipients of vCJD-implicated blood components. administration and should not be construed to represent any Disclaimer. The findings and conclusions in this presenta-Our analysis suggested that, while less than one IDiv is likely model transmissible spongiform encephalopathy (TSE) agents, of possible vCJD infectivity titers in blood have largely relied on (vCJD) is infectious but the titer is unknown. Current estimates likely to be similar to those in blood of rodents infected with an assumption that the titers of vCJD agent in human blood are of individuals with variant Creutzfeldt-Jakob disease FOA; Rockville, MD US/

unit). The combined data for sheep with scrapic and BSE were nous infectious doses (IDiv) per unit of transfused blood (IDiv/ and scrapic in sheep and reports of TVCJD in humans, applying from transfusions in humans also suggest that not all recipients of NLR-RBCs from donots with vCJD became infected. For vived long enough to exceed the minimum incubation period of resent NLR-RBCs recipients who met 3 criteria: (1) they were infected; (2) they were of the MM genotype; (3) they had sur-Model 2 assumed that the 3 clinical TIVCJD cases reported in the Transfusion Medicine Epidemiological Reviews study reppotential asymptomatic infections among the living recipients. UK Transfusion Medicine Epidemiology Review. Model 1 rep-RBCs) were estimated by two statistical models using data from of the donor sheep at time of blood donation.2 These observastratified into 4 groups based on the elapsed fraction of the IP statistical approaches to estimate the probable number of intravesion-transmitted (TT) bovine spongiform encephalopathy (BSE) tesents a snapshot of the current situation and does not include humans, IDiv/unit of non-leukoreduced red blood cells (NLRsheep transmitted infectivity when transfused. Analogously, data tions suggest that not every blood unit drawn from an infected We analyzed published descriptions of experimental transfu-

we revealed that the Tk-SP can degrade PrPss to a level undetectmized the condition which Tk-SP works efficiently, Furthermore, lytic activity in the presence of detergents and EDTA. We optibe developed as a detergent additive to decrease the secondary able by western-blot analysis. The results mean that Tk-SP Results and Conclusion. Tk-SP is able to maintain its protec-

transmission via red cell transfusion

Hong Yang, Luisa Gregori, David Asher, Pedro Piccardo,

Steven Anderson

US Food and Drug Administration; Reckville, MD USA

PO-249: Estimation of variant Creutzfeldt-Jakob disease infectivity titers in human blood

<u>Luisa Gregori,</u> Hong Yang, Steven Anderson

assayed by intracerebral (i.e.) inoculations of rodents of the same

by a hyper-stable protease

Kazufumi Takano,' Yuki Hori,' Azumi Hirata,' Yuichi Koga,' PO-250: Degradation of abnormal prion protein 'Kyoto Prefectural University; Kyoto, Japan; 'Osaka University; Suita, Japan; Akikazu Sakudo, ³ Kazuyoshi Ikuta, ² Shigenori Kanaya²

"University of the Ryukyus, Okinawa, Japan

in scrapic infected-mouse brain homogenate was degraded with Tk-SP, and derected by western-blot analysis. sured. PrPs: (Chandler strain and Obihiro strain) accumulated enzymatic activity of Tk-SP with detergents and EDTA was meawhich will have enzymatic activity under conditions and degrade PrPs. endoscope. In this work, we focus hyper-stable protease, inactivate PtPs: but they cannot apply to some equipment such as lopathies (TSE). Decontamination of Prix from clinical equipto be an infectious agent of transmissible spongiform encepha-Methods. Tk-SP isolated from the hyperthermophile Thermococcus kodakarensis was overproduced in E. coli. The diseases. Several reagents or physical procedures are available to ment is important issue to avoid jatrogenic transmission of prion tease resistant isoform of normal prion protein (PrPC), thought Background. The abnormal prion protein (PrP%) which is a proprotein-denaturing

intection risk of TSE.

PO-251: Validation of a risk assessment model of variant Creutzfeldt-Jakob disease (VCJD)

seported worldwide. Most were acquired in the United Kingdom (UK). vCJD is transmissible by blood transfusion; to As of November there have been a total of four probable vCJD transmissions 2011, 222 primary vCJD cases have been

Www.landesbioscience.com

lgency determination or policy.

Prior

Gregori L. Yang H. Anderson S. Enimation of variant Courtelité, plach disease infectio-ity tiers in human blood. Transliction 2011; 5/2596-602; PMID:21645006; http:// doi.doi.org/10.1111/j.1537-295.2011.03199.x

Housen E, McCutchees S, Goldmann W, Chorg A, Faire J, Sied S, et al. Fron directs are efficiently transmitted by blood manfation in them. Blood 2008; 112:4739-45; PMID-18647958; http://dx.doi.org/10.1182/blood-2008-04-155550. Transfusion Medicine Epidemiology Review, http://www.cjd.ed.ac.uk/TMPR/TMBR

References

Prior

study iatrogenic transmission of TSEs by blood, and for studies manipulated mice may allow the generation of a better model bution in blood and lymphoreticular compartments of genetically comparing them to the reported numbers of TTvCJD cases in on blood collection and transfusion for the UK and France and tions from two separate models that used country-specific data transfusion. The approach was validated by generating predicrisk of transfusion-transmitted vCJD (TTvCJD) through red cell by non-kukareduced red bload cells in the UK. We developed t risk assessment modeling approach to estimate the potentia

disease, and susceptibility of recipients. vCJD prevalence in the vCJD prevalence among the populations, number of blood dona-rions and of red blood cell transfusions, transmissibility of the also estimated the potential number of TTVCJD infections that might lead to clinical cases by including adjustments for disease incubation period and post-transfusion survival rate. Finally, the 279 °CJD infections per million population (95% CI: 72–485 infections per million) derived from tissue surveillance studies (Hilton et al. 2004, Bennet and Draktchiev 2011). The model highly uncertain, the model was stratified by a low estimate of 1.7 UK population is a major input used in the model. It was used Cl: 0.2-3.7 cases per million) derived from a study of epidemioasymptomatic vCJD infections per million UK population (95% model predictions for numbers of cumulative TTvCJD clinica ogical modeling (Garke and Ghani, 2010) and a high estimate tries for model validation. compared with the number of observed cases in these two councases in the UK and France from 1980 to the cuttent year were derive the vCJD prevalence in France. Because this input is The model integrated input values for factors such as potential Introduction. latrogenic infections of variant CJD (vCJD) and

cases were much higher. The model also predicted the number of prevalence assumption, the predicted number of infections and prevaience assumptions used in the models. Using the lower prev-90% of infected recipients would have died of other causes before showing overt signs of vCJD. predicted number clinical cases, which implied approximately asymptomatic infections was more than 10 times higher than the tlence assumption the model predicted only a few TTvCJD cases ons were consistent with the reports of clinical TTvCJD cases the UK (3 cases) and France (zero cases). Using the higher the UK and zero cases in France since 1980. These predic Predictions of TIvCJD tisk were highly dependent upon the

True vCJD prevalence in the UK is the major data gap causing uncertainty in estimating TTvCJD risk. Howeves, validation of this model will be applied to estimating the risk of TTvCJD in the lower prevalence estimate and reported cases. In the future, the model suggested the greatest consistency between results from the US and the effectiveness of current safety interventions

encephalopathies (TSE) in murine transgenic models related transmissibility of transmissible spongiform PO-252: Comparative studies addressing the blood-

Carroll McKenzle, Jorge De Castro, Irina Vasilyeva, Paul <u>Oksana Yakovleva</u>,¹ Karel Holada,² Paula Saa,¹

Diseases and Innovative Therapies; Fontenay-aux-Rose, France; 'The Roslin Institute Meditine, Charles University; Prague, Czech Republic, YEA Institute of Emerging "American Red Cross Holland Laboratory; Rockville, MD USA First Faculty of University of Edinburgh and R(D)SVS; Easter Bush, Midlothian, Scotland, UK

tivity in buffy cost and plasma of vCJD-infected conventions sporadic CJD (sCJD) through blood-related transmission are to the TSE strain or to an inability of the host, TgRM mouse, to intracerebral (i.e.) injections of IgRM mice with plasma from disease. Later, we reported on failure to transmit the disease after mice during the incubation period and at the clinical stage of the still under scrutiny. In our earlier studies we demonstrated infec inoculated TgRM mice with pooled plasma collected from sick sCJD-infected TgRM mice. To address the second possibility, tigate whether this failure to transmit vCJD could be attributed clinically ill TgRM mice infected with vCJD. We aimed to inveswe compared expression of PrPC in blood cells and plasma from propagate the agent outside of the central nervous system due to TRRM mice and knock-in HuMM and HuVV mice. the absence of PrPC in blood. To address the first possibility, we

(PRNP M129, a brain PrPC level 4-fold higher than in wildsigns of TSE after 200 d following inoculation. The transgenic HuMM and HuVV mice were described elsewhere. PrPC was separated into plasma and cellular components and frozen. On PrPres in the brain) between 165-217 d after inoculation, and (M129M, Type 1 and 2) brain homogenates (WHO sample RU99-009 supplied by the NIBSC, UK). Blood was collected type mice) were injected i.c. with 30 µl of 1% and 0.1% sCJD cantly higher levels of PrPC on lymphocytes and RBCs but not ELISA.Results. The HuMM and HuVV mice expressed significells by FACS and/or by western blot and in plasma by sandwich examined in healthy TgRM, HuMM and HuVV mice on blood trol plasma. Animals are under surveillance with no clinical either i.e. with 30 µl or i.v. with 100 µl of sCJD-derived or con-4-fold with sterile saline. Groups of TgRM mice were injected the day of the experiment, thawed plasma was pooled and diluted into anticoagulant from uninoculated and sick mice (positive for on platelets than TgRM mice and HuVV express higher levels are transmissible by blood in HuMM and HuVV mice. than HuMM. The plasma levels of PrPC followed the same par mice, studies are underway to establish whether vCJD and sCJD tern. In addition to the ongoing transmission study in TgRIM Materials and Methods. TgRM mice expressing human Pri Conclusion. Comprehensive characterization of PrPC distri-

> 別紙様式第2.1 番号4

医薬品

研究報告 調查報告書

医薬部外品 化粧品

歳別番号・ 幸	设 告回数	報	告日	第一報入手日 2012年6月12日	新医薬	晶等の区分	厚生労働省処理欄
一般的名称	①②③④⑤ポリエチレングリコール処理人気 ⑥⑦人免疫グロブリン	疫グロブリン				公表国 アメリカ	
販売名 (企業名)	②献血ヴェノヴ゚ロブ゚リン IH5%静注 1g/20mi. (. ③献血ヴ゚ェノヴ゚ロブ゚リン IH5%静注 2. 5g/50ml. (. ④献血ヴ゚ェノヴ゚ロブ゚リン IH5%静注 5g/100ml. (. ⑤献血ヴ゚ェノヴ゚ロブ゚リン-IH ヨシトミ (. ⑥ヴ゚ロブ゚リン筋注 450mg/3ml.「ペネシス」 (.	ベネシス) ベネシス) ベネシス) ベネシス) ベネシス) ベネシス) ベネシス) ベネシス) ベネシス)	研究報告の 公表状況	www.fda.gov/Bic BloodVaccines/20	~	·	

業界向け草案ガイダンス:「業界向けガイダンス:血液及び血液製剤によるクロイツフェルト・ヤコブ病と変異型クロイツフェルト・ヤコブ 病の伝播の可能性があるリスクを低減するための改訂予防措置」への推奨

この草案ガイダンスは、血液を介した vCJD 伝播の現在の知見を反映するために、血漿由来製剤(アルブミンを含む)及び血漿由来アル プミン含有製剤の表示のための推奨を改訂しようとする 2010 年 5 月付の(2010 CJD/vCJD ガイダンス、2010 年 5 月 27 日)「葉界向けガイダンス:血液及び血液製剤によるクロインフェルト・ヤコブ病(CJD)と変異型クロインフェルト・ヤコブ病(vCJD)の伝播の可能性があ るリスクを低減するための改訂予防措置」という標題のガイダンスを改めることを目的とした。確定時、我々は2010 CJD/vCJD ガイダンスの中に改訂した表示推奨を取り込むことによって 2010 CJD/vCJD ガイダンスを更新するが、もしそうでなければ現在提供している 2010 CJD/vCJD ガイダンスにおける我々の推奨を継続する。

П.

CJD と vCJD は、ヒトに影響を及ぼしている伝達性海綿状脳症(ISE)の二つの形である。生物学的製剤評価・研究センター 血液、或いは血漿による vCJD 伝播の報告より以前である、1999 年 11 月に CJD リスクのための血液及び血液製剤の表示のためのガイダンス を初めて提供した。我々は CJD と vCJD に関係する疫学的知見と他の科学的データを監視し続けながら、この話題に関するガイドラインを 出し続けた。その時以降、非白血球除去血液によると推定された vCJD 伝播の 4症例が英国で起った。これらの全ては、後に vCJD を発症し たドナーからの血液のレシピエントであった。2009 年、異常プリオンたん白質はvCJD、或いは他の神経障害の症状でない血友病のヒトの 脾臓組織で、死後見つかった。患者は 70 歳以上で、他の原因で死んだ。この人は輪血と英国血漿由来第1個因子の大量投与を受けていた。 英国保健当局により行なわれたリスク・アセスメントは、異常プリオンたん白質の発見が無症候性 vCJD 感染のマーカーであると仮定する その様な感染の最も可能性のあるソースが食物暴露、内視鏡検査手順、爽いは赤血球輸血よりも、血漿由来第四因子であると結論した。 2010 CJD/vCJD ガイダンスのVLB 項において、我々は潜在的なリスクとして vCJD の伝播の可能性があるリスクに対処した輸血のための 血液及び血液成分の表示改訂を推奨した。その時、将来の推奨において、我々も FDA は血漿由来製剤(血漿由来アルブミンを含む)及び血 推奨した。現在まで、米国で許可された血漿由来製剤は、vCJD を発症したことが知られたドナーから造られたものはない、そして vCJD の

使用上の注意記載状況・

その他参考事項等 代表として献血ヴェノグロブリン IH5%静注 0.5g/10mL の記載を示す。

- 2. 重要な基本的注意
- (1) 略
 - 1)略
 - 2)現在までに本剤の投与により変異型クロ イツフェルト・ヤコブ病(vCJD)等が伝 播したとの報告はない。 しかしながら、 製造工程において異常プリオンを低減し 得るとの報告があるものの、理論的な vCJD 等の伝播のリスクを完全には排除で きないので、投与の際には患者への説明 を十分行い、治療上の必要性を十分検討 の上投与すること。



グロブリン

研

究

製

告

O

概

要

外品 研究報告 調査報告書

化粧品

症例は米国で許可された血漿分画製剤の使用からの報告はない。その上、FDA へ提供された発表された研究及び情報は、その様な実験には 固有の限界があるものの、ある特定の血漿分画製剤の製造工程は TSE 感染力を除去することができることを示している。しかしながら、FDA のリスク・アセスメント同様に、動物実験に基づき、米国で許可された血漿分画製剤による vCJD 伝播の可能性は極めて小さいが、完全に 排除することはできない。これらの理由から、血漿分画製剤のための表示の推奨は、最初に vCJD についての言及、そしてその伝播の間の 潜在的リスクを含むだろう。CJD について警告表示の推奨する要素は不変であった、そして CJD は血液によって伝播したとする確たる証拠 がないことを考えると、理論的リスクとしてのその伝播の配述を継続する。

同様に、我々は血漿由来アルブミン及び血漿由来アルブミン含有製剤のための表示の改訂を推奨する。アルブミンは患者への直接輸注のための適応に加えて、他の生物学的製剤の製造に使われる可能性がある。例えば、それはある特定の許可されたワクチン、或いは特定組換え疑問因子製剤の安定剤として、或いは培養培地に使われる。許可されたアルブミンと他の許可された製剤中に含有されるアルブミンはこれまでウイルス、CJD 或いは vCJD を信播することが知られていない、そして研究室での実験的な証拠は、他の分画製剤と比較した時、アルブミンは CJD 様原因物質を含んでいそうにないことを示唆した。血漿由来アルブミン含有製剤による米国、英国或いはその他の地域での CJD や vCJD の伝播の疫学的証拠はない。けれども、血漿由来アルブミン含有製剤による米国、英国或いはその他の地域での CJD や vCJD の伝播の疫学的証拠はない。けれども、血漿由来アルブミン及び血漿由来アルブミン含有製剤の vCJD リスクの改訂警告声明のための我々の推奨は、これらの製剤を介した vCJD と CJD 伝播の極めて低い可能性を反映するために追加事項を含む。

2010年10月、我々は血漿由来製剤での vCJD の潜在的リスクを反映する我々の推奨表示に関して伝達性海綿状脳症虧間委員会(TSEAC)のアドバイスを求めた。TSEAC は、vCJD の潜在的リスクのための表示は血漿分画製剤(アルブミンを含む)及びアルブミン含有製剤にとって正当であることを満場一致で同意した。

確定時、以下で述べられた推奨は、FDA の 2010 CJD/vCJD ガイダンスのVII. B 項における推奨にとって代わることを意図している。

Ⅲ.推 奨

我々は、褒示の警告と使用上の注意の項での記述を以下の通り改訂することを推奨する。

アルブミン以外の血漿由来製剤

「この製剤はヒト血液から造られるため、伝播する感染性物質-例えば、ウイルス、変異型クロイツフェルト・ヤコブ病(vCJD)病原因子、及び理論的にはクロイツフェルト・ヤコブ病(CJD)病原因子-のリスクを伴う可能性がある。」

血漿由来アルブミン

「アルブミンはヒト血液由来品である。効果的なドナー・スクリーニング及び製造工程に基づき、ウイルス性疾患及び変異型クロイツフェルト・ヤコブ病 (vCJD) の伝播するリスクは極めて低い。クロイツフェルト・ヤコブ病 (CJD) の伝播の理論的なリスクはあるが、そのリスクが現実に存在するとしても、伝播のリスクも極めて低いと考えられる。ウイルス性疾患、CJD、或いは vCJD の伝播の症例は、これまでに許可されたアルブミンで確認されていない。」

血漿由来アルブミン含有製剤

「この製剤は、ヒト血液由来品であるアルブミンを含む。効果的なドナー・スクリーニング及び製造工程に基づき、ウイルス性疾患及び変異型クロイツフェルト・ヤコブ病 (vCJD) の伝播するリスクは極めて低い。クロイツフェルト・ヤコブ病 (CJD) の伝播の理論的なリスクはあるが、そのリスクが現実に存在するとしても、伝播のリスクも極めて低いと考えられる。ウイルス性疾患、CJD、或いは vCJD の伝播の症例は、これまでに許可されたアルブミン、或いは他の許可された製剤中に含まれるアルブミンで確認されていない。」

グロブリン

別紙様式第 2·1 番号 4

医薬品

医薬部外品 研究報告 調査報告書

化粧品

報告企業の意見	今後の対応	
血漿分画製剤は理論的なvCJD伝播リスクを完全には排除できないため、投与の際には患者への説明が必要である旨を2003年5月から添付文書に記載している。2009年2月17日、英国健康保護庁(HPA)はvCJDに感染した供血者の血漿が含まれる原料から製造された第1位日子製剤の投与経験のある血友病患者一名から、vCJD異常プリオン蛋白が検出されたと発表したが、弊社の原料血漿採取国である日本及び米国では、欧州滞在歴のある献(供)血希望者を一定の基準で除外し、また国内でのBSEの発生敷も少数であるため、原料血漿中に異常型プリオン蛋白が混入するリスクは1999年以前の英国に比べて極めて低いと考える。また、本剤の製造工程においてプリオンが低減される可能性を検討するための実験を継続して進めているところである。	影響を与えないと考える ので、特段の措置はとらない。	

Guidance for Industry

Draft Guidance for Industry: Amendment to "Guidance for Industry: Revised Preventive Measures to Reduce the Possible Risk of Transmission of Creutzfeldt-Jakob Disease and Variant Creutzfeldt-Jakob Disease by Blood and Blood Products"

DRAFT GUIDANCE

This guidance document is for comment purposes only.

Submit one set of either electronic or written comments on this draft guidance by the date provided in the Federal Register notice announcing the availability of the draft guidance. Submit electronic comments to http://www.regulations.gov. Submit written comments to the Division of Dockets Management (HFA-305), Food and Drug Administration, 5630 Fishers Lane, Rm. 1061, Rockville, MD 20852. You should identify all comments with the docket number listed in the notice of availability that publishes in the Federal Register.

Additional copies of this guidance are available from the Office of Communication, Outreach and Development (OCOD), (HFM-40), 1401 Rockville Pike, Suite 200N, Rockville, MD 20852-1448, or by calling 1-800-835-4709 or 301-827-1800, or e-mail ocod@fda.hhs.gov, or from the Internet at http://www.regulations.gov, or http://www.fda.gov/BiologicsBloodVaccines/GuidanceComplianceRegulatoryInformation/Guidances/default.htm.

For questions on the content of this guidance, contact OCOD at the phone numbers or e-mail address listed above.

U.S. Department of Health and Human Services Food and Drug Administration Center for Biologics Evaluation and Research June 2012

Contains Nonbinding Recommendations

Draft - Not for Implementation

Table of Contents

I.	INTRODUCTION
u.	BACKGROUND
III.	RECOMMENDATIONS
IV.	REFERENCES

Contains Nonbinding Recommendations

Draft - Not for Implementation

Guidance for Industry

Draft Guidance for Industry: Amendment to "Guidance for Industry: Revised Preventive Measures to Reduce the Possible Risk of Transmission of Creutzfeldt-Jakob Disease and Variant Creutzfeldt-Jakob Disease by Blood and Blood Products"

This draft guidance, when finalized, will represent the Food and Drug Administration's (FDA's) current thinking on this topic. It does not create or confer any rights for or on any person and does not operate to bind FDA or the public. You can use an alternative approach if the approach satisfies the requirements of the applicable statutes and regulations. If you want to discuss an alternative approach, contact the appropriate FDA staff. If you cannot identify the appropriate FDA staff, call the appropriate number listed on the title page of this guidance.

I. INTRODUCTION

This draft guidance is intended to amend the guidance entitled "Guidance for Industry: Revised Preventive Measures to Reduce the Possible Risk of Transmission of Creutzfeldt-Jakob Disease (CJD) and Variant Creutzfeldt-Jakob Disease (vCJD) by Blood and Blood Products," dated May 2010 (2010 CJD/vCJD guidance)(May 27, 2010),¹ by revising the recommendations for labeling of plasma-derived products, including albumin and products containing plasma-derived albumin, to reflect current understanding of vCJD transmission through blood. When finalized, we will update the 2010 CJD/vCJD guidance by incorporating the revised labeling recommendations into the 2010 CJD/vCJD guidance, but will otherwise continue with our recommendations in the 2010 CJD/vCJD guidance as currently provided.

This guidance is intended for manufacturers of plasma-derived products, including albumin, and products containing plasma-derived albumin. Within this guidance, "you" refers to manufacturers and "we" refers to FDA.

FDA's guidance documents, including this guidance, do not establish legally enforceable responsibilities. Instead, guidances describe FDA's current thinking on a topic and should be viewed only as recommendations, unless specific regulatory or statutory requirements are cited. The use of the word *should* in FDA's guidances means that something is suggested or recommended, but not required.

Contains Nonbinding Recommendations

Draft - Not for Implementation

II. BACKGROUND

CJD and vCJD are two forms of transmissible spongiform encephalopathy (TSE) affecting humans. The Center for Biologics Evaluation and Research (CBER) first provided guidance for labeling of blood and blood products for CJD risk in November 1999, prior to reports of vCJD transmission by blood or plasma. We have continued to issue guidance on this topic as we continue to monitor epidemiological findings and other scientific data regarding CJD and vCJD. Since that time, four cases of presumed vCJD transmission by non-leukoreduced blood have occurred in the United Kingdom (U.K.). All of these were among recipients of blood from donors who later developed vCJD. In 2009, abnormal prion protein was discovered post mortem in the spleen tissue of a person with hemophilia³ with no symptoms of vCJD or other neurological condition. The patient, who was over 70 years old, died of other causes. This individual had received blood transfusions and large amounts of U.K. plasma-derived Factor VIII. A risk assessment performed by U.K. health authorities concluded that, assuming that the abnormal prion protein finding was a marker for asymptomatic vCJD infection, the most likely source of such an infection was plasma-derived Factor VIII, rather than dietary exposure, endoscopy procedures, or red blood cell transfusions. ⁴

In the 2010 CJD/vCJD guidance, in section VII.B., we recommended revised labeling of blood and blood components for transfusion to address the possible risk of transmission of vCJD as a potential risk. At that time, we also said that FDA intends to further address labeling of plasma derived products, including plasma derived albumin and products containing plasma derived albumin, in future recommendations. We now recommend revisions to labeling for plasma derivatives, including albumin, and products containing plasma-derived albumin, to reflect current knowledge that vCJD has been transmitted by blood, and most likely by a plasma derivative.

At this time, plasma derivatives have not been implicated in vCJD transmission in any country other than the U.K. In the 2010 CID/vCID guidance, we recommended preventive blood donor deferrals for time spent in the U.K. and in Burope, and for other risks of Bovine Spongiform Encephalopathy or vCJD exposure. To date, no U.S.-licensed plasma derived products have been manufactured from a donor known to have developed vCJD and no cases of vCJD been reported from use of a U.S.-licensed plasma derivative. In addition, published studies and information submitted to FDA show that certain plasma derivative manufacturing steps can remove TSE infectivity, although such experiments have inherent limitations (Refs. 1-3). However, based on animal studies, as well as on FDA risk assessments, the possibility of vCJD transmission by a U.S.-licensed plasma derivative, while extremely small, cannot be absolutely ruled out. For these reasons, the recommendations for labeling for plasma derivatives will include mention of vCJD for the first time, and the potential risk for its transmission. The recommended elements of

¹ This guidance is available at: http://www.fda.gov/BiologicsBloodVaccines/Guidance ComplianceRegulatoryInformation/Guidances/Blood/default.htm.

² For the purposes of this document, FDA considers the less common TSEs, Gerstmann-Sträussler-Scheinker syndrome and fatal insomnia syndromes, to be equivalent in risk to familial and sporadic CJD.
³ Variant CJD and Plasma Products, Health Protection Agency (HPA), UK,

http://www.hpa.org.uk/web/HPAweb&HPAwebStandard/IPAweb C/1195733818681.

^{*}vCJD Risk Assessment Calculations for a Patient with Multiple Routes of Exposure, HPA, Dept. of Health, UK, http://www.dh.gov.uk/prod_consum_dh/groups/dh_digitalassets/documents/digitalasset/db 100337.pdf.

Contains Nonbinding Recommendations

Draft - Not for Implementation

the warning label for CJD are unchanged and continue to describe its transmission as a theoretical risk, given that there is no confirmed evidence that CJD is transmitted by blood (Refs. 4-7).

Similarly, we are recommending revisions to the labeling for plasma-derived albumin and products containing plasma-derived albumin. In addition to its indications for direct infusion into patients, albumin may be used in the manufacture of other biological products. For example, it is used in the culture media of certain licensed vaccines or as a stabilizer in certain recombinant clotting factor products. Licensed albumin and albumin contained in other licensed products have never been known to transmit viruses, CJD or vCJD, and laboratory experimental evidence suggests albumin is less likely to contain CJD-like agents when compared with other fractionated products (Refs. 8-10). There is no epidemiological evidence for transmission of CJD or vCJD in the U.S., U.K., or elsewhere by products containing plasma-derived albumin. Therefore, our recommendations for revised warning statements for vCJD risk for plasma-derived albumin and products containing plasma-derived albumin contain additional language to reflect the extremely low likelihood of vCJD and CJD transmission through these products.

In October 2010, we sought the advice of the Transmissible Spongiform Encephalopathies Advisory Committee (TSEAC) on our proposed labeling recommendations to reflect potential risk of vCJD in plasma-derived products. TSEAC agreed unanimously that labeling for the potential risk of vCJD is warranted for plasma derivatives, including albumin and products containing albumin (Ref. 11).

When finalized, the recommendations set forth below are intended to supersede the recommendations in FDA's 2010 CJD/vCJD guidance at section VII.B (recommendations 2-4).

III. RECOMMENDATIONS

We recommend that you revise the statement in the Warnings and Precautions section of your labeling as follows:

Plasma-derived products Other than Albumin

"Because this product is made from human blood, it may carry a risk of transmitting infectious agents, e.g., viruses, the variant Creutzfeldt-Jakob disease (vCJD) agent and, theoretically, the Creutzfeldt-Jakob disease (CJD) agent."

Plasma-derived Albumin

"Albumin is a derivative of human blood. Based on effective donor screening and product manufacturing processes, it carries an extremely remote risk for transmission of viral diseases and variant Creutzfeldt-Jakob disease (vCJD). There is a theoretical risk for transmission of Creutzfeldt-Jakob disease (CJD), but if that risk actually exists, the risk of transmission would also be considered

Contains Nonbinding Recommendations

Draft - Not for Implementation

extremely remote. No cases of transmission of viral diseases, CJD, or vCJD have ever been identified for licensed albumin."

Products Containing Plasma-derived Albumin

"This product contains albumin, a derivative of human blood. Based on effective donor screening and product manufacturing processes, it carries an extremely remote risk for transmission of viral diseases and variant Creutzfeldt-Jakob disease (vCJD). There is a theoretical risk for transmission of Creutzfeldt-Jakob disease (CJD), but if that risk actually exists, the risk of transmission would also be considered extremely remote. No cases of transmission of viral diseases, CJD, or vCJD have ever been identified for licensed albumin or albumin contained in other licensed products."

REFERENCES

7.

- 1. Foster PR. Removal of TSE agents from blood products. Vox Sanguinis, 2004. 87 (Suppl. 2):
- Lee, D.C., Stenland, J.C., et al. A direct relationship between the partitioning of the
 pathogenic prion protein and transmissible spongiform encephalopathy
 infectivity during the purification of plasma proteins. Transfusion. 2001; 41: 449-55.
- 3. Transmissible Spongiform Encephalopathies Advisory Committee Meeting Transcript,
- Dorsey, K., Zou, S., et al. Lack of evidence of transfusion transmission of Creutzfeldt-Jakob disease in a US surveillance study. Transfusion. 2009; 49: 977-84. September 18-19, 2006, http://www.fda.gov/ohtms/dockets/ac/cber06.html# TransmissibleSpongiform.
- 5. Puopolo, M., Ladogana, A., et al. Transmission of sporadic Creutzfeldt-Jakob disease by blood transfusion: risk factor or possible biases. Transfusion. 2011; 51: 1556-66.
- 6. Hewitt, P.E., Llewelyn, C.A., et al. Creutzfeldt-Jakob disease and blood transfusion: results of the UK Transfusion Medicine Epidemiological Review study. Vox Sanguinis. 2006; 91: 221-
- 7. Molesworth, A., Mackenzle, J., et al. Sporadic Creutzfeldt-Jakob disease and risk of blood transfusion in the United Kingdom. Transfusion. 2011; 51: 1872-73.
- components do not transmit Creutzfeldt-Jakob disease in humans. Transfusion. 1999; 39: 1169model of transmissible spongiform encephalopathy, with an explanation of why blood 8. Brown, P., Cervenakova, L., et al. Further studies of blood infectivity in an experimental
- Brown, P., Rohwer, R.G., et al. The distribution of infectivity in blood components and plasma derivatives in experimental models of transmissible spongiform encephalopathy. Transfusion. 1998; 38: 810-16.
- Gregori, L., Maring, J.A., et al. Partitioning of TSE infectivity during ethanol fractionation of human plasma. Biologicals. 2004; 32: 1-10.
- October 28, 2010, http://www.fda.gov/AdvisoryCommittees/CommitteesMeetingMaterials/BloodVaccinesandOtherBiologics/TransmissibleSpongiformEncephalopathiesAdvisoryCommittees/Comm 11. Transmissible Spongiform Encephalopathies Advisory Committee Meeting Transcript,

別紙様式第2-1

識別番	き号・報告回数		報告日	第一報入手日	新医薬品等の	区分	総合機構処理欄
	般的名称					公表国	
販売	名(企業名)		研究報告の 公表状況	Health Protection Report 6(3 http://www.hpa.org.uk/hpr/ar		英国	
研究報告の概要	検値調32441 位 体を変は検たなに950年の 32441 検たなに950年の 32441 で が定の1960年の 32441での間~1年をいず 1960年の 第変の4年の 第変の4年の 第変の4年の 第変の4年の 第次の 第次の 第次の 第次の 第次の 第次の 第次の 第次	海綿状脳症諮問委員会 (SEAC) 様の方法で、1941~1985 年出 にするため行った。 ~2012 年に行われ、英国の 41 素 うち 16 の虫垂検体の濾胞樹状 結果に沿った最終的な全体の された以前の調査結果の百万分 5 年生まれでは百万分の 733 (95 の 198~758) であり、これら 率の範囲は一回目の調査結果 る。 は、以前よりも広い出生集団 の保有率は英国での BSE の流 た人と BSE の流行前の両方の	生集団からのサン 開院から収集され。 細胞内で検出され 有病率の推定値は分の237(95%C 信 が信頼区暫定的な とほとんど重なる でご関連づけられ	・ブルを使用して 2 回目の虫類 た虫垂検体を免疫組織化学によった。 し、これら陽性検体は既知の英間 百万分の 493 (95%信頼区間 重頼区間:49~692) と統計的1分の 269~1596)、1961~1985 調査結果に沿ったものでもあが、中央推定値の範囲(約 200 ク質の存在を示している。 るという仮説は、食物連鎖を付	を検体調査を不顕性感染のよって検討したところ、異 国における 176 人の vCJD : 百万分の 282~801) で に一致していた。 5 年生まれでは百万分の 4 った。 00分の 1 と比較して約 40 保護するための措置が行れ	京病率の推定 第プリオンは 症例からでは :、1995~1999 112 (95%信頼 000分の1) は	その他参考事項等 重要な基本的注意 現在までに本剤の投与により変異型 クロイツフェルト・ヤコブ病(vc)I 等が伝播したとの報告はない。しか しかはた。制造工器になって異常った。
		企業の意見		今後の対		•	
有率は ある。 現時点 幡が疑	:0.05%(16/324 まで血友病以タ われた報告はシ	において、異常プリオンの保441検体)であったとの報告で外で血漿分画製剤からvCJD伝なく、血漿分画製剤の製造工できるとの情報もある。	今後とも vCJD k	:関する安全性情報等に留意し	ていく。		37

NIHONSEIYAKU 2008-031

Legionnaires' disease outbreak in Stoke-on-Trent

Public and environmental health experts in the West Midlands are continuing to investigate a legionnaires' disease outbreak at Stoke-on-Trent after identifying the probable source as a hot tub on display in a store in the town. Appropriate control measure have now been put in place. As at 10 August, the number of confirmed cases associated with the outbreak was 21, including two fatal cases.

In the meantime, the Health and Safety Executive (HSE), having reviewed significant outbreaks in Great Britain over the past 10 years [2], has issued a safety notice reminding operators of cooling towers and evaporative condensers – the most common source of such events – of the need for effective and consistent monitoring of water quality and the importance of responsibilities being assigned to named individuals with proper management oversight of such facilities [3].

References

- 1. "Media update on legionnaires' disease in Stoke-on-Trent", HPA press notice, 3 August 2012.
- Legionella outbreaks and HSE investigations; an analysis of contributory factors (Health and Safety Laboratory report HEX/12/07), HSE website: http://www.hse.gov.uk/research/hsl pdf/2012/hex1207.pdf.
- Management of the risks from legionella in cooling towers and evaporative condensers (27 July), HSE website: http://www.hse.gov.uk/safetybulletins/coolingtowers.htm.

Summary results of the second national survey of abnormal prion prevalence in archived appendix specimens

In April 2008, the Spongiform Encephalopathy Advisory Committee (SEAC) considered available prevalence data for variant Creutzfeldt-Jakob Disease (vCJD) in the British population and advised that a second appendix survey, using the same approach as a previous appendix tissue survey [1] on samples from the 1941 to 1985 birth cohort, be undertaken to further refine the estimate for the prevalence of subclinical infection [2]. The second unlinked anonymous survey of the prevalence of abnormal prion protein in archived appendix tissues has now been completed and this summary provides an update to the interim results published in September 2011 [3,4].

The survey examined appendices by immunohistochemistry from operations conducted between 2000 and 2012 and collected from 41 hospitals throughout England. Abnormal prior accumulation was detected within the follicular dendritic cells of 16 appendices out of 32,441 suitable samples examined. None of the positive appendices have come from the 176 known vCJD cases in the UK. In line with the interim findings, the final overall prevalence estimate, 493 per million (95% Confidence interval (CI): 282 to 801 per million), remained statistically consistent with results from the earlier appendix survey (237 per million), 95%CI 49 to 692 per million) which examined samples from operations performed between 1995 and 1999 [1]. The prevalence estimates by birth cohort were 733 per million (95% CI: 269 to 1596 per million) in those born between 1941 and 1960 and 412 per million (95% CI: 198 to 758 per million) in those born between 1961 and 1965; these results were also in line with the Interim findings [3,4].

The survey was conducted by a collaboration of the HPA, the Department of Neurodegenerative Diseases at the UCL Institute of Neurology, the Animal Health and Veterinary Leboratories Agency, the National Creutzfeldt-Jakob Disease Research and Surveillance Unit, the Histopathology Department of Demford Hospital in Plymouth, and the MRC Prion Unit.

The final survey results have been considered by the Transmissible Spongiform Encephalopathies Risk Assessment Sub-Group of the Advisory Committee on Dangerous Pathogens, the successor to SEAC [5]. In summary, the estimated prevalence range largely overlaps that from the first survey, but

is narrower with a higher central estimate (around 1 in 2000 compared with around 1 in 4000). The new survey also demonstrates the presence of prion protein across a wider birth cohort than previously.

The hypothesis that the prevalence of abnormal prions found in both appendix surveys to date is linked to the epidemic of BSE in cattle in Britain can be tested directly by studying further appendix samples archived prior to the BSE outbreak and samples from those born in 1996 or later by which time measures had been put in place to protect the food chain [5].

References

- Hilton DA, Ghani AC, Conyers L, Edwards P, McCardle L, Ritchie D, et al. Prevalence of lymphoreticular prion protein accumulation in UK tissue samples. J Pathol 2004; 203: 733-9.
- Spongiform Encephalopathy Advisory Committee (SEAC). Position Statement. Prevalence of subclinical variant Creutzfeldt-Jakob Disease infections. August 2008, SEAC position statement.
- 3. HPA. Interim data from the current national survey of abnormal prion prevalence in archived appendix specimens. September 2011. *Health Protection Report* 5(38). Available at: http://www.hpa.org.uk/hpr/archives/2011/news3611.htm#cid.
- 4. HPA. Creutzfeldt-Jakob disease (CJD) biannual update (2012/1). February 2012. Health Protection Report 6(6). Available at: http://www.hpa.org.uk/hpr/archives/2012/hpr0612.pdf.
- Advisory Committee on Dangerous Pathogens (ACDP) TSE Risk Assessment Subgroup. Position Statement on occurrence of vCJD and prevalence of infection in the UK population. July 2012. Available at: http://www.dh.gov.uk/ab/ACDP/TSEguidance/DH_125868.

個別症例報告のまとめ方について

を除いたものを一覧表の後に添付した(国内症例については、資料 個別症例報告が添付されているもののうち、個別症例報告の重複

3において集積報告を行っているため、添付していない)。

 \Box 個別症例報告概要

0

報告リスト 総括一覧表

	_	-				• •		感染症的	8生症例-	- 駐									
	# 5	9	器官別グ		症の種類	4-15	発生国	性別	年齢	963	現時期	転標	出典	区分				備考	
	1	悉	発症および物		肝炎ウイルス	本語	オーストリア	93	14	2	2006	不明 :	走例報告	が国製品			-110000: 12年4月		
*13E	1	*	染症および有	生虫症	C型肝炎		4-2147	男	14	201	0年4月	不明	症例報告	外国製品					
			血対課に	受理日	番号	 報告者名	A S	名	生物的成分		原材料名	原	産国	含有区分	文献	症例	適正 措置 報告		
			120081	28-Aug-12	120390	CSLベーリン グ	人 血 海 液 ガ カ ス カ ス カ ス カ ス カ ス ス ス ス ス ス ス ス ス ス ス ス ス	固第X デン加第		アルブ	ヒト血液			有効成分 添加物	有	有	無		
			120082	29-Aug-12	120391	CSLベーリン グ	人血清ア/ 破傷風抗! フィブリノク XIII因子 フィブリノク	■素 プン加第			ブタ陽粘膜、 ブタ小陽粘膜	中国		製造工程	無	有	無		

別紙様式第4

感染症発生症例一覧

19回 19~1	+	器官別大约	分類	基	+ 4K	発現国 性										
19(m) 19~1	19~1			基本語		~~-	性別	年齢	発現時期	転帰	出典	区5	ŕ	備考		
	`]	臨床検3	备	B型肝炎表	长面抗体陽性	クロアチア	男性	29歳	2012年4月11日	回復	症例報告	外面	品	報告日:2012年8月14日(追加報告) 機別番号:C-12000D08 追加博報で被疑案投与状況、臨床検査結果等が追加/修正さ 行、追加報告を行ったことから、最新情報に更新した。 MedDRA/7 Version 15:0		
[9回 19-2	2	臨床検3	*	B型肝炎表	美面抗体陽性	ウクライナ	男性	27歳	2012年3月20日	回復	症例報告	外国	18.E	報告日:2012年8月13日(追加報告) 験別番号:C-12000005		
190 19-3	3	臨床検査	*	B型肝炎表	医面抗体陽性	ロシア連邦	男性	22歳	2011年6月22日	未回復	症例報告	外国	88	報告日:2012年8月28日 鍵別番号:C-12030013 WedDRA// Version 16.0		
		血対課化	受理日	番号	報告者名	一般名	生物成分		原材料名	原産	含有	区	文献	症 適正 措置 報告		

供血者からの遡及調査の進捗状況について (目次)

- 供血者からの遡及調査の進捗状況について (平成24年10月23日付け血液対策課事務連絡)
- 供血者からの遡及調査の進捗状況について(回答) (平成24年11月6日付け日本赤十字社提出資料)
- 薬事法第77条の4の3に基づく回収報告状況 (平成23年8月 ~ 平成24年10月分)

 年龄
 失规時期
 転輪
 出典
 D

 32億
 不明
 企研報告
 Au

 生物由来
 原材料名
 原產國
 含有区
 次
 抗

事 務 連 絡 平成24年10月23日

日本赤十字社血液事業本部 御中

薬事・食品衛生審議会血液事業部会事務局 厚生労働省医薬食品局血液対策課

供血者からの遡及調査の進捗状況について

標記につきましては、平成24年8月17日付け血安第373号にて貴社血液事業本部長より資料の提出があり、これを平成24年度第2回血液事業部会運営委員会に提出したところです。今般、平成24年12月を目途に平成24年度第3回血液事業部会運営委員会を開催することといたしますので、下記の事項について改めて資料を作成いただき、平成24年11月6日(火)までに当事務局あて御提出いただきますようお願いいたします。

āc

- 1. 「供血者の供血歴の確認等の徹底について」(平成15年6月12日付け医 薬血発第0612001号) に基づく遡及調査に係る以下の事項
- (1) 遡及調査実施内容
- ① 調査の対象とした献血件数
- ② 上記①のうち、調査の対象とした輸血用血液製剤の本数
- ③ 上記②のうち、医療機関に情報提供を行った本数
- (2) 個別 NAT 関連情報
- ① (1) ①のうち、個別 NAT の結果が陽性となった献血件数
- ② 上記①のうち、医療機関へ供給された製剤に関する報告件数
- ③ 上記②のうち、受血者情報が判明した件数
- ④ 上記③のうち、医薬品副作用感染症報告を行った件数
- 2. 資料の作成に当たっての留意事項
- ① 本数又は件数については、病原体別及びその合計を明らかにすること。 また、上記(1)の③及び(2)の①~③については、対象期間ごとに本 数又は件数を記載すること。
- ② 本数又は件数については、平成24年8月17日付け血安第373号の提出時において判明したものに、その後の遡及調査の進展状況を反映させて記載すること。

血安第 5 2 8 号 平成 24 年 11 月 6 日

厚生労働省医薬食品局血液対策課長 様

日本赤十字社 血液事業本部長

供血者からの遡及調査の進捗状況について (回答)

平成 24 年 10 月 23 日付事務連絡によりご連絡のありました標記の件について、別紙により報告いたします。

供血者から始まる遡及調査実施状況

平成24年9月30日現在

(1) 遡及調査実施内容 ① 調査の対象とした献血件数(個別NAT実施件数) 1) 総数 1,806 1,852 2,491 3,540 2) 個別件数 1,688 69 49 1,730 74 48 2,407 59 25 3,488 31 2 ② 上記①のうち、調査の対象とした輸血用血液製剤の本数 1) 総数 2,014 2,072 2,749 3,494 2) 個別本数 1,877 84 53 1,934 82 56 2,659 67 23 3,439 30 2: ③ 上記②のうち、医療機関に情報提供を行った本数 1) 総数 2,014 2,072 2,749 1,510 2) 個別本数 1,877 84 53 1,934 82 56 2,659 67 23 1,466 24 2 (2) 個別本数 1,877 84 53 1,934 82 56 2,659 67 23 1,466 24 2 (2) 個別本数 1,877 84 53 1,934 82 56 2,659 67 23 1,466 24 2 (2) 個別本数 1,877 84 53 1,934 82 56 2,659 67 23 1,466 24 2 (2) 個別本数 1,877 84 53 1,934 82 56 2,659 67 23 1,466 24 2 (2) 個別本数 1,877 84 53 1,934 82 56 2,659 67 23 1,466 24 2 (2) 個別本数 1,877 84 53 1,934 82 56 2,659 67 23 1,466 24 2 (2) 個別本数 1,877 84 53 1,934 82 56 2,659 67 23 1,466 24 2 (2) 個別本数 1,870 84 53 1,934 82 56 2,659 67 23 1,466 24 2 (2) 個別本 1,870 84 53 1,934 82 56 2,659 67 23 1,466 24 2 (2) 個別本 1,870 84											平成24	年9月3	0日現在
(1) 遡及調査実施内容 ① 調査の対象とした献血件数(個別NAT実施件数) 1) 総数 1,806 1,852 2,491 3,540 2) 個別件数 1,688 69 49 1,730 74 48 2,407 59 25 3,488 31 2 ② 上記①のうち、調査の対象とした輸血用血液製剤の本数 1) 総数 2,014 2,072 2,749 3,494 2) 個別本数 1,877 84 53 1,934 82 56 2,659 67 23 3,439 30 2: ③ 上記②のうち、医療機関に情報提供を行った本数 1) 総数 2,014 2,072 2,749 1,510 2) 個別本数 1,877 84 53 1,934 82 56 2,659 67 23 1,466 24 2 (2) 個別本数 1,877 84 52 1,934 82 1,934 82 1,934 82 (3)	対象期間												
① 調査の対象とした献血件数(個別NAT実施件数) 1)総数 1,806 1,805 2,491 3,540 2)個別件数 1,688 69 49 1,730 74 48 2,407 59 25 3,488 31 2 ② 上記①のうち、調査の対象とした輸血用血液製剤の本数 1)総数 2,014 2,072 2,749 3,494 2)個別本数 1,877 84 53 1,934 82 56 2,659 67 23 3,439 30 2: ③ 上記②のうち、医療機関に情報提供を行った本数 1)総数 2,014 2,072 2,749 1,510 2)個別本数 1,877 84 53 1,934 82 56 2,659 67 23 1,466 24 2 (2)個別本数 1,877 84 53 1,934 82 56 2,659 67 23 1,466 24 2 (2)個別本数 1,877 84 53 1,934 82 56 2,659 67 23 1,466 24 2 (2)個別本数 1,877 84 53 1,934 82 56 2,659 67 23 1,466 24 2 (2)個別本数 1,877 84 53 1,934 82 56 2,659 67 23 1,466 24 2 (2)個別本数 1,877 84 53 1,934 82 56 2,659 67 23 1,466 24 2 (2)個別本数 1,877 84 50 1,934 82 56 2,659 67 23 1,466 24 2 (2)個別本数 1		нву	HCV	HIV	HBV	HCV	HIV	HBV	HCV	HIV	нв∨	HCV	HIV
1)総数 1,806 1,852 2,491 3,540 2)個別件数 1,688 69 49 1,730 74 48 2,407 59 25 3,488 31 2 ② 上記①のうち、調査の対象とした輸血用血液製剤の本数 1,877 84 53 1,934 82 56 2,659 67 23 3,439 30 2! ③ 上記②のうち、医療機関に情報提供を行った本数 1,877 84 53 1,934 82 56 2,659 67 23 3,439 30 2! ④ 上記②のうち、医療機関に情報提供を行った本数 1,877 84 53 1,934 82 56 2,659 67 23 1,466 24 2 (2)個別外本数 1,877 84 53 1,934 82 56 2,659 67 23 1,466 24 2 (2)個別外本数 1,877 84 53 1,934 82 56 2,659 67 23 1,466 24 2 (2)個別外本数 1,877 84 53 1,934 82 56 2,659 67 23 1,466 24 2 (2)個別外本数 1,877 84 53 1,934 82 56 2,659 67 23 1,466 24 2 (2)個別外本数 1,877 84 100 116 33 3 2)個別外本数 144 100 116 0 0 33 0 0 0 ② 上記①のうち、医療機関へ供給された製剤に関する報告件数 1)総数 144 0 0 0 100 0 0 116 0 0 33 0 0 0 ② 上記①のうち、医療機関へ供給された製剤に関する報告件数 1)使用された本数 140 0 0 98 0 0 119 0 0 34 0 0 0 30 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	(1)遡及調査実施内容												
2)値別件数 1.688 69 49 1.730 74 48 2.407 59 25 3.488 31 2 ② 上記①のうち、調査の対象とした輸血用血液製剤の本数 1)総数 2.014 2.072 2.749 3.494 ② 値別本数 1.877 84 53 1.934 82 56 2.659 67 23 3.439 30 21 ③ 上記②のうち、医療機関に情報提供を行った本数 1.877 84 53 1.934 82 56 2.659 67 23 1.466 24 2 2 個別本数 1.877 84 53 1.934 82 56 2.659 67 23 1.466 24 2 2 個別本数 1.877 84 53 1.934 82 56 2.659 67 23 1.466 24 2 2 個別本計算 1.877 84 53 1.934 82 56 2.659 67 23 1.466<	① 調査の対象とした献血	件数(個	ETANIR	ミ施件数)								
② 上記①のうち、調査の対象とした輸血用血液製剤の本数 2.072 2.749 3.494 2)個別本数 1.877 84 53 1.934 82 56 2.659 67 23 3.439 30 2: ③ 上記②のうち、医療機関に情報提供を行った本数 1)総数 2.014 2.072 2.749 1.510 2)個別本数 1.877 84 53 1.934 82 56 2.659 67 23 1.466 24 2 (2)個別本数 1.877 84 53 1.934 82 56 2.659 67 23 1.466 24 2 (2)個別本数 1.877 84 53 1.934 82 56 2.659 67 23 1.466 24 2 (2)個別本数 1.877 84 53 1.934 82 56 2.659 67 23 1.466 24 2 (2)個別本数 1.44 1.00 0 1.16 0	1)総数		1,806		1,852				2,491			3,540	
1)総数 2.014 2.072 2.749 3.494 2.0個別本数 1.877 84 53 1.934 82 56 2.659 67 23 3.439 30 25 2.652 2.659 67 23 3.439 30 25 2.652 2.659 67 23 3.439 30 25 2.652 2.659 67 23 3.439 30 25 2.652 2.659 67 23 3.439 30 25 2.652 2.659 67 23 3.439 30 25 2.652 2.659 67 23 3.439 30 25 2.652 2.659 67 23 3.439 30 25 2.652 2.658 67 23 3.439 30 25 2.652 2.658 67 23 3.439 25 2.652 2.658 67 23 3.466 24 2 2 2.252 2.2	2)個別件数	1,688	69	49	1,730	74	48	2,407	59	25	3,488	31	21
2)個別本数 1.877 84 53 1.934 82 56 2.659 67 23 3.439 30 22 3 上記②のうち、医療機関に情報提供を行った本数 1)総数 2.014 2.072 2.749 1.510 2)個別本数 1.877 84 53 1.934 82 56 2.659 67 23 1.466 24 2 (2)個別本数 1.877 84 53 1.934 82 56 2.659 67 23 1.466 24 2 (2)個別本数 1.877 84 53 1.934 82 56 2.659 67 23 1.466 24 2 (2)個別本数 144 100 116 33 2)個別件数 144 0 0 0 100 0 0 116 0 0 33 0 0 0 ② 上記①のうち、医療機関へ供給された製剤に関する報告件数 1)使用された本数 140 0 0 98 0 0 119 0 0 34 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	② 上記①のうち、調査の	対象とし	た輸血用	血液製	剤の本数	ţ			-				•
③ 上記②のうち、医療機関に情報提供を行った本数 1)総数 2,014 2,072 2,749 1,510 2)個別本数 1,877 84 53 1,934 82 56 2,659 67 23 1,466 24 2 (2)個別NAT関連情報 ① 遡及調査実施対象((1)①]のうち、個別NATの結果が陽性となった献血件数 1)総数 144 100 116 33 2)個別件数 144 0 0 0 100 0 0 116 0 0 33 0 0 0 ② 上記①のうち、医療機関へ供給された製剤に関する報告件数 1)使用された本数 140 0 0 98 0 0 119 0 0 34 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	1)総数		2,014			2,072			2,749			3,494	
1)総数 2,014 2,072 2,749 1,510 2)個別本数 1,877 84 53 1,934 82 56 2,659 67 23 1,466 24 2 (2) 個別本数 144 100 116 33 2) 個別件数 144 0 0 0 116 0 0 116 0 0 119 0 0 119 0 0 119 0 0 119 0 0 0 119 0 0 0 119 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 </th <td>2)個別本数</td> <td>1.877</td> <td>84</td> <td>53</td> <td>1,934</td> <td>82</td> <td>56</td> <td>2,659</td> <td>67</td> <td>23</td> <td>3,439</td> <td>30</td> <td>25</td>	2)個別本数	1.877	84	53	1,934	82	56	2,659	67	23	3,439	30	25
2)個別本数 1,877 84 53 1,934 82 56 2,659 67 23 1,466 24 2 (2)個別NAT関連情報 ① 遡及調査実施対象((1)①]のうち、個別NATの結果が陽性となった献血件数 1)総数 144 100 116 33 2)個別件数 144 0 0 100 0 116 0 0 33 0 0 ② 上記①のうち、医療機関へ供給された製剤に関する報告件数 1)使用された本数 140 0 0 98 0 0 119 0 0 34 0 0 2)医療機関調査中 0 </th <th>③ 上記②のうち、医療機</th> <th>数</th> <th></th> <th></th> <th></th> <th></th> <th></th> <th colspan="3"></th>	③ 上記②のうち、医療機	数											
(2) 個別NAT関連情報 ① 遡及調査実施対象{(1)①]のうち、個別NATの結果が陽性となった献血件数 1) 総数 144 100 116 33 2) 個別件数 144 0 0 100 0 116 0 0 33 0 0 ② 上記①のうち、医療機関へ供給された製剤に関する報告件数 1)使用された本数 140 0 0 98 0 0 119 0 0 34 0 0 2) 医療機関調査中 0	1)総数		2,014			2,072			2,749			1,510	
① 遡及調査実施対象((1)①]のうち、個別NATの結果が陽性となった献血件数 1)総数 144 0 0 100 0 0 116 0 0 33 0 0 ② 上記①のうち、医療機関へ供給された製剤に関する報告件数 1)使用された本数 140 0 0 98 0 0 119 0 0 34 0 0 ②)医療機関調査中 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	2)個別本数	1,877	84	53	1,934	82	56	2,659	67	23	1,466	24	20
1)総数 144 100 116 33 2)個別件数 144 0 0 100 0 116 0 33 ② 上記①のうち、医療機関へ供給された製剤に関する報告件数 1)使用された本数 140 0 0 98 0													

^{*6}例中2例はHBs抗体のみの陽転であり、輸血血液からの移行抗体等と医療機関において判断された事例である。

※血液製制等に係る遷及調査ガイドライン(平成24年3月6日一部改正)に基づく遡及調査対応基準を適用。

供血者から始まる遡及調査実施状況

(参表)

	対象期間	平成	8年3月	1日~ 31日		8年4月 19年3月			9年4月 20年3月			10年4月 21年3月	
		HB∨	HCV	HIV	нв∨	HCV	HIV	нв∨	HCV	Hī∨	HBV	HCV	ΗIV
1	調査の対象とした献血件数						/		,	,	•	•	
	1) 遡及調査の対象件数		23,104			2,193			2,694			5,219	_
2	上記①のうち、個別NAT検	査を実施	した本	数(検体	数)	•							
٠,	1)本数(検体数)		23,104			2,193	- •		2,694		1	5,219	
	2)実施率		100%			100%		James 200	100%			100%	
3	上記②のうち陽性が判明し	た本数											
	本数	311	3	1	60	1	0	25	0	0	118	0	0
4	上記①のうち医療機関に情	報提供	を行った	.件数							*	•	
	1)血液製剤数(総数)		33,114			2,408			2,867			4,034	
	個別本数				2.062	288	58	2,444	345	78	3,552	417	65
	2)情報提供数		33,114			2,408			2,708	'		3,469	
	個別件数				2,062	288	5B	2.319	317	72	3,150	254	65
	* 平成11年4月1日~平成17年	3月31日ま	での情報	提供数に	は、医療を	関の廃	等による	追跡不能	放930件を	含む			
5)	上記③のうち医療機関へ供	給された	.製剤:	関する	设告件数	t							
	1)使用された本数	326	3	1	51	2	0	26	0	0	94	0	0
	2)医療機関調査中	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
	3)院内で廃棄	16	. 0	0	2	0	0	2	0	0	5	0	0
	4)不明	7	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Đ
	計	349	4	1	53	2	0	28	0	0	99	0	0
<u>6</u>)	上記⑤のうち、受血者情報を	が判明し	た件数							•			
	1)陽転事例	17	1	1	4	1	0	4	0	a	3	0	0
	2)非陽転事例	69	0	0	11	0	0	9	0	0	30	0	0
	3)死亡	118	2	0	31	1	0	10	0	0	42	0	0
	4)退院·未検査	15	0	0	0	D	0	0	. 0	0	0	0	0
	5) 陽性だが輸血前不明	7	0	0	1	0	0	0	0 -	0	0	D	0
	ž†	226	3	1	47	2	0	23	0	0	75	Ð	0
	* 個別NAT陸性(NATウインドウ	プピリオド)	の遡及調	査対象血	液の輸血	により、受	血者が隣	転した例を	含む				
D .	上記⑥のうち、医薬品副作り	用感染症	報告を	行った件	数							• • • •	
	報告件数ウイルス別合計	16	1	1	5	1	0	4	0	0	3	0	0

^{*}受血者情報の編配事例のうち医薬品感染症報告が行われていない平成12年3月の事例は、献血血液が遡及調査の対象(個別HBV-NAT陽性)となり、受血者の勝転化情報が得られたが、患者は原疾患により死亡した事例である。 *平成20年度は、遊及調査対応基準を改定した。(同年10月29日開催「薬事・食品衛生審議会血液事業部会選替委員会」にて丁录済)

HBV : HBs抗原CLEIA法確認試験(中和試験)文は個別NAT陽性の場合は遡及腐査を行う。

[:] HBe抗体CLEIA法陽転の場合は懇及調査を行う。

HCV : HCV抗体CLEIA法陽転の血液及び前回の血液について個別NATを実施し、いずれかが陽性の場合は遡及調査を行う。

HIV : HIV抗体CLEIA法で陽転し、確認試験(WB法)又は個別NAT陽性の場合は遡及調査を行う。

共通 :スクリーニングNAT陽転の場合は遡及調査を行う。

薬事法第77条の4の3に基づく回収報告状況

〇平成24年8月~平成24年10月

1 174 - 1 - 1 - 0 7 7	1 /20 1 0 /1			
報告日	回収開始年月日	回収対象製品	製造器号	対象 本数
	平成24年10月9日	新鮮凍結血漿-LR「日赤」400mL由来	03-0225-4459	1
		新鮮凍結血漿-LR「日赤」400mL由来	39-2124-3292	1
	平成24年9月10日	照射赤血球濃厚液-LR 日赤 J400mL由来	02-1126-8608	1
	平成24年8月16日	新鮮凍結血漿-LR「日赤」400mL由来	20-2123-1386	1
平成24年8月15日	平成24年8月14日	新鮮凍結血漿-LR「日赤」400mL由来	58-0828-0218	1
平成24年5月23日	平成24年7月9日	新鮮凍結血漿-LR「日赤」400mL由来	21-8421-2767	1
	平成24年10月10日 平成24年10月10日 平成24年9月11日 平成24年8月20日 平成24年8月15日	報告日 回収開始年月日 平成24年10月10日 平成24年10月9日 平成24年10月10日 平成24年10月5日 平成24年9月11日 平成24年9月10日 平成24年9月20日 平成24年8月16日 平成24年8月15日 平成24年8月16日	程告日 回収開始年月日 回収対象製品 平成24年10月10日 平成24年10月9日 新鮮凍結血漿-LR「日赤」400mL由来 平成24年10月10日 平成24年10月5日 新鮮凍結血漿-LR「日赤」400mL由来 平成24年9月11日 平成24年9月10日 照射赤血球濃厚液-LR「日赤」400mL由来 平成24年9月20日 平成24年8月16日 新鮮凍結血漿-LR「日赤」400mL由来 平成24年8月15日 平成24年8月14日 新鮮凍結血漿-LR「日赤」400mL由来	報告日 回収開始年月日 回収対象製品 製造番号 平成24年10月10日 平成24年10月9日 新鮮東結血漿-LR「日赤」400mL由来 03-0225-4459 平成24年10月10日 平成24年10月5日 新鮮東結血漿-LR「日赤」400mL由来 39-2124-3292 平成24年9月11日 平成24年9月10日 無計本由球馬原治-LR「日赤」400mL由来 02-1126-8608 平成24年8月20日 平成24年8月16日 新鮮東結血漿-LR「日赤」400mL由来 02-2123-1386 平成24年8月15日 平成24年8月14日 新鮮東結血漿-LR「日赤」400mL由来 25-2123-1386

資料3-2

血液製剤に関する医療機関からの感染症報告事例等について

	0	輸血用血液製剤で感染が疑われる事例(劇症肝炎例、死亡例等 新規報告:2件(HEV感染疑い事例、HBV感染疑い事例)	等)
	0	感染症報告事例のまとめについて	7
	0	試行的 HEV 20 プール NAT 実施状況について	2:
	0	血液製剤に関する報告事項について (平成 24 年 10 月 23 日付け血液対策課事務連絡)	24
	0	血液製剤に関する報告事項について (平成 24 年 11 月 6 日付け日本赤十字社提出資料)	2
<		考 〉 安全対策業務の流れ	26

輸血用血液製剤で感染が疑われる事例について (平成24年11月6日時点。過去5年間分)

【HBV感染が疑われた事例】

	1て 新規報告		刊済み。 平成23年6月27日以降、残る2人の	来訪なし。						
	同一血液由米の他数剤等について		原料血漿:20本中2本確保。18本使用済み。	新鮮凍結血漿:3本全て供給済み。	赤血球製剤:22 本全て供給済み。		_			
	供血者検査結果等		保管検体個別 NAT 全て陰性	感染が疑われる韓血時の製剤の	供血者 45 人中 43 人来訪	(43 人の個別 NAT は全て陰性。	うち2人は HBs 抗体のみ陽性で、	その当該献血時については、1人	は HBs 抗体のみ陽性、もう1人は	HBs 抗体及び HBc 抗体が陽性)
化に事物」	華目	壶	45人						_	
【HBV粉米が焼われた	輸血された	自液製剤	新鮮凍結血漿	個小板皺燈	赤血球製剤			٠		
ואפא	報告日		H21, 11, 20							

HCV感染が疑われた事例】

)	アンナー・ストノング ペナシャ・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・	<u>.</u>			
報告日	輪血された	無	供血者検査結果等	同一血液由来の他製剤等について	新規報告
	自浙建郊	业			
H24. 2. 8	新鮮凍結血漿	∀ =	保管検体個別 NAT 全て陰性	原料血漿:7本全て確保。	平成24年8月17日以降、1人が特
	赤血珠製剤		供血者 11 人中 9 人来訪	新鮮凍結血漿:1本全て確保。	に来訪したが、残る2人の来訪な
			HCV 関連検査降性:9人	赤血球製剤:3本全て供給済み。	

輸血用血液製剤で HEV(E 型肝炎ウイルス)感染が疑われた事例 (平成 24 年 10 月 3 日報告)について

1 経緯

平成 24 年 10 月 3 日、日本赤十字社から輸血(赤血球濃厚液-LR)による HEV 感染 騒い事例で、患者が死亡した症例の報告があった。

2 事例

- ・患者は70歳代の男性。原疾患は骨髄異形成症候群。
- ・平成13年6月、骨髄異形成症候群と診断。
- ・平成23年4月29日、肺炎、膿胸で入院。以後、抗生剤投与開始。
- ・平成23年5月2日、輸血を施行(赤血球濃厚液2単位)。
- ・平成 23 年 5 月 18 日、肝機能障害出現。AST 46、ALT 57。
- · 平成 23 年 6 月 8 日、AST 504、ALT 736。
- ・平成23年6月10日、肝機能の改善傾向を認めた。
- ・平成 23 年 6 月 16 日、AST 68、ALT 102。
- ・平成23年6月20日、原病に伴う全身状態の悪化、再び肝機能障害を認めた。
- ・平成23年6月22日、全身状態悪化が続き、肺炎により死亡。
- ※国内血漿分画製剤製造販売業者からの HEV RNA 陽性の情報提供に基づき、日本赤 十字社にて輸血後(平成 23 年 6 月 16 日及び平成 23 年 6 月 18 日)の患者検体の HEV 関連検査を実施したところ、HEV RNA、IgM-HEV 抗体、IgG-HEV 抗体はいずれも 陽性であった。

3 状况

- (1) 輸血された血液製剤について
 - ・当該患者には、1人の供血者から採血された1本の赤血球濃厚液を輸血。
 - ・当該製剤と同一供血者から1本の原料血漿を製造。原料血漿は使用済み。
- (2) 検体検査等の状況
 - ・日本赤十字社において保管検体の個別 NAT を実施し、HEV RNA(+)であった。
 - ・保管検体と患者検体について、HEV の 2 領域(326bp、412bp)の塩基配列を比較解析したところ全て一致した。HEV ジェノタイプは Genotype 3。
- (3) 担当医の見解
 - ・「今回、肺炎、膿胸の併発にて入院し、原病とともにこれら重症感染症が直接の原因で死亡されたと考える。輸血後 AST、ALT が増加したことから、肝機能障害は E型肝炎による可能性があると考える。 AST、ALT はその後改善傾向を示し、 E型肝炎は直接死因ではないが、全身状態の増悪に影響を及ぼした可能性はありうる。」とのコメントあり。

4 今後の対応

・今後も同様の症例のデータ収集にあたるとともに、原因の究明に努める。

輸血用血液製剤で HBV(B型肝炎ウイルス)感染が疑われた事例 (平成24年10月15日報告)について

1 経緯

平成24年10月15日、日本赤十字社から輸血(照射濃厚血小板-LR、照射赤血球濃厚液-LR)によるHBV感染疑い事例で、患者が死亡した症例の報告があった。

2 事例

- ・患者は50歳代の男性。原疾患は多発性骨髄腫。
- ・平成 23 年 10 月 9 日~平成 23 年 11 月 5 日、汎血球減少症により輸血施行(濃厚血 小板 30 単位、赤血球濃厚液 8 単位)。
- ・平成23年10月16日、多発性骨髄腫と診断。
- · 平成 23 年 12 月 22 日、部分寛解。
- ・平成 24 年 2 月 12 日~平成 24 年 7 月 18 日、汎血球減少症により輸血施行(濃厚血 小板 60 単位、赤血球濃厚液 4 単位)。
- ・平成24年3月2日、自家末梢血幹細胞移植施行。化学療法施行。その後、外来にてフォロー。
- ・平成24年7月17日、汎血球減少をきたし、多発性骨髄腫再発。
- ・平成 24 年 9 月 16 日、発熱
- ・平成 24 年 9 月 17 日、肝酵素上昇(AST 227、ALT 334)
- ・平成 24 年 9 月 21 日、AST 1885、ALT 2276。
- ・平成 24 年 9 月 24 日、急性 B 型肝炎発症。エンテカビルを開始するも急性腎不全も 併発。
- ・平成24年10月2日、急性B型肝炎にて死亡。
- ・輸血前(平成 23 年 10 月 8 日)に HBs 抗原(一)、平成 23 年 10 月 13 日に HBs 抗体(一)、HBc 抗体(一)、平成 23 年 10 月 28 日に HBV-DNA(一)、HBc 抗体(一)であったが、輸血後(平成 24 年 7 月 17 日)に HBs 抗原(+)、平成 24 年 9 月 24 日に HBV-DNA(+)、HBs 抗原(+)、HBc 抗体(+)であった。

3 状況

- (1) 輸血された血液製剤について
 - ・当該患者には、15人の供血者から採血された9本の濃厚血小板及び6本の赤血球 濃厚液を輸血。
 - ・当該製剤と同一供血者から14本の原料血漿、1本の新鮮凍結血漿-LRを製造。原料血漿14本のうち、7本は使用済み、1本は廃棄済み、6本は確保済み。新鮮凍結血漿-LRは確保済み。
- (2) 検体検査等の状況
 - ・日本赤十字社において保管検体の個別 NAT を実施し、結果は全て陰性。
 - ・供血者 15 人のうち、9 人は再献血に来訪し、HBV 関連検査は全て陰性。

(3)担当医の見解

・「副作用の程度は重篤であり、本剤との因果関係は可能性がある。 平成23年10月9日より輸血を開始。平成23年10月8日に HBs 抗原(一)、10月13日に HBs 抗体(一)、HBc 抗体(一)、平成23年10月28日に HBV-DNA検出限界未満より、輸血前には HBV 感染の可能性は否定的と考えられる。平成24年7月17日に HBs 抗原(+)であり、平成23年10月9日~平成24年7月17日までに施行した輸血による感染の可能性がある。」とのコメント。

4 今後の対応

・引き続き、再来していない供血者6例のフォローアップを行う予定。

感染症報告事例のまとめについて (平成24年8月~平成24月10月報告分)

1 平成 24 年 8 月~24 年 10 月に報告(新規及び追加)があった感染症報告(疑い事例を含む。供血者からの情報により開始した遡及調査によるものを除く)は、輸血用血液製剤 28 件である。

輸血用血液製剤の内訳は、

(1) HBV 感染報告事例: 11件

(2) HCV 感染報告事例: 5件

(3) HIV 感染報告事例: 0件

(4) その他の感染症報告例: 12件(HEV2件、CMV1件、細菌等9件)

2 HBV感染報告事例

- (1)輸血前後に感染症検査で HBV-DNA、HBs 抗原等が陽転した事例は 11 件。 輸血後 NAT で陰性又は輸血前後で陽性は 0 件。
- (2) 使用された輸血用血液製剤を提供した献血者の保管検体の個別 NAT 陽 性の事例は2件。
- (3)劇症化又は輸血後に死亡(原疾患又は他の原因による死亡を除く)したとの報告を受けた事例は1件。

3 HCV 感染報告事例

- (1) 輸血前後に抗体検査(又は HCV-RNA)等が陽転した事例は5件。輸血 後 NATで陰性又は輸血前後で陽性は0件。
- (2) 使用された輸血用血液製剤を提供した献血者の保管検体の個別 NAT 陽 性事例は 0 件。
- (3)劇症化又は輸血後に死亡(原疾患又は他の原因による死亡を除く)した との報告を受けた事例は0件。

4 HIV 感染報告事例

- (1)輸血前後に抗体検査等が陽転した事例は○件。
- (2) 使用された輸血用血液製剤を提供した献血者の保管検体の個別 NAT 陽 性事例は 0件。
- (3) 輸血後に死亡(原疾患又は他の原因による死亡を除く)したとの報告を 受けた事例は0件。

5 その他の感染症報告事例

- (1) B型肝炎及びC型肝炎以外の肝障害報告事例は2件。
- (2)細菌等感染報告事例において、使用された輸血用血液製剤を提供した献血者の保管検体の無菌試験陽性事例は 0件。
- (3) 輸血後に死亡(原疾患又は他の原因による死亡を除く)したとの報告を受けた事例は1件。

日赤雷号	識別	FAX受付 日	報告受領日	販売名(一般名)	思者性別	原疾原	18 樂症名	投与年月	投与前檢查(年月)	投与後検査(年月)	日赤役与前校査	日赤投与後 核査	受血者個別NAT	献血 者 別 NAT	併用血液製剤等	備考	使用位数	供血者 再獻血 ※	同一供血 者製剤確 保※	尚供者 利用 用 別 用 ※	BB染症等転 掃	転帰	供血者発掘及 の場合の供血 者の核査値
陽	云 李 例	1 1			\sqcup		-														L		
3- 120 006 6	A- 1200 0051	2012/7/28	2012/8/8	新獎工代人 在	1 1	·	B型肝炎	10/ 11		HBV-ONA(+) HBsAg(+) (12/07)	HBV-DNA(-) (r0/11)	H8V-DNA(+) H8sAs(+) H8sAb(-) H8sAb(-) (12/07)	陰傾血前陽(和金)	保管 格 は は な い で い て D NA(-)			14 単 単 20位	14/1は閉査・Hお品は「Hの性ず当血お同あ ・Hお品は「大きみでれ該時い様っ ・Hの性が出版した。これでは ・Hの性が出版した。 ・House、 ・House、 ・House ·House	血漿、2本	原血はベ使済鮮特策お赤球庫にすて療閒供済料類すて用み凍血「よ血濃液はベ医機へ絡み、のない。	道篇	朱回 復	
3- 120 008	A- 1200 0054	2012/8/1	2012/8/10	照書尺漢字 (漢字) (義字) (漢字) (義字) (漢字) (義字) (± 7	血液疾	型))	11/	() (10/10) HBV-DNA ()	HBV-DNA() (11/10) HBV-DNA() (12/02) HBV-DNA(+-) (12/06)	_	HBV-DNA(-) HBsAg(-) HBsAb(-) HBsAb(-) (11/10) MEX-DNA(-) HBsAb(-) HBsAb(-) HBsAb(-) HBsAg(-) HBv-DNA(+) HBsAg(-) HBsAb(-) HBsAb(-) HBsAb(-)	職性(輸血後)	保管検42本 ウン・ ウン・ HBV- DNA(-			24単位590単位	- 28/40(H BV開建 ・接査解 ・接合解 ・検査 ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・	造。原料 血漿は23 本確保済 み 新鮮	は14 本使 用済 み。新		未回	
3- 120 004 9	A- 1200 0056	2012/8/8	2012/8/21	赤血球濃厚 液一LR(人 赤血球濃厚 液)	女 7	外傷・豊田が外科・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・	B型肝炎	12/ 02	HBsAg(-) (12/01)	HBV-DNA(+) (12/05)	HBsAg(-) HBsAb(-) HBcAb(-)	HBV-DNA() HBsAg() HBsAb() HBcAb() (12/8)	性(血前陰(血後) 性(血)性(血炎)	保管検 体2本 全てに ついて HBV- DNA(-			4単 位	0/2	2本の原料 血漿を製 造、確保 済み。	-	非重無	未回 復	

	内輪	血用血液:	製剤例】									•											
日赤書号	識別	FAX受付 日	報告受領日	販売名(一 般名)	患者性別	原疾患	感染症名	投与年月	投与前検 査(年月)	投与後檢查(年月)	日赤投与前 枝 蛋	日赤投与後 檢查	受血者個別 NAT	献血 者留 別 NAT	伊拜血油製膏等	横考	使用位数	供血者 再献血 ※	同一供血 者製剤確 保※	同供者 有 有 利 用 形	感染症等転帰	転帶	供血者発売及 の場合の供血 者の検査値
F				輸血による	HBV!	思染報告	折例	(疑l	例を含む。)					Ī		-					\sqcap	
供	血者以	性事例			Н		T	F							F						Ħ		
3- 12: 00: 3) [^	2012/9/14	2012/8/27	新獎凍受照小人(軍線配達) 財政 直接 明本 (東) 財 板 血 使用 (東) 財 板 血 使用 (東) 財 板 血 (東) 財 板 血 (東) 財 水 血 (東) 財 水 血 (東) 財 水 血 (東) 財 水 血 (東) 東	女 50	循環鉴 疾患	B型肝炎	12/	HBsAg(-) HBsAb(-) HBcAb (-) (12/05)	HBV-DNA(+) (12/08) HBV-DNA(+) HBsAg(-) HBsAb(-) HBsAb(-) HBsAb(-) HBsAb(-) HBsAb(-) HBsAb(-) HBsAb(-) HBsAb(-) HBsAb(-) (12/09)	HBV-DNA() HBsAb() HBsAb() (12/05)	HBV-DNA(+) HBsAg(-) HBsAb(-) (12/09)	陰軸の時候の後	保管核 体44本 HBV- DNA(-) 1本 HBV- DNA (+)		HBV-DNA場性 輸血用血液化軟 血骨制について の間になった反射 はなのよりを を を を を を を を を を を を を を を を を を を	位	19/45(H BV開連 終査施 性)	祭-LR、5 本の赤血 球濃厚液- LRを製	球厚い全医機へ給置液はて療閥供済	非重篤	不明	患者特殊体性性の 患者特殊体性性の の を を を は は は は は は は は は は は は は
3- 12: 00: 0	A- 1200 0086	2012/10/5	2012/10/17	赤血球温厚 液一LR(人 赤血球温厚 液)	男 80	その他患	8型肝炎	12/ 01	ļ	HBsAg(+) (12/07) HBY-DNA(+) HBsAg(+) HBsAb(+) HBsAb(+) IgM+HBcAb(-) (12/07)	調査中	調豪中	脚查中	保管検 体I本 につい T HBV- DNA(+)		【献血者陽転化 情報】 当該2011年12 月24日 HBV間 運收室 陰性 個別HBV-NAT 次回 2012年9月 21日 HBC抗体 該面 個別HBV-NAT	2単位	-	1本の原料 血漿を使用 強が、使用	使用	重篤(死亡ではない)	軽快	

日赤番号	識別 番号	FAX受付 日	報告受領日	販売名(一 般名)	患者性別	原疾患	感染症名	F 査(年月)	投与後檢查(年月)	日赤投与前接套	日赤投与後検査	受血者簡別NAT	献血 者別 NAT	併用血液製剤等	備考	使用位数	供血者 再献血 ※	周一供血 者製剤確 保※	同供者 利用 一血製使※	應染症等転帰	転帰	供血者発漉る の場合の供血 者の検査値
3- 120 907	A- 1200 0057	2012/8/13	2012/8/24	照射赤液赤血 線厚人 原原 原原 原理 原理 原理 原理 原理 原理 原理 原理 原理 原理 原理		血液腫瘍	B 12 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00	/ HBsAg(-) (12/02)	HBV-DNA(+) HBsAg(+) HBsAb() HBsAb() (12/08)	HBV-DNA(-) HBsA(-) HBsAb(-) HBsAb(+) (12/02)	HBV-DNA(+) HBxAg(+) HBxAb(-) HBcAb(+) (12/08)	陰(血前陽(血炎)	体36本			38単位170単位	12/36 (HBV関 連接査 陰性)	3科本東に産血べ済鮮繁確みの類新血製料は、原、3解炎・1、1、1、1、1、1、1、1、1、1、1、1、1、1、1、1、1、1、1、	_	重篤	不明	
- 20 07	A- 1200 0060	2012/8/17	1	照射赤血球 選厚水血球 足 足 足 類線 照射)〉	男 5	肝-胆- 膵疾患	B型 12 肝 03 炎	/ -	HBaAg() HBaAb() HBaAb() (12/04) HBaAg(+) (12/08)	HBV-DNA() HB±Ag() HB±Ab(+-) HB±Ab() (12/03)	HBY-DNA(+) HBsAg(+) HBsAb(-) HBcAb(+) (12/08)	血動	保管検 体5本 全でに ついて HBV- DNA(-)			位位		4本景新血を原は保新血産。 が開発を がは、 ない、 は、 ない、 は、 ない、 は、 ない、 は、 ない、 は、 ない、 は、 ない、 は、 ない、 は、 ない、 は、 は、 は、 は、 は、 は、 は、 は、 は、 は	-	重篤	来回	
20 07	A- 1200 0067	2012/8/30	2012/9/11	新聚分凍結成 動聚分凍結 力凍結 力凍結 赤液 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一		循環鑒 疾患	B 型 12 肝 04 炎	H8sAg(-) (11/10) H8sAb(-) H8cAb (-) (12/03)	HBV-DNA(+) (12/07) HBV-DNA(+)(4.7LC/mLとHBV核酸定 量の増加を確定) (12/08)	HBV-DNA(-) HBsAb(-) HBsAb(-) HBcAb(-) (12/04)	HBV-ONA(+) HBsAg(+) HBsAb(-) HBcAb(-) (12/08)	陰() 血前傷() 血後()	保管核 体7本 (全都) HBV- DNA(-)			10単位10単位		1本面の結尺表面次にである。 4本次の の 4本次の の 4本次の 2本次	-		米回	
20	A- 1200 0074	2012/9/18	2012/9/27	照射赤血球 原(人) 原体 原体 原体 原体 原体 原体 原体 原体 原体 原体 原体 原体 原体	男 6c	血液腫瘍	B 11 型 07 肝 10 炎	HBsAg(-) (11/01) HBsAg (-), HBsAb (+), HBsAb (+), HBsAg (-), HBsAb (-)	HBsAg(+)	HBV-DNA(-) HBsåg(-) HBsåb(+) HBsåb(+) (11/07)	HBY-DNA(+) HBsAg(+) HBsAb(-) HBsAb(-) (12/09)	前)開性(輸	保管接本 住12本 全てに ついて HBV- DNA(-)			18単位30単位	8/12(HB V間連絡 査隆性)	8本の原料 血漿、4本 の新鮮 の新血漿- LRを製 造。	原血はベ使済新凍血にすて療関供料既すて用み鮮結漿はベ医機へ給	重義	不明	

																	e.							
日赤番号	識別	FAX5	是付	報告受領 日	販売名(一 般名)	患者性別	原疾患 (簡略 名)	縣染疯名	投与年月	投与前検 査(年月)	投与後検査(年月)	白赤投与前 枝蓋	日赤投与後 検査	受血者個別NAT	献血 者個 別 NAT	使用血液整套等	≩	使用单数	供血者 再献血	同一供血 者製剤確 保※	同供 看刺用 一血製使 ※	感染症等転帰	転帰	供血者発遡及 の場合の供血 者の検査値
3- 120 008 7	A- 1200 0083	2012/1	10/2	2012/10/13	原射線理 LR (人庫(人庫) (人庫(水) (人庫(水) (人庫(水) (水) (水) (水) (水) (水) (水) (水) (水) (水)	男 50	血液腫	B型肝炎	11/ 10- 11 12/ 122- 37	HBsAg() (11/10)	HBcAb(-) HBcAb(-) (117/10) (117/10) HBV-DNA(-) HBCAb(-) (117/10) HBSAg(+) (12/07) HBV-DNA(+) HBAAb(+) HBAAb(+) IgM-HBCAb(-) 12/09) 急性8型肝炎発症。 急性8型肝炎足に死亡。 (12/10) ((倒検なし、輸血と死亡との関連性あり)		HBY-DNA(+) HBsAg(+) HBsAb(-) HBcAb(+) (12/10)	陽性(如金)	保管を 体152 全では ついて HBV- DNA(-	*	惠者は12年10月 2日、急性8型肝 炎に死亡。 新捨線に死亡と 本期の因果関係 男り(担当医の意	90 単 位 12 単 位		14本本県に活動の大陸の大陸の原の原、14年本県に活動の新山の新山の新山の新山の新山の新山の東に済み大学の東に済みの新山の東の東京の東京の東京の東京の東京の東京の東京の東京の東京の東京の東京の東京の東	原料型 本使済 済み。	重篤(死亡)	死亡	
3- 120 006 8	A- 1200 0084	2012/1	0/2	012/10/15	照射系血率 選厚(表血球 足(人表血球 部種原原射))	男 70	呼吸器	B型肝炎	1/10	HBsAg(-) (09/10)	MBV-DNA(+) (MB-AB(+) HB-AB(-) HB-AB(-) (11/10) 消化器科コンサルトLB型肝炎(既感染 例での免疫抑制状態での再活性化の疑 い)の可能性指摘あり。 11/12 肺痛にて死亡。 (制候なし、輸血と死亡との関連性なし)	狮登中	調査中	調査	保管体について HBV- DNA(-	Ì	【飲血有障粒化 情報】 当該 201年7月 17日 保 201年7月 17日 保 201年7月 17日 保 201年7日 20	2.单	-	1本の原料 血液を製 道。	使用済み	非重篤	01	

日赤番号	識別番号	FAX受付 日	級各受領 日	販売名(一 般名) 	患者性別	原疾患 (簡略 名)	懸染症名	投与 投与 查(\$	前檢 月) 投与後檢查(年月).	日赤投与前 検査	日赤投与後 検査	受血者個別NAT	献血 看到 NAT	货用血液製剤等	備书	使用位数	供血者 再献血 ※	同一供血 者製剤確 保※	同供者 制用 用	感染症等転帰 転得	供血者発激及 の場合の供血 者の検査値
M I	血後NA	イで陰性又	は輪血前後	で陽性			Ħ												-	=	
(鉄	当例な	il)			П																
				輸血による	HCV	或染铅 2	例(数	い例を	it.)												
供血	山者陽	性事例			Ц																
(数	当例	TL)			\prod		П														
陽車	長事 例				Ι.		П														
3~ 120 007 P	A- 1200 0068	2012/9/4	2012/9/13	赤液赤液照過尺,與射新漿液膜 加一血之。 加一血之。 一种, 一种, 一种, 一种, 一种, 一种, 一种, 一种, 一种, 一种,	男水	循環攀	C型肝炎	2/ HCV 16- (-) 8 (12/1	HOY-PM4(+)	-	-	調査し	操管検 体24本 (全部) HCV- RNA(-)		÷	· 40世 4位 4位	1/24 (HCV開 連接查 陰性)	16本血の結2は民主の関係を関係を関係を関係を関係を関係を関係を関係を関係を関係を関係を関係を関係を関	赤珠原山全医機へ絡み血濃液はて療関供液。	煮 朱恒	
3- 120 1008	A- 1200 0070	2012/9/10	2012/9/21	照連尺(連續新新東京教) 新厚(人運轉離新東京教) 東京教育。東京教育、東京、東京教育、東京教育、東京教育、東京、東京、東京、東京、東京、東京、東京、東京、東京、東京、東京、東京、東京、	 	群·程· 學體集	1010 0	HCV- (08/0 2/ 55- HCV- HCV- (12/0	HCVコア抗原(+) (12/08) ア抗 HCV-RNA(+) 14CV-Ab(+) (12/09)	HCV-RNA() HCV-Ab() (12/05)	HCV-RNA(+) HCV-Ab(+) (12/09)	(44	保管核本(全部) HCV- RNA(-)			52単 位 22単 位 30単 位	11/41(H CV関連 検査隊 性)	22科本東に変更な、	LRは 全療 機関 へ給済	重素阅	

日赤番号	識別	FAX受付 日	報告受領日	販売名(一 酸名)	患者性別	原疾患 (施略 名)	感染症名	投与年月	₹与前楼 E(年月)	投与後検査(年月)	日赤投与前後査	日赤投与後 検査	受血者 個別 NAT	献血 普個 別 NAT	併用血液製剤等	備考	使用 単位 数	供血者 再献血 ※	同一供血 者製剤礦 保※	向供者 利用 用 等 使 ※	感染症等転帰	供血者発謝及 の場合の供血 者の検査値
3- 120 009 2	A- 1200 0071	2012/8/13	2012/9/26	新獎提翰新獎凍聚那小人厚種照濃尺運射計量。 「與一人」 「一人」 一人 一一人 一一人 一一一 一一一 一一一 一一一 一	男 40	血液腫	C型肝炎	12/ HC 92- 原)7 (1	(-)	HCV-A5(—) (12:08) HCV-RNA(+) (12:07)	_	HCV-RNA(-) HCV-Ab(-) (12/4) HCV-RNA(+) HCV-Ab(-) (12/08) HCV-RNA(+) (12/07)	抽血	保管検本 をでに ついて HCV- RNA(-)			50単位 4単位 490 単位位 30単	44/70(H CV関連 接査館 性)	54本次に赤厚製料鮮災す会 かの新山本源に赤厚製料鮮災す会 の要新山本源に、赤厚製料は である。 から、 が が が が が が が が の で が の に の で が の に の で が の に の で が の に の た の た の た り の た り に の た う た う と の ち り と の た り と の と の と の と の と り と り と り と り と の と り と り	赤球原は全医機へ絡み血温液はて療験供済。	意識	5.69
3- 120 008 5	A- 1200 0076	2012/9/25	2012/10/4	照射赤血球 濃厚液一L R(人赤血球 濃厚液(放 射機照射))	女 80	外傷·整 形外科 的疾患	C 型肝炎		2/05)		/12/0e\	HCV-RNA(+) HCV-Ab(+) (12/09)	陽性 (輪 血 後)	保管検 体3本 (全部) HCV- RMA(-)		,	4単 位	t/3(HCV 関連後 変陰性)	3本の原料 血漿を製 造、すべて 確保済み	-	童 末	t I
3- 120 008 6	A- 1200 0078	2012/9/26	2012/10/9	照射赤血球 濃厚液一L R(人赤血球 濃厚液(放 射線照射))	女 70	外傷·整 形外科 的疾患	C 型肝炎	(- (10 2/ HC 的 原 HC (~	D/07) CVコア抗 (一) CV-Ab		(12 (06)	HCV-Ab(-)	H	保管機 体1本 (全部) HCV- RNA(-)			2単	0/1	1本の新鮮 凍結血製 LRを硬 造、確保 済み。	_	重新	: 0 9

日赤番号	識別	列FAX9 号日		報告受領日	販売名(一 般名)	患者性別	源疾。	数菜后名	投与年月	投与前接(李月)	投与後接查(年月)	白赤投与前 枝登	日赤投与後	受血者體別NAT	献血 者個 別 NAT	併用血液製剤等	機考	使用位数	供血者 再献血 ※	同一供加 看製剤研 保※	同供者刺用	感染症等転傷	転揚	供血者発謝及 の場合の供血 者の検査値
輸	血後り	料すてAV	性又	注輸血前後	を移性		$oxed{oxed}$		_														╗	
(B)	当例	なし)				Ц.	1	T						-	 	7					-	Ħ	=	
L	<u> </u>				輸血による	HEV.	CMV感	染報	告例	(疑い例を含	.)			Г		П		==		==		H	-	
獨	生等等	事例	_	-	===		<u> </u>	ļ	<u> </u>														T	
3- 120 005	A- 1206 0033	3 2012/6	8/29	2012/7/13	非血味濃厚 液血止化(人厚 液)	男 70	血素	8型肝炎	11/5	-	HEV-RNA(+) (M*-EV-Ab(+) (M-HEV-Ab(+)(情報提供に基づき実 施) (11/08) HEV-RNA(+) (M-HEV-Ab(+) (情報提供に基づき実 施) (11/08)	-	(11/06) HEV-RNA(+)	陽性 (輸 血 後)	保体について 保体について HRN(+) Inde- Inde			2単位	0/1		原血は内薬圏刺者送済料質国血分裂集へ付み	重調	EC I	献血者検体 HEV陽性保護 (A) と場合は 28 bb 及びの確定 28 bb 及びの確定 では基配列を比 では基配列を でも でも でも でも でも でも でも でも でも でも できっ でした ころ で で で で で で で で で で で で で で で で で で

E S	竣	别	FAX受付 日	報告受領日	販売名(一般名)	患者性別	原疾患(簡略	感染症名	投与年月	投与前接 查(年月)	投与徐検査(年月)	白赤投与前検査	日赤投与後 検査	受血者傾別NAT	献血 名 別 NAT	併用血液製剤等	備考	使用垃敷	供血者再献血	同一供血 有製剤 研 保※	同供者制用	際染症等転帰	転帰	供血有発過及 の場合の供血 者の検査値
3- 12: 00: 7	0 A-12004	00 ł2	:012/7/9	2012/7/19	新壳填放 解小区等的 经工程 医二角甲状腺 医二角甲状腺 医甲状腺 医甲状腺 医甲状腺 医甲状腺 医甲状腺 医甲状腺 医甲状腺 医	女,21	血液層	E型肝炎	11/ 10- 12/	HEV-RNA (-) IgA-HEV- Ab(-) (11/10)	HBV-DNA(一) HCVJ-T扩原() (12/05) HEV-RNA(十) (12/06)	HEV-RNA(~) IgM-HEV-Ab (-) IgG-HEV-Ab(~) (11/10)	IgM HEV~Ab(-) IgG-HEV~Ab(-) (12/02) HEV-RNA(+)	血血	保体不いたNA 保体でとー) NA NA NA HENA (+)		lgG-HEV-Ab (十) ②当該以前・再 楽献血: 当該献 血から前後半年	234 包		本球による原は保新血液の濃を原は保新血液・原理の原は保新血液・精神は保護の原は保護の表に、	み。新 終連 は 変 は と と と と と と と と と と と と と と と と と	Н	回復	献血を保住をは、 は、 は、 は、 は、 は、 は、 は、 は、 は、
3- 120 006 8	A- 1200 005:		012/8/2	2012/8/10	照射赤血球 濃厚液一止 R(人產液放 (產液(放射)))	男 10	その他の疾患	サイトメガロウイルス感染	2/	-	lgM-CMV-Ab (+) lgQ-CMV-Ab (+) (12/07)	接体なし	検体なし	-	保管本い にて CMV- DNA(-) lgM*- Ab(-) Ab(+)		- The state of the	2峰	-)	5本の原料 血漿を製 造。	-	非重氮	+ 0	

日赤番号	維別番号	FAX受付 日	報告受領日	販売名(一 版売名(般名)	鬼者性別	原疾: (簡略 名)	感染症名	投与年月	投与前検 査(年月)	() 投与後榜查(年月)	日赤投与前枝登	日赤投与後 検査	受血者個別NAT	献血 者個 別 NAT	併用血液製制等	備考	使用単位数	供血者 再献血 ※	同一供血 者製剤確 保※	同供者 制度 新用 ※	慈染症等転帰	転帰し	供血者発調: の場合の供! 者の検査値
				輸血による	細菌	等感染物	2告例	(疑)	り例を含む	.)													
品性	等事	91			\coprod	<u> </u>		_					Ľ				_						
- 20 06	A- 1200 0050	2012/7/24	2012/8/6	照射赤血球 濃厚液-LR (人床水血球 温厚液(放 射線照射))	男 5	消化器	和菌感染	2/ 3 7 1	BT 34.6°C, BP 152/89, P 19	線血終了後 BT 99.3°C、クーリング維練。 37~38°Cの熱発維練。 輸血空日 朝 BT 39.0°C、悪寒(+) BT 40.2°C、BP 104/80	当然を表示のセグダイントでは、 は数解するでは、 が表示しています。 を表示を表示を表示を表示を表示を表示を表示を表示を表示を表示を表示を表示を表示を	-		_			1単.位		本の新鮮- 本結血製- 上産を確保 表では 大きない。	-	重旗	回復	
- 20 27	A- 1200 0059	2012/8/17	į į	照射運厚血 小板-LR(人 血液(放射線 照射))	男 60	血液腫	細菌感染	2/		線血終了後日7367乗線、緩削発療。 4時間後 BT 41.2℃ 5時間30分後 BT 39.2℃ 至朝解態。 際内にて更施の患者血液培養より Kiebsiella pnaumoniaを両定。	当然表示を表示を表示を表示を表示を表示を表示を表示を表示を表示を表示を表示を表示を表	-	<u> </u>		ΙI	被榮榮: 採血4日. 目の照射運厚血 小板-LR(1本)	10章	_	1本の原料 血漿を製 造、確保 済み。	_	意味	鉄	•
- 20 27	A- 1200 0061	2012/8/22	2012/9/3	照射温厚血 小板一LR (人血小板温 厚液(放射 緯限射))		血液腫瘍	細菌感染	Z/ \$	ABT 7.0℃	3時間は 単次は長/セット休収。クーリン グ開始。 3時間10分後 熱血カルト 経済無数	投与中止の当該 数原()本)で細微 培養試験を実 絡、陰性			-			5# M	-)	1本の原料: 血漿を装 造、確保 済み。	-	非重無	E 快	

日赤番号	識別番号			販売名(一 般名)	患者性別	原疾患 (簡略 名)	感染症名		役与前後 査(年月)	投与後檢查(年月)	日赤投与前後査	日赤投与後 検査	受血者個別NAT	献血 者個 別 NAT	併用血液製剤等	備考	使用位数	供血者 再献血 ※	同一供血 者髮剤確 保※	100	級染症等 転換 転換	供血者発遡及 の場合の供血 者の検査値
3- 120 007 4	A- 1200 0062	2012/8/24	2012/9/4	赤血球選厚 寮一に人 本 で 一 に で で で で 、 に で で 、 、 、 、 、 、 、 、 、 、 、	文 50	消化器疾患	細菌胚染	2/	BP 106/58, 4R 120, 9T 37.8°C	輸血中止。(total 40mL投与) その後、血圧の低下が遠行。 輸血翌日 朝、8T 37℃、BP 60/37、意識レベル低 下こ ICU入室。	を与ります。 を対します。 をはます。 をはます。 をはます。 をはます。 をはます。 をはます。 をはます。 をはます。 をはます。 をはまする。 をはまる。 をはまる。 をはる。 を			 - - 		総日屋への は 1 は 1 は 1 は 1 は 1 は 1 は 1 は 1 は 1 は	2學位	_	1本の原料 血販を保 強 流 済 み。	-	重覧 死亡ではない) 国際作名組感染発熱回しが造あ(作名血低下) でかきあい (作名血低下)	
3- 120 007 5	A- 1200 0063	2012/8/27	2012/9/6	照射赤血球 赤血球 液(人) 液(水) 水 水 水 水 水 水 水 水 水 水 水 水 水 水 水 水 水 水	男 70	H·但· 羅疾題	細菌感染	2/ 8	31 17.5°C., P 30, BP 28∕60	レヘルII-20ペメワンと帰血中断。 IS時間25分後レベルやや改善。BP 98/40上昇あり輸血再開。 IS時間半後BT 37.1℃、P 80、BP 88/40、 複雑的である。 1時間60分後 BT 37.2℃、P 80、BP 100/42	当該製料のセグ(イン・リング) は、日本・日本・日本・日本・日本・日本・日本・日本・日本・日本・日本・日本・日本・日		_		ダロベニン	被目軍2012年の大学では、13 支援を対して、13 支援を対して、15 支援を対し、15 支援を対し、15 支援を対し、15 支援を対し、15 支援を対し、15 支援を対し、15 支援を対し、15 支援を対し、15 支援を対し	2.単位		1本の新鮮 連絡製 出造・強保 済み・。		歌篇 不	

日赤番号	識別番号	FAX受付 日	報告受領 日	販売名(一 般名)	患者性別	原疾患 (簡略 名)	感染症名	投与年月	投与前接 查(年月)	投与後核変(年月)	白赤投与前 枝牽	日赤投与後 検査	受血者個別NAT	献血 者簡 別 NAT	併用血液製剤等		使用数数	供血者 再献血 ※	同一供血 者製剤確 保※	同供者刺用 利用 用	感染症等転帰		供血者発 濃 及 の場合の供血 者の検査値
3-72-000-6		2012/8/27		照於 東一尺 東一尺 東一尺 東 大山一 大山一 大山 大山 大山 大山 大山 大山 大山 大山 大山 大山	女 80	· 血患	網磨感染	12/ 08	вт 36.9°С, вР 112/67, Р 77	30分後 BT 36.4℃ 55分後 BT 37.7℃、栗気の訴え。 55分後 BT 37.7℃、呼吸苦ありSp02 90 1位下。 屋 8T 38.8℃、BP 102/68、P 120. 意能 混濁かられ時解情度學、抗生剤技与に て入院となる。 胸部総診展常なし、約部以給漫測能なし、心性大なし「うっ魚性の不全はもとも とあり、論部の下実施。呼吸にて体動あり詳細不明。 午後 5502 84、02カスラ(2L/min)、副 腎皮質が化を 1000mg w 夕方 心エー	(赤血球製制) 本)で細菌培養試験を実施。				L	被疑惑、探血4白 日の照射運序。探 14日日 14日日 東運厚液-LR(1 本)	位	-	2本の原料 数を製 確保 が、		重素	Ì	医療機関においられた。 医療機能の変化を対象を 技を入剤を を入剤を は して の で の で を の を の を の を の を の を の を の を の
3- 120 90 7	A- 1200 0006	2012/8/28	2012/9/10	照射濫厚血 小板~LR (人血小板混 灌液(放射 線解射))	男 60	血液腱	細菌感染	80	_	1時間10分後血小板製料輸血中止。 悪寒、軟慄出環、5002 70. 胸部離診に てwheezes聴取。 1時間半後胸部X維検査実施、浸潤影な し、心拡大なし。 1時間30分後 02マスク(8L/min) 投与間	製剤(1本)で細胞 培養は験を実 施定性性 経血性で 関連検査というで 関連が発生が が、 は、 は、 には、 には、 には、 には、 には、 には、		_	_		被降栗: 探血4日 目の原射速厚血 小板-LR(1本)	10単位	-		調査中	重賞	• (1	

日赤番号			報告受領日	販売名(一 般名)	思 名 性 別	原疾患 (簡略 名)	感染症名	投与年月	投与前検 査(年月)	投与後検査(年月)	日赤投与前 検査	日赤投与後 検査	受血者個別 NAT	献血 者例 NAT	併用血液製剤等	做考	使用量数	供血者 再献血 ※	同~供血 者製剂確 保※		感染症等転傷	転帰	供血者発遡及 の場合の供血 者の検査値
3- 120 008 0	A- 1200 0089	2012/9/4	2012/9/13	服射赤血球 濃厚液一L 限(人赤血球 原(及液) 射輪照射))	男 80	消化器表患	真菌感染	12/ 09	前日 CRIP 0.216mg/d L	開始1時間後悪車起める。 1時間40分後 BT 35.8℃ 2時間60分後 BT 35.8℃ 2時間6分後 38℃台の免除 3時間57分 BBT 39.4℃ 3時間40分後 139.4℃ 3時間40分 BBT 39.4℃ 2日 CRP 2.119mg/dL 下原配めず、38℃台の免除持株。 配内にて実施の患者血液培養より Candida albicamaを同定した。	非限征 经分别 经	-	-	-		被疑題:操血13 日目の限射赤血 球温厚液-LF(に 本)	2単位		「本の原料 血漿を製 造、確保 済み。	- :	意覧	米回	
3- 120 008 9	A- 1200 0085	2012/10/5	2012/10/17	照射濃厚血 小板 一LR 人血小板 東 原液(放射) 線解解))	男 60.	血液腫	細菌感染	12/ 10	-	患者血液培養よりグラム陽性球菌とグラム腐性球菌とグラム腐性桿菌を発地。 その後、Steneな出た をの後、Steneな出た。 医内室された。 (国際とも薬剤剤性強のため酸血者由来とは考えにく、輸血による感染は否	非潜血性 對政 主 主 主 主 主 主 主 主 中 主 等 主 中 等 等 中 等 等 之 的 等 之 の 等 之 等 之 等 之 等 之 等 之 等 之 等 之 等 之 等	-					25单.	-		調査	意識	姆豪 中	

. .

【国内血漿分画製剤例】

識別	FAX受付日	報告受領日	販売名(<u>船</u> 名)	息者性深	年代	原疾 想(制 點名)	悠 染症 名	投与年月	投与前 接查(年 月)	投与後校董(年月)	患検確状	受血者個別NAT	原料血 類品を 検売を を を を の の の の の の の の の の の の の	併用血液製剤		転機
A~ 1200 0012	2012/4/20	2012/4/25	献血ヴェ/グ のブリンドボ リコールシ頭 リコールの リカ 免疫 グロブ リン)	畢	70	他の	C型肝炎 近体障 性	2011		抗HCV抗体(+)1.8 (2012/03) 抗HCV抗体(+)2.0、 HCV-RNA定量(-) <1.2 (2012/04)				ノイートアー注他ルンプ製剤	「藤血ヴェノグロブリンBH55特注について]	
A- 1200 0043	2012/7/18	2012/7/23	コンコエイト ーHT(乾燥運 縮人血液凝 個第8因子)	男郎	50	血液療	C型肝炎	不明		HOVジェ/タイプは3a、 ウイルス量5logコ ビー、HIV抗体降性、 HOs抗体陽性、IL28日 メジャーホモ接合型 (T/T)、解8四子活性は 4.3%基準額60-150)。					学会妙味から。「血友病患者において、C型肝炎の有病率が高く、1990年までの非加敗観利役与性のある患者の905がHCVに感染している。血友病患者に合併したジェノタイプ3型のC型慢性肝炎の軽酸例は本邦では少なく、負重な使例と考え報告する。」	
A- 1200 0052	2012/a/3	2012/8/8	コンコエイト ーHT(軟燥道 線人血液凝 固集8因子)	男性	40	血液费	HIV委 免 C型肝 类		12	HIV-1、HGV遺伝子型 Sa、HGV優病期間:30 年				- 1	文家によれば、「輸入来加熱血液製剤が感染薬と考えられた」とのことであり、現在の製剤による感染症報告ではない。 医師からこれ以上患者の追跡はできない、とのコメントがあった。	

拳列	FAX受付日	報告受領日	順売名(一般 名)	患者性別	年代 :	6名)		投与年月	投与前 検査(年 月)	投与後核査(年月)	忠技確状	12	併用血 液 塑剤		転湯
A- 1200 0063	2012/8/3	2012/8/8	コンコエイト ーHT(乾燥濃 組入血液凝 関第8因子)	男也	30 11	1.液理	HIV感 染 C型肝 炎			HIV-1、HCV遺伝子型 1b、HCV罹疾期間:25 年				文献によれば、「輸入素加助血液製料が感染灘と考えられた」とのことであり、現在の製料による感染疾物さではない、 医師からこれ以上患者の遺跡はできない、とのコメントがあった。 当該施設の高利部より情報を入手した。 当該施設の高利部より情報を入手した。 当該施設をの高利部より情報を入手した。	
A- 1200 0072	2012/9/26	2D12/B/26 ·	献血ヴェノグボ ロブリンルドボ リエテレン処理 リ人免疫 リンソ			ž	型件体		HCV(-) (他院で の測定 結果) (2012/4)	外科手術に伴い、 RCC、FFP、敵血ヴノ グロブリンH、ノイアー ト、ベニロン、アルブミ ン、フィブロガミン等を 投与、HCV-lgG(-) 008、HCV occe (-) (2012/05) HCV-lgG(+)13.52 HCV-lgG(+)13.52 HCV-RNA(+)5.1 (2012/09)			RCC、RFPペニア・ファブラン・ルン・ルン・プラン・アラファガ	おかまして、	

清奉				
			 	
立 中 中				
後位 用数				
***	文献によれば、「韓人非加勢血冷毀利が磐梁道と考えられた」とのことであり、現在の製剤による感染症験者ではない。	文献からの倉職、現行繋割ではなく、1868年当等の非万数のフィブレイケン数数(フィブリノーン)に置する原染原業をである。	学会的級から。「54個女性、8個時に血友級A型、22課時に由途製剤由来と考えれるHV、HCV階級産と診断、44選冊2001年4月 YL抗しトロウイルス治療人のTT開始となり、・・・・・・とのことであるよう、最別報告を行なう。 最有が23課時 (18日本前後)にHV、HCV感染していたことから、過去の製剤 による感染症験各であり、現在の製剤による感染症験各ではない。	学会抄襲から、「91歳男性、5億時に血友勢と診断され、以後凝固因子教育 が与されていた。17歳でHOV開性、34歳でHOV開性さ指摘され・・」とのことであ るため、症害報告を行なう。 傷者は12歳(1984年前後)でHOV開在、34歳(1985年前後)でHV陽性を指摘 されていたことから、過去の屋前による職を重発であり、現在の製剤による 都条権略をではない。近去の屋前による職を重発であり、現在の製剤による 職条産機をではない。なお、使用裁判については現在自他社等を含め、報告 簡単に確認をである。
目 田 本 美 排	li de la companya de			
原数品核 宣進 查別 科學 医皮肤				
BK 4 者 國 BS ★				-
多物物状 有体保证	,			· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
经与徒核查(年月)	な	1968年: 顯鼻腔炎手術 第74717—472數 科校長後肝炎素症。 1888年: ALT與某 1882年: O型療徒肝炎 として下N含病開始	8議時に血友衛A型、 23線時に血液整射由 来と考えられるHV HCV懸発産と診断。	5種間二面次數人と設 斯夫化、以業就因因子 類本的人。以業就因因子 可與它們心關係。14 化一個。 化一。 化一。 化一。 化一。 化一。 化一。 化一。 化一
被被 (E) (E)				
校年			L	
影 名 孫 信	衛 生 会 の	看 在 数 型	以 数 注 级 数 : >> 数 : >>	第二条 (2) (3) (4) (4) (4) (4) (4) (4) (4) (4) (4) (4
磨磨器 茶香名	自株 海鹿	七他疾 のの患	自张 後觀	祖侯 孫德
泰布 和空 年本	 		, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	
	下層深① 編 ~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~	がった 配布	↑ 製菓 C 製菓 C	
開発化(一枚)	コンコドンコートに対する 一・エに対象 を 一を 一を の の の の の の の の の の の の の の の の	レンジンケン TF(物能人 レンジンチンソン	コンコエイト - HT(教養) (4) 大日教教 (3) 日教教 (3) 日教教	コンコエイト - HT(性機 - MM人由液 - MM人由液 - MM
表点 和 N	2012/10/5	2012/10/11	2012/10/12	2012/10/12
FAX受付B	2012/10/3	2032/10/10	2012/10/11	2012/16/11
医 康	A- 1200 2 1007 7	8.2	A 1200 2 0080	1
五市	<u>∢</u> ≃8	4 2 8	4 ≒ 8	- A - 1204 1008

平成24年12月19日開催 薬事・食品衛生審議会 血液事業部会運営委員会 提 出 資 料

別紙

日本赤十字社血液事業本部

試行的 HEV20 プール NAT 実施状況について (輸血後 HEV 感染の予防対策)

北海道赤十字血液センター管内

調査期間:平成17年1月1日~平成24年9日30日

			如111.为115	17.平成17年1.	月1日~平成	24年9月30日
	HEV-RNA 陽性者数 (男:女)	献血者数 (検査総数)	陽性率	年齢平均 生標準偏差 (範囲)	Genotype G3:G4	抗 HEV 抗体 [gM/IgG
平成	30	295,444	0.010%	38.0±12.2	29:1	
17年	(17:13)	<u> </u>	(1/9,848)	(20~65)		
平成	39	273,688	0.014%	42.9±13.2	36:3	
18年	(27:12)		(1/7,018)	(17~68)		
平成	31	265,660	0.012%	41.3±11.0	27:3	•
19年	(28:3)		(1/8,570)	(19~59)	同定不能 1	-/-:188
平成	42	264,193	0.016%	40.4±10.8	42:0	+/-: 3
20年	(33:9)		(1/6,290)	$(19\sim 62)$		+/-: 31
平成	26	275,998	0.009%	43.4±12.4	22:4	-/-: 9
21年	(18:8)		(1/10,615)	(20~65)		
平成	28	277,025	0.010%	43.0±11.4	26:2	•
22 年	(24:4)		(1/9,894)	(25~67)		
平成	. 35	279,841	0.013%	39.1 ± 10.7	30:4	
23 年	(25:10)		(1/7,995)	(20~60)	同定不能 1	
平成	-					-/-: 11
24 年	17	204,816	0.008%	44.0 ± 8.0	16:1	+/~: 0
1-9月	(13:4)	204,010	(1/12,048)	(28~63)	10:1	+/+; 3
1 0 /1						-/+: 3
合計	248 (185:63)	2,136,665	0.012% (1/8,616)	41.3±11.6 (17~68)	228:18	-/-: 199 +/-: 3 +/+: 34 -/+: 12

註:平成 17 年 1 月~平成 18 年 2 月は、HEV-NAT に ALT 高値、検査不合格検体が含まれているが、 平成 18 年 3 月以降は、HEV-NAT に ALT 高値、検査不合格検体は含まれていない。

事 務 連 絡 平成24年10月23日

日本赤十字社血液事業本部 御中

薬事·食品衛生審議会血液事業部会事務局 厚生 労働 省 医 薬 食 品 局 血 液 対 策 課

血液製剤に関する報告事項について

血液事業の推進に御努力いただき、厚く御礼申し上げます。

さて、標記につきましては、平成24年8月17日付け血安第374号にて 貴社から報告を頂いたところですが、平成24年12月を目途に平成24年度 第3回血液事業部会運営委員会を開催することといたしますので、下記の事項 について資料を作成いただき、<u>平成24年11月6日(火)まで</u>に当事務局あ て御提出いただきますようお願いします。

なお、資料の作成に当たっては、供血者、患者及び医療機関の名称並びにこれらの所在地又はこれらの事項が特定できる情報を記載しないよう、個人情報 及び法人情報の保護に特段の御配慮をお願いします。

記

- 1. 平成21年11月20日付けで報告された輸血用血液製剤でHBV (B型 肝炎ウイルス) 感染が疑われる事例について、残る2人の供血者のその後の 検査結果。来訪がなければ、その旨。
- 2. 平成24年2月8日付けで報告された輸血用血液製剤でHCV (C型肝炎 ウイルス) 感染が疑われる事例について、残る3人の供血者のその後の検査 結果。来訪がなければ、その旨。
- 3. 試行的HEV20プールNATについて、その後の調査実施状況。 なお、検査総数、陽性者数、陽性率、年齢、性別、ジェノタイプ、抗HE V抗体について、全調査期間での合計に加え、年ごとの結果も含めた表を作成してください。

血安第529号 平成24年11月6日

厚生労働省医薬食品局血液対策課長 様

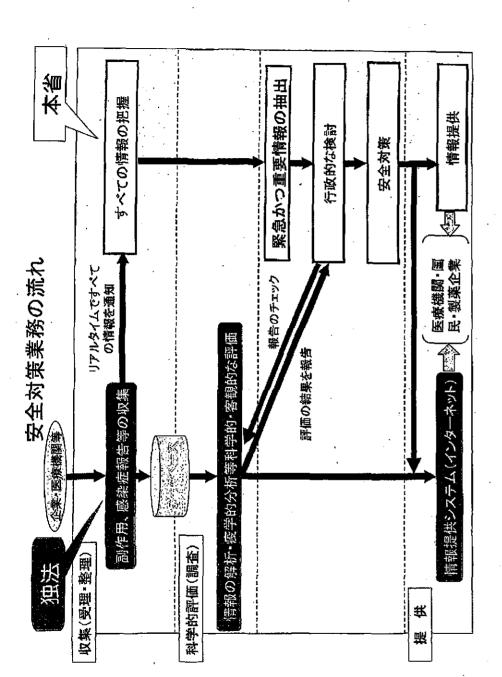
日本赤十字社 血液事業本部長

血液製剤に関する報告事項について (回答)

平成24年10月23日付事務連絡によりご依頼のありました標記の件について、 下記のとおり報告いたします。

記

- 1. 平成21年11月20日付けで報告した輸血用血液製剤でHBV(B型肝炎ウイルス)感染が疑われる事例について、供血者45人のうち、43人が来所しHBV関連検査を実施したが、残る2人については依然として来訪なし。
- 2. 平成24年2月8日付けで報告した輸血用血液製剤でHCV (C型肝炎ウイルス) 感染が疑われる事例について、供血者11人のうち、前回報告した8月17日時点で8人のHCV 関連検査を実施したが、その後1人が献血に来訪し、検査は陰性。残る2人は依然来訪なし。
- 3. 試行的HEV20 プールNATについて、その後の調査実施状況について は別紙のとおり。



献血件数及びHIV抗体・核酸増幅検査陽性件数

		T		
	年	献 血 件 数 (徐 查 実 施 数)	陽性件数 () 内内核性 [] 内内核酸酸 増み陽 のみ	10 万件 当たり
		件	件	件
1987年	(昭和62年)	8,217,340	11(1)	0,134
1988年	(昭和63年)	7,974,147	9 (1)	0,113
1989年	(平成 元年)	7,876,682	13(1)	0.165
1990年	(平成 2年)	7,743,475	26(6)	0.336
1991年	(平成 3年)	8,071,937	29(4)	0.359
1992年	(平成 4年)	7,710,693	34(7)	0.441
1993年	(平成 5年)	7,205,514	3 5 (5)	0.486
1994年	(平成 6年)	6,610,484	36(5)	0.545
1995年	(平成 7年)	6,298,706	46(9)	0,730
1996年	(平成 8年)	6,039,394	46(5)	0,762
1997年	(平成 9年)	5,998,760	54(5)	0.900
1998年	(平成 10 年) (平成 11 年)	6,137,378	56(4)	0,912
1 3 3 3 4	(十成11 中)	6,139,205	64(6)	1.042
2000年	(平成 12 年)	5,877,971	67(4) [3]	1.140
2001年	(平成 13 年)	5,774,269	79(1)	1,368
2002年	(平成14年)	5,784,101	8 2 (5) [2]	1,418
2003年	(平成 15 年)	5,621,096	8 7 (8) [2]	1.548
2004年	(平成 16年)	5,473,140	92(4)	1,681
2005年	(平成 17年)	5,320,602	7 8 (3) [2]	1.466
2006年	(平成 18年)	4,987,857	8 7 (5)	1.744
2007年	(平成19年)	4,939,550	1 0 2 (3)	2.065
2008年	(平成 20 年)	5,077,238	107(3)	2.107
2009年	(平成 21 年)	5,287,101	1 0 2 (6)	1,929
2010年	(平成 22 年)	5,318,586	8 6 (3)	1.617
2011年	(平成 23 年)	5,252,182	8 9 (8)	1,695
2012年(1~9月)	(平成 24 年)	3,942,718 (速報値)	5 6 (5) [1]	1.420

(注1)・ 昭和61年は、年中途から実施したことなどから、3,146,940件、 うち、陽性件数11件(女性0)となっている。 (注2)・ 抗体検査及び核酸増幅検査陽性の血液は廃棄され、製剤には使用されない。 ・ 核酸増幅検査については、平成11年10月より全国的に実施している。 (注3)・ 平成24年は、1月~9月の速報値で集計している。

HIV抗体·核酸增幅検査陽性献血者数内訳

性別・年齢区分・国別

		男 性			女 性			合 計	·,
	日本人	外国人	計	日本人	外国人	計	日本人	外国人	計
	٨	Д	Д		人	人	٨	人	, ,
16~19歳	39	1	40	12	0	12	51	1	52
20~29歳	560	30	590	51	4	55	611	34	645
30~39歳	539	13	552	27	2	29	566	15	581
40~49歳	195	1	196	12	1	13	207	2	209
50~69歳	89	0	89	8	0	8	97	9	97
合 計	1422	45	1467	110	7	117	1532	52	1584

[※] 昭和61年~平成24年9月(昭和61年については年途中から集計)

2. 都道府県別 (献血地別)

		1414	144-	1	.1	1	1											_		_		_	_				J		,		,	
一	鬼神	J°''	102	""	' ~*	2.	3*	1**	154	5 ₹	7*	8.4	9.4	0	1	2 2	1 3 2	14.	មា ទ	1	7.4	1 8	7 9	4204	* ' '	42 2 3	23	4 4	숨計	横皮割		
1		///		ļ <u>.</u> ,	L			ļ. <u>.</u> .	Į	ļ.,,	Į.,,		l.,	ļ			l	ļ.,]	1	ļ	ļ.,,	l	l]	J	J	j]	}	华散	制合
元音 編	1. 北海道		1.6		(3+)	(10)						1177						_					-	+						100	(#+)	(N)
3. 数	2.青 石	ı,	i	2	ı	l		'					1	ı						1	1 1		1	ľ	,	1	`	i 1			ł	1
本音	3.岩 辛		1		ı	l				i	1	1	1	ĺ				i	1	l			l			1	1					
5 秋 画	4.8 城	:l		Ĺ	ļ	ļ	l	[1	1	l	ļ	ļ	ı	1		ļ	٦	١,	,	ļ٠	2	ļ	l	ļ		ļ					135	ļ
6. 山	5. NK EE	1]		1		l			l	i						1		1	1			ļ	1		١,			4		1 -	Ì
本部 本部 本部 本部 本部 本部 本部 本部							l	l	1		ľ		ļ	ī		Į		1	i		ĺ			l	1	١.			4	0.3		
品献 来		4_	Ļ	<u>L</u>	L		L.	-	L		_		_		_	_	L.,	_	1					1		1	2		- 11	0.7	93	5.9
12		1						4	1		1	1	1			2		t				Ī	1	_	5	1	1	2	28	1.8		1
11. 持 至						l	1				2	1	i	ļ	1				1		1	١.	2	1	1	1	1	1	27	1.7		
12. 千 葉 19 6 4 10 10 11 12 11 14 21 18 12 2 2 3 7 2 2 4 5 4 5 3 3 3 2 2 2 6 9 5 6 8 5 7 90 57 厘 厘 15 2 2 14 4 15 3 4 15 15 15 17 44 1 1 3 5 4 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1		1				1		ĺ	ı			1			ı					1	l		2	1] 3		! i	il	\$1]
13 至 第 19		Į.	('	l	l	l	י	1					1	1	1			Į.	Į.	l l	l	l i	Į i	Į I	Į i					١.	Į.	!
14. 钟音和			١.	١,	,,	۱,	۱.,	1				i	1		1			1		1	1	l		1 3	1 .	i				1		
括数 類 は 1 2 1 1 1 1 2 1 1 1 2 1 1 1 2 0 6 1		"	1	1 *		,	ı							1			1	,	1						•	ı					l .	
15 名 15 日 15 日 17 日 17 日 17 日 17 日 17 日 17 日 18 日		t	┝	╁	-	Η.	-		—	 •	ť	Ļ	ť	⊢•		<u> </u>			1 5	-	-	_	1.5	F 5	_	⊢∸	1	-			795	50 2
17. □ 18		ł		ĺ	'	1 2						١.			ľ			,	ŀ	Ι΄		1		Ιi	2			[. '				
19. 服 神 1 1 1 1 2 2 1 1 1 2 2 9 0.6 47 20 22 1 1 1 2 1 2 9 0.6 47 20 22 1 2 1 1 2 1 2 1 2 1 2 1 2 1 2 1 2	17. 5 III	1			ĺ			Ι,				'	ĺ				2				١,١	Ι΄.	1 ,		١,					1	# E.	ľ
19·山 期	19.福 井	ľ	l	1	ĺ		ĺ	Į			1		ł	ļ		i		1	1				-			ĺ				ı		
20.最 類	19. ф 🙀	1		l	l	1	1		l	Į	l	1	١		l		1	l	Į	l						l		i l		ı		
21. 株 東	20. 基 野	L	L_					1	L٤		L	2				L.	ĺ	,				1	l ı					2			43	2.7
23 度 55		ľ						-						Г			1		ļ -	1				1	2	П	2		9	D. 6		
24. 至 重		1		ì				3		1 1			İ			T,	1		1	1			4		2	3	2		18	1.1	東温	l i
2括 度 所			1			3	S		3	1			l		3	l i	3	2	2	A		5	4	10	4	2	3	2	65	4.1		
26 来 条		\vdash	_	_	⊢				Ļ	ļ.,	_	١	1	_1	ļ	-1	_,		- 1	L	2		Ш	Ш	_	Ш				0.5	100	6 3
27.大 雅 1 1 1 7 7 7 1 4 2 1 8 18 18 8 8 10 18 18 17 19 17 28 22 18 18 18 15 5 243 15.3 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28 28										1		١.	١. ا				1							1	2	1		- 1	- 1			
22		UJ	١. ا					١. ا	2	l. I		!	1 1	ا ا	١.	١, ١	- 1							ιl	. (1					
29. 音楽		Ι.	' '	l '	l '	"	١,	'		1 1		١.	•	'*				10			19			26			"					
90. 电影性		1					•			١.		١,	١,	١,	١'	! '	'	:				3	,	1		Ζ,		31			近世	
31. 馬 数		1									۱ ·	١.	"	١.		'		'	l '					1	- 1		١, ١	- 1				·
32. 無 類 33. 同 値	21. 鳥 教		1	_	Г	\neg		Н	П	1			-	_	_		7	_	٠.	÷	1			_	∸	┪	┧	- 1				21. 5
33. 周 山	32. A #						1					١.,		١.								- 1		"}			٦l			l 1		
以底 高	33. 同 山	l					1			2									2	1	2	2	3	1	J				- 1		+ m	
38 推		ΙI					.	2						1		ll		,	2	5	. [2	l d	4	[ا د	ιl	- 1	- 1	· -	
37.章 括 37.章 指 37.章 第7.章 指 37.章 指 37		\Box	Щ	L_	<u>Ļ</u>	1			ᆫ	L		2				니				L					[1			5	0.3	55	3.5
38.金 暦 1 1 2 3 2 2 1 1 2 1 2 1 1 1 1 1 1 1 1 1		l	li								. 1				1						1		1	1	т		1	\neg	7	0.4		
38 演 解						!		1				İ								- 1				Z	2			[8	0,5	ES 70	
4. 位 版						- [1	1	2	3	2			- 1		2	' !	1		2	ı	- 1			
4. 位 類			\vdash	\vdash	H			H	\vdash	<u> </u>	닏	_	<u> </u>	_	۰.		_		_	_			Щ	-1		\rightarrow		_	_		38	2.5
42. 美 株 43. 画 末 44. 大 井 45. 画 末 46. 画 元 47. 中 林 1	,					1	-			2	2	2	١,	'	1	1	2	4	2	2	ļ	3	•	3	2	4	*	- 1	- 1		"]	
45. 日本 1 2 1 2 1 2 1 1 2 2 2 1 3 22 1.4 4. 大力 1 2 2 1 1 2 2 2 1 3 22 1.4 65. 責 編 1 2 1 1 1 1 1 1 1 9 0.6 → 持載 65. 責 編 1 2 1 1 1 1 1 2 2 1 1 1 3 0.8 65. 責 編 1 2 1 1 1 1 2 2 1 1 3 0.8 65. 責 編 1 1 2 2 3 1 5 1 3 1 7 3 22 1.4 119 7		((' I		Ì	ĺ		. (. (. (1	(1 1	Į	- l	- {	(J	_ {	- {	_{\lambda}	2 {	- 6	- 1	ł	Į
44.大分 1 2 1 2 1 4 0.3 A州 45.質 歯 4 1 1 9 0.6 小胸 45.質 歯 4 1 1 1 1 9 0.6 小胸 45.質 歯 45.質 歯 4 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1							٠, ١			l i	ا , ا	١,				,	- 1				١,	IJ							- 1	- 1		
45.度 曲 2 1 1 1 1 1 1 9 0.6 分類 46.最更素 1 1 1 1 1 2 2 1 13 0.8 分類 4 分類 4 分類 4 分類 4 分類 4 分類 4 分類 4 分類							1			١, ا						1	Į	,		,	·	'	*	4	-	۱'	۱,		- 1		ا سـ	
45. 直要基 1 2 1 1 1 2 2 1 13 0.8 43. 种 数 1 1 2 2 1 13 0.8 43. 种 数 1 2 3 1 5 1 3 1 1 3 22 1.4 119 7		li	- 1				- 1	ı							2		Ī		•	'	,		١, ١	ا	,		ı, İ	ı, l	- 1			- 1
40. W (41) 2 3 1 5 1 3 1 1 3 22 1.4 339 7	46. 直元島		ŀ	- 1				ا ، ا						۱ ,	1		,	1		,	-	1	- 1	,	- 1	۱,		1			· 44	- 1
	47. H (E		1			!		ŀ				- (-			ı		2		İ	- 1		- il	ا د	- 1		3			119	7. 5
	自計	11	11	,	13	26	29	34	35	36	40	46	54	56	64	57	19	82	67	92)8	87	102	107	102	86	B9	56	1584	100	1584	100

 [「]標度和音」は個級機理しているため、合計が必ずしも100%にはならない
 平成24年については、1月~9月の連報値で集計

ブロック別HIV抗体·核酸増幅検査腸性献血者

		·														_									
	人当たり 者数(ノ								献血	者に	おけ	る男3	女別⊦		体·杉 付10			査陽	性者	一数の	年次	推移			
3.500																									1
																					3.065				
3,000	ŀ				- 107	5人当	たりの	\neg												3.021	•				
					隔付	者数	(人)										2.629		2.572		•	2.693			
,500						万人当 陽性者		>											Z.57Z			•			
,,300					10,	万人当	たりの							2,259	2.215	2.306	` `.	2.279	•			•	·_		
				Ь.	女性	陽性者	数(人)						, •••									2.298	2,251	
2.000	ł												1.812	•					,	2.065	2.107	*		•	1
												1,613	=				•		\checkmark			1.923	برا	1,695 1,695	1 05
1.500	}									1.39	1.446	■				M	1.681	\checkmark	1,744				1,617	1	
									1,152	. =	. 1 . 188			1.368	1.418	1.548		1.466)	
1.000								0.981					N.	1.300										1.3	93
						0.894	0.777	.=		•	-	1.042	1,140												ĺ
				0.514	0.578			0.730	0.782	0.900	0.912														
).500	-	0,253	0.428		0.441	U.48E	0.545	0.73 0)	X-0.484	
0.199	0.1	"	0.338	0.359	ж.	<u></u>		0.356	<u> </u>	→.					سبنر	0.384		سير	<u> </u>			0.348	\checkmark	0.	8 7
0.134 3.000 ₀	0.031 0.0	0.165 31 0.032	0.1,95	0,125	0.23	0.173	0.191		0.202	0.202	0.157	0.236	D.167	\searrow	0.217		D 188	0, 48	0.278	0.78	0.)78		a.376	,	J î
	1 1 9 9	1	1 9	1	1	1	1	1	1	1	1	1	2	0.043 Z	2	2	2	2	2	2	2	2			月 2 5 0 6
	8 8	9 8	9	9 9	9 9	9	9 9	9	9	9 9	9	9	0	0	0	0	0	0	0 0	0	0	0	0 1	-	0 6
	7 8 年 年	9 : 年	. 0	1 年	2 年	3 年	4 年	5 年	6 年	7 年	8 年	9 年	0 年	1 年	2 年	3 年	4 年	5 年	6 年	- 7 年	8 年	9 年	0	1 :	1 2 章

÷ #

5,077,238

5

2.107

5,287,101

1.929

5,318,586

∰ 1.617

5,252,182

1.695

3,942,718

1.420

连生

589,760

10...

1,696

612,461

1.633

1.298

646,682

...2...

1.856

E

166,332

.£..

2.405

173,914

2.875

176,923

1.130

176,841

1.696

0.000

1

316,509

1.264

329,443

2.214

330,284

1.514

324,416

0.925

239,651

44 0.417

岸 **拳**

833,556

썷

863,744

20

字 2.316

876,750

2.509

873,048

23

2.634

649,749

1.231

3.959

· · · · · ·

335,848

0.000

340,901

0.880

340,203

0.000

349,241

0.000

255,884

1.172

寒浴

Ε...

1.955

584,495

1.540

589,557

0.678

586,872

1.193

433,736

噩

1,621,408

..

1,705,070

2.463

1,698,561

&

2.237

1,649,186

8

2.183

1,259,410

2.541

2.467

化 海海 治

> . 651,215

on A

0,768

لا 677,073

1.329

1.014

545,896

<u>"</u>Т

0.774

人 律 501,717 3

0.598

献血者 | 陽性 | 10万人

鉄血者 場性 10万人 当たり

陽性 10万人 当たり

数血者 陽性 (0万人

献血者 陽性 10万人 当たり 平成20年

平成21年

平成22年

平成23年

平成24年 (1月~9月)(遊襲艦) 平成 24 年 12 月 19 日 薬事・食品衛生審議会 血液事業部会運営委員会 提 出 用 資 料

日本赤十字社

感染性因子低減化(不活化)技術導入準備に係る評価試験結果報告

1. 感染性因子低減化処理システム ミラソル処理血小板製剤 (PC) に発生する凝集境 の検討

ミラソル処理後、振とう保存中の血小板製剤 (PC) に凝集塊が発生することは、 平成 21 年度第 4 回運営委員会において「リボフラビン処理 PC を 3 日以上保存した 場合、検体によっては 1mm 前後の凝集塊 (2~3 個以下) の発生を認めた」と報告 した。

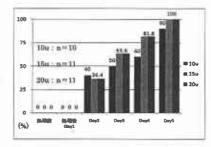
これ以降、凝集塊の発生については直接又はテルモBCT社を通じ、欧州のミラソル導入施設に問い合わせたが、目視可能なサイズの凝集塊に関する発生報告はなかった。今般、テルモBCT社から、一般に国内と海外では血小板製剤の出荷基準や、凝集塊に対する認識が必ずしも同レベルではないため、日末において観察されたようなレベルの凝集塊は、欧州では問題視されにくいのではないかとの示唆があった。

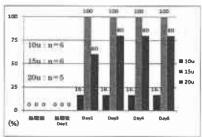
しかし、日本では現在供給されている製品では凝集塊をほとんど認めないこと、 また、血小板の品質への影響も考慮し、この発生を最小限に留め得る可能性につい て検討を行ってきた。

(理状)

今回の評価試験における PC の凝集境発生について、次の結果が得られた。

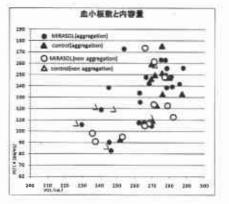
- ① 凝集塊はミラソル処理群、ミラソル未処理群(リポフラビンの代わりに同量の生理食塩液を添加、UVB未照射)ともに発生した。
- ② 両群とも Day2 (採血当日=Day0 とする。ミラソル処理は翌日=Day1 に実施) に凝集塊の発生を認めた (図 1, 2)。
- ③ 凝集塊は血小板濃度及び容量に係わらず発生した(図3)
- ④ Day5 において、高単位(15・20単位)ミラソル処理群では100%、10単位製剤でも90%の製品に凝集塊を認めた(図1)。一方、ミラソル未処理群でも保存開始の翌日に10単位製剤で約17%、高単位製剤では60%以上に凝集塊を認めた(図2)。
- ⑤ ミラソル処理群の凝集塊の大きさは、3~5 mmとミラソル未処理群 (~1mm) より大きかった (図 4、5)。





(図1) ミラソル処理 PC の凝集境免生率

(図 2) ミラソル未処理 PC の産集境発生率



(図3) 凝集境発生有無の分布 (Day3)



(図 4) ミラソル処理 PC の凝集塊 (Dav5)



(図 5) ミラソル未処理 PC の凝集塊 (Day5)

凝集塊の発生は、ミラソル処理 PC 群に留まらず、同じ処理パッグに保存したミラソル未処理 PC 群でも発生したことから、処理パッグ自体に主な原因があると推測した。

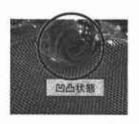
〈処理パッグの検討〉

バッグの形状及び素材は、現在、日赤が使用しているテルモ BCT 社製の成分採血 装置トリマの血小板保存バッグと同じであるが、その内部構造に一部違いがある。 ミラソル処理バッグには、UV 照射中に未処理血小板がトランスファーチューブに 流れ込まないよう、スパイクポートと呼ばれるピンがチューブロを塞いでいる (図 6、7、8)。

このピンは実製造時においてもミラソル処理後、血小板敷測定用サンプル探取のために折ることから、振とう保存の間、血小板は折れたピン及びピン盟折部の凹凸部分と繰り返し衝突する。これが血小板凝集塊の発生の主な原因であるとの仮説をたて、検証することとした。







(図7) バッグ内側のピン

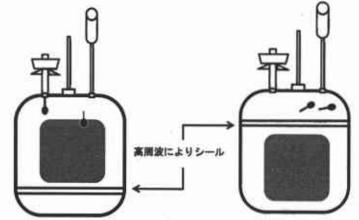
(図8) ピン風折部の形状

(図6) ミラソルバッグ外観

まず、バッグ内のピンと血小板が接触するバッグ及び接触しないバッグを作製した(図 9、10)。

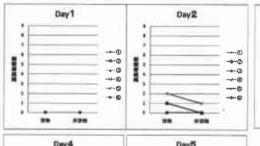
ブールした血小板を各々のバッグに2分割し、ミラソル処理又は未処理の条件で 振とう保存時の凝集塊発生の有無を確認した。

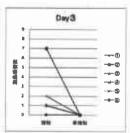
この結果、ピンが血小板に接触しない形状のバッグでは、凝集境発生が大きく抑制されたことから、ピン等の関与が確認された(図 11)。

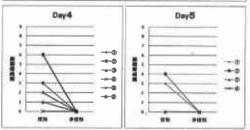


(図 9) ピン屈折部・ピンに血小板が接触 する形状のバッグ

(図 10) ピン屈折部・折れたピンに血小板が接触しない形状のパッグ





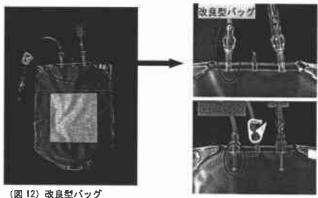


(図 11) 凝集塊発生状況(緩軸: 凝集塊個數)

①~④:ミラソル未処理血小板、⑤、⑥:ミラソル処理血小板(Day4 まで観察)

これについてテルモ BCT 社と協議したところ、欧州でスパイクボートのピンによ

るパッグ破損を防止する目的で、ピンをパッグの外部に移した改良型照射パッグの 評価が行われることが判り、このバッグを入手し、仮説を検証した(図12)。



プールした 10 単位血小板 2 本分の血小板を現行バッグと改良型バッグに 2 分割 し、凝集塊の発生と血小板機能等を確認した。

この結果、改良型バッグではミラソル処理バッグ及びミラソル未処理バッグとも に凝集塊は発生しなかった (表 1)。

(表 1) バッグ構造の違いによる凝集塊発生状況

= 9	パッグ推騒			外觀試驗							
ソ		凝集塊 (+ or -)									
ル		day 1	day 2	day 3	day 4	day 5					
未	D親行パッグ		+ Imm×L	-	+ 0,5mm > 1	+ 0.5mm×1					
未処理	D改良型パッグ		- 1	-	L 4						
処理	2個行パッグ	-	+ 3mm×3 0.5mm×3	+ 5mm×2 2mm×4 1mm×2	3mm × 3 2mm × 3 1mm × 3 1mm × 3	Smm × 3 Smm × 3 Imm × 4 S,Smm × 4					
	2改良型パッグ	91410		-							

【まとめ】

・現行仕様のミラソルバッグ内部にあるスパイクポートピン及び折れたピンの基部に生 じる凹凸に血小板が繰返し衝突することが、血小板凝集塊発生の原因と推定された。

- ・改良型パッグの導入により、凝集塊発生の減少が期待できる。
- ・本年度中に改良型パッグを用い、高単位血小板についても同様に評価試験を行う。
- ・併せて、改良型パッグ自体の使い易さ、同パッグに保存した血小板の品質・機能等を 検討する。

2. 血小板製剤に対する感染性因子低減化技術 ミラソルによるウイルス低減化能

ミラソル処理システムによる HAV、HEV に対する低減化能の結果を追加した (一部再構)。

HAV では既報と同等の結果が得られ、また、HEV については日赤中央血液研究所が確立した培養系において、2 log 以上の低減化能を認めた。

参考として大韓赤十字社、テルモ BCT 社による測定結果を併配する。

平成24年3月開催の運営委員会において報告したように、測定に用いるWNVの株により低減化能が変化することが明らかとなった。この事例から、今後の製造販売承認申請に向けて、日赤独自の測定結果を持つことが必要と考える。

〈使用したウイルス〉

ウイルス 略名	ウイルス名	ウイルス株	Envelope の有無	DNA/RNA	モデルウイルフ	
HTV-1	Human Immunodeficiency Virus Type 1	HTLV — III B	+	RNA		
BVDV	Bovine Viral Diarrhea Virus	Nose	+	RNA	HCV	
PRV	Pseudorabies Virus	Yamagata S-81	+	DNA	HBV	
WNY	West Nile Virus	New York	+	RNA	7 V 1	
HAV	Hepatitis A Virus	VR-1402	- 1	RNA	TO WOOD	
HEV	Hepatitis E Virus	JRC-HE3		RNA		

(ウイルス低端化能)

	日本	赤十字社	I -	*考) · *十字社	(参考) テルモ BCT 社		
	LRV	strain	LRV	strain	LRV	strain	
HIV-1	≧4.6	HTLV-IIB	≥4.19	HBX2	5, 9		
BVDY	1, 9	Nose	1, 83	VR-534		21	
PRV	2, 8	Yamagata S-81	2. 73	YS-400	2. 5		
WNV	1,3	New York		423	≥5.1	Africa	
HAV	1. 8	VR-1402	0,62	VR-1402	1.8	5 II II	
HEV	≥2.0	JRC-HE3		ria de la companiona de	" EE E		

3. 海外情報等

欧州におけるミラソル導入状況、臨床評価状況

・オーストリア

10月、Europlasma (民間血液製剤メーカー) がミラソル PRT システムによる 感染性因子不活化血小板の製造承認を取得。

・フランス

EFS で 12 月より評価試験開始予定。

・ドイツ

Mainz 血液センターで 2013 年初頭より評価試験開始予定。

・・イギリス

NHSBT で 2013 年初より評価試験開始予定。

・ベルギー

オランダ語圏赤十字血液センターで改良型パッグの評価試験が進行中。

・PREPAReS 研究 (オランダ、カナダ、ノルウェーによる国際サーベイランス研究) 第2回効果安全性モニタリング委員会開催(開催時登録患者数120)。 同委員会にて安全性に関し懸念すべき微鏡を認めなかった。

4. 今後の作業計画

今回報告した血小板凝集境発生の対応については、確認例数が少なく更に検証が必要であることから、前回報告した作業計画については修正することとした。

及調査体制を構築するなど、安全性の確保及びその向上に向 血液の採取から製造、供給、使用に至るまで、一貫した遡

9

め、常に最新の科学的知見に基づき、血液の採取から製造、 供給、使用に至るまで、一貫した遡及開査体制を構築するな 安全性の確保及びその向上に向けた不断の努力が必要で 各般の取組を進めることが必要である。 安全性の向上

安全性の向上

第一 血液製剤の安全性の向上及び安定供給の確保に関する基本的 要があること等から、法第九条第三項に基づき、少なくとも五年ご | とに再検討を加え、必要があると認めるときは、これを変更するも 本方針は、血液事業を取り巻く状況の変化等に的確に対応する必 ともに、法に掲げられた以下の四つの基本理念の実現に向け、 じ。)、採血事業者、製造販売業者等(製造販売業者、製造業 なものであることを、まず十分認識することが必要である。 各般の取組を進めることが必要である。 業に関わる者は、法に基づき課せられた實務を確実に果たすと 者及び販売業者をいう。以下同じ。)、医療関係者など血液事 、また、科学技術の進歩により、病原体の発見、その検査法 を完全には否定できないこと、製造過程における病原体の不 人の血液を原料として製造されていることから、当該リスク 症等が発生するリスクは著しく低減してきている。しかし、 や不活化技術の開発・導入等を通じ、血液製剤を介して感染 国並びに地方公共団体(都道府県及び市町村をいう。以下同 血液製剤は人体から採取された血液を原料とする有限で貴重 活化処理等には限界があることなどの特徴を有する。このた 血液製剤は医療の領域に多くの成果をもたらじてきており のとする。 基本的な考え方

技術評価試験 よる凝集塊対応等 平成24年度 没良型 バッグに 感染性因子低減化技術MIRASOL導入 作業計画(修正版) 作用その他の被験薬 に関する事項 」に係るデータ収集 データ収集 治験薬概要書等に記載する必要がある「品質、毒性、薬理 タント契約 CROとのコンキラ 平成25年度 機構相談(適宜実施) CROと治験業務委託契約 平成26年度~ 秘密保持契約 TerumoBCT社と 共同開発契約 治験中語 治歧実施

秘密架 柱架线

TerumoBCT

が定める献血受入計画に基づいて一体的に道められることが必要で | が定める献血受入計画に基づいて一体的に進められることが必要で

給計画、都道府県が定める都道府県献血推進計画並びに採血事業者 | 給計画、都道府県が定める都道府県献血推進計画並びに採血事業者

| 。血液事業は、本方針:本方針に基づき定める駅血推進計画及び需

る基本的な方針であり、今後の血液事業の方向性を示すものである 事業の実施体制の確保を図るため、法第九条第一項に基づき策定す 保、血液製剤の安定供給、適正使用の推進及び公正かつ透明な血液 劇の安全性の向上、献血によって得られた血液による国内自給の確

る基本的な方針であり、今後の血液事業の方向性を示すものである 事業の実施体制の確保を図るため、法第九条第二項に基づき策定す 保、血液製剤の安定供給、適正使用の推進及び公正かつ透明な血液 剤の安全性の向上、献血によって得られた血液による国内自給の確 剤の安全性を向上するための施策を進めることが必要である。 免疫不全ウイルス)感染問題という、染色な苦難を経験しており、

血液事業は、本方針、本方針に基づき定める献血推進計画及び需

これを教訓として、今後、重大な健康被害が生じないよう、血液製

これを教師として、今後、重大な健康被害が生じないよう、血液製

剤の安全性を向上するための施策を進めることが必要である。 免疫不全ウイルス)感染問題という、淡甚な苦難を経験しており、

本方針は、これらの経緯等を踏まえ、法の基本理念である血液製

我が国は、過去において、血液凝固因子製剤によるHIV(ヒト 国内自給が推進されるよう一層の取組を進めることが必要である

本方針は、これらの経緯等を踏まえ、法の基本理念である血被製

要があること等から、浩第九条第三項に基づき、少なくとも五年ご とに再検討を加え、必要があると認めるときは、これを変更するも 本方針は、血液事業を取り巻く状況の変化等に的確に対応する必

なものであることを、まず十分認識することが必要である。 血液製剤は人体から採取された血液を原料とする有限で貴重

・はり・11・リーともに、法に掲げられた以下の四つの基本理念の実現に向け、 業に関わる者は、法に基づき課せられた實務を確実に果たすと じ。)、採血事業者、製造販売業者等(製造販売業者、製造業 者及び販売業者をいう。以下同じ。)、医療関係者など血液事 国並びに地方公共団体(都道府県及び市町村をいう。

の特徴を有する。このため、常に最新の科学的知見に基づき を完全には否定できない可能性があること、製造過程におけ 症等が発生するリスクは著しく低減してきている。しかし、 や不活化技術の開発・導入等を通じ、血液製剤を介して感染 る病原体の不活化処理等には限界がある場合があることなど 人の血液を原料として製造されていることから、当該リスク また、科学技術の進歩により、病原体の発見、その検査法 血液製剤は医療の領域に多くの成果をもたちしてきており

第一 血液製剤の安全性の向上及び安定供給の確保に関する基本的

- 2

〇血液製剤の安全性の向上及び安定供給の確保を図るための基本的な方針(平成二十年厚生労働省告示第三百二十六号)

血液製剤の安全性の向上及び安定供給の確保を図るための基本的な方針(案)新旧対限表

を輸入に依存している状況にある。このような現状を踏まえ、血液 給率は上昇してきたものの、その他の製剤についてはいまだ相当量

る血液製剤をいう。以下同じ。)の安定的な供給が確保され、かつ 製剤(安全な血液製剤の安定供給の確保等に関する法律(昭和三十

| る血液製剤をいう。以下同じ。)の安定的な供給が確保され、かつ| 一年法律第百六十号。以下「法」という。)第二条第一項に規定す

、国内自給が推進されるよう一層の取組を進めることが必要である

我が国は、過去において、血液凝固因子製剤によるHIV(ヒト

| 年法律第百六十号。以下「法」という。)第二条第一項に規定す

については昭和四十九年以降、国内自給が達成されている。しかし 係者による多大の努力が積み重ねられてきた結果、輸血用血液製剤

我が国の血液事業は、昭和三十九年の閣議決定を契機として、関

血液製剤の安全性の向上及び安定供給の確保を図るための基

ながら、血 漿 分画製剤に関しては、一部の製剤について、国内自 | ながら、血 漿 分画製剤に関しては、一部の製剤について、国内自

| 給翆は上昇してきたものの、その他の製剤についてはいまだ相当量

については昭和四十九年以降、国内自給が達成されている。しかし 係者による多大の努力が積み重ねられてきた結果、輸血用血液製剤

我が国の血液事業は、昭和三十九年の閣議決定を契機として、関

血液製剤の安全性の向上及び安定供給の確保を図るための基

本的な方針

を輸入に依存している状況にある。このような現状を踏まえ、血液

製剤(安全な血液製剤の安定供給の確保等に関する法律(昭和三十

(傍線の部分は改正部分 考

によって血液事業を運営していくこととする。 かつ的確に行われ、常にその実効性が検証されるような体制 号)を踏まえ、安全性情報の収集・評価等の安全対策が迅速 平成十四年七月に公布された薬事法及び採血及び供血あつせ ん業取締法の一部を改正する法律(平成十四年法律第九十六 、より一層の安全確保対策の充実が求められている。国は、 剤によるHLV感染問題という、深甚な菩難を経験しており ところであるが、我が国は、過去において、血液凝固医子製 律第百四十五号)に基づき、その安全性の確保を図ってきた 国内自給の原則と安定供給の確保 これまで、血液製剤については、薬事法(昭和三十五年法

有限で貴重な血液製剤を献血により確保し、医療需要に応じ 爨すべきである。このため、中期的な糖給見通しに基づき、 として製造され、海外の血液に依存しなくても済む体制を構 際的公平性等の観点に立脚し、国内で使用される車液製剤が ことを基本とすることが規定されているとおり、倫理性、国 て過不足なく安定的に供給する必要がある。 法第三条第二項において血液製剤の国内自給が確保される 原則として国内で行われる献血により得られた血液を原料

た検討を行った上で、毎年度、儒給計画を定めることにより 適正使用の推進 安定的な供給を確保するものとする。 特に、血 漿 分面製剤については、供給の見通しを踏まえ

て特段の注意を払う必要があることを十分認識し、患者に真 なものであること及び原料に由来する感染のリスク等につい 供給の確保の観点からも重要である。 な使用を一層推進する必要がある。これは国内自給及び安定 に必要な場合に限って血液製剤を使用する等、適切かつ適正 医療関係者は、血液製剤が人の血液に由来する有限で貴重

> 2 国内自給の原則と安定供給の確保 によって血液事業を運営していくこととする。 かつ的確に行われ、常にその実効性が検証されるような体制 号)を踏まえ、安全性情報の収集・評価等の安全対策が迅速 ん葉取締法の一部を改正する法律(平成十四年法律第九十六 平成十四年七月に公布された豪事法及び採血及び供血あつせ 剤によるHIV感染側觀という、深甚な苦難を経験しており ところであるが、我が国は、過去において、血液凝固因子製 律第百四十五号)に基づき、その安全性の確保を図ってきた より一層の安全確保対策の充実が求められている。国は、 これまで、血液製剤については、薬事法(昭和三十五年法

有限で貴重な血液製剤を献血により確保し、医療需要に応じ 築すべきである。このため、中期的な需給見通しに基づき、 として製造され、海外の血液に依存しなくても済む体制を構 際的公平性等の観点に立脚し、国内で使用される血液製剤が ことを基本とすることが規定されているとおり、倫理性、国 用を推進する必要がある。 、原則として国内で行われる献血により得られた血液を原料 て過不足なく安定的に供給するとともに、血液製剤の適正使 法第三条第二項において血液製剤の国内自給が確保される

適正使用の推進

な使用を一層推進する必要がある。これは国内自給及び安定 に必要な場合に限って血液製剤を使用する等、適切かつ適正 て特段の注意を払う必要があることを十分認識し、患者に真 なものであること及び原料に由来する感染のリスク等につい 医療関係者は、血液製剤が人の血液に由来する有級で貴重

た検討を行った上で、毎年度、番給計画を定めることにより 安定的な供給を確保するものとする。 特に、血 漿 分面製剤については、供給の見通しを踏まえ

供給の確保の観点からも重要である。

正な使用を推進する必要がある。 し、血液製剤の使用状況を正確に把握する等、血液製剤の適 このため、医療機関において、血液製剤の管理体制を整備

正な使用を推進する必要がある。

また、国は、血液製剤の適切かつ適正な使用を推進するた

し、血液製剤の使用状況を正確に把握する等、血液製剤の適

このため、医療機関において、血液製剤の管理体制を整備

Ŋ う等、適正使用を更に促進するための方策を講ずることとす 機関における血液製剤の使用状況について定期的に評価を行 状況の変化に応じて改定し、その普及を図るとともに、医療 また、国は、血液製剤の適切かつ適正な使用を推進するた 血液製剤の適正使用や輸血療法の実施等に関する指針を

公正の確保及び透明性の向上

う等、適正使用を更に促進するための方策を講ずることとす 機関における血液製剤の使用状況について定期的に解価を行 状況の変化に応じて改定し、その普及を図るとともに、医療 め、血液製剤の適正使用や輸血療法の実施等に関する指針を

公正の確保及び透明性の向上

国、地方公共団体、採血事業者、製造販売業者等、医療開

係者など血液事業に関わる者は、獣血者の善意にこたえ、国 する必要がある。 血液製剤の安全性や供給の状況等につき、十分な情報を公開 使用の推進等血液事業に係る施策の策定及び実施に当たり、 民の理解と協力を得ることができるよう、献血の椎進、適正 国、地方公共団体、採血事業者、製造販売業者等、医療関

血液製剤代替医薬品の取扱い 血液事業の公正かつ透明な運営を確保するものとする。 また、国、地方公共団体その他の血液事業に関わる者は、

の患者への必要に応じて、適切かつ適正に使用されることが求極的に製造及び供給が行われる必要があるとともに、それぞれ 全性の確保及び向上が必要である。 (以下「血液製剤代替医薬品」という。) についても、 また、血液製剤代替医薬品は、安定供給を確保するため、計 用法、効能及び効果について血液製剤と代替性がある医薬品

後製剤と同様に十分な情報を公開する必要がある。 血液製剤代替医薬品の安全性や供給の状況等についても、

国民一人一人が、献血に由来する血液製剤を用いた医療が提 国民の理解と参加 国民一人一人が、献血に由来する血液製剤を用いた医療が提

液製剤と同様に十分な情報を公開する必要がある。

血液製剤代替医薬品の安全性や供給の状況等についても、

国民の理解と参加

められる

の患者への必要に応じて、適切かつ適正に使用されることが求 画的に製造及び供給が行われる必要があるとともに、それぞれ 全性の確保及び向上が必要である。

また、血液製剤代替医薬品は、安定供給を確保するため、計

(以下「血液製剤代替医薬品」という。) についても、

用法、効能及び効果について血液製剤と代替性がある医薬品 血液事業の公正かつ透明な運営を確保するものとする。

血液製剤代替医薬品の取扱い

する必要がある。

血液製剤の安全性や供給の状況等につき、十分な情報を公開 民の理解と協力を得ることができるよう、献血の推進、適正 係者など血液事業に関わる者は、敵血者の善意にこたえ、国

また、国、地方公共団体その他の血液事業に関わる者は、

使用の推進等血液事業に係る施策の策定及び実施に当たり、

見込まれる。 況にもよるが、今後とも、需要に見合う供給が可能であると 勘案すると、叫成三十年度において百二十万リットル程度ま 心と定め、原料血 漿 の確保を行ったことにより、これまで び平成二十四年度の原料血 漿 確保目標量は九十五万リット での量が供給可能と予測され、血液製剤代替医薬品の供給状 需要に見合う供給が行われてきている。過去の供給状況等を

2 一免疫グロブリン製剤及びアルブミン製剤 〇万リットルであり、うち国内献血に由来するものの供給量 は、それぞれ〇〇〇万リットル及び〇〇〇万リットルである 平成二十四年においてそれぞれ○○○万リットル及び○○○ ン製剤の供給責は、製造に要する原料血 漿 量に換算して、 血 槩 分画製剤のうち、免疫グロブリン製剤及びアルブミ

注視する必要はあるものの、当面は需要に見合う供給が可能 大する開発が精力的に進められていることから今後の需要を ロブリン製剤の需要は近年増加傾向にあり、さらに適応を拡 需要に見合う供給が可能であると見込まれる。また、免疫グ 後の遺伝子組換え製剤の需要を注視する必要はあるものの、 アルプミン製剤の需要は近年横ばい傾向となっており、今

理解し、積極的に献血に協力すること等を通じ、国民が今後の 供されることによって生命と健康が守られているということを 血液事業の健全な展開に参加することが期待される。

する分かりやすい情報の積極的な提供に努めることが必要であ わる者は、国民に対し、血液事業や血液製剤を用いた医療に関 こうした国民の血液事業への参加を促すため、血液事業に関

第二 血液製剤についての中期的な繁給の見通し 年間の状況について考察する。 れらの中期的な儒給の見通しとして、平成三十年度までの今後五 血液製剤及び血液製剤代替医薬品の齲給動向を勘案しつつ、モ

加傾向にあるため、その需要動向には注意が必要である。われている。直近五年間でみると、輸血用血液製剤の需要は増 輸血用血液製剤は、昭和四十九年以降、すべて国内献血で賄 輪血用血液製剤

約000万人の敵血者からの血液によって供給された。少トルが供給されており、血漿・分両製剤の原料血 漿 を含め、少トルが供給されており、血漿・分両製剤の原料血 漿 を含め、 平成二十四年においては、全血製剤、赤血球製剤、血小板製

れると見込まれる。 る一方で、血液製剤の適正使用の推進がさらに図られることに より、医療に必要な輸血用血液製剤は今後とも国内献血で賄わ れる必要がある。また、献血者の確保のための努力が続けられ 輪血用血液製剤は、引き続き医療需要に応じた供給が確保さ

二 血漿 分面製剤

1 原料血漿 に確保されるべき原料血 漿 の量の目標を定めた上で、計画原料血 漿 については、毎年度、蓄給計画において翌年度 的に原料血 漿 を確保し、供給している。平成二十三年度及

理解し、積極的に献血に協力すること等を通じ、国民が今後の 供されることによって生命と健康が守られているということを する分かりやすい情報の積極的な提供に努めることが必要であ わる者は、国民に対し、血液事業や血液製剤を用いた医療に関 血液事業の健全な展開に参加することが期待される。 こうした国民の血液事業への参加を促すため、血液事業に関

第二 血液製剤についての中期的な締給の見通し

五年間の状況について考察する。 れらの中期的な需給の見通しとして、平成二十五年度までの今後 血液製剤及び血液製剤代替医薬品の需給動向を勘案しつづ、

輸血用血液製剤

輸血用血液製剤は、昭和四十九年以降、すべて国内歃血で賄

る一方で、血液製剤の適正使用の推進がさらに図られることに 四百九十四万人の献血者からの血液によって供給された。 より、医療に必要な輸血用血液製剤は今後とも国内献血で賄わ れる必要がある。また、献血者の確保のための努力が続けられ トルが供給されており、血 漿 分画製剤の原料血 漿 を含め、約 及び血 漿 製剤について、血液量に換算して合計八十五万リッ 平成十九年においては、全血製剤、赤血球製剤、血小板製剤 輪血用血液製剤は、引き続き医療需要に応じた供給が確保さ

 原料血漿 的に原料血 漿 を確保し、供給している。平成十八年度の原に確保されるべき原料血 漿の量の目標を定めた上で、計画原料血 漿 については、毎年度、需給計画において翌年度

二血漿分面製剤

れると見込まれる。

が可能であると見込まれる。 リットル程度までの量が供給可能と予測され、血液製剤代替 り、これまで需要に見合う供給が行われてきている。過去の 料血 漿 確保目標量は九十三万リットル、平成十九年度は九 医薬品の供給状況にもよるが、今後とも、無要に見合う供給 供給状況等を勘案すると、平成二十五年更において百二十万 十七万リットルと定め、原料血 漿 の確保を行ったことによ

2 免疫グロブリン製剤及びアルブミン製剤 万リットルであり、うち国内献血に由来するものの供給量は 平成十九年においてそれぞれ九十六万リットル及び百五十七 ン製剤の供給量は、製造に要する原料血 漿 量に換算して、 それぞれ九十一万リットル及び九十八万リットルである。 血 漿 分面製剤のうち、免疫グロブリン製剤及びアルブミ

原料血 繋の供給量及び血 繋 分画製剤の国内製造業者の製約百三十万リットルを超えないものである。 ル程度及び百二十五万リットル~百二十八万リットル程度で 五年度においてそれぞれ九十四万リットル~九十八万リット 案すると、製造に要する原料血 漿 量に換算して、平成二十 これらの製剤の今後の需要予測は、過去の使用状況等を勘

重要な課題である。 遊能力等を勘案すると、今後は、 。遺伝子組換え製剤の開発も

血液凝固因子製剤等

血液凝固第以因子製剤(複合体及び遺伝子組換え製剤を除く) は、すべて国内献血で賄われている。 血液凝固第四因子製剤(遺伝子組換え製剤を除く。)及び

の特性及び副作用の発現状況並びに危機管理的な対応を考慮 ことが見込まれるが、血 漿 由来製剤及び遺伝子組換え製剤 した製造体制及び製造能力の確保が必要であり、国内献血由 これらの製剤については、今後とも国内自給が確保される

> の特性及び劇作用の発現状況並びに危機管理的な対応を考慮 ことが見込まれるが、血 漿 由来製剤及び遺伝子組換え製剤

これらの製剤については、今後とも国内自給が確保される

した製造体制及び製造能力の確保が必要であり、国内献血由

来製剤を一定量確保する必要がある。

血液凝固第以因子製剤(複合体を除く。)は、すべて国内歐

血液凝固第77因子製剤(遺伝子組換え製剤を除く。)及び

血で賄われている。

血液凝固因子製剂等

る製剤については、国内自給の方策を具体的に検討していくなお、特殊免疫グロブリン製剤等多くを輸入に依存してい 来製剤を一定量確保する必要がある。

血液製剤代替医薬品

血液製熱代替医薬品

必要がある。

る製剤については、国内自給の方策を具体的に検討していく

なお、特殊免疫グロブリン製剤等多くを輸入に依存してい

血液凝固第四因子製剤については、血液製剤代替医薬品とし

Ξ

での製造の可能性も検討する必要がある。 将来的には遺伝子組換え第7因子製剤及び第以因子製剤の国内 子組換え製剤が輸入により供給されている状況にある。なお、 血液製剤代替医薬品として、血液に由来する製剤の外に遺伝 血液磁固第四因子製剤及び血液凝固第区因子製剤については

また、遺伝子組換えアルブミン製剤は、今後、徐々に供給さ

れていくと見込まれるが、当該製剤の製造及び供給状況を確認

第三 血液製剤に関し国内自給が確保されるための方策に関する事 邪三

基本的な考え方

年現在、国内自給を達成している輸血用血液製剤、血液凝固第 れることを基本とするものである。このことから、平成二十四 なければならず、かつ、国内の獣血に基づく国内自給が確保さ 血液製剤は安全性の向上に常に配慮しつつ安定的に供給され

血液製剤に関し国内自給が確保されるための方策に関する事

て承認がなされたところであり、今後、徐々に供給されていく

また、新たに開発された遺伝子組換えアルブミン製剤につい

17因子製剤の国内での製造の可能性も検討する必要がある。 供給されている状況にある。なお、将来的には遺伝子組換え第 て、血液に由来する製剤の外に遺伝子組換え製剤が輸入により

と見込まれるが、当該製剤の製造及び供給状況を確認していく

ことが必要である。

基本的な考え方

現在、国内自給を達成している輪血用血液製剤、 れることを基本とするものである。このことから、平成十九年なければならず、かつ、国内の献血に基づく国内自給が確保さ 血液製剤は安全性の向上に常に配慮しつつ安定的に供給され 血液凝固第四

な運営を通じて、血液製剤の安定供給を確保する必要がある

血から製造及び供給に至るすべての設階において、事業の最 このため、採血事業者、製造販売業者及び製造業者は、

大陽の効率化及び合理化を図ることが必要である。 製造販売業者等、患者又はその家族、医療関係者、献血者 また、国は、国内自給を推進するに当たって、採血事業者

由来する製剤の意義についての啓発に取り組む必要がある。 して、患者への分かりやすい情報提供に努めることが重要で 剤は貴重なものであることを含め、そのような血液製剤に関 寮閣係者及び患者に対し、国内の献血により得られた血液に 医療関係者等に対する啓発等 医療関係者においては、献血により確保されている血液製 閏、地方公共団体、採血事業者及び製造販売業者等は、医

け、国内自給の必要性を訴える必要がある。 者、医療関係者・関係学会及び患者をはじめとする国民に向 製剤の園内自給率が低下していること等から、今一度、献血 また、法の施行から「定期間が経過していること及び一部

免疫グロブリン製剤の使用量は近年増加傾向にあり、今後

分に考慮するものとする。 血液製剤及び輸入される血液製剤の供給をめぐる動向等も十 子綛換えアルブミン製剤の供給状況、国内の献血に由来する 等血液事業に関わる者の意見を十分踏まえるとともに、遺伝

適正使用の推進

利の使用量は、適正使用の推進の結果として、これまで減少とも適切かつ適正な使用の推進が求められる。 アルブミン製 用が図られる必要がある。 傾向にあったが、近年は横ばい傾向にあり、 引き続き適正使

な運営を通じて、血液製剤の安定供給を確保する必要がある

採

医療機関においては、血液製剤の適正使用の一層の推進に

血から製造及び供給に至るすべての段階において、事業の最 大限の効率化及び合理化を捌ることが必要である。 このため、採血事業者、製造販売業者及び製造業者は、採

給をめぐる動向等も十分に考慮するものとする。 等血液事業に関わる者の意見を十分踏まえるとともに、遺伝 国内の献血に由来する血液製剤及び輸入される血液製剤の供 子組換えアルブミン製剤の開発状況及び承認後の供給状況、 医療関係者等に対する啓発等 製造販売業者等、患者又はその家族、医療関係者、献血者 また、国は、園内自給を推進するに当たって、採血事業者

して、患者への分かりやすい情報提供に努めることが重要で剤は貴重なものであることを含め、そのような血液製剤に関展疾間保者においては、献血により確保されている血液製 由来する製剤の意義についての啓発に取り組む必要がある。 療関係者及び患者に対し、国内の献血により得られた血液に 国、地方公共団体、採血事業者及び製造販売業者等は、

4 適正使用の推進 免疫グロブリン製剤の使用量は近年やや増加傾向にあり、

にあるものの、引き続き適正使用が図られる必要がある。 ン製剤の使用量は、適正使用の推進の結果として、減少傾向 今後とも適切かつ選正な使用の推進が求められる。アルブミ

医療機関においては、血液製剤の適正使用の一層の推進に

状況も影響することに留意する必要がある。 内自給については、今後の遺伝子組換えアルブミン製剤の供給 る。なお、アルブミン製剤(遺伝子組模え製剤を除く。)の国 ても、平成二十五年を目途に国内自給の違成を目指すものとす え製剤を除く。) 及び免疫グロブリン製剤等の血液製剤につい 製剤(複合体を除く。) に加え、アルブミン製剤(遺伝子組換 因子製剤(遺伝子組換え製剤を除く。)及び血液凝固類以因子

が実践して取り組むことが必要である。 の拡大、医療関係者に対する献血由来製剤の意義の啓発、患者 保、原料血 漿 の有効利用、献血由来原料血 漿 を使用した生産 推進するために、国内の需要を満たすために必要な献血量の確 への情報提供、血液製剤の適正使用の推進等の方策を各関係者 疫グロブリン製剤等の血 漿 分画製剤については、国内自給を また、アルブミン製剤(遺伝子組換え製剤を除く。)及び免

続き検討していく 漿 確保の実現可能性を考慮しながら、国内製造の方策を引き なお、特殊免疫グロブリン製剤については、国内での原料血

国内自給が確保されるための具体的な方策

続き検討していく。

国内自給が確保されるための具体的な方策

獣血量の確保

図、地方公共団体及び採血事業者は、第二に示した血液製

|漿||確保の実現可能性を考慮しながら、国内製造の方策を引き

なお、特殊免疫グロブリン製剤については、国内での原料血

が実践して取り組むことが必要である。

への情報提供、血液製剤の適正使用の推進等の方策を各関係者 の拡大、医療関係者に対する献血由来製剤の意義の啓発、患者 推進するために、国内の需要を満たすために必要な献血量の確 疫グロブリン製剤等の血 漿 分面製剤については、国内自給を

保、原料血 漿 の有効利用、献血由来原料血 槩 を使用した生産

ミン製剤の供給状況も影響することに留意する必要がある。 造成を目指すものとする。なお、アルブミン製剤(遺伝子組換

また、アルブミン製剤(遺伝子組接え製剤を除く。) 及び免

え製剤を除く。) の国内自給については、遺伝子組換えアルブ 製剤等の血液製剤についても、平成三十年を目途に国内自給の プミン製剤(遺伝子組集え製剤を除く。) 及び免疫グロブリシ 子製剤(複合体及び遺伝子組換え製剤を除く。)に加え、アル [個因子製剤(遺伝子組換え製剤を除く。) 及び血液凝固第以因

めに必要な献血量を確保することが求められる。 おり、計画的な献血の推進に努め、血液製剤の国内自給のた 剤についての中期的な幣給の見通しを踏まえ、第四に示すと 国、地方公共団体及び採血事業者は、第二に示した血液製

2. 国内における献血由来製剤及び血液製剤代替医薬品の製造

2 国内における献血由来製剤及び血液製剤代替医薬品の製造

国、採血事業者、製造販売業者及び製造業者は、第五に示

めに必要な献血量を確保することが求められる。 おり、計画的な獣血の推進に努め、血液製剤の国内自給のた 剤についての中期的な構給の見通しを踏まえ、第四に示すと

けた製造及び供給のための体制を整備し、血液事業の安定的 圏内に過不足なく供給されるよう、血液製剤の圏内自給に向 すべて有効に利用され、医療需要に応じて、血液製剤として すとおり、国内の献血により得られた血液及び原料血 漿 が

国内に過不足なく供給されるよう、血液製剤の国内自給に向 けた製造及び供給のための体制を整備し、 すべて有効に利用され、医療需要に応じて、血液製剤として すとおり、国内の献血により得られた血液及び原料血 嗾 が 国、採塩事業者、製造販売業者及び製造業者は、第五に示 血液事業の安定的

> としても重要である。 努めることが、アルブミン製剤等の国内自給を推進する方策

献血の推進に関する事項

基本的な考え方

報を伝え、その理解と協力を得る必要がある。 必要がある。また、その際には、献血について国民に正確な情 血推増組織等は、本方針及び献血推進計画を踏まえ、協力して 、相互扶助及び博量の精神に基づき、献血推進運動を展開する 国、地方公共団体、採血事業者、献血推進協議会、民間の献

可能人口が減少すると推定されていることから、血液製剤の安 層推進する必要がある。 者を増やすため、幼少期も含めた若年層を中心に普及啓発を「 れる。こうした状況に鑑み、献血についての理解を広め、献血 定供給には国民二人一人の一層の協力が不可欠であると考えら 中長期的な課題として、今後の人口動態を考慮すると、献血

とが重要である。 トル全血探血を推進することにより、献血を経験してもらうこ 極的に行う。特に高校生等の初回敵血時には、二〇〇ミリリツ 連携して『献血セミナー』を実施する等、周知啓発の取組を積 点から非常に重要であることから、若年層に対しては、学校と また、若年層の敵血推進は、将来の歃血基盤の確保という観

を確保しやすくなるとともに、感染症等のリスクを低減させる などの利点があるため、今後も、 なお、四○○ミリリットル全血採血及び成分採血は、献血量 一層の普及が必要である。

また、血液製剤、特に赤血球製剤の安定供給を確保するため 国、都道府県及び採血事業者は、在庫水準を常時把握し

> 努めることが、アルブミン製剤等の国内自給を推進する方策 としても重要である。

献血の推進に関する事項

報を伝え、その理解と協力を得る必要がある。 必要がある。また、その際には、献血について国民に正確な情 血推進組織等は、本方針及び献血推進計画を踏まえ、協力して 相互扶助及び博愛の精神に基づき、献血推進運動を展開する 基本的な考え方 国、地方公共団体、採血事業者、献血推進協議会、民間の献

層推進する必要がある。 者を増やすため、幼少期も含めた若年層を中心に普及啓発を れる。こうした状況に鑑み、献血についての理解を広め、献血 定供給には国民一人一人の一層の協力が不可欠であると考えら 可能人口が減少すると推定されていることから、血液製剤の安 中長期的な課題として、今後の人口動態を考慮すると、献血

に関する情報提供や医療機関における患者等への説明等を通じ などの利点があるため、今後も、一層の普及が必要である。 を確保しやすくなるとともに、感染症等のリスクを低減させる 血液製剤の適正使用に関する理解を得ることも重要である。 また、血液製剤、特に赤血球製剤の安定供給を確保するため なお、獣血者の理解を深めるためには、血液製剤の使用状況 また、四〇〇ミリリットル全血採血及び成分採血は、献血量

- 10

には、国、都道府県及び採血事業者は、在庫水準を常時把握し

るよう早急な対策を講ずることが必要である。 在庫が不足する場合には供給に支障を及ぼす危険性を回避す

るよう早急な対策を講ずることが必要である。

さらに、国及び地方公共団体は、予め災害時の対応を検討す

在庫が不足する場合には供給に支障を及ぼす危険性を回避す

時における献血量の確保に協力する必要がある。 における需給調整が迅速にできるよう備えることにより、 るとともに、災害時における歃血が確保され、 あらかじめ災害時における献血受入体制を構築し、各採血所閒 給されるよう所要の措置を講ずるものとする。採血事業者は、 さらに、国及び地方公共団体は、予め災害時の対応を検討す 血液が適切に供

のための基本的な施策、歃血の推進に関する事項について、 献血推進計画及び都道府県献血推進計画 国は、献血により確保すべき血液の目標量、その目標量確保

年度、薬事・食品衞生審議会(以下「審議会」という。)の意

時における獣血量の確保に協力する必要がある。

献血推進計画及び都道府県献血推進計画

国は、歓血により確保すべき血液の目標量、その目標量確保

における襦給鯛整が迅速にできるよう備えることにより、 あちかじめ災害時における献血受入体制を構築し、各採血所間 給されるよう所要の措置を講ずるものとする。採血事業者は、 るとともに、災害時における献血が確保され、血液が適切に供

見を聴いて獣血推進計画を策定し、公賽する。また、献血推進 る協力等を行う。 び啓発、探血事業者による献血の受入れと献血者の保護に対す 計画に基づき、国民の献血への理解と協力を得るための教育及 薬事・食品衛生審職会(以下「審職会」という。)の意

る協力等を行う。

び啓発、採血事業者による献血の受入れと献血者の保護に対す 計画に基づき、国民の献血への理解と協力を得るための教育及 見を聴いて献血権進計画を策定し、公賽する。また、獻血権進 のための基本的な施策、歃血の推進に関する事項について、毎

都道府県は、本方針及び国の定める献血権進計画に基づき、

都道府県は、本方針及び国の定める献血権進計画に基づき、 ·るよう努める。また、住民の献血への理解を深めるための

広報、献血推進組織の育成、献血の受入れの円滑な実施等の措 置を講ずることが重要である。市町村は、国及び都道府県とと 毎年度、血液製剤の無給の状況、適正使用の推進状況、人口動 もに献血推進のための所要の措置を講ずることが重要である。 態等を考慮して、効果的な都道府県献血推進計画を策定し、

進のための所要の指置を講することが重要である。

献血受入計画

ことが重要である。市町村は、国及び都道府県とともに献血推 推進組織の育成、献血の受入れの円滑な実施等の措置を購ずる 疫する。また、住民の献血への理解を深めるための広報、献血 態等を考慮して、効果的な椰道府県献血推進計画を策定し、公 毎年度、血液製剤の需給の状況、適正使用の推進状況、人口動

らない。事業の実施に当たっては、献血受入体制を着実に整備 し、献血の受入れに関する目標を達成するための措置を講ずる 毎年度、献血受入計画を作成し、国の認可を受けなければな 採血事業者は、本方針及び国の定める献血推進計画に基づき

、毎年度、歓血受入計画を作成し、国の認可を受けなければな ことが必要である。例えば、採血時の安全性の確保、事故への し、献血の受入れに関する目標を達成するための措置を購ずる 対応、献血者の個人情報の保護、採血による献血者等の健康被 らない。事業の実施に当たっては、献血受入体制を着実に整備 採血事業者は、本方針及び国の定める献血推進計画に基づき

ことが必要である。例えば、採血時の安全性の確保、事故への 対応、献血者の個人情報の保護、採血による献血者等の健康被

しての血液検査による健康管理サービスの充実及び献血者登録 害の補償等献血者が安心して献血できる環境の整備、採血に際

一でついています。 認及び解価を行うとともに、提血事業者による飲血の受入れの 国及び地方公共団体は、脱血事業者による飲血の受入れの 耐力が出た。 た、希少血液の確保に引き続き取り組むことが求められる。 制度による献血者との連携の確保を図ることが重要である。ま 献血推進施策の進捗状況等に関する確認及び評価

血液製剤の製造及び供給に関する事項

血推進施策の見直しを行うことが必要である。

を保有しておくことが重要である。 らな緊急事態に対応できるよう、製造販売業者等は所要の在庫 れる必要がある。さらに、一部の製剤で供給に支障が生じるよ られた血液が有効に利用され、血液製剤として安定的に供給さ 給を推進することが求められる。また、国内の献血によって得 存しなくても済むよう、原則として国内の献血に基づく国内自 な血液製剤の輸入等やむを得ない場合を除き、海外の血液に依 液製剤の供給に当たっては、緊急時の輸入、国内で製造が困難 基本的な考え方 血液製剤は安定的に供給されなければならないことから、

季節的に変動すること等も踏まえ、献血推進計画等により、 ては、災害時等の緊急的な対応を常に考慮しつつ、その需給が を策定し、公表するものとする。なお、輸血用血液製剤につい づき、第二に示した中期的な需給の見通しを踏まえ、開給計画 剤については、血液製剤代替医薬品を含め、法第二十五条に基 給等の需給動向を適時適切に把握する必要のある血 漿 分画製 このため、保健衛生上の観点から、厚生労働大臣が製造、供

> た、希少血液の確保に引き続き取り組むことが求められる。 制度による献血者との連携の確保を図ることが重要である。ま しての血液検査による健康管理サービスの充実及び献血者登録 害の補償等献血者が安心して献血できる環境の整備、採血に際

実績についての情報を収集する体制を構築し、必要に応じ、 認及び評価を行うとともに、採血事業者による献血の受入れの 献血推進施策の進捗状況等に関する確認及び評 国及び地方公共団体は、献血推通施策の連捗状況について確

基本的な考え方 血液製剤の製造及び供給に関する事項

血推進施策の見直しを行うことが必要である。

を保有しておくことが重要である。 うな緊急事態に対応できるよう、製造販売業者等は所要の在庫 れる必要がある。さらに、一部の製剤で供給に支障が生じるよ られた血液が有効に利用され、血液製剤として安定的に供給さ 給を推進することが求められる。また、国内の献血によって得 存しなくても済むよう、原則として国内の献血に基づく国内自 な血液製剤の輸入等やむを得ない場合を除き、海外の血液に依 被製剤の供給に当たっては、緊急時の輸入、国内で製造が困難 血液製剤は安定的に供給されなければならないことから、

的な供給を確保する必要がある。 節的に変動すること等も略まえ、献血推進計画等により、 は、災害時等の緊急的な対応を常に考慮しつつ、その無給が季 策定し、公表するものとする。なお、輸血用血液製剤について き、第二に示した中期的な需給の見通しを踏まえ、舞給計画を については、血液製剤代替医薬品を含め、法第二十五条に基づ 等の需給動向を適時適切に把握する必要のある血 漿 分面製剤 確保して安定的に供給するために、厚生労働大臣が製造、 このため、保健衛生上の観点から、医療に必要な血液製剤を

> 二 血液製剤の安定供給の確保のための需給計画 需給計画を策定する際には、当該血 漿 分画製剤の需給動向

のみならず、その製造に使用する原料血 漿 の量の動向、当該 製剤に代替する医薬品、治療法等を考慮し、新議会の意見を眼

画的に血 漿 分画製剤の製造及び供給に取り組む必要があると よう、必要に応じ勧告等の措置を講ずるものとする。 観点から、無給計画を尊重して適正に製造及び供給が行われる である。厚生労働大臣は、当該報告を受け、安定供給の確保の ともに、その製造実績等を厚生労働大臣に報告することが必要

また、箇内の献血に由来する血液製剤を取り扱う製造販売業

なお、今後の国内自総の状況の変化を踏まえ、国内の献血に その供給の確保に努めることが重要である。

液製剤を取り扱うことについて、課題毎に具体的な検討が必要

三 原料血漿の配分

勘案し、安定供給に必要な血 漿 分画製剤の適正な水準の生産 業者から製造販売業者及び製造業者への血 漿 の配分量及び配 え、需給計画において採血事業者、製造販売業者もしくは製造 が確保されるよう、審議会における公正かつ透明な審議を踏ま

分する際の標準価格を規定するものとする。 して原料血 漿 を配分することが必要であり、厚生労働大臣は 計画が尊重されているかを把握するため、原料血 漿 の配分

血 漿 分面製剤の製造販売業者等は、需給計画に沿って、計

よう、必要に応じ勧告等の措置を議ずるものとする。 觀点から、儒給計画を尊重して適正に製造及び供給が行われる である。厚生労働大臣は、当該報告を受け、安定供給の確保の 画的に血 漿 分画製剤の製造及び供給に取り組む必要があると

また、国内の献血に由来する血液製剤を取り扱う製造販売業

ともに、その製造実績等を厚生労働大臣に報告することが必要

であるとされた場合には、血液法の趣旨である菌内での安定供 給及び国内自給の推進と両立する範囲内において、当該輸入血 製剤化して日本へ輸入する血液製剤を取り扱うことが特に必要 由来する原料血 漿 を一旦海外へ輸出して外国の工場において

である。

製造販売業者及び製造業者の製造能力及び製造効率を

採血事業者、製造販売業者及び製造業者は、需給計画を尊重

者等は、その供給の確保に努めることが重要である。 なお、国内の献血に由来する原料血 漿 を一旦海外へ輸出し

給及び国内自給の推進と両立する範囲内において実施すること て外匯の工場において製剤化して日本へ輸入する血液製剤を取 り扱うことが特に必要であるとされた場合には国内での安定供

え、需給計画において採血事業者から製造販売業者及び製造業 が確保されるよう、春鐵会における公正かつ透明な客機を踏ま 勘案し、安定供給に必要な血 漿 分面製剤の適正な水準の生産 のとする 者への血 漿 の配分量及び配分する際の標準価格を規定するも 原料血漿の配分 国は、製造販売業者及び製造業者の製造能力及び製造効率を

して原料血 漿 を配分することが必要であり、厚生労働大臣は 計画が尊重されているかを把握するため、原料血 駿 の配分 採血事業者、製造販売業者及び製造業者は、無給計画を尊重

結果の報告を求めるものとする。 血液製剤の確保

結果の報告を求めるものとする。

血液製剤の製造及び供給の在り方

. 四

に必要な量の備蓄の状況等に関し、適宜、確認を行うなど。 すことがないよう、製造販売業者及び製造業者による安定供給 国は、災害等の場合にあっても、血液製剤の供給に支障を来

血液製剤の安全性の向上に関する事項 安全性の向上のための取組

おいて、一般の医薬品等における各種基準に加え、以下に掲げ等を踏まえ、原材料の採取及び製造から市販後に至る各段階に 安全性の確保を図ることとする。 る基準等が定められた。これらを柱として、血液製剤の一層の 薬事法に基づき、生物由来製品について、その感染のリスク

品質等の付加的な基準 原材料探取の方法等について保健衛生上の観点から定める

2 構造設備、製造管理及び品質管理の方法について、

3 直接の容器又は直接の被包等において、感染のリスク等を 性に応じた付加的な基準

かにするため、安全性の確保に関し必要な付加的な表示を行 有することから適正に使用すべき医薬品等であることを明ら

血液製剤の今後の製造及び供給の在り方については、「血

定供給に必要な量の備蓄の状況等に関し、適宜、確認を行うな 障を来すことがないよう、製造販売業者及び製造業者による安 を有するものであることを十分踏まえた取扱いが必要である。 給の確保、適正使用の推進等の点で他の医薬品とは異なる性格 の際には、輪血用血液製剤及び血 漿 分画製剤がともに人の血 きるよう、各関係者が取り組むことが必要とされる。また、そ 踏まえ、安定供給の確保の観点から血液事業が安定的に運営で 漿 分画製剤の製造体制の在り方に関する検討会」での議論を 被に由来する有限で貴重なものであり、安全性の向上、安定供 なお。 国は、災害等の場合にあっても、血液製剤の供給に支 その安定供給を確保することとする。

第六・血液製剤の安全性の向上に関する事項 安全性の向上のための取組

- 14

安全性の確保を図ることとする。 る基準等が定められた。これらを柱として、 おいて、一般の医薬品等における各種基準に加え、以下に掲げ 等を踏まえ、原材料の採取及び製造から市販後に至る各段階に **薬事法に基づき、生物由来製品について、その感染のリスク** 血液製剤の一層の

品質等の付加的な基準 原材料採取の方法等について保障衛生上の観点から定める

2 構造設備、製造管理及び品質管理の方法について、その特 性に応じた付加的な基準

3 直接の容器又は直接の被包等において、軽染のリスク等を かにするため、安全性の確保に関し必要な付加的な表示を行 有することから適正に使用すべき医薬品等であることを明ら

二 血液製剤の安定供給の確保のための無給計画

のみならず、その製造に使用する原料血 漿 の量の動向、当該 製剤に代替する医薬品、治療法等を考慮し、脊縫会の意見を聴 需給計画を策定する際には、当該血 漿 分画製剤の需給動向

血 漿 分面製剤の製造販売業者等は、常給計画に沿って、

製造販売業者及び外国特例承認取得者は、栗事法第六十八条 要な事項について記録を作成し、保存すること。 ことを可能とするため、製造販売業者等及び医療関係者は必 病原体の混入が判明した場合に遡及観査を連やかに講ずる

を適切に保存することが必要である。 者は、特定生物由来製品について、遡及調査のために必要な量 の八に定める感染症定期報告を行うことが必要であり、製造業

ものとする。 適切かつ十分な説明を行い、その理解と同意を得るよう努める 使用のために必要な事項について、患者又はその家族に対し、 の七に基づき、その有効性及び安全性その他当該製品の適正な あることを十分認識する必要がある。また、薬事法第六十八条 に由来する感染のリスク等について、特段の注意を払う必要が 医療関係者は、特定生物由来製品を使用する際には、原材料

を適切に実施するよう、指導に努めることが重要である。 道府県等」という。)は、必要に応じ、医療関係者が安全対策 都道府県及び保護所を設置する市(特別区を含む。以下「都

周知徹底する必要がある。 は、予め献血者に対し、検査を目的とした敵血を行わないようることが必要である。また、国、地方公共団体及び採血事業者 をできる賜り排除するために、献血時における問診の充実を図 採血事業者は、血液製剤を介して感染症等が発生するリスク

る必要がある。 医療関係者は、血液製剤の免疫学的副作用の発生にも留意す

ことが重要である。 なお、血液製剤代替医薬品についても、安全性の確保を図る

迅速かつ適切に安全対策を実施するための体制整備

等、血液製剤に係る安全性に関する情報を把握し、その情報を 国、採血事業者、製造販売業者等及び医療関係者は、感染症 安全対策の実施を迅速かつ適切に行うとともに、 遡及

> 4 病原体の混入が判明した場合に遡及調査を速やかに講する 製造販売業者及び外国特例承認取得者は、薬事治第六十八条 ことを可能とするため、製造販売業者等及び医療関係者は必 要な事項について記録を作成し、保存すること。

者は、特定生物由来製品について、遡及調査のために必要な量 の八に定める感染症定期報告を行うことが必要であり、製造業 を適切に保存することが必要である。

適切かつ十分な説明を行い、その理解と同意を得るよう努める 使用のために必要な事項について、患者又はその家族に対し、 の七に墓づき、その有効性及び安全性その他当該製品の適正な に由来する感染のリスタ等について、特段の注意を払う必要が ものとする。 あることを十分認識する必要がある。また、薬事法第六十八条 医療関係者は、特定生物由来製品を使用する際には、原材料

道府県等」という。)は、必要に応じ、医療関係者が安全対策 を適切に実施するよう、指導に努めることが重要である。 都道府県及び保健所を設置する市(特別区を含む。以下「都

- 15 -

周知衞底する必要がある。 は、予め献血者に対し、検査を目的とした獣血を行わないよう ることが必要である。また、国、地方公共団体及び採血事業者 をできる限り排除するために、献血時における間診の充実を図 採血事業者は、血液製剤を介して感染症等が発生するリスク

る必要がある。 医療関係者は、血液製剤の免疫学的副作用の発生にも審意す

ことが重要である。 なお、血液製剤代替医薬品についても、安全性の確保を図る

迅速かつ適切に安全対策を実施するための体制整備

等、血液製剤に保る安全性に関する情報を把握し、その情報を 評価し、安全対策の実施を迅速かつ適切に行うとともに、 国、採血事業者、製造販売業者等及び医療関係者は、感染症

別に行う必要がある。

して行うべきではない。 患者又はその家族に対する負担の問題があることから、 また、自己血輸血を除き、院内血輸血は、安全性の問題及び

第七

ある。 使用を一層推進する必要がある。また、医療関係者に対する数 医療関係者は、血液製剤の特徴を十分に理解し、その適正な 研修等、様々な機会を通じで働き掛けていくことが重要で

効果的な方法を検討するものとする" 要に応じて当該指針を見直す等、適正使用の推進のためのより 液製剤の使用状況等について報告を求め、定期的に評価し、必 を医療機関に示してきたところであるが、医療機関における血

かけるものとする。 血療法委員会及び輸血部門の設置並びに責任医師の任命を働き することが重要である。このため、国及び都道府県等は、その るよう、院内の血液製剤を管理し、使用するための体制を整備 ような医療機関に対し、様々な機会を通じて、院内における輪

製剤に関して適切かつ七分な説明を行い、その理解と同意を得用に努めることが重要であり、患者又はその家族に対し、血液 るよう努めるものとする。

二項に基づき定める基準及びその実施に関する指針に沿って適

原則と

血液製剤の適正使用の推進 血液製剤の適正な使用に関する事項

国は、血液製剤の適正使用、輸血療法の実施等に関する指針

一院内体制の整備

医療機関においては、血液製剤を用いた医療が適正になされ

患者等に対する説明 医療關係者は、それぞれの患者に応じて血液製剤の適切な使

> 切に行う必要がある。 二項に蒸づき定める基準及びその実施に関する指針に沿って適

患者又はその家族に対する負担の問題があることから、原則と して行うべきではない。 また、自己血輸血を除き、院内血輸血は、安全性の問題及び

血液製剤の適正使用の推進 血液製剤の適正な使用に関する事項

育、研修等、様々な機会を通じて働き掛けていくことが重要で 使用を一層推進する必要がある。また、医療関係者に対する教 医療関係者は、血液製剤の特徴を十分に理解し、その適正な

効果的な方法を検討するものとする。 要に応じて当該指針を見直す等、適正使用の推進のためのより 被製剤の使用状況等について報告を求め、定期的に評価し、必 を医療機関に示してきたところであるが、医療機関における血 個は、血液製剤の適正使用、輸血療法の実施等に関する指針

- 17

院内体制の整備

することが重要である。このため、国及び都道府県等は、その るよう、院内の血液製剤を管理し、使用するための体制を整備医療機関においては、血液製剤を用いた医療が適正になされ かけるものとする。 血療法委員会及び輸血部門の設置並びに責任医師の任命を働き ような医療機関に対し、様々な機会を通じて、院内における輸 患者等に対する説明

るよう努めるものとする。 製剤に関して適切かつ十分な説明を行い、その理解と同意を得 用に努めることが重要であり、患者又はその家族に対し、血液 医療関係者は、それぞれの患者に応じて血液製剤の適切な便

調査を速やかに実施できる体制を整えることが必要である。 専門家、患者等と遅滞なく情報を共有するとともに、国民に 血液製剤の安全性に関する情報については、審職会において 提供するものとする。

停止や同法第七十条第一項及び第二項に基づく回収等の措置を に、原因の究明、改善の指示等を行うものとする。 や医療機関等へ各種の手法により迅速に情報を提供するととも 偏見、差別に配慮しつつ、患者又はその家族を始めとする国民 購ずることとする。また、患者又はその家族に対する不利益や ないよう、薬事法第六十九条の三に基づく製品の販売等の一時 及調査を速やかに実施し、ほかの患者等への健康被害が拡大し の発生又は拡大を防止するため必要があると認めるときは、遡 安全性の向上のための技術の開発促進及び早期導入 国は、血液製剤の使用により、感染症等の保健衛生上の危害 血液製剤の使用により感染症の発生等が判明した場合の対応

- 16

停止や同法第七十条第一項及び第二項に基づく回収等の措置を ないよう、薬事法第六十九条の三に基づく製品の販売等の一時

及調査を速やかに実施し、ほかの患者等への健康被害が拡大し の発生又は拡大を防止するため必要があると認めるときは、遡 化を検討すること

から、そのあるべき姿を追求し、必要に応じて体制の充実・強 に関する情報、安全技術の開発動向、海外の制度等を斡服しな

血液製剤の使用により感染症の発生等が判明した場合の対応

国は、血液製剤の使用により、感染症等の保健衛生上の危害

対し適時適切かつ迅速に情報を公開し、提供するものとする。

なお、安全対策を実施するための体制については、酸染症等

専門家、患者等と遅滞なく情報を共有するとともに、国民に

血液製剤の安全性に関する情報については、審職会において

調査を速やかに実施できる体制を整えることが必要である。

高感度かつ高精度の検査方法の開発等を通じ、より安全性の高 い血液製剤の開発等に努めることが必要である。 また、国は、血液製剤の安全性の向上に係る技術に関する情 製造販売業者等は、病原体の不活化、除去技術の向上、より

れらの技術を早期導入するように指導するものとする。朝を収集し、技術開発を支援し、採血事業者及び製造業者がそ

報を収集し、技術開発を支援し、採血事業者、製造販売業者及

また、国は、血液製剤の安全性の向上に係る技術に関する價

び製造業者がそれらの技術を早期導入するように指導するもの

高感度かつ高精度の検査方法の開発等を通じ、より安全性の高

製造販売業者等は、病原体の不活化・除去技術の向上、より

い血液製剤の開発等に努めることが必要である。

に、原因の党明、改善の指示等を行うものとする。

安全性の向上のための技術の開発促進及び早期導入

や医療機関等へ各種の手法により迅速に情報を提供するととも 偏見、差別に配慮しつつ、患者又はその家族を始めとする国民 購ずることとする。また、患者又はその家族に対する不利益や

自己血輸血等の取扱い

五

自己血輸血等の取扱い

完全には否定できない可能性があることから、自己血輸血は推 樊される手法である。自己血輸血を行う際は、法第二十四条第 輸血により、感染症、免疫学的副作用等が発生するリスクは 奨される手法である。自己血輸血を行う際は、法第二十四条第完全には否定できない可能性があることから、自己血輸血は推 輸血により、感染症、免疫学的副作用等が発生するリスクは

その他献血及び血液製剤に関する重要事項 血液製剤代替医薬品に関する事項

必要がある。 代替医薬品は、血液製剤の需給動向に重要な影響を与えるため 第五に示したとおり、その計画的な製造及び供給が行われる 遺伝子組換え血液凝固第四因子製剤をはじめとする血液製剤

はその家族への説明及び同意あるいは記録の保存等についても した薬事法に基づく規制を適用することとする。なお、患者又 必要に応じ、特定生物由来製品と同様に行うことが求められ また、血液製剤代替医薬品の安全対策については、第六に示

三 探血基準の見直し ぞれの患者に応じ適切に、 血液製剤代替医薬品は、血液に由来する製剤と同様に、それ また適正に使用することが求められ

に、献血者の安全確保を図るために、体重、採血間隔、血中へ 採血基準に関しては、獣血により得られる血液量の確保ととも 最新の科学的知見に基づき、諸外国の状況も勘案し、専門家の モグロビン値、比重等のデータや新たな感染症の発生状況等の 意見を聴きながら、採血基準の見直しを行うことが必要である 四〇〇ミリリットル全血採血等の対象年齢等を規定している

血液製剤の表示

きる限り患者に対し、医療関係者がこれらの説明をしやすくな らその由来を知りたいと考えている患者が多い。そのため、で 採血固及び献血又は非献血の区別を表示することが必要である するため、製造販売業者等は、直接の容器又は直接の被包に、 るよう、例えば、医薬品たる血 漿 分画製剤の説明に薬剤師を 特に血 漿 分面製剤をとりまく歴史的経緯や倫理的な観点か 血液製剤については、患者又はその家族の選択の機会を確保

血液製剤代替医薬品に関する事項 その他献血及び血液製剤に関する重要事項

、第玉に示したとおり、その計画的な製造及び供給が行われる 代替医薬品は、血液製剤の需給動向に重要な影響を与えるため 遺伝子組換え血液凝固第2個子製剤をはじめとする血液製剤

はその家族への説明及び同意あるいは記録の保存等についても した薬事法に基づく規制を適用することとする。なお、患者又 必要に応じ、特定生物由来製品と同様に行うことが求められ また、血液製剤代替医薬品の安全対策については、第六に示

ぞれの患者に応じ適切に、また適正に使用することが求められ 血液製剤代替医薬品は、血液に由来する製剤と同様に、それ

採血基準の見直し

意見を聴きながら、採血基準の見直しを行うことが必要である最新の科学的知見に基づき、諸外国の状況も勘察し、専門家の 採血基準に関しては、献血により得られる血液量の確保ととも モグロビン値、比重等のデータや新たな感染症の発生状況等の に、献血者の安全確保を図るために、体重、採血間隔、血中へ 四〇〇ミリリットル全血採血等の対象年齢等を規定している

血液製剤の表示

するため、製造販売業者等は、直接の容器又は直接の被包に、 採血国及び献血又は非献血の区別を表示することが必要である 血液製剤については、患者又はその家族の選択の機会を確保

応の推進により患者が血液製剤を選択できる環境を整備してお 活用できるように、環境整備を進める必要がある。これらの対

ても、採血固及び献血又は非献血の区別を表示することが必要 また、血液製剤代替医薬品のうち、特定生物由来製品につい

血液製剤等の研究開発の推進

より安全性の高い血液製剤の開発等に努めることが必要である 性の向上に係る技術開発の支援等を行い、製造販売業者等は、 血液製剤の安全性の向上の観点から、国は、血液製剤の安全

等の観点から、原料血 漿 の供給量、血 漿 分画製剤の国内製造 等の血液製剤代替医薬品の開発は重要な課題である。 業者の製造能力等を勘案すると、今後とも、遺伝子組換え製剤 また、血液製剤の安定供給及び国内の献血に基づく国内自給 ・わゆる人工血液等、新たに開発される血液製剤代替医薬品

性を有するものの製品化が促進されるよう、研究開発を推進す については、血液製剤との比較において優れた安全性及び有効

血液製剤の販売価格

理は働かない。血液事業の運営に支障を来さないことを前提日本赤十字社が唯一の事業者として実施しているため競争原 の輸血用血液製剤と価格を比較すると、日本の方が高いもの輸血用血液製剤の販売価格が高いという指摘があり、海外 も安価な製剤を供給できるよう、国及び日本赤十字社が努力 - かなどを検証し、コスト削減に努めることにより、少しで うあれば安いものもあった。輪血用血液製剤にかかる血液等 原料の採血から製剤の検査、製造、供給に至るまでを 、輪血用血液製剤を供給するまでの各工程で無駄がな

ても、繰血国及び献血又は非献血の区別を表示することが必要また、血液製剤代替医薬品のうち、特定生物由来製品につい

血液製剤等の研究開発の推進

より安全性の高い血液製剤の開発等に努めることが必要である 性の向上に係る技術期発の支援等を行い、製造販売業者等は、 血液製剤の安全性の向上の観点から、国は、血液製剤の安全

等の血液製剤代替医薬品の開発は重要な課題である。 等の観点から、原料血漿の供給量、血漿分面製剤の国内製造 樂者の製造能力等を勘案すると、今後とも、遺伝子組換え製剤

については、血液製剤との比較において優れた安全性及び有効 性を有するものの製品化が促進されるよう、研究開発を推進す いわゆる人工血能等、新たに開発される血液製剤代替医薬品

また、血液製剤の安定供給及び国内の献血に基づく国内自給

U.C. < G.L. & G.V. WICHONGE DELT.

| 写生労働省

Marintry of Health , Lebour and Victore

Press Release

6世夏

報道関係者 各位

(代表電話) 03(5253)1111

血液安全係長 松本(2908)

(直通電話) 03(3595)2395

(担当·内線) 髁長補佐

斑核(2905)

医薬食品局血液対策誘 平成24年11月30日

フィブリノゲン製剤納入先医療機関の追加調査について

11月7日付で実施した追加調査の結果について、前回の報告から平成24年11月16日まで 調査結果からの変更はありません。 に、医療機関から新たに届いた回答はありませんでしたので、平成24年9月28日に公表した 平成16年12月9日に公表したフィブリノゲン製剤納入先医療機関を対象として、平成19年

(参考) C型肝炎ウイルス検査受診の呼びかけ(下記の厚生労働省ホームページにリンク) http://www.mhlw.go.jp/houdou/2008/01/h0117-2/index.html

伸ばすためには、より安く販売できるよう努力する必要があ 量が若干増加傾向にある。国内の献血由来の製剤が販売量を 剤では、輸入製剤の方が販売価格が安いためここ数年は販売

をする必要がある。

血 漿 分画製剤

血 紫 分画製剤については、製剤により状況は異なるもの

)に一定程度依存している。主な製剤であるアルプミン製 海外の血 漿 に由来する製剤(以下「輸入製剤」という

後、製造規模の拡大などに取り組むことが重要である。 る。そのためには、原料血 漿 価格の低減、製造コストの削

¥

研究開発等における血液製剤の使用に関する基準の策定 のでも、常理的な観点がらの慎重な起車が必要である。血液製のでも、常理的な観点がらの慎重な起車が必要である。血液製剤は有限で貴重なものであり、研究開発等の使用に当た国民の容賞の飲血によって得られる血液を主たる原料とする れる血液製剤が不足したり、医療に支障を生じることがあっ の適用外使用により、本来の効能及び効果を目的として供給

る血液製剤の使用に関する基準を策定し、これを様々な機会を を得ない場合もあるため、本来の効能及び効果を目的とした血 液製剤の供給に支障を生じないよう、国は、研究開発等におけ **地じて医療関係者等に徹底させるものとする。** しかしながら、研究開発等に当たり、人の血液を使用せざる

資料7

2012年9月28日

報道関係各位

株式会社ベネシス

当社に対する改善命令について

株式会社ベネシス(本社:大阪市中央区、社長:渡邉 純一)は本日、薬事法第72条第2項に基づき、GMP(Good Manufacturing Practice:医薬品及び医薬部外品の製造管理及び品質管理の基準)に係る業務について、厚生労働大臣より改善命令を受けました。

今般の改善命令は、当社が製造販売承認を受け、京都工場(京都府福知山市)において 製造する一部医療用医薬品に関するもので、具体的には、包装工程における逸脱が手順に 従って適正に処理されていなかったこと、これら製品の出荷判定をあらためて実施せず出 荷したこと、適切な責任者の設置をしていなかったことによるものです。

該当する製品は、抗 D 人免疫グロブリン筋注用 1000 倍「ベネシス」、献血ヴェノグロブリン IH 静注 5g、同 2.5g、同 0.5g、ノイアート静注用 1500 単位、及び献血アルブミン 5% 静注 5g/100mL の一部製造ロットです。

なお、これら製品の品質・安全性に問題がないことは再確認致しております。また、本件に起因する安定供給への影響はございません。

当社は、この度の改善命令を重く受け止めるとともに、患者の皆様、医療関係者の皆様、並びに社会の皆様方に対して深くお詫びを申し上げます。

以上

本件に関するお問合せ先 株式会社ベネシス 広報担当 TEL: 06-6205-5683 参考資料1

薬食血発 1127 第 1 号 平成 24 年 11 月 27 日

各都道府県薬務主管部(局)長 殿

厚生労働省医薬食品局血液対策課長

「献血血液の研究開発等での使用に関する指針」に基づく公募について

国民の養意の献血によって得られる血液を研究開発等に使用することについては、「献血血液の研究開発等での使用に関する指針について」(平成24年8月1日医薬発0801第1号)により示したところです。

今般、当該指針に基づき、別添のとおり研究開発等で献血血液の使用を希望する者を公募することとしましたので、貴管内医療機関、日本赤十字社血液センター及び市町村において、血液製剤の安全性向上等の研究に携わる者に周知をお願いします。

別添

「献血血液の研究開発等での使用に関する指針」に基づく公募要項 (平成 25 年度)

「献血血液の研究開発等での使用に関する指針」(以下「指針」という。) に基づき、下記事項のとおり研究開発等で献血血液の使用を希望する者を公 募することとする。

1、公募期間

平成 24 年 11 月 28 日 (水) ~平成 25 年 1 月 9 日 (水) (厳守)

2、献血血液の対象期間

原則として平成25年4月1日~平成26年3月31日の間に採血事業者又は血 <u>液製剤製造販売業者に保管・管理されている献血血液(ただし、平成 25 年 1</u> 月以降に採血されたものに限る。)

3. 研究実施申請書の提出先

申請者は、様式1に従って、採血事業者又は血液製剤製造販売業者に対し、 下記の応募方法により申請書類を提出すること。なお、電子メールにて申請す る場合、件名には「献血血液の研究開発等」と記載すること。また、郵送にて 申請する場合、配達されたことが証明できる方法とし、宛先の左下に朱書きで 「献血血液の研究開発等」と記載すること。

【広募先】

〇一般財団法人化学及血清療法研究所生産管理部生産管理課

応募方法

:電子メール

メールアドレス: kenketsu-km@kaketsuken.or.jp

雷話番号

. 096-344-1463

○一般社団法人日本血液製剤機構研究開発本部研究開発推進室

応募方法 ...

: 郵送又は電子メール

: 〒105-6107 東京都港区浜松町 2-4-1

世界貿易センタービル 7 階

メールアドレス : kenpatsu@jbpo.or.jp

電話番号

: 03-6435-6517

○日本製薬株式会社信頼性保証部品質保証グループ (担当: 青木)

応募方法

: 郵送又は電子メール

住 所

: 〒101-0031 東京都千代田区東神田 1-9-8

メールアドレス: m. aoki@nihon-pharm.co.jp

電話番号

03-3864-8413

〇日本赤十字社血液事業本部製造管理課

応募方法

: 郵送及び電子メール (両方)

メールアドレス : nissekikoubo@jrc.or.jp

住 所

: 〒105-8521 東京都港区芝大門 1-1-3

電話番号

: 03-3437-7204

4 申請課題の評価

指針の第4の1①に基づき、薬事・食品衛生審議会薬事分科会血液事業部 会運営委員会(以下「血液事業部会運営委員会」という。)での事前評価が 必要な申請課題については、以下の(1)の手続きにより、血液事業部会運 営委員会での事前評価が必要でない申請課題については以下の (2) の手締 きにより、それぞれ評価を行う。

(1) 血液事業部会運営委員会による事前評価を必要とする場合

1) 採血事業者又は血液製剤製造販売業者から厚生労働省への送付 採血事業者又は血液製剤製造販売業者は、指針に基づき、各申請課題つ いて、下記の事項を踏まえて見解を付し、申請資料とともに厚生労働省に 郵送又は電子メールで送付する。

【見解を付すに当たり考慮すべき事項】

- (ア) 血液製剤の安定供給への影響
- (イ) 倫理面への配慮
- (ウ) 研究成果の血液事業等における発展への寄与
 - (エ) 献血血液を活用することの妥当性
 - (オ) 使用量の妥当性

2) 血液事業部会運営委員会による事前評価

血液事業部会運営委員会は、指針に基づき、下記の事項を踏まえて事前 評価を行う。評価結果は、①承認、②修正の上で承認、③却下、④既承認 事項の取消、⑤保留、のいずれかによる。なお、血液事業部会運営委員会 委員が、事前評価の必要な申請課題の研究責任者又は協力研究者である場 合には、当該委員は事前評価に参加しないこととする。

【事前評価に当たり考慮すべき事項】

- (ア) 血液製剤の安定供給への影響
- (イ) 倫理面への配慮
- (ウ) 研究の専門的・学術的評価
- (エ) 献血血液を活用することの妥当性
- (オ) 使用量の妥当性
- (2) 血液事業部会運営委員会による事前評価を必要としない場合 採血事業者及び血液製剤製造販売業者は、上記(1)の観点を参照し、自 ら評価を実施する。評価結果は上記(1)の2)①~⑤のいずれかによる。

5. 評価結果の通知及び承認された課題の公表

採血事業者又は血液製剤製造販売業者は、評価結果通知書をもって、評価 結果を速やかに申請者に通知することとする。

なお、4の(1)の場合にあっては、上記申請者への通知に先立ち、厚生 労働省は、血液事業部会運営委員会における評価結果等について、評価結果 通知書をもって速やかに採血事業者又は血液製剤製造販売業者に通知する。

4の(2)の場合にあっては、採血事業者又は血液製剤製造販売業者は、 献血血液の研究開発等への使用状況について血液事業部会運営委員会に定期 的に報告する。

また、承認された課題については、以下の事項について、厚生労働省ホームページ及び血液事業部会運営委員会において公表する(以下の事項以外についても、研究実施申請書のうち申請者が開示可とした部分については、第三者の求めに応じて開示する場合がある)。

【承認された課題について公表する事項】

- ○承認後速やかに公表する事項:研究実施申請書のうちの以下の項目
 - ·研究開発等課題名
 - ・研究責任者の氏名、所属及び職名
 - ・献血血液の使用目的
 - ・使用する献血血液の区分及び種類と量
- 研究終了時に公表する事項
 - 承認課題の報告書の概要

6. その他の留意事項

(1) 応募に当たっては、参考資料1「献血血液の研究開発等での使用に関する指針Q&A」も参照すること。

- (2) 研究開発等に使用できる献血血液の量には限りがあるため、研究目的、 内容等に関わらず、希望に応えることができない場合があるので留意す ること。
- (3) 申請資料に不備がある場合には受付できないことがあるので留意すること。
- (4) 申請資料の提出後に内容確認を行うことがあるため、研究実施申請書に おいて、確実に連絡ができる連絡先を記入すること。
- (5) 同様の申請内容で、複数の申請先に応募することはできないので留意すること。

献血血液の研究開発等での使用に関する指針に基づく研究実施申請書

平成○○年○○月○○日提出

採血事業者 製造販売業者 御中

 研究責任者
 氏名
 印

 所属
 職名

		
研究開発等課題名	課題:	
(研究開発等期間)	(平成○○年○○月~平成	(〇〇年〇〇月)
連絡先	氏名:	所属・職:
	電話:	e-mail:
研究の種類	□疫学研究に関する倫理指	針に該当
	□ヒトゲノム・遺伝子解析	研究に関する倫理指針に該当
	口その他(具体的に:	·
共同研究施設の有無	口有(具体的に:	.)
	□無 ・・ 無□	
献血血液の使用目的	□①血液製剤の有効性・安	全性及び献血の安全性の向上
	□②広く国民の公衆衛生の	向上を目的とした使用
使用する献血血液の区分	□①血液製剤の規格に適合	しない血液(検査等により不適合
	となった血液、有効期限切れ	れの血液)(感染症検査:□陽性 □
	陰性)	
	□②血液製剤の製造に伴っ	て副次的に得られるもの(検査用
	検体の残余血液、保管年限	を超えた調査用の血液、血漿分画
	製剤の製造過程で得られた	廃棄画分)
	□③血液製剤としての規格	に適合する血液(この場合は、当
	該製剤以外では代替できな	い理由を以下に記載)
	1	1
使用する献血血液の種類と	□使用する献血血液の区分	が①又は③の場合はその種類とバ
量	ッグ数(既に採取されてい	る血液については、その採取時期)
		1
	口使用する献血血液の区分	が②の場合は、その種類・量・人

	数 (既に採取されている血液については、その採取時期)
	1
使用者の区分	□採血事業者又は血液製剤製造販売業者
	□上記以外の営利を目的とした者
	口その他(具体的に:例 大学研究機関等)
使用者が適切に使用できる	口献血血液を適切に管理する体制が整備されている。(フリー
体制	ザー等)
	口残余が生じた場合の廃棄処分が適切に実施できる体制、又
	は、第三者に廃棄を委託できる体制が整備されている。
	□研究責任者が所属する施設において倫理審査委員会が設置
	されており、倫理審査委員会から了承が得られている。
	□「厚生労働科学研究による利益相反の管理に関する指針」
	に準じて、COI委員会等が設置され、当該研究について了
	承されている。
	□匿名化されていない個人情報を取り扱う場合には、個人情
	報を保護できる体制が整備されている。(情報の保管と終了後
	に廃棄又は処理の方法の設定、取扱者の範囲の指定等)
	□施設長からの許可が出ている。
□申請書の開示:可	
□申請書の開示:部分的に	
可(その内容く詳細に記載	
>:	
□申請書の開示:不可	
申請書の開示が不可の時、そ	この理由:
□研究参加者の人権に支障が	が生じる可能性がある。
□研究の独創性に支障が生し	こる可能性がある。
□知的財産権の保護に支障が	が生じる可能性がある。
口その他(詳細に記載:)
研究内容の概要(150字)	以上200字以内)
1	,
]	
·	
添付書類:□研究実施計画書	▶ □説明同意文書 □倫理審査委員会の結果
□施設長の許可文	(書 口その他()

備考		 ".	 	
I				
	•			
<u> </u>				

変更・追加申請書

平成○○年○○月○○日提出

採血事業者 製造販売業者 御中

> 研究責任者 氏名 所属 職名

囙

研究開発等課題名	課題:		
(研究開発等期間)	(平成〇〇4	年〇〇月~平成〇〇年〇〇月)	
連絡先	氏名:		
	電話:	e-mail:	
研究の種類	□疫学研究	に関する倫理指針に該当	
	口ヒトゲノ・	ム・遺伝子解析研究に関する倫理指	針に該当
	□その他()	具体的に)
変更・追加の種類	口研究期間の	の変更	
	□実施責任者	者・分担研究者等の変更・追加	
	□共同研究校	機関の変更・追加	
	□献血血液位	使用量の変更	
	ロプロトコー	ールの変更(変更プロトコールを添	付すること)
	口説明同意。	文書などの変更(文書名:	: 添付するこ
	と)		
	口本研究及で	び本研究と関連する企業団体に係る	利益相反の状況に新
	たな報告する	べき事項が発生した。	
	□その他 (身	具体的に:)
研究内容の概要(1	5 0字以上2	0.0字以内)	
添付書類(変更箇所)	が分かるように	にアンダーラインなどを施したもの	を提出すること):
	•		

定期・終了・中止・中断報告書

平成○○年○○月○○日提出

採血事業者 製造販売業者 御中

研究責任者 氏名 印 所属 職名

研究開発等課題名	課題:		
(研究開発等期間)	(平成〇〇:	年〇〇月~平成〇〇年〇〇月)	
連絡先	氏名:	所属・職:	
	電話:	e-mail:	_
研究の種類	□疫学研究	に関する倫理指針に該当	
	ロヒトゲノ	ム・遺伝子解析研究に関する倫理指針に該旨	¥
	□その他(。	具体的に) ,
事前評価委員会で	平成〇〇年	OOAOOB	
の承認年月日			
報告区分	□定期報告	□期間満了 □目標達成 □その他()
_	終了・中止	・中断の場合、その日時:平成〇〇年〇〇月	100 H
献血血液の使用状	提供されたi	獣血血液の種類と量()
祝等	使用した献」	血血液の種類と量()
	廃棄した献	血血液の種類と量、その方法	
	1	,)
	献血血液の位	保管方法()
	外部の機関-	へ献血血液を提供した場合、その 種類・量 と	その理由
	()
研究等の成果	(成果)		
	}		
	発表論文 [
	(有の場合、	, その内容)	
その他(問題点等)			
·		·	

参考資料1

献血血液の研究開発等での使用に関する指針 Q&A

<目的・対象>

Q1.「献血血液の研究開発等での使用に関する指針」が作られた目的は何ですか?

A1.

国民の善意の献血によって得られる血液を主たる原料とする血液製剤は有限で貴重なものであり、研究開発等への使用に当たっても、倫理的な観点からの慎重な配慮が必要です。また、研究開発等への使用により、本来の効能又は効果を目的として供給される血液製剤が不足したり、医療に支障を生じたりすることがあってはなりません。

しかしながら、検査で不適合となった血液や有効期限の切れた血液製剤等を研究開発等に使用することは、献血者の善意を無駄にせず、有効利用につながる意義もあることから、取り扱いを明確化し、可能な限り多くの者が有効利用できるように、平成24年8月に、「献血血液の研究開発等での使用に関する指針」(以下「本指針」と略します。)を策定しました。

Q2. 献血血液ではなく、患者さんを対象にしていたこれまでの臨床研究についての血液についても、今回の指針で制限が加わるのですか?

A 2.

医療機関における治療や臨床研究を目的とした、患者への血液製剤の適応外使用について は、本指針の対象外です。

Q3.血液製剤の有効性・安全性や献血の安全性向上には関係がない研究についても、本指 針の対象になりますか?

АЗ.

血液製剤の有効性・安全性や献血の安全性向上に関係ない研究であっても、広く国民の公 衆衛生の向上を目的とした使用である場合には、本指針の対象となります。

Q4.「広く国民の公衆衛生の向上を目的とした使用」とは何でしょうか?

A4.

疾病の診断、病態の解明、疫学研究等、医学の発展や国民の健康の保持増進に役立つための使用を意味するものであり、例として次のようなものが挙げられます。

・研究開発での使用

例:新たな診断薬の開発

・品質管理試験での使用

例:新生児スクリーニング検査の精度管理用コントロール血清

・検査試薬での使用

例:血液型判定試薬、抗血小板抗体試薬、教育目的の検査実習での使用

1

Q5. どういった血液が本指針の対象になりますか?

A 5.

本指針の対象となる献血血液は、採血事業者又は血液製剤製造販売業者において保管・管理されているもので、例として次のようなものが挙げられます。

- ・血液製剤の規格に適合しない血液
 - 例:検査等により不適合となった血液、有効期限切れの血液
- ・血液製剤の製造に伴って副次的に得られるもの
 - 例:検査用検体の残余血液、血漿分画製剤の製造過程で得られた廃棄画分
- ・血液製剤としての規格に適合する血液
- Q6. 以下の血液は本指針の例示に挙がっていませんが、対象となりますか?
- (ア) 医療機関において、手術で使用した輸血バッグに付属しているセグメントチューブ
- (イ) 医療機関において、有効期限切れ等の理由により使用されなくなった血液
- (ウ)輪血用血液製剤の製造工程で実施される保存前白血球除去において、フィルターに残存した白血球

A6.

- (ア):対象外です。(医療機関に供給された後の献血血液については、本指針の対象外となります)
- (イ):対象外です。((ア)と同様)
- (ウ):対象となりますが、提供できない場合もあるので、事前に採血事業者にお問い合わせください。

Q7. 過去に採血された献血血液についても、本指針の対象となりますか?

A7.

保管年限(11年)を超えた調査用の血液等、過去に採血された献血血液についても、本 指針の対象となります。ただし、献血時の同意取得等、検討すべき課題が残されていること から、現時点では公募の対象とはしていません。

<献血者への同意等>

Q8. 他の関係指針等で個別の同意が必要とされる場合は、献血者への同意説明文書を作成 し、申請時の添付資料とすることになっていますが、現在、献血時にはどのような同意取得 がなされているのでしょうか?

Α8.

献血時には、全ての献血者に対して、平成25年1月から、下記の内容で同意を取得することとしています。この内容に同意いただけない場合には、当該血液を研究開発等に使用することはありません。

血液の有効利用について

- いただいた血液は以下の研究開発等に使用することがあります。
 - ・血液製剤の有効性・安全性の向上及び検査法の向上を目的とした使用
 - ・病気の診断・治療や国民の健康状態の改善を目的とした使用
- Q9. 本指針に基づく申請で承認されれば、献血者から改めてインフォームド・コンセントを受領しなくても良いということですか?

A 9.

本指針に基づく申請で承認が得られた場合であっても、「疫学研究に関する倫理指針」及「ヒトゲノム・遺伝子解析研究に関する倫理指針」の対象となる研究を実施する場合においては、それぞれの研究指針におけるインフォームド・コンセントに係る規程に基づき、文書による個別同意が必要となる場合があります。

Q10. 私の研究は「臨床研究に関する倫理指針」にいう観察研究ですが、改めてインフォームド・コンセントを受領する必要はありますか?

A10.

献血血液を使用することに関しては、改めて個別同意を受領することは必須ではありませんが、全体的な研究内容によっては個別同意が必要となる場合があります。

Q11. 文書による個別同意を得るために、献血会場で採血事業者又は研究者が、研究実施申請書の添付書類である同意説明文書を用いて、献血者に対して説明し同意を得ることは可能でしょうか?

A11.

採血事業者又は研究者が献血会場で直接献血者に説明し、同意を得ることは、血液の提供を強要することに繋がり兼ねないため、実施すべきではありません。

Q12. 献血血液の輸血以外への使用では、全て倫理審査を受ける必要があるのでしょうか?

A 1 2.

献血血液の輸血以外への使用では、適正使用を図るためにも倫理審査を受ける必要があります。

(倫理審査を受ける必要がある例)

- ・人工赤血球の開発への使用
- ・病原体不活化法の開発への使用
- ・新たな血漿分画製剤の開発への使用
- ・血液を介して感染するおそれのある病原体の疫学研究への使用

しかしながら、次の例のように、研究以外の使用であることが明確で、かつ、その使用が必要不可欠な場合においては、必ずしも倫理審査を受ける必要はありません。ただし、申請

課題の評価の過程で必要と認められた場合は、倫理審査を受けていただくことを条件とする 場合があります。

- ・教育機関、学会等における教育目的の検査実習での使用
- ・標準血球、コントロール血清等の日常検査における検査試薬としての使用
- ・すでに製造方法、使用方法が確立している検査試薬、医薬品の原料としての使用

<申請手続き>

Q13. 公募は定期的に行われるのでしょうか?

Q13.

公募は原則として年1回を予定しています。ただし、緊急性や必要性に応じて追加の公募 を行う可能性があります。

Q14. どこに申請すればいいのですか?窓口を教えてください。

A 1 4.

献血血液の研究開発等での使用に関する申請先は、希望する献血血液を保管・管理する採 血事業者又は血液製剤製造販売業者となります。各窓口は以下のとおりです。

○一般財団法人化学及血清療法研究所生産管理部生産管理課

応募方法

電子メール

メールアドレス: kenketsu-km@kaketsuken.or.jp

雷話番号

: 096-344-1463

○一般社団法人日本血液製剤機構研究開発本部研究開発推進室

応募方法

: 郵送又は電子メール

住 所

: 〒105-6107 東京都港区浜松町 2-4-1

世界貿易センタービル 7階

メールアドレス: kenpatsu@jbpo.or.jp

電話番号

: 03-6435-6517

○日本製薬株式会社信頼性保証部品質保証グループ(担当:青木)

応募方法

: 郵送又は電子メール

: 〒101-0031 東京都千代田区東神田 1-9-8

メールアドレス: m. aoki@nihon-pharm, co. jp

電話番号

: 03-3864-8413

○日本赤十字社血液事業本部製造管理課

応募方法

: 郵送及び電子メール(両方)

住 所

: 〒105-8521 東京都港区芝大門 1-1-3

メールアドレス : missekikoubo@jrc.or.jp

電話番号

: 03-3437-7204

Q15. どのくらいの数や量まで申請できるのでしょうか?

A 1 5.

一概に基準を示すことはできませんが、申請課題の評価においては、特定の者に使用量が 偏ることがないか、採血事業者又は血液製剤製造販売業者に過度の業務負担がかかることは ないか、という観点から確認が行われるため、これらに該当する場合には、評価の結果、承 認されない可能性があります。

Q16. 研究実施申請書の「使用者が適切に使用できる体制」について、全てを満たす必要 があるのでしょうか?

A 1 6.

「使用者が適切に使用できる体制」の項目については、原則として全てを満たす必要があり ます。

Q17. 採血事業者又は血液製剤製造販売業者が、自ら保管・管理する献血血液を研究開発 等に使用する場合でも、自らに対して申請する必要があるのでしょうか?

A 1.7.

本指針の第4の1に基づき、「血液製剤の有効性・安全性又は献血の安全性の向上を目的 とした使用」については、採血事業者又は血液製剤製造販売業者が自らで適正な評価を実施 すれば、自らに対して申請する必要はありません。ただし、使用状況等は血液事業部会運営 委員会に報告する必要があります。

一方、「広く国民の公衆衛生の向上を目的とした使用」については、使用者が採血事業者 又は血液製剤製造販売業者の場合でも血液事業部会運営委員会での事前評価対象となりま すので、自らに対して申請する必要があり、その使用状況等も血液事業部会運営委員会に報 告する必要があります。

なお、本指針は、献血血液の本来の用途である血液製剤の製造に使用される血液(製造工 程中の工程管理や品質管理に使用される血液等)は対象にしていないことから、これらの用 途に使用する血液について、申請及び使用状況等の報告を行う必要はありません。

| Q18.申請課題は誰がどのように評価するのでしょうか?

Q18.

本指針の第4の1に基づき、以下のいずれかに該当する場合は、血液事業部会運営委員会 での事前評価が行われ、以下のいずれにも該当しない場合は、申請先である採血事業者又は 血液製剤製造販売業者が評価を行うことになります。

・使用目的が、「疫学研究・調査」又は「広く国民の公衆衛生の向上を目的とした使用」 に該当する場合

- ・使用者が、営利を目的とした者である場合
- ・使用する献血血液が、血液製剤としての規格に該当する血液
- ・使用方法に、ヒト遺伝子解析・検査等が含まれる場合
- ・その他、血液事業部会運営委員会での評価が適当と思料される場合

Q19. 申請後どのくらいの期間で結果が判明しますか?

電話番号:03-3595-2395 (直通)

A19.

採血事業者又は血液製剤製造販売業者での評価等に要する期間、血液事業部会運営委員会 での事前評価に要する期間等を勘案し、結果通知には公募締切日から少なくとも3ヵ月程度 は必要となります。

Q20. 実費程度の費用について、具体的に金額の目安はありますか?

A20.

献血血液の種類や必要となる作業量等により異なると思われることから、具体的に金額の 目安を例示することはできません。受渡し及び運搬に係る費用についても同様です。詳細は 各窓口(A 1 4. 参照)にお問い合わせください。

くその他>

Q21. 献血血液の研究開発等での使用に際して、ウイルス感染等の保健衛生上の危害が発生した場合等には、どこに報告すればよいでしょうか?

A 2.1.

直ちに必要な処置を行うとともに、厚生労働省医薬食品局血液対策課に報告してください。 厚生労働省医薬食品局血液対策課

Q22. 献血血液がどのような研究開発等に使用されているか知ることはできますか? A22.

献血血液の研究開発等での使用状況については、厚生労働省ホームページ及び血液事業部会運営委員会において公表する予定です。

Q23. 申請した研究内容が公表されては困るのですが、必ず公表されるのですか?

A 2 3.

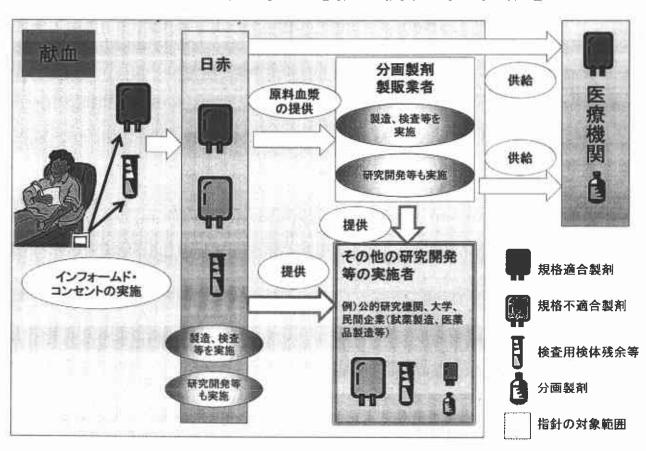
申請課題のうち、「承認」された課題については、下記事項を厚生労働省ホームページ及び血液事業部会運営委員会で必ず公表します。その他、研究開発申請書のうち開示可とした部分については、第三者の求めに応じて開示することがあります。

- ○承認後速やかに公表する事項:研究実施申請書のうちの以下の項目
 - ·研究開発等課題名

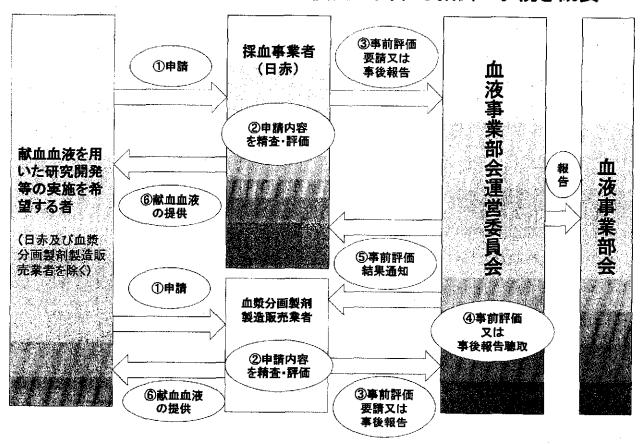
- 研究責任者の氏名、所属及び職名
- 献血血液の使用目的
- ・使用する献血血液の区分及び種類と量
- ○研究終了時に公表する事項
 - 承認課題の報告書の概要

献血血液の研究開発等での使用に関する指針 参考図

献血血液の研究開発等での使用に関する指針 概念図



献血血液の研究開発等での使用に関する指針 手続き概要



献血血液の研究開発等での使用に関する指針 評価方法

					使用者		
G	使用目的等	採血 事業者	血液製剤 製販業者	公的 研究機関	大学等 研究機関	営利を目的と する者	その他
	①研究開発	(a) 採血導	事業者又は.	血液製剤製			
(ア)血液製剤 の有効性・安	②品質管理試験	I .		し、血液事 状況につい	業部会運営 て定期的に		
全性及び献血 の安全性の向	③検査試薬			きする。			
上を目的とし た 使 用	④疫学調査・研究						
	⑤その他			. '			
	①研究開発						
	②品質管理試験			•			where the
(イ)広〈国民 の公衆衛生の	③検査試薬						
向上を目的と した使用	④医薬品製造	(h)	血液重睾丸	(本)	合いセハナ	事前評価を実	e M e
	⑤疫学調査·研究	(0)	皿/攻争未可	·太连合女员	「本にのいて、	争別計画で夫	:NC a
	⑥その他						
(血液製剤の有効性の向上を目的とし)	- 検査等が含まれる場合 生・安全性又は献血の安全性 て採血事業者又は血液製剤 使用する場合を除く。)						
規格適合	製剤を用いる場合	(a)(こ)	同じ。			-	

参考資料2

薬食血発 1127 第 2 号 平成 24 年 11 月 27 日

(別記) 殿

厚生労働省医薬食品局血液対策課長

「献血血液の研究開発等での使用に関する指針」に基づく 事前評価等に関する指針について

国民の善意の献血によって得られる血液を研究開発等に使用することについては、「献血血液の研究開発等での使用に関する指針について」(平成24年8月1日医薬発0801第1号)により示したところです。

今般、当該指針に基づき、別添1のとおり研究開発等で献血血液の使用を希望する者を公募することとし、別添2のとおり事前評価等に関する指針をとりまとめましたので、貴職におかれましても、公募課題への対応等に関して特段の御理解と御協力をお願いします。

(別記)

- 一般財団法人化学及血清療法研究所理事長
- 一般社団法人日本血液製剤機構理事長
- 日本製薬株式会社代表取締役社長
- 日本赤十字社血液事業本部長

薬事・食品衛生審議会薬事分科会血液事業部会運営委員会委員

別添2

「献血血液の研究開発等での使用に関する指針」に基づく 事前評価等に関する指針

「献血血液の研究開発等で使用に関する指針」に基づく公募により申請された研究開発等の課題(以下「申請課題」という。)について、下記事項のとおり事前評価等を行うこととする。

1. 血液事業部会運営委員会による事前評価を必要とする場合

(1) 採血事業者又は血液製剤製造販売業者による見解の送付 採血事業者又は血液製剤製造販売業者は、下記の事項及び方法により別 紙1に見解を付す。

【見解を付すに当たって考慮すべき事項】

- (ア) 血液製剤の安定供給への影響
 - ・治療用のための血液製剤の安定供給に支障が生じないか
- (イ) 倫理面への配慮
 - ・各種倫理指針を遵守しているか
 - ・インフォームド・コンセントの受領等の対応は適切か
- (ウ) 研究成果の血液事業における発展への寄与
 - ・ 血液事業分野に関して有用と考えられる研究であるか
 - ・ 血液事業分野に関して発展性・新規性を有しているか
 - ・ 実施可能な研究であるか
- (エ) 献血血液を活用することの妥当性
 - ・ 血液の使用は限定的か(他の材料で代替できない内容か)
 - ・ 匿名化されたデータで成立する研究か
 - ・ 献血血液の使用が適切に行われる体制が整備されているか。
- (オ) 使用量の妥当性
 - ・ 他の研究と比較して使用量が偏っていないか
 - ・採血事業者又は血液製剤製造販売業者に過度の業務負担が かかる内容ではないか
- (カ) 総合的な見解

【見解を付すに当たっての方法】

- ① 項目の(ア)及び(イ)に問題がないことを確認する。なお、問題がある場合にはコメント欄にその内容を付し、これをもって見解とする。
- ② ①を満たす全ての申請課題の使用量の合計が、提供可能な量の範

囲内であるか確認する.

- ③ ②で提供可能な範囲内である場合、(ア)~(カ)について必要 に応じてコメントを付し、これをもって見解とする。
- ④ ②で提供可能な範囲を超える場合、(ウ) ~ (カ) について5段階の点数を付ける。なお、(ウ) において、申請課題が血液事業に関係しない場合には、ハイフン(-)をもって点数に替えることができる。

5:特に優れる

4:優れる

3:良好

2:やや劣る(やや問題あり)

1:特に劣る(特に問題あり)

⑤ (カ) にコメントを付し、これをもって見解とする。なお、(ア) ~ (オ) についても必要に応じてコメントを付すことができる。

なお、上記の見解及び申請資料については、<u>平成25年2月8日(金)</u> までに厚生労働省医薬食品局血液対策課に対し、郵送又は電子メールによ り送付すること。

○厘生労働省医薬食品局血液対策課

住 所 : 〒100-8916 東京都千代田区霞が関 1-2-2

メールアドレス : ketsueki2@mhlw.go. ip

電話番号 : 03-3595-2395

(2) 血液事業部会運営委員会による事前評価

血液事業部会運営委員会は、採血事業者又は血液製剤製造販売業者から 提出された資料について、下記の評価事項及び方法に基づき、別紙2によ り事前評価を行う。なお、血液事業部会運営委員会委員が、事前評価の必 要な申請課題の研究責任者又は協力研究者である場合には、当該委員は事 前評価に参加しないこととする。

【評価事項】

- (ア) 血液製剤の安定供給への影響
 - ・ 治療のための血液製剤の安定供給に支障が生じないか
- (イ) 倫理面への配慮
 - ・各種倫理指針を遵守しているか
 - ・インフォームド・コンセントの受領等の対応は適切か

(ウ) 研究の専門的・学術的評価

血液事業を含めた広く国民の公衆衛生の向上の観点から、

- 有用と考えられる研究であるか。
- ・ 研究成果が発展性・新規性を有しているか
- 実現可能な研究であるか
- (エ) 献血血液を活用することの妥当性
 - 血液の使用は限定的か(他の材料で代替できない内容が)
 - 匿名化されたデータで成立する研究か
 - 献血血液の使用が適切に行われる体制が整備されているか。
- (オ) 使用量の妥当性
 - ・ 他の研究と比較して使用量が偏っていないか
 - ・ 採血事業者又は血液製剤製造販売業者に過度の業務負担が かかる内容ではないか
- (カ)総合評価

【評価方法】

- ① 評価項目の(ア)及び(イ)に問題がないことを確認する。なお、問題がある場合にはコメント欄にその内容を付し、これをもって事前評価とする。
- ② ①を満たす全ての申請課題の使用量の合計が、提供可能な量の範囲内であるか確認する。
- ③ ②で提供可能な範囲内である場合、(ア) ~ (カ) について必要に 応じてコメントを付し、これをもって事前評価とする。
- ④ ②で提供可能な範囲を超える場合、(ウ)~(カ)について以下の 5段階の評点を付けるとともに、(カ)にコメントを付し、これを もって事前評価とする。なお、(ア)~(オ)についても必要に応 じてコメントを付すことができる。
 - 5:特に優れる
 - 4:優れる
 - 3:良好
 - 2:やや劣る(やや問題あり)
 - I:特に劣る(特に問題あり)

2. 血液事業部会運営委員会による事前評価を必要としない場合

採血事業者又は血液製剤製造販売業者は、上記1. を参照に、自ら評価を 実施する。

3. 評価結果と通知

評価結果は、①承認、②修正の上で承認、③却下、④既承認事項の取消、 ⑤保留、のいずれかによる。

採血事業者又は血液製剤製造販売業者は、評価結果通知書(別紙3)をもって、評価結果を速やかに申請者に通知することとする。

なお、4の(1)の場合にあっては、上記申請者への通知に先立ち、厚生 労働省は、血液事業部会運営委員会における評価結果等について、評価結果 通知書(別紙4)をもって速やかに採血事業者又は血液製剤製造販売業者に 通知する。

「献血血液の研究開発等での使用に関する指針」に基づく申請課題に対する見解

採血事業者/血液製剤製造販売業者

受付日	受付番号	研究責任者氏名	研究責任者の所属機関・職名
申請	課題名	·	

	項目	点数 ^(注1) (5点中)
(ア)	血液製剤の安定供給への影響 ・治療のための血液製剤の安定供給に支障が生じないか	
(1)	倫理面への配慮 ・各種倫理指針を遵守しているか ・インフォームド・コンセントの受領等の対応は適切か	
(ウ)	研究成果の血液事業における発展への寄与 ・血液事業分野に関して有用と考えられる研究であるか ・血液事業分野に関して発展性・新規性を有しているか ・実施可能な研究であるか	(注2)
(エ)	献血血液を活用することの妥当性 ・血液の使用は限定的か(他の材料で代替できない内容か) ・匿名化されたデータで成立する研究か ・献血血液の使用が適切に行われる体制が整備されているか	
(才)	使用量の妥当性 ・他の研究と比較して使用量が傷っていないか ・採血事業者又は血液製剤製造販売業者に過度の業務負担が かかる内容ではないか	
(力)	総合的な見解	

(注1) 点数の目安

5:特に優れる 4:優れる 3:良好 2:やや劣る(やや問題あり)1:特に劣る(特に問題あり)

(注2) 申請課題が血液事業に関係しない場合、ハイフン(一)をもって点数に替えることができる。

	コメント欄	
(ア) ~ (オ) に対するコメント	(※)必要に応じてコメントを付すことができる。	
総合的な見解 に対するコメント		

「献血血液の研究開発等での使用に関する指針」に基づく申請課題に対する事前評価

血液事業部会運営委員会委員

受付日	受付番号	研究責任者氏名	研究責任者の所属機関・職名
申請課題名			

	項目	評点 ^(注) (5 点中)
(ア)	血液製剤の安定供給への影響 ・治療のための血液製剤の安定供給に支障が生じないか	
(1)	倫理面への配慮 ・各種倫理指針を遵守しているか ・インフォームド・コンセントの受債等の対応は適切か	
(ウ)	研究の専門的・学術的評価 血液事業を含めた広く国民の公衆衛生の向上の観点から、 ・有用と考えられる研究であるか ・発展性・新規性を有しているか ・実施可能な研究であるか	
(±)	献血血液を活用することの妥当性 ・血液の使用は限定的か(他の材料で代替できない内容か) ・匿名化されたデータで成立する研究か ・献血血液の使用が適切に行われる体制が整備されているか	
(才)	使用量の妥当性 ・他の研究と比較して使用量が偏っていないか ・採血事業者又は血液製剤製造販売業者に過度の業務負担が かかる内容ではないか	
(カ)	総合評価	

(注) 評点の目安

5:特に優れる 4:優れる 3:良好 2:やや劣る(やや問題あり) 1:特に劣る(特に問題あり)

コメント欄					
(ア) ~ (オ) に対するコメント	(※)必要に応じてコメントを付すことができる。				
総合評価 に対するコメント					

(別紙3)

平成 年 月 日

研究責任者 殿

採血事業者/血液製剤製造販売業者

「献血血液の研究開発等での使用に関する指針」に基づく公募 評価結果通知書

先般、貴殿より応募のありました献血血液の研究開発等での使用に関する申請課題について、「献血血液の研究開発等での使用に関する指針」(平成 24 年 8 月 1 日医薬発 0801 第 1 号)に基づき評価を行った結果、下記のとおり決定しましたので、通知いたします。

記

評価結果: (承認以外の場合:その理由)

(注:必要に応じて、使用量、使用期間、その他の補足事項を記載する)

(別紙4)

事 務 連 絡 平成 年 月 日

採血事業者/血液製剤製造販売業者 殿

厚生労働省医薬食品局血液対策課

「献血血液の研究開発等での使用に関する指針」に基づく公募 評価結果通知書

先般、貴社より提出されました献血血液の研究開発等での使用に関する申請課題について、平成 年度第 回薬事・食品衛生審議会薬事分科会血液事業部会運営委員会(平成 年 月 日開催)で評価した結果、別記のとおり決定しましたので、通知いたします。

薬食発0801第1号 平成24年8月1日

各都道府県知事 殿

厚生労働省医薬食品局長

「献血血液の研究開発等での使用に関する指針」について

国民の善意の献血によって得られる血液を主たる原料とする血液製剤は有限 で貴重なものであり、研究開発等の使用に当たっても、倫理的な観点からの慎 重な配慮が必要である。血液製剤の適応外使用により、本来の効能及び効果を 目的として供給される血液製剤が不足したり、医療に支障を生じたりすること があってはならない。

しかしながら、研究開発等に当たり、人の血液を使用せざるを得ない場合も あるため、研究開発等が本来の効能及び効果を目的とした血液製剤の供給に支 障を生じないよう、今般、「献血血液の研究開発等での使用に関する指針」を 策定したので、通知する。

また、本指針の運用に資するため、指針の「第6細則」に基づき、細則を 定めたので、併せて通知する。

(注) 別添については、指針と細則との関係をわかりやすく示すため、指 針の該当部分に細則を挿入する形式としている。(以下、指針及び細則を合 わせて「指針」という。)

本指針に基づいて、研究開発等で献血血液の使用を希望する者を、別途公募 する方針であり、下記事項にご留意の上、貴管内医療機関、日本赤十字社血液 センター及び市町村において、血液製剤の安全性向上等の研究に携わる者に本 指針の周知をお願いする。なお、本指針は、公募が開始された時から適用する ものとする。

申請先:採血事業者/血液製剤製造販売業者 評価件数: 件

(別記)

その街 (2) 「承認」以外 場合の理由 評価結果 3 ш 評価| (5)課題名 評価対象の研究 壬者 所属機関・ 職名 研究責任者 氏名 受付番号

記

1. 指針運用窓口の設置について

指針運用上の疑義照会等がある場合には、以下の連絡先において受け付け、 特に技術的に専門的な事項にわたる内容については、必要に応じ、専門家の意 見も踏まえ回答する。

なお、疑義照会の受け付けは、原則として、ファックス又は、E-mailで行うものとする。

(連絡先)

厘生労働省医薬食品局血液対策課

住所

: 〒100-8916 東京都千代田区霞が関1-2-2

雷話

: 03 - 3595 - 2395

FAX

: 03 - 3507 - 9064

E-mail

: ketsueki2@mhlw.go.jp

2. 指針に基づく献血血液の有効利用に関する公募について

指針運用窓口において、一定期間疑義照会を受け付けた後に、指針に基づく 献血血液の有効利用に関する公募を別途行うこととするので、その際は、改め て関係機関等への周知をお願いしたい。 別添

献血血液の研究開発等での使用に関する指針

血液製剤は、国民の善意の献血によって得られる血液(以下「献血血液」という。)を主たる原料とする貴重なものであり、「安全な血液製剤の安定供給の確保等に関する法律(昭和31年法律第160号。以下「血液法」という。)においても、その適正な使用が求められている。血液製剤は、本来、患者の治療を目的として製造され、使用されるものであるが、血液製剤の製造に伴って副次的に得られたもの及び本来の用途に適しない又は適しなくなったものも含め、輸血の有効性・安全性の向上のための研究、検査試薬の製造、品質管理試験等(以下「研究開発等」という。)に際し、使用せざるを得ない場合がある。

献血血液が研究開発等に使用される場合にあっては、倫理的な観点からの慎重な配慮が求められる。また、献血血液の研究開発等での使用により、治療のために供給される血液製剤が不足して、医療に支障が生じることがあってはならない。

一方で、検査で不適合となった献血血液や、有効期限の切れた血液製剤を研究開発等に使用することは、献血者の善意を無駄にせず、有効利用につながる 意義もある。

このような状況を踏まえ、ここに献血血液の研究開発等での使用に関する指針を定めることとする。

第1 基本的な考え方

1 目的

本指針は、献血血液が、国民の善意によって得られる貴重なものであることを踏まえ、献血血液の研究開発等での使用について、関係者が遵守すべき事項を定め、献血血液が適正に使用されることを目的とする。

2 適用範囲

本指針は、献血血液を、研究開発等で使用する場合を対象とする。なお、医療機関における治療や臨床研究を目的とした、患者への血液製剤の適応外使用については、本指針の対象としない。

3 研究開発等に使用される可能性がある献血血液

1

研究開発等に使用される可能性がある献血血液は以下のとおりである。

- ① 血液製剤の規格に適合しない血液 具体例:検査等により不適合となった血液、有効期限切れの血液
- ② 血液製剤の製造に伴って副次的に得られるもの 具体例:検査用検体の残余血液、保管年限(11年)を超えた調査用の血液、 血漿 分画製剤の製造過程で得られた廃棄画分
- ③ 血液製剤としての規格に適合する血液
- 4 献血血液を研究開発等に使用できる者

献血血液は、採血事業者により採血され、保管・管理されている。また、血液製剤(輸血用血液製剤及び血漿分画製剤)の製造過程にある原料血液は、血液製剤製造販売業者により保管・管理されている。そのため、献血血液は、採血事業者又は血液製剤製造販売業者が占有しているが、献血血液が国民の善意の行為によってしか得られないものであり、国民は患者の治療に役立てることを目的として血液を提供することに鑑みると、理念的には国民の共有財産とも考えられる。そのため、献血者の理解が得られ、かつ、血液製剤の有効性・安全性の向上又は国民の公衆衛生の向上に資する目的であれば、献血液の研究開発等への使用については、一定の手続の下、可能な限り多くの者による有効利用が認められるべきである。

第2 献血血液を用いることができる研究開発等

- 1 以下に掲げる研究開発等については、第3以降に記載されている所定の手 続を経ることにより、第1の3に記載された献血血液を用いることができる。
- (ア) 血液製剤の有効性・安全性及び献血の安全性の向上を目的とした使用 血液製剤の安全性については、採血時の問診、各種感染症に対するスクリ ーニング検査等、様々な取組がされており、その向上への不断の努力が求め られている。また、血液製剤の製造・使用に関する新たな技術の導入に際し ては、血液製剤の有効性が低下する可能性も否定できないことから、その影響を十分に確認する必要がある。このような状況を踏まえると、血液製剤の 有効性・安全性及び献血の向上を目的とした使用については認められるべき

であり、所定の条件を満たし、かつ、所定の手続を経た場合において、以下に記載する目的のため、献血血液を用いることができるものとする。なお、 具体例に記載のないものであっても、その趣旨・目的等に照らし適切である 場合には、献血血液を使用することができる。

① 研究開発

具体例:人工赤血球の開発、血小板製剤の有効期限に関する研究、検査機器 の開発

② 品質管理試験

具体例:血液製剤の製造に必要な検査機器の精度管理用コントロール血清

③ 検査試薬

具体例:血液型判定試薬、抗血小板抗体試薬、教育目的の検査実習での使用

④ 疫学調査・研究

具体例:血液を通じて感染するおそれがある病原体の疫学研究

⑤ その他

具体例:血液フィルターの性能評価、採血基準に関する評価

(イ) 広く国民の公衆衛生の向上を目的とした使用

人の血液の中には様々なたん白等の物質が含まれており、疾病の診断、病態の解明、疫学研究等、疾病の克服や健康状態の改善に重要な役割を果たしている。このような状況を踏まえると、広く国民の公衆衛生の向上を目的とした使用については認められるべきであり、所定の条件を満たし、かつ、所定の手続を経た場合において、以下に記載する目的のため、献血血液を使用することができるものとする。なお、具体例に記載のないものであっても、その趣旨・目的等に照らし適切である場合には、献血血液を使用することができる。

① 研究開発

具体例:新たな診断薬の開発

② 品質管理試験

具体例:新生児スクリーニング検査の精度管理用コントロール血清

③ 検査試薬

具体例:体外診断薬の試薬

④ 医薬品製造

具体例:培地への血漿の使用、安定化剤としてのアルブミンの使用

⑤ 疫学調査·研究

具体例:過去の感染症の流行状況調査

⑥ その他

第3 献血者への対応

1 インフォームド・コンセントについて

献血者は、自らの血液が患者への治療に役立てられることを期待し、献血を行うものであるので、献血者に対し、献血血液が研究開発等へ使用される可能性があることについて、献血の実施前に文書による説明を行い、同意を得る必要がある。また、「疫学研究に関する倫理指針」(平成 19 年文部科学省・厚生労働省告示第 1 号)等の関連指針の対象となる研究を実施する場合においては、当該関連指針におけるインフォームド・コンセントに係る規定が遵守されなければならない。

2 個人情報の保護について

採血事業者及び血液製剤製造販売業者は、個人情報を取り扱う場合において、「個人情報の保護に関する法律」(平成15年法律第57号)を遵守し、研究開発等の利用のために献血血液を使用する又は第三者に提供する場合は、匿名化(連結不可能匿名化又は連結可能匿名化であって対応表を提供しない場合をいう。)を行い、献血血液から献血者を特定できなくするための措置を講じなければならない。ただし、血液製剤の有効性・安全性の向上及び公衆衛生の向上等の目的のため、個人情報の利用が不可欠である場合であって、インフォームド・コンセントの受領も含め、「個人情報の保護に関する法律」及び当該研

究開発等に係る関連指針の規定に基づき実施される場合においては、この限りでない。

く注>

連結不可能匿名化とは、個人を識別できないように、その人と新たに付された符号又は番号の対応表を残さない方法による匿名化をいう。

連結可能匿名化とは、必要な場合に個人を識別できるように、その人と新たに付された符号又は番号の対応表を残す方法による匿名化をいう。

3 ヒト遺伝子解析・検査等について

輸血による副作用を防止する観点から、献血血液に対し、赤血球型、白血球型 (HLA型)、血小板型及び血漿 たん白に対する遺伝子検査を実施する場合がある。このような限定的な遺伝子検査を実施するに当たっては、献血者に対し、献血の実施前に文書による説明を行い、同意を得ることが必要である。また、献血血液を用いて上記以外のヒト遺伝子解析・検査等を実施する場合においては、当該献血者に対し、個別に内容を説明し、同意を得る必要がある。さらに、献血血液を用いたヒトゲノム・遺伝子解析研究を実施する場合は、「ヒトゲノム・遺伝子解析研究に関する倫理指針」(平成16年文部科学省・厚生労働省・経済産業省告示第1号)を遵守しなければならない。

第4 献血血液の研究開発等への使用の手続

献血血液の研究開発等への使用に際しては、以下の手続を経るものとする。

- 1 薬事・食品衛生審議会薬事分科会血液事業部会運営委員会(以下「血液 事業部会運営委員会」という。)での事前評価
- ① 血液事業部会運営委員会における事前評価を必要とする場合

以下のいずれかに該当する場合は、当該使用の可否について、血液事業 部会運営委員会において事前に評価を行う。ただし、血液製剤の安全性の 向上のための技術開発及び献血者の保護等を行うことは、血液法で定めら れた採血事業者及び血液製剤製造販売業者の責務であることから、血液製 剤の有効性・安全性又は献血の安全性の向上を目的として採血事業者又は 血液製剤製造販売業者が使用する場合は、この限りでない。

- i 使用目的が、第2の1(ア)④の「疫学調査・研究」又は第2の1(イ)の「広く国民の公衆衛生の向上を目的とした使用」に該当する場合。
- ii. 使用者が、営利を目的とした者である場合。
- iii. 使用する献血血液が、第1の3③の「血液製剤としての規格に適合する血液」に該当する場合。
- iv. 使用方法に、ヒト遺伝子解析・検査等が含まれる場合。
- v. その他、血液事業部会運営委員会での評価が適当と思料される場合。

② 血液事業部会運営委員会での評価事項

血液事業部会運営委員会では、特に以下の観点から、献血血液の研究開発 等への使用の妥当性について、評価を行う。

i. 使用目的

(留意点)血液製剤の有効性・安全性及び献血の安全性の向上又は広く 国民の公衆衛生の向上を目的とした使用であることが明らか でなければならない。

ii. 使用する献血血液

(留意点) 血液製剤としての規格に適合する血液の使用は限定的でなければならず、使用する場合においては、その目的を達成するため、当該製剤以外では代替できないことが明らかでなければならない。また、献血血液に対する感染症検査が陽性となった血液については、感染拡大防止の観点から、血液製剤の安全性向上を目的とした使用を除き、原則、用いてはならない。

iii. 使用量

(留意点) 血液製剤としての規格に適合する血液を使用する場合においては、血液製剤の安定供給に支障が生じないよう特段に配慮しなければならない。検査等により不適合となった血液や血液製剤の製造に伴って副次的に得られるものを用いる場合においても、特定の者に使用量が偏ることがないよう、配慮しなければならない。また、使用量が多くなることで、採血事業者及び血液製剤製造販売業者に過度の業務負荷がか

かり、血液製剤の供給の遅滞等、医療に支障が生じることがあってはならない。

iv. 使用者

(留意点) 本指針及び関連指針等を遵守し、献血血液の使用が適切に 行われる体制が整備されていなければならない。なお、使用 者とは、研究開発等の主たる実施者であり、共同研究等の場 合においては、研究代表者を意味する。

V. 献血者からのインフォームド・コンセントの受領状況

(留意点) 当該使用に係る献血者からのインフォームド・コンセント の受領が、本指針及び関連指針等の規定に照らし、適切にさ れていなければならない。

vi. 倫理面への配慮

(留意点) 研究対象者に対する人権擁護上の配慮がなされ、かつ、疫 学研究が行われる場合は「疫学研究に関する倫理指針」が、 ヒトゲノム・遺伝子解析研究が行われる場合は「ヒトゲノ ム・遺伝子解析研究に関する倫理指針」が、その他の研究が 行われる場合は「臨床研究に関する倫理指針」(平成 20 年厚 生労働省告示第 415 号) の第 2「研究者等の責務等」及び第 3「倫理審査委員会」に規定する事項が遵守されていなけれ ばならない。

③ 血液事業部会運営委員会での評価方法

血液事業部会運営委員会での評価に際しては、必要に応じ参考人を招致 することができる。また、企業の営業上の秘密等に配慮し、必要に応じ、 使用者を匿名化することや、評価を非公開とすることができる。

【細則】

評価結果は、次のいずれかによる。

(1) 承認、(2) 修正の上で承認、(3) 却下、(4) 既承認事項の取消、(5) 保留 血液事業部会運営委員会事務局は、厚生労働省医薬食品局血液対策課に置 き、次の事項について採血事業者又は血液製剤製造販売業者に速やかに評価 結果通知書をもって通知するものとする。(1)評価対象の研究、(2)評価日、 (3)当該研究に対する血液事業部会運営委員会の評価結果、(4)「承認」以外 の場合の理由等、(5)その他必要事項

④ 血液事業部会運営委員会での評価を要さない研究開発等

第4の1①に掲げる場合以外の研究開発等への使用については、必ずしも血液事業部会運営委員会での事前の評価は必要としない。このような場合、採血事業者及び血液製剤製造販売業者においては、第4の1②の評価事項を参照に、献血血液の研究開発等への使用について自ら評価を実施するとともに、その使用状況について、定期的に血液事業部会運営委員会に報告するものとする。

2 使用の申請方法

献血血液の研究開発等への使用を希望する者は、採血事業者又は血液製剤 製造販売業者に対し、使用を希望する旨の申請書を提出する。採血事業者及 び血液製剤製造販売業者は、献血血液の研究開発等への使用を希望する者か らの申請を受け付ける窓口を設け、第4の1①に掲げる場合の申請について は、採血事業者又は血液製剤製造販売業者の見解を付して、厚生労働省に送 付するものとする。第4の1①に掲げる場合以外の研究開発等への使用につ いては、使用目的や使用量等を踏まえ、採血事業者及び血液製剤製造販売業 者において評価を実施し、適切に対応するものとする。

【細則】

て申請するものとする。

献血血液の研究開発等への使用を希望する者は、各施設における倫理審査委員会の了承及び施設長の許可を得た上で、申請書(様式1)に研究計画書、献血者への説明同意文書(献血時に研究開発等へ使用される可能性があることについて事前に同意が得られており、かつ、他の関係指針等で同意文書が必要とされていない場合を除く)、倫理審査委員会での審査結果及び施設長の許可書を付して、採血事業者又は血液製剤製造販売業者に対して申請するものとする。研究計画に変更又は追加がある場合においては、変更・追加申請書(様式2)に変更した研究計画書を付して、採血事業者又は血液製剤製造販売業者に対し

また、その使用状況及び研究成果については、研究終了時、及び、関連指針に準じた頻度で定期的に、採血事業者又は血液製剤製造販売業者を通じて、血液事業部会運営委員会に報告書(様式3)を提出するものとする。

なお、献血血液の研究開発等への使用に関する公募及び事前評価を行うため、血液事業部会運営委員会における事前評価は適宜開催する。事前評価を必要としない研究については、採血事業者及び血液製剤製造販売業者が適宜評価し、その結果を血液事業部会において報告するものとする。

3 費用の徴収

採血事業者及び血液製剤製造販売業者が、献血血液を第三者に提供する場合においては、実費程度の費用を徴収することができる。

第5 その他

1 市場に流通している血液製剤を用いた研究開発等

市場に流通している血液製剤が研究開発等に使用される場合においても、 血液法の基本理念に鑑み、適切に使用されなければならず、また、血液製剤 の安定供給に支障が生じることがあってはならない。血液製剤の製造販売業 者においては、当該使用に疑義が生じた場合は、厚生労働省に適宜照会する ものとする。

2 残余血液が生じた場合への対応

献血血液を研究開発等に使用する者は、当該献血血液に残余が生じた場合、「廃棄物の処理及び清掃に関する法律」(昭和45年法律第137号)等の関連法規を遵守し、適切に処理しなければならない。また、採血事業者又は血液製剤製造販売業者から提供された献血血液を、無断で第三者に譲渡してはならない。

3 危害の防止のため報告

献血血液を研究開発等に使用する者は、当該献血血液により保健衛生上の 危害が発生し、又は拡大するおそれがあることを知ったときは、直ちに厚生 労働省に報告しなければならない。

4 不適切な使用への対応

献血血液の研究開発等への使用において、本指針に照らし不適切な使用等

が認められた場合は、必要に応じ、血液事業部会運営委員会において対応につき審議する。

5 献血血液を使用した疫学研究の実施に係る留意事項

献血血液を使用した疫学研究の実施は、血液の安全性の向上のみならず、 医学の発展や国民の健康の保持増進に多大な役割を果たすことが期待される 反面、多くの献血者の血液を用いる必要があることや、その結果が献血者へ 及ぼしうる影響に鑑みると、特段の配慮が求められる。そのため、献血血液 を使用した疫学研究を実施する場合においては、以下の点が遵守されなけれ ばならない。

- ① 「疫学研究に関する倫理指針」の対象となる疫学研究を実施する場合においては、当該指針が遵守されること。疫学研究であって、ヒトゲノム・遺伝子解析研究を実施する場合においては、「ヒトゲノム・遺伝子解析研究に関する倫理指針」が遵守されること。
- ② 血液の安全性の向上を目的とした研究にあっては、研究の実施者に採血事業者又は血液製剤製造販売業者が参画していること。
- ③ 当面の間、採血事業者、血液製剤製造販売業者、国若しくは地方自治体が 設置する研究機関により実施される研究又は公的補助金を受け実施され る研究であること。

6 細則

本指針に定めるもののほか、必要に応じ、本指針の施行に関る細則を別に定める。

7 指針の見直し

必要に応じ、又は施行後5年を目途として、献血血液の研究開発等への使用状況を踏まえ、本指針の見直しの検討を行うものとする。

献血血液の研究開発等での使用に関する指針に基づく研究実施申請書

平成○○年○○月○○日提出

採血事業者 製造販売業者 御中

研究責任者 氏名 所属

印

職名

研究開発等課題名 課題: (研究開発等期間) (平成○○年○○月~平成○○年○○月) 連絡先 所属・職・ 重話: e-mail: 研究の種類 □疫学研究に関する倫理指針に該当 □ヒトゲノム・遺伝子解析研究に関する倫理指針に該当 口その他(具体的に: 共同研究施設の有無 口有(具体的に: 献血血液の使用目的 □①血液製剤の有効性・安全性及び献血の安全性の向上 □②広く国民の公衆衛生の向上を目的とした使用 使用する献血血液の区分 □①血液製剤の規格に適合しない血液(検査等により不適合と なった血液、有効期限切れの血液)(感染症検査:口陽性 口 陰性) □②血液製剤の製造に伴って副次的に得られるもの(検査用検 体の残余血液、保管年限を超えた調査用の血液、血漿分画製剤 の製造過程で得られた廃棄画分) □③血液製剤としての規格に適合する血液(この場合は、当該 製剤以外では代替できない理由を以下に記載) 使用する献血血液の種類 □使用する献血血液の区分が①又は③の場合はその種類とバ と量 ッグ数(既に採取されている血液については、その採取時期) □使用する献血血液の区分が②の場合は、その種類・量・人数 (既に採取されている血液については、その採取時期)

	1
使用者の区分	□採血事業者又は血液製剤製造販売業者
	口上記以外の営利を目的とした者
	口その他(具体的に:例 大学研究機関等)
使用者が適切に使用でき	口献血血液を適切に管理する体制が整備されている。(フリー
る体制	ザー等)
	口残余が生じた場合の廃棄処分が適切に実施できる体制、又
	は、第三者に廃棄を委託できる体制が整備されている。
	口研究責任者が所属する施設において倫理審査委員会が設置
	されており、倫理審査委員会から了承が得られている。
	□「厚生労働科学研究による利益相反の管理に関する指針」に
	準じて、COI委員会等が設置され、当該研究について了承さ
	れている。
	□匿名化されていない個人情報を取り扱う場合には、個人情報
	を保護できる体制が整備されている。(情報の保管と終了後に
	廃棄又は処理の方法の設定、取扱者の範囲の指定等)
	口施設長からの許可が出ている。
□申請書の開示:可	
□申請書の開示:部分的に	
可 (その内容<詳細に記載	
>: .)	
□申請書の開示:不可	
申請書の開示が不可の時、	その理由:
□研究参加者の人権に支障:	が生じる可能性がある。

変更・追加申請書

平成○○年○○月○○日提出

採血事業者 製造販売業者 御中

 研究責任者
 氏名
 印

 所属
 職名

	T	_				
研究開発等課題名	課題;					
(研究開発等期間)	(平成○○年○○月~平成○	00年00月)				
連絡先	氏名:	所属・職:				
	電話:	e-mail:				
研究の種類	□疫学研究に関する倫理指領	十に該当				
	□ヒトゲノム・遺伝子解析の	□ヒトゲノム・遺伝子解析研究に関する倫理指針に該当				
	口その他(具体的に)				
変更・追加の種類	口研究期間の変更					
	口実施責任者・分担研究者等の変更・追加					
	□共同研究機関の変更・追加	p .				
	□献血血液使用壘の変更					
	□プロトコールの変更(変更プロトコールを添付すること)					
	□説明同意文書などの変更	(文書名: : 添付するこ				
1	と)	•				
	□本研究及び本研究と関連する企業団体に係る利益相反の状況に新					
	たな報告すべき事項が発生し	た。				
_	□その他(具体的に:)				
研究内容の概要(1:	50字以上200字以内)					
·						
添付書類(変更箇所が	『分かるようにアンダーライン	などを施したものを提出すること):				
		·				

添付書類:□研究実施計画書 □説明同意文書 □倫理審査委員会の結果

□研究の独創性に支障が生じる可能性がある。 □知的財産権の保護に支障が生じる可能性がある。

研究内容の概要(150字以上200字以内)

□施設長の許可文書 □その他(

□その他(詳細に記載:

備考

定期・終了・中止・中断報告書

平成○○年○○月○○日提出

採血事業者 製造販売業者 御中

研究責任者 氏名

所属

職名

研究開発等課題名	課題:				
(研究開発等期間)	(平成○○年○○月~平成○○年○○月)				
連絡先	氏名: 所属·職:				
	電話: e mail				
研究の種類	口疫学研究に関する倫理指針に該当				
	□ヒトゲノム・遺伝子解析研究に関する倫理指針に該当				
	口その他(具体的に)				
事前評価委員会で	平成〇〇年〇〇月〇〇日				
の承認年月日					
報告区分	□定期報告 □期間満了 □目標達成 □その他 ()				
	終了・中止・中断の場合、その日時:平成〇〇年〇〇月〇〇日				
献血血液の使用状	提供された献血血液の種類と量()				
祝等	使用した献血血液の種類と量()				
II	廃棄した献血血液の種類と量、その方法				
	(
ii	献血血液の保管方法 ()				
	外部の機関へ献血血液を提供した場合、その種類・量とその理由				
	()				
研究等の成果	(成果)				
10					
	発表論文 口有 口無				
,	(有の場合、その内容)				
1					

その他	(問題点等)		 	 ******	